



透生

元 脱 脱 等撰

中 華 書

局

卷第

至 五卷 三〇(紀)

册

# 版

遼史一百十六卷, 元脱脱等修, 記載遼政權二百多年(公元九〇七——一一 一二五年)

奪和瓜分農民起義的果實,在中原和南方各地分别建立自己的統治,契丹貴族耶律阿 的歷史。 遼太祖)則在祖國的北方疆土上建立了遼朝。 契丹是我國歷史上的古老各族之一, 其中也兼敍了遼以前契丹族和遼末耶律大石建立的西遼的歷史。 ·魏書、 它是一個以契丹貴族爲主, 隋書等史都有傳。 唐末, 聯合一部分漢 封建軍閥篡 保機

族地主和其他各族上層分子組成的政權

録,最後 書有傳。 知政事、知樞密院事、監修國史。 遼朝和歷代封建政權一樣,設立史官, 由耶律儼綜合編訂成書,後人稱之爲耶律儼 他的父親耶律仲禧是在遼朝做官的漢人,本姓李,賜姓耶律。 撰寫起居注、日曆, 實録。 耶律儼, 纂修實録。 析津(今北京)人,本 耶律嚴本人官至參 歷次所修的實

從 今本遼史可以考見, 遼 史 版 説 耶律嚴實録包括紀、 志、 傳等部分, 爲後來編寫紀傳體遼

修, 修史的所謂「義例」未定,主要是金朝繼承哪一朝的「帝統」問題還未解決,所以陳大任遼史 也没有經金 **元修遼史時稿本已散佚無存。** (熙宗)時代,由耶律固、蕭永祺先後執筆,皇統八年(公元一一四八年)完成,未曾刊行 下了 泰和七年(公元一二〇七年)由陳大任最後完成,後人稱之爲陳大任遼史。 基礎。 朝批准刊行。 金朝兩次纂修遼史, 第二次在完顏璟(章宗)時代,由移刺履、党懷英等十三人纂 都以這部書爲基本依據。第一次纂修在完顏 當時由 到 於

期争議 當時階級矛盾和民族矛盾都很尖鋭,各地人民相繼起義,元政權 另 關於「義例」的争論主要有兩種意見:一種主張仿晉書例,以遼、金作爲「載記」, 史。 到 遼、金、宋「各與正統,各繫其年號」, 又 極 一種主張仿南、北史例, 四年三月)。這次纂修卽以耶律儼實録、 困 南宋亡後,又議修遼、金、宋三史。也由於「義例」未定,以至「六十餘年,歲月因循」 元代中統二年(公元一二六一年)和至元元年(公元一二六四年), 不決。 故三史都是倉促修成。 直到元末至正三年(公元一三四三年),脱脱任纂修三史的都總裁, 以北宋爲「宋史」,南宋爲「南史」,遼、金爲「北史」。 其中遼史時間最短, 由廉惠山海牙、 陳大任遼史爲基礎, 王沂、徐昺、 只用了十一 處於風雨 陳繹曾四 個月 參考資治通鑑 都曾議修遼、金二 、飄摇之中,財政 (至正 人分撰 這個 附於宋史; 三年四月 才決定 問題長 (遼史。

四十五卷,國語解一卷,共一百十六卷,就是現在這部遼史。 丹國志及各史契丹傳等,稍加修訂編排。撰成本紀三十卷, 志三十二卷,表八卷,列傳

\_\_\_

個人當成兩個人或三個人。這種混亂現象在二十四史中是很突出的。 不够,因此前後重複,史實錯誤、缺漏和自相矛盾之處很多。 元修遼史時,既没有認真搜集和考訂史料,再加上紀、志、表、傳之間相互檢對也很 甚至把一件事當成兩件事,一

問題的材料。 統、完整地記載遼朝歷史的書。它提供了一些研究當時階級鬥争、生産鬥争、民族關係等 但由於耶律儼實録和陳大任遼史都已失傳,元修遼史成了現存唯一 的一部比較系

建置和農牧區統治機構的概況。本紀、部族表、屬國表、二國外紀等部分還保存了一些研 丹部落的建置、分佈,以及遊牧民族風俗習慣的材料。,地理志和百官志記録了當時的地 紛起義,其中由安生兒、張高兒領導的起義軍多達二十萬人。又如營衞志、禮志提供了契 究契丹以外各族歷史以及中外關係史的參考資料。從遼史裏還可以看到,當時草原上由 例如,天祚紀反映出,當遼朝對女真的戰争節節失敗的時候, 漢族農民和各族人民紛 理

遼史出版説明

於農業的發展,手工業人口的增加,逐步出現了一些農業聚落和城市。 上京和中京,與南京(今北京)有着密切的聯繫,從而溝通了這一廣闊地區的經濟和文化。 特别是先後建立的

諸本的地方。 <u>(正納本,係用幾種元末或明初翻刻本殘本拼凑而成,雖有不少脱誤,但也有許多勝於後出</u> 的印本已經失傳。 遼史於元順帝至正五年(公元一三四五年)與金史同時刊刻,只印了一百部, 明南監本源於百衲本所據的元本。北監本脱誤與南監本同, 明初修永樂大典引用的很可能就是這個初刻本。 商務印書館影印的 且偶有誤改。 這次

異、厲鶚遼史拾遺、陳漢章遼史索隱、張元濟遼史校勘記(稿本)、馮家昇遼史初校、 志、遼文匯等書校訂了史文的脱誤。對於前人校勘成果,主要參考了錢大昕二十二史考 清乾隆殿本係據北監本校刻。道光殿本據四庫本改譯人名、官名等,有失原書面目。 祖遼史校勘記。原書卷首有關修史的材料移作附録。舊有的總目不便尋檢,現予重編 又用永樂大典所引遼史全部校對一過。另外,還用紀、志、表、傳互校,並參考 這 次點校,以百衲本爲工作本,用乾隆殿本進行通校,以南、北監本和道光殿本進行參 資治通鑑、續資治通鑑長編、新舊唐書、新舊五代史、宋史、金史、契丹國

點校工作。 本書原由馮家昇同志點校,没有做完。 陳金生同志擔任了全書的編輯整理。工作中可能還有不少缺點錯誤,希望讀 後來馮家昇同志逝世,經陳述同志完成了全部

者指正。

中華書局編輯部

# 遼史目錄

遼史目錄	穆宗 耶律璟上 ************************************	卷六 本紀第六	世宗 耶律阮	卷五 本紀第五	太宗下・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	卷四 本紀第四	太宗耶律德光上	卷三 本紀第三	太祖下三	卷二 本紀第二	太祖 耶律阿保機 上 **************	卷一 本紀第一
	聖宗二一元	卷十二 本紀第十二	聖宗二一九	卷十一 本紀第十一	聖宗 耶律隆緒   ···································	卷十 本紀第十	景宗下・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	卷九 本紀第九	景宗 耶律賢上八九	卷八 本紀第八	穆宗下	卷七 本紀第七

天祚皇帝 耶律延禧 一三七	卷二十 本紀第二十
卷二十七 本紀第二十七	興宗一 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
道宗六 ************************************	卷十九 本紀第十九
卷二十六 本紀第二十六	興宗 耶律宗真
道宗五 ************************************	卷十八 本紀第十八
卷二十五 本紀第二十五	聖宗八
道宗四 ****************************	卷十七 本紀第十七
卷二十四 本紀第二十四	聖宗七
道宗二	卷十六 本紀第十六
卷二十三 本紀第二十三	聖台示土八 ****************************
道宗二 ************************************	卷十五 本紀第十五
卷二十二 本紀第二十二	聖宗五一些
道宗 耶律洪基 一 •••••••	卷十四 本紀第十四
卷二十一 本紀第二十一	聖宗四一完
興宗二 ************************************	卷十三 本紀第十三 一

遼史日錄	部族上	行營三七三	營衞志中	卷三十二 志第二	著帳戶	著帳郎君一	宫衞	<b>營衞志上</b>	卷三十一 志第一	天祚皇帝四 *****************====================	卷三十 本紀第三十	天祚皇帝三	卷二十九 本紀第二十九	天祚皇帝二三	卷二十八 本紀第二十八
	五京鄉丁	兵衞志下四七	卷三十六 志第六	衆部族軍 ************************************	大首領部族軍 ************************************	宮衞騎軍四0二	御帳親軍 ************************************	兵衞志中 ************************************	卷三十五 志第五	兵制 ************************************	兵衞志上	卷三十四 志第四	部族下 ************************************	營衞志下 ************************************	卷三十三 志第三

刻漏	地理志四 **************************
象六七八	卷四十 志第十
朔考 ************************************	中京道 ************************************
曆象志下	地理志三 **************************
卷四十四 志第十四	卷三十九 志第九
閏 考 · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	東京道・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・
曆象志中 ************************************	地理志二 ************************
卷四十三 志第十三	卷三十八 志第八
曆	邊防城 ************************************
曆象志上 ************************************	頭下軍州
卷四十二 志第十二	上京道 ************************************
西京道 ************************************	地理志一 ************************************
地理志五	卷三十七 志第七
卷四十一 志第十一	邊境成兵 ************************************
南京道・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	屬國軍———————————————

北面軍官	北面坊場局冶牧厩等官 ******三0	北面部族官	百官志二	卷四十六 志第十六	北面宮官	北面諸帳官	北面皇族帳官20七	北面著帳官10二	北面御帳官	北面朝官 ************************	北面	百官志一	卷四十五 志第十五	官屋
南面財賦官	南面分司官	南面方州官六二	南面大蕃府官	南面京官 ************************************	百官志四01	卷四十八 志第十七下	南面宮官	南面朝官	南面	百官志三	卷四十七 志第十七上	北面屬國官」	北面行軍官」	北面邊防官

儀衞志一 ************************************	禮志五 ************************************
卷五十五 志第二十四	卷五十二 志第二十一
横吹樂 ***************************	賓儀 ************************************
鼓吹樂	禮志四 ************************************
散樂	軍儀 ************************************
大樂 ************************************	禮志二
雅樂・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	卷五十一 志第二十
諸國樂	凶儀 ************************************
國樂八八	禮志二 ************************************
樂志	卷五十 志第十九
卷五十四 志第二十三	吉儀
嘉儀下	禮志一 ************************************
禮志力 ************************************	卷四十九 志第十八
卷五十三 志第二十二	南面邊防官 ************************
嘉儀上 ************************************	南面軍官
•	

遼 史 目 錄	儀仗	儀衞志四 ····································	卷五十八 志第二十七	符契	印	符印	<b>儀衞志三 ***********************</b>  三	卷五十七 志第二十六	漢服	國服	儀衞志一 ••••••	卷五十六 志第二十五	漢輿 ************************************	國輿 ************************************	輿服
七	卷六十四 表第二	世表	卷六十三 表第一	刑法志下	卷六十二 志第三十一	刑法志上 ************************************	卷六十一 志第三十	食貨志下	卷六十 志第二十九	食貨志上二三	卷五十九 志第二十八	鹵簿儀仗人數馬匹 ************************************	漢仗	渤海仗元六	國仗 ****************************

九

子延孫默痕律十	<ul><li>・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・</li></ul>
那律易魯····································	道宗惠妃蕭氏····································

耶律圖魯窘•••••=============================	王郁	突呂不	弟 <b>古 • • • • • • • • • • • • • • • • • • </b>	耶律鐸臻一完	弟 羽之三兲	耶律覿烈	卷七十五 列傳第五	德凝······	孫德源三三	子 匡嗣一三四	韓知古	紹芳孫 資讓 ••••••	紹芳一二三	德樞孫 紹勳 ······················	D S
耶律安摶*******************三芫	子何魯不・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	耶律吼三	耶律屋質・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	卷七十七 列傳第七	張礪••••• 三三	耶律漚里思	趙思溫三三0	高模翰・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・一二四九	趙延壽・・・・・・・・・・・・・・・・一四	耶律魯不古	耶律朔古**********************	耶律拔里得三只	耶律解里一三三	卷七十六 列傳第六	

蕭柳・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	耶律學古・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・ 三0三
耶律奴瓜*************************	耶律奚低・・・・・・・・・・・・・・・・・・ 三0三
耶律諧理三三	耶律斜軫
耶律題子********************	孫馬哥
蕭觀音奴二三四	耶律休哥二完
蕭撻凜・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	卷八十三 列傳第十三
卷八十五 列傳第十五	子磨魯古一二九五
耶律海里	耶律虎古二三
耶律善補	離常哥一二九四
姓討古	武白,
蕭幹一三〇九	蕭陽阿**********************
耶律抹只	耶律勃古哲
耶律沙	姪制心一三二
卷八十四 列傳第十四	德威孫 滌魯 ···························
弟 鳥不呂・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・ ≡ 0四	弟 德 威••••••••••••

遼史目錄	耶律頗的	耶律合里只	弟 特末・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	蕭和尙一三六	杜防	牛溫舒	耶律褭履・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	劉六符	劉景	耶律合住・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	卷八十六 列傳第十六	耶律撒合三元	蕭塔列葛三六	奚和朔奴	高勳一三七
	恒德子匹敵	弟 恒德····································	蕭排押・・・・・・・・・・・・・・・・・・一三四	耶律盆奴	弟 拔刺·······i==00	蕭敵烈	卷八十八 列傳第十八	夏行美・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	耶律蒲古	蕭蒲奴三壹	孝友	弟 孝先·••··································	子撒八	蕭孝穆•••••••	卷八十七 列傳第十七

蕭奪刺・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	卷九十一列傳第二十
卷九十二 列傳第二十二	耶律和尚・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・
耶律僕里篤三 三	楊佶・・・・・・
耶律玦	耶律韓留・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・
	楊晳
蕭 尤 哲	庶箴子 蒲魯 •••••••••
耶律唐古三	弟 庶 箴·································三三0
耶律韓八一三二	耶律庶成一三咒
卷九十一 列傳第二十一	卷八十九 列傳第十九
耶律敵祿三	大康义
蕭塔刺葛・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・一三	耶律的珠
蕭陶隗・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・一三七	高 正•••••
弟 信先•••••••••••••========================	耶律弘古一
耶律義先言	耶律瑤質・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・
	耶律資忠・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・

蕭速撒	孩里
耶律撒刺・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・- 空 0	耶律斡特刺1500-
蕭嚴壽一四九	卷九十七 列傳第二十七
卷九十九 列傳第二十九	耶律阿思
耶律胡呂・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	姚景行
劉伸	耶律敵烈
耶律儼	蕭樂音奴
蕭兀納一四三	蕭惟信
卷九十八 列傳第二十八	蕭德一四00
耶律喜孫一四一	蕭韓家奴・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・
王觀一四一	耶律良一
趙徽	子 撻不也一三七
楊績	耶律仁先
耶律引吉	卷九十六 列傳第二十六
<b>餐景庸</b>	耶律大悲奴

遼 史 目 錄	蕭胡篤一四三六	蕭乙薛一四壹	耶律阿息保一四园	蕭陶蘇斡一四三	卷一百一 列傳第三十一	耶律朮者一竺	耶律章奴一四三0	蕭酬斡•••••	蕭得里底・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	耶律棠古•••••	卷一百 列傳第三十	耶律石柳一四三	蕭忽古•••••	蕭撻不也一四三	耶律撻不也一四二
一七	耶律孟簡一	劉輝	耶律昭・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	王 鼎	文學下	卷一百四 列傳第三十四	李澣一四五0	蕭韓家奴・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	文學上	卷一百三 列傳第三十三	耶律余覩・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	張琳****	李處溫	蕭奉先一四完	卷一百二 列傳第三十二

卷一百七 列傳第三十七	蕭蒲離不	耶律官奴	蕭札刺	卓行	卷一百六 列傳第三十六	王常一四六四	楊遵勗	耶律鐸魯斡	馬人望	蕭文一四六	大公鼎	能吏	卷一百五 列傳第三十五	耶律谷欲
伶官	卷一百九 列傳第三十九	耶律乙不哥一	耶律敵魯一四七	魏璘一四七六	王白······一园七六	直魯古・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・一四七	方技	卷一百八 列傳第三十八	耶律中妻蕭氏一四四	耶律朮者妻蕭氏	耶律奴妻蕭氏一四三	耶律氏常哥一四二	邢簡妻陳氏一罕一	列女

遼史目錄	蕭得裏特・・・・・・・・・・・・・・・・・・一四二	耶律合魯	蕭余里也・・・・・・・・・・・・・・・・一四九	姦臣下	卷百十一 列傳第四十一	蕭十二一四八八	耶律燕哥	張孝傑	耶律乙辛	姦臣上	卷一百十 列傳第四十	趙安仁・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	王繼恩	宦官	羅衣輕・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・
一九	逆臣中	卷百十三 列傳第四十三	耶律滑哥	子 涅魯古	耶律重元	耶律婁國:=================================	耶律察割	子选里特	耶律轄底	逆臣上	卷百十二 列傳第四十二	蕭圖古際・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	耶律塔不也	蕭達魯古一四九三	蕭訛都幹

耶律撒剌竹三三	古迭•••••	蕭迭里得一三四	蕭胡覩一三三	逆臣下	卷百十四 列傳第四十四	蕭単一五一〇	耶律敵獵一三0元	耶律海思	弟 盆都······	耶律劉哥一五〇七	耶律朗・・・・・・・・・・・・・・・・・	耶律牒蠟: 至0六	蕭翰•••••	1
修史官員一	三史凡例一霎六	進遼史表*****************	修三史詔・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・三三	附錄:		國語解・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	卷百十六	西夏·····	高麗一三九	二國外記	卷百十五 列傳第四十五	蕭特烈・・・・・・・・・・・・・・・・・・一三七	奚回離保一三六	

## 遼史卷

### 本紀第一

#### 太祖上

夢日墮懷中,有娠。 益 六奚、比沙狘諸部,克之。國人號阿主沙里。 目光射人,關弓三百斤。爲撻馬狘沙里。時小黃室韋不附,太祖以計降之。伐越兀及鳥古、 有神人翼衞。 爲己子。常匿於別幕,塗其面,不令他人見。三月能行,晬而能言,知未然事。 石烈鄉耶律彌里人。[1] 太祖大聖大明神烈天皇帝,姓耶律氏,諱億、字阿保機,小字啜里只,契丹迭剌部霞瀬 雖齠齔,言必及世務。時伯父當國,疑輒咨焉。旣長,身長九尺,豐上銳下, 及生,室有神光異香,體如三歲兒,卽能匍匐。 德祖皇帝長子, 母曰宣簡皇后蕭氏。 唐咸通十三年生。 祖母簡獻皇后異之,鞠 自謂左右若 初,母

唐天復元年,歲辛酉,痕德堇可汗立,以太祖爲本部夷離堇,專征討,連破室韋、于厥及 本 紀 第 太 袓 上

溪帥 轄刺哥,俘獲甚衆。 冬十月,授大迭烈府夷離堇。

明年秋 七月,以兵四十萬伐河東代北,日政下九郡,獲生口九萬五千,駝、馬、牛、羊

不可勝紀。 九月,城龍化州于潢河之南,始建開教寺。

<u>漸北,俘獲以還。先是德祖俘溪七千戶,徙饒樂之淸河,至是創爲溪迭剌部,分十三</u> 明年春,伐女直,下之,獲其戶三百。九月,復攻下河東懷遠等軍。冬十月,引 縣。 軍 略至 遂

兵數萬,遣養子趙霸來拒。 明年歲甲子,三月,廣龍化州之東城。 霸至武州,太祖諜知之,伏勁兵桃山下。 九月、討黑車子室韋,唐盧龍軍節度使劉仁恭 造室章人牟里

拜太祖于越、總知軍國

事。

**酋長所遣,約霸兵會平原。** 明年七月,復討黑車子室韋。 既至,四面伏發,擒霸,殲其衆,乘勝大破室韋 唐河東節度使李克用遣通事 康令德乞盟。

冬十月,太祖

上詐稱其

以騎兵七萬 會克用于雲州,宴酣,克用借兵以報劉仁恭木瓜澗之役,太祖許之。 易袍馬,約

爲兄弟。 及進兵擊仁恭,拔數州,盡徙其民 以 歸。

汗殂,羣臣奉遺命請立太祖。曷魯等勸進。 玩 來聘。 明年二月,復擊劉仁恭。 十一月,遺偏 師討溪、霌諸部及東北女直之未附者,悉破降之。十二月,痕德堇可 還,襲山 北奚,破之。 太祖三讓,從之。 汴州朱全忠遣 人浮海奉書幣、 衣帶、珍

皇太后,立皇后蕭氏。 元年春正月庚寅,命有司設壇于如迂王集會塌, [三]燔柴告天,即皇帝位。 北宰相 蕭轄刺 南宰相 耶律歐里思率羣臣上尊號曰天皇帝 尊母 ,后日地 蕭氏爲

皇后。庚子,詔皇族承遙輦氏 九帳爲第十帳

夏四月丁未朔,唐梁王朱全忠廢其主,尋弑之,四自立爲帝,國號梁,遣使來告。 一月戊午,以從弟迭栗底爲迭烈府夷離堇。 是月,征黑車子室韋,降其八部。

恭子守光囚其父,自稱幽州盧龍軍節度使

冬十月乙巳,討黑車子室韋,破之。 秋七月乙酉,其兄平州刺史守奇率其衆數千人來降,命置之平盧城。

年春正月癸酉朔,御正殿受百官及諸國使朝。 辛巳,始置惕隱,典族屬,以皇弟撒剌

爲之。 夏五月癸酉,韶撒剌討烏丸、黑車子室韋。 河東李克用卒,至子存勗襲,遣使弔慰

秋八月壬子,幽州進合歡瓜

冬十月己亥朔,建明王樓。築長城於鎭東海口。 遣輕兵取吐渾叛入室韋者。

三年春正月,幸遼東。

二月丁酉朔,梁遣郎公遠來聘。

蕭敵魯以兵會守文於北淖口。 三月,滄州節度使劉守文爲弟守光所攻, 進至橫海軍近淀, 遣人來乞兵討之。 命皇弟舍利素、 一鼓破之,守光潰去。 因名北淖口爲會 夷離菫

盟口。

夏四月乙卯,詔左僕射韓知古建碑龍化州大廣寺以紀功德。

五月甲申,置羊城于炭山之北以通市易。

冬十月己巳,遣鷹軍討黑車子室韋,破之。 西北嗢娘改部族進輓車人。

冬十月,烏馬山奚庫支及查剌底、鋤勃德等叛,討平之。 四年秋七月戊子朔,以后兄蕭敵魯爲北府宰相。 后族爲相自此始。

聽。 是役所向輒下,遂分兵討東部奚,亦平之。於是盡有奚、霫之地。東際海,南暨白檀, 五年春正月丙戌朔,日有食之。丙申,上親征西部奚。 奚阻險, 叛服不常, 數招諭弗

西踰松漠、北抵潢水、凡五部、咸入版籍。

三月,次灤河,刻石紀功。復略地薊州。

夏四月壬申,遣人使梁。

誅, 乃與諸弟登山刑牲, 五月,皇弟刺葛、迭刺、寅底石、安端謀反。 告天地爲誓而赦其罪。 安端妻粘睦姑知之,以告,得實。 出 刺葛爲迭刺部夷離堇, 封粘 睦姑 上不忍加 爲晉

國夫人。

秋七月壬午朔、斜離底及諸藩使來貢。

八月甲子,劉守光僭號幽州,稱滅。

冬十月戊午,置鐵冶。

十一月壬午,遣人使梁。

六年春正月,以化葛爲惕隱。

二月戊午,親征劉守光。

三月,至自幽州。

夏四月,梁郢王友珪弑父自立。

本紀第一 太祖上

秋 七月丙午,親征朮不姑,降之,俘獲以數萬計。 命弟刺葛分兵攻平州

八月壬辰,上次恩德山。皇子李胡生。

辰,還次北阿魯山,聞諸弟以兵阻道,引軍南趨十七濼。 冬十月戊寅、剌葛破平州、還、復與迭剌、寅底石、安端等反。甲申、遣人使梁致祭。 是日燔柴。 翼日,次七渡河,諸弟 壬

是歲,以兵討兩冶,以所獲僧崇文等五十人歸西樓,建天雄寺以居之,以示天助雄

各遺人謝罪。

上猶矜憐,許以自新。

**衞以受之,因加慰諭** 城,弟刺葛等乞降。 七年春正月甲辰朔,以用兵免朝。 上素服,乘赭白馬,以將軍 刺葛等引退,上復數遣使 晉王李存勗拔幽州,擒劉守光。 撫慰 耶律樂姑、轄刺僅阿鉢爲御,解兵器、 甲寅,王師次赤水 肅侍

二月甲戌朔,梁均王友貞討殺其兄友珪,嗣立。

陽言車駕且至,其衆驚潰,掠居民北走,上以兵追之。 曹始謀 而 刺葛 三月癸丑,次蘆水,弟迭刺哥圖爲奚王,與安端擁千餘騎 引其 ·逆亂,朕特恕之,使改過自新,尙爾反覆,將不利於朕!]遂拘之。 衆至乙室蓮淀,具天子旗鼓,將自立,皇太后陰遣 刺葛遣其黨寅底石引兵徑趨行宮,焚 人諭令避 而至,給稱 去。 以 入難。 所部 會明 分 上 姑乃、 懷里 隸 怒曰:「爾 諸 軍 o

懷 其 西 士。 樓 鄿 重 懷 廬 明 土 王 帳 旣 樓。 縦 切 , 兵大殺。 其心必離,我軍乘之,破之必矣」」盡以先所獲資 上 至 土 河 皇后急遣蜀古魯救之,「太」 、秣馬: 休兵,若不 爲意。 諸將 僅 得天子旗鼓 請急追之,上曰: 畜分賜 而 己。 將 「俟其遠 其黨 士,留 神速好 夷 遁, 離 人 復 值 刦

里

姑

總政

務

罪 潰 戰 里 至 叶 柴河 其 渾 向 迪 所 師 彼 夏 里 四 次 奪 |途自焚 亦以 古 拔 札 神 月 以 戊寅 刺 堵 帳 其 輕 迪 於 泂 法 其 兵 大大 路, 里姑 厭 薄 北 車 之。 追 之。 乘 酮 上 等五 廬 刺葛。 暴 見 其弟遏 帳 至 漲 而 達 而 人 拜奠之。 分兵伏 己卯, 去。 里淀,選輕騎追 古只 前 次 其前 遇 臨 所 彌 陣,射 拔 獲 路, 里 刺 生 , 問 口 油 及 數 命 培 諸弟面木葉山射 盡 十人 北 里 縱 姑 宰 只 河 等 斃 歸 相 本 伏 迪 衆莫 盡 士。 發, 里古爲 獲其 敢 合擊, 其 黨 黨 前 先鋒 鬼箭 輜 庫古 逐 相 重 進 厭 生生 大 拒 護、宝 撃之。 只 敗 至 口 之。 哺 磨朶皆 乃 衆 刺 先 刺 葛 乃 遺 執 葛 潰 室 叛 率 面 奔 兵 韋 人 解 追 逆 及

索 相 自 肅 道 縛 實 五 斃 魯 月 牽 者 癸 羊 寅 + 丑: 望 底 , 七 拜 遣 石 八, o 北 自 物 上還 剄 宰 價 相 不 Ŧ 至 殊 迪 倍 大嶺 輦 一器服 遂 率 驍 以 時 黑 騎 資貨委 大軍 白羊 先 渡。 久 祭 棄於 出 天 甲寅, 楚 地 輜 里 重 奏擒 壬 河 不 戌 相 刺葛、 狼 屬 藉 刺 葛 數 + 涅 百 卒 涅 里 里 煮 袞 里 馬 因 阿鉢 袞 駒 更 加 刺葛 鉢 於 採 計 楡 野 名暴里。 河 行 來 在 以 前 爲 以 北 食 宰 丙

本

紀

第

太

祖

上

寅、至庫里,以青牛白馬祭天地。以生口六百、馬二千三百分賜大、小鶻軍。

歸本部。至石嶺西,詔收回軍乏食所棄兵仗,召北府兵驗而還之。以夷離堇涅里袞附諸弟 叛,以鬼箭射殺之。其餘黨六千,各以輕重論刑。于厥掠生口者三十餘人,亦俾贖其罪,放 輕騎馳擊。復遣驍將分道追襲,盡獲其衆幷掠者。庚子,次阿敦濼,以養子涅里思附諸弟 爲叛,不忍顯戮,命自投崖而死。 辰,次。狼河,獲逆黨雅里、彌里,生埋之銅河南軌下。 放所俘還,多為于骨里所掠。 上怒,引 可汗遺跡,徘徊顧瞻而興歎焉。聞獄官涅離擅造大校,人不堪其苦,有至死者,命誅之。壬 六月辛已,至楡嶺,以轄賴縣人掃古非法殘民,磔之。甲申,上登都庵山,撫其先奇首

亡其本物者,命責償其家;不能償者,賜以其部曲。 秋八月己卯,幸龍眉宮,轘逆黨二十九人,以其妻女賜有功將校,所掠珍寶、孳畜還主,

九月壬戌,上發自西樓。

以從逆誅。韶羣臣分決滯訟,以韓知古錄其事,只里姑掌捕亡。 冬十月庚午,駐赤崖。戊寅,和州回鶻來貢。癸未,乙室府人迪里古、迷骨離部人特里

十二月戊子,燔柴于蓮花濼。 十一月,祠木葉山。還次昭烏山,省風俗,見高年,議朝政,定吉凶儀。

八

身行 胡、 共 妻涅離脅從,安端妻粘睦姑嘗有忠告,並免。 刺葛所使,皆釋其罪。 刑 之,分其 自矜有出人之智,安忍兇狠,谿壑可塞而貪黷無厭。求人之失,雖小而 日,隨其平生之好,使爲之。 誅 可得乎? 亞里只等十七人來獻,上親鞫之。 首惡刺葛,其次送刺哥,上猶弟之,不忍置法,杖而釋之。以寅底石、安端性本庸弱,爲 于越率懶之子化哥屢蓄姦謀,上每優容之,而反覆不悛,召父老羣臣正 也。 不義、雖入大惡、謂輕於鴻毛。昵比羣小、謀及婦人、同惡相濟、以危國祚。 年 財以給衞士。 解里 春 北宰相實魯妻餘盧覩姑於國至親, Ē 自幼與股常同寢食,眷遇之厚,冠於宗屬, 月甲辰,以曷魯爲迭剌部夷離堇,忽烈爲惕隱。 有司 前于越赫底里子解里、刺葛妻轄剌已實預逆謀,命皆絞殺之。寅底石 `所鞫逆黨三百餘人,獄旣具,上以人命至重,死不復生, 酒酣,或歌、或舞、或戲射、角觝,各極其意。 辭多連宗室及有脅從者, 因謂左右曰:「諸弟性雖敏點,而蓄姦稔惡。嘗 一旦負股,從于叛逆,未置之法 亦與其父背大恩而從不軌,茲可 于骨里部 乃杖殺首惡怖胡 可恕,謂重 人特離敏執 明日,乃以輕 一其罪,并 而病死,此 雖欲 一如泰 其子戮 逆黨怖 賜宴 餘 不 重 並 敗, Й, 論

秋 -1 万丙丙 申朔,有司上諸帳族與謀逆者三百餘人罪狀,皆棄市。 上嘆曰:「致人于死,

本

紀

太祖

上

豈朕所欲。 若止負股躬,尚可容貸。此曹恣行不道,殘害忠良,塗炭生民,剽掠財產。 實不得已而誅之。」 民間

冬十月甲子朔,建開皇殿於明王樓基

昔有萬馬,今皆徒步,有國以來所未嘗有。

九年春正月,烏古部叛,討平之。

夏六月,幽州軍校齊行本舉其族及其部曲男女三千人請降,詔授檢校尙書、左僕射,賜

名兀欲,給其廪食。 數日亡去,幽帥周德威納之。及詔索之,德威語不遜,乃議南征

冬十月戊申,鈎魚于鴨淥江。 新羅遣使貢方物,高麗遣使進寶劍,吳越王錢鏐遣滕彥

休來貢。

是歲、君基太一 神數見、詔圖其像。

大赦,建元神册。 表乃允。 神册元年春二月丙戌朔,上在龍化州,迭烈部夷離菫耶律曷魯等率百僚請上尊號,三 丙申,羣臣及諸屬國築壇州東,上尊號日大聖大明天皇帝,后曰應天大明地皇后。 初,闕地爲壇,得金鈴,因名其地曰金鈴岡。 壇側滿林曰册聖林

三月丙辰,以迭烈部夷離董曷魯爲阿廬朶里于越,百僚進秩、頒賚有差,賜酺三日。

立

子倍爲皇太子。

夏 四 月乙酉朔,晉幽州節度使盧國用來降,公以爲幽州兵馬留後。 甲辰,梁遣郎公遠

來賀。

六月庚寅,吳越王遣滕彦休來貢。

秋七月壬申,親征突厥、吐渾、党項、小蕃、沙陀諸部,皆平之。 俘其酋長及其戶萬五千

六百、鎧甲、兵仗、器服九十餘萬、寶貨、駝馬、牛羊不可勝算。 八月,拔朔州,擒節度使李嗣 本。 勒石紀功於靑塚南。

冬十月癸未朔,乘勝而東。

其 地。遂改武州爲歸化州,嬀州 十一月,攻蔚、新、武、嬀、儒五州,斬首萬四千七百餘級。 大譟乘之,不踰時而破。 爲可汗州,置西南面招討司,選有功者領之。 時梁及吳越二使皆在焉,詔引環城觀之,因賜滕 自代北至河曲踰陰山,盡有 其圍蔚州, 敵

彦休名日 述呂。 樓

無故

自壞

、衆軍

上二月,收山北八軍。

一年春二月,晉新州裨將盧文進殺節度使李存矩來降。 進攻其城, 刺史安金全遁,以

遼 史

文進部將劉殷爲刺史。

於新州東,大破之,斬首三萬餘級,殺李嗣恩之子武八。「己以后弟阿骨只為統軍,實魯為 先鋒,東出關略燕、趙,不遇敵而還。己未,于骨里叛,命室魯以兵討之。 三月辛亥,攻幽州,節度使周德威以幽、幷、鎭、定、魏五州之兵拒于居庸關之西,合戰

夏四月壬午,圍幽州,不克。

六月乙巳,望城中有氣如煙火狀,上曰:「未可攻也。」以大暑霖潦,班師。留曷魯、盧國

用守之。刺葛與其子賽保里叛入幽州。

秋八月,李存勗遣李嗣源等救幽州,曷魯等以兵少而還。

三年春正月丙申,以皇弟安端爲大內惕隱,命攻雲州及西南諸部。

一月,達旦國來聘。癸亥,城皇都,以禮部尚書康默記充版築使。梁遣使來聘。晉、吳

越、渤海、高麗、回鶻、阻卜、党項及幽、鎭、定、魏、潞等州各遣使來貢。

弟寅 《底石妻涅里袞,乃曰:「涅里袞能代其死,則從。」涅里袞自縊壙中,幷以奴女古、叛人曷 夏四 月乙巳,皇弟迭烈哥謀叛,事覺,知有罪當誅,預爲營擴,而諸戚請免。 上素惡其

魯只生瘞其中。

遂赦迭烈哥。

五 月乙亥,詔建孔子廟、佛寺、道觀。

秋七月乙酉,于越曷魯薨,上震悼久之,輟朝三日,贈賻有加

| 較為送烈部夷離重,蕭阿古只爲北府宰相。 冬十二月庚子朔,幸遼陽故城。 辛丑,北府宰相蕭敵魯薨。 甲子,皇孫隈欲生。 戊午, 以于越曷魯弟行里

#### 校勘記

(一) 霞瀬盆石烈 張元濟校勘記(以下稱張校)引百官志一「石烈、縣也」、百官志二「彌里、鄉也」、

謂 石烈下不應綴鄉字。按國語解又以石烈爲鄉, 彌里爲鄉之小者。 石烈鄉, 鄉字亦複贅。 檢

下文太祖 七年六月轄賴縣、營衛志下六院部轄懶石烈,均此名異譯。 鄉字衍

代北,原誤「伐北」,據兵衞志上及永樂大典(道光殿本考證引)改。

伐河東代北

如迁王集會堝 紀太宗天顯五年十月作如迂正集會堝

29 \\_/ 处記(以下稱新五代史),梁王卽位在四月甲子,明年正月「弑濟陰王」。 夏四月丁未朔唐梁王朱全忠廢其主尋弑之 錢大昕廿二史考異(以下稱考異) 此繫之四月朔,誤。 引歐陽修五代

33, 河東李克用 卒 卒字,據張校補

ベビ 皇后急遣蜀 古魯救之 蜀古魯, 儀衞志四作曷古魯,

本 紀 第 校 勘 記

晉幽州節度使盧國用來降 按此為次年二月盧文進來降之重出。 爲周德威,不能同時又是盧國用。因文進爲契丹平州節度使,遂誤以契丹所授之官爲唐官。 考異又論是時幽州節度使 輯

本薛居正五代史(以下稱舊五代史)九七文進字國用,新五代史四八作大用。

ائر باز اسا 李嗣恩之子武八、嗣恩、原誤「嗣本」。按新、舊五代史李嗣本傳均不稱有子武八。 五二李嗣恩傳:「有子二人、長曰武八……戰契丹於新州、歿焉。」據改。

檢舊五代史

## 本紀第二

#### 太祖下

四年春正月丙申,射虎東山。

二月丙寅,修遼陽故城,以漢民、渤海戶實之,改爲東平郡,置防禦使。

夏五月庚辰,至自東平郡。

秋八月丁酉,謁孔子廟,命皇后、皇太子分謁寺觀。

冬十月丙午,次鳥古部,天大風雪,兵不能進,上禱于天,俄頃而霽。 九月,征烏古部,道聞皇太后不豫,一日馳六百里還,侍太后,病間,復還軍中。 命皇太子將先鋒

軍進擊,破之,俘獲生口萬四千二百,牛馬、車乘、廬帳、器物二十餘萬。 自是舉部來附。

本

五年春正月乙丑,始製契丹大字。

夏五月丙寅,吳越王復遣滕彦休貢犀角、珊瑚,授官以遣。 庚辰,有龍見于拽剌山陽水

上,上射獲之,藏其骨內府。

閏六月丁卯,以皇弟蘇爲惕隱,康默記爲夷離畢。

秋八月己未朔,党項諸部叛。辛未,上親征。

九月己丑朔,梁遣郎公遠來聘。 壬寅, 大字成, 詔頒行之。 皇太子率迭刺部夷離堇汙

里軫等略地雲內、天德。

冬十月辛未,攻天德。 癸酉,節度使宋瑤降,賜弓矢、鞍馬、旗鼓,更其軍曰應天。甲戌,

班師。 宋瑤復叛。 丙子,拔其城,擒宋瑶,俘其家屬,徙其民於陰山南。

十二月己未,師還。

族多 雇 六年春正月丙午,以皇弟蘇爲南府宰相,迭里爲惕隱。 其 禍 ,故其位久虛,以鋤得部轄得里、只里古攝之。 府中數請擇任宗室,上以舊制不 南府宰相,自諸弟搆亂,府之名

可輒變,請不已,乃告于宗廟而 後授之。 宗室爲南府宰相自此始。

夏五月丙戌朔,詔定法律,正班爵。 丙申,詔畫前代直臣像爲招諫圖,及詔長東四孟月

詢民利病。

六月乙卯朔,日有食之。

冬十月癸丑朔,<br />
晉新州防禦使<br />
王郁以所部山北兵馬內附。<br />
丙子,上率大軍入居庸關。 丁未,分兵略檀、順、安遠、三河、良鄉、望都、潞、滿城、遂城等

十餘城,俘其民徙內地。

十一月癸卯,下古北口。

解。 留後。癸亥,圍涿州,有白兔緣壘而上,是日破其郛。癸酉,刺史李嗣弼以城降。 皇太子率王郁略地定州,康默記攻長蘆。 **勗至定州,王都迎謁馬前。** 二百騎躡我軍後,我軍反擊,悉擒之。已卯,還次檀州,幽人來襲,擊走之,擒其裨將。 李嗣昭領三百騎來救,我軍少却,存勗乃得出,大戰,我軍不利,引歸。 十二月癸丑,王郁率其衆來朝,上呼郁爲子,賞賚甚厚,而徙其衆于潢水之南。 存勗引兵趨望都,遇我軍禿餒五千騎,圍之,存勗力戰 唐義武軍節度使王處直養子都囚其父,日日 存勗至幽州,遣 數四,不 乙亥,存 庚申, 自稱 詔徙

天贊元年春二月庚申,復徇幽、薊地。 夏四月甲寅,攻薊州。 戊午,拔之,擒刺史胡瓊,以盧國用、涅魯古典軍民事。 癸酉,詔改元,赦軍前殊死以下。

本 紀 第

太祖

下

檀、順民于東平、瀋州。

壬戌,大

饗軍士。 癸亥,李存勗圍鎭州,張文禮求援,命郎君迭烈、將軍康末怛往擊,敗之,殺其將李

嗣昭。 辛未,攻石城縣,拔之。

五月丁未,張文禮卒,其子處瑾遣人奉表來謝。

六月,遺鷹軍擊西南諸部,以所獲賜貧民。

冬十月甲子,以蕭霞的爲北府宰相。 分选刺部為二院: 斜涅赤爲北院夷離堇,綰思爲

南院夷離堇。詔分北大濃兀爲二部,立兩節度使以統之。

十一月壬寅,命皇子堯骨爲天下兵馬大元帥,略地薊北。

二年春正月丙申,大元帥堯骨克平州,獲刺史趙思溫、裨將張崇。〔三〕

一月,如平州。甲子,以平州爲盧龍軍,置節度使。

三月戊寅,軍于箭笴山,討叛奚胡損,獲之,射以鬼箭。 誅其黨三百人, 沉之狗河。 置

奚墮瑰部,以勃魯恩權總其事。

徇

Щ

西地。

庚申

夏 四月己酉,梁遣使來聘,吳越王遣使來貢。癸丑,命堯骨攻幽州,迭剌部夷離薑覿烈 ,堯骨軍幽州東,節度使符存審遣 人出戰,敗之,擒其將裴信父子。

閨 月庚辰,堯骨抵鎭州。 壬午,拔曲陽。丙戌,下北平。 是月,晉王李存勗卽皇帝位,

國號唐。

五月戊午,堯骨師還。癸亥,大饗軍士,賞賚有差。

六月辛丑,波斯國來貢。

秋七月,前北府宰相蕭阿古只及王郁徇地燕、趙。

冬十月辛未朔,日有食之。 己卯,唐兵滅梁。

三年春正月,遺兵略地燕南。

夏五 |月丙午,以惕隱迭里爲南院夷離堇。 是月,徙薊州民實遼州地。 渤海殺其刺史張

秀實而掠其民。

經營,爲羣方之父母。 主明王,萬載一遇。 人,衆國羣王,豈可化其凡骨。 三年之後,歲在丙戌,時值初秋,必有 如神,國令旣行,人情太附。 六月乙酉,召皇后、皇太子、大元帥及二宰相、諸部頭等詔曰:「上天降監,惠及烝民。聖 日月非遙,戒嚴是速。」聞詔者皆驚懼,莫識其意。 朕旣上承天命,下統羣生,每有征行,皆奉天意。 憲章斯在,胤嗣 舛訛歸正,退邇無愆。 何憂? 升降有期,去來在我。 可謂大含溟海,安納泰山矣!自我國之 是日,大舉征吐渾、党項、阻卜 歸處。 良籌聖會,自有契於天 是以機謀在己,取舍 然未終兩

本

紀

第

太

酮

F

史

韶皇太子監國,大元帥堯骨從行。

七月辛亥,曷刺等擊素昆那山東部族,破之。

八月乙酉,至烏孤山,以鵝祭天。甲午,次古單于國,登阿里典壓得斯山,以麃鹿祭。

相蘇、南院夷離菫迭里略地西南。乙卯,蘇等獻俘。 九月丙申朔,次古回鶻城,勒石紀功。庚子,拜日于蹛林。 丁巳,鑿金河水,取烏山石,〔三輦致潢 丙午,遺騎攻阻卜。 南府宰

丹、突厥、漢字紀其功。 河、木葉山,以示山川朝海宗嶽之意。癸亥,大食國來貢。甲子,詔礱闢遏可汗故碑, 是月,破胡母思山諸蕃部,次業得思山,以赤牛青馬祭天地。 以契 回鶻

霸里遣使來貢。

冬十月丙寅朔,獵寓樂山,獲野獸數千,以充軍食。 丁卯,軍于霸離思山。遣兵踰流沙,

拔浮圖城,盡取西鄙諸部

山,抵霸室山。六百餘里且行且獵,日有鮮食,軍士皆給。 十一月乙未朔,獲甘州回鶻都督畢離遏,因遣使諭其主鳥母主可汗。 射虎于烏剌邪里

四年春正月壬寅,以捷報皇后、皇太子。

二月丙寅,大元帥堯骨略党項。丁卯,皇后遣康末怛問起居,進御服、酒膳。乙亥,蕭

阿古只略燕、趙還、進牙旗兵仗。 辛卯,堯骨獻党項俘。

三月丙申,饗軍于水精山。

夏四月甲子,南攻小蕃,下之。 皇后、皇太子迎謁於札里河。 癸酉,回鶻烏母主可汗遣

使貢謝。

五月甲寅,清暑室韋北陘。

秋九月癸巳,至自西征。

冬十月丁卯,唐以滅梁來告,即遣使報聘。 庚辰,日本國來貢。 辛巳,高麗國

十一月丁酉,幸安國寺,飯僧,赦京師囚,縱五坊鷹鶻。 己酉,新羅國 [來貢。

十二月乙亥,詔曰:「所謂兩事,一事已畢,惟渤海世讎未雩,豈宜安駐」乃舉兵親征渤

海大諲譔。皇后、皇太子、大元帥堯骨皆從。

閏月壬辰,祠木葉山。 壬寅,以青牛白馬祭天地于烏山。 己酉,次撒葛山,射鬼箭。

已,次商嶺,夜圍扶餘府。

北府宰相蕭阿古只等將萬騎爲先鋒,遇諲譔老相兵,破之。皇太子、大元帥堯骨、南府宰相 天顯元年春正月己未,白氣貫日。 庚申,拔扶餘城,誅其守將。 丙寅,命惕隱安端 前

蘇 城,破之。駕幸城中,諲譔請罪馬前。 海郡縣。 汗城南。 、北院 夷離堇斜涅赤,南院夷離堇迭里是夜圍忽汗城。 辛未, 丙子,<br />
遣近侍康末怛等十三人入城索兵器,<br />
為邏卒所害。 | 諲譔素服,橐索牽羊,率僚屬三百餘人出降。 韶以兵衞諲譔及族屬以出。 己巳,諲譔請降。 上 優禮而釋之。 祭告天 丁丑,諲譔復叛,攻其 地,復還軍 庚午,駐軍于忽 甲戌,詔諭渤

律羽之爲右次相。 沙陀、烏古等從征有功,優加賞賚。丙午,改渤海國爲東丹,忽汗城爲天福。册皇太子倍爲 幸忽汗城,閱府庫物,賜從臣有差。 諸物賜將士。壬辰,以靑牛白馬祭天地。大赦,改元天顯。以平渤海遣使報唐。 人皇王以主之。以皇弟迭刺爲左大相,渤海老相爲右大相,渤海司徒大素賢爲左次相,耶 二月庚寅,安邊、鄭頡、南海、定理等府及諸道節度、刺史來朝,慰勞遣之。 赦其國內殊死以下。丁未、高麗、濊貊、鐵驪、靺鞨來貢 以奚部長勃魯恩、王郁自回鶻、新羅、吐蕃、党項、室韋、 以所獲器幣 甲午,復

府叛帥二人。癸未,宴東丹國僚佐,頒賜有差。甲申,幸天福城。乙酉,班師,以大諲譔舉 宫。己巳,安邊、鄭頡、定理三府叛,遺安端討之。丁丑,三府平。 三月戊午,遣夷離畢康默記、左僕射韓延徽攻長嶺府。甲子,祭天。丁卯,幸人皇王 壬午, 安端獻俘, 誅安邊

夏四月丁亥朔,次傘子山。辛卯,人皇王率東丹國僚屬辭。 是月,唐養子李嗣源反,郭

存謙弑其主存勗,回嗣源遂卽位。

五月辛酉、南海、定理二府復叛、大元帥堯骨討之。

六月丁酉,二府平。 丙午,次慎州,唐遣姚坤以國哀來告。

未,衞送大諲譔于皇都西, 龍繚繞,可長一里,光耀奪目,入于行宮。 張崇叛,奔唐。至甲戌,次扶餘府,上不豫。 秋七月丙辰,鐵州刺史衞鈞反。乙丑,堯骨攻拔鐵州。 築城以居之。賜諲譔名曰烏魯古, 有紫黑氣蔽天,踰日乃散。 是夕,大星隕于幄前。 庚午,東丹國左大相迭刺卒。辛 妻日 阿里只。 辛巳平旦,子城上見黃 是日,上崩, 盧龍行軍司馬 年五

八月辛卯,康默記等攻下長嶺府。 甲午,皇后奉梓宮西還。 壬寅,堯骨討平諸州,奔赴

天贊三年上所謂「丙戌秋初,必有歸處」,至是乃驗。壬午,皇后稱制,權決軍國

事

行在。乙巳,人皇王倍繼至。

**玩**。

九月壬戌,南府宰相蘇薨。 丁卯,梓宮至皇都,權殯于子城西北。己巳,上諡昇天皇帝,

廟號太祖。

冬十月,盧龍軍節度使盧國用叛,奔于唐。

十一月丙寅,殺南院夷離堇 耶律迭里、郎君耶律匹魯等。

史 卷二

月,進諡大聖大明天皇帝。重熙二十一年九月,加諡大聖大明神烈天皇帝。 在扶餘城西南兩河之間,後建昇天殿于此,而以扶餘爲黃龍府云。 二年八月丁酉,葬太祖皇帝于祖陵,置祖州天城軍節度使以奉陵寢。 統和二十六年七 太祖所崩行宮

玄祖 舊史扶餘之變,亦異矣夫! 築,置城邑,教民種桑麻,習織組,已有廣土衆民之志。而太祖受可汗之禪,遂建國。東征 牒。毗牒生頦領。頦領生耨里思,大度寡欲,令不嚴而人化,是爲肅祖。肅祖生薩剌德,嘗 周公誅管、蔡,人未 丹遙輦氏之夷離堇,執其政柄。德祖之弟述瀾,北征于厥、室章,南略易、定、溪、雹,始興板 與黃室韋挑戰,矢貫數札,是爲懿祖。懿祖生勻德實,始敎民稼穡,善畜牧,國以殷富,是爲 之濱。傳至雅里,始立制度,置官屬,刻木爲契,穴地爲牢。讓阻午而不肯自立。雅里生毗 西討,如折 贊曰:遼之先,出自炎帝,世爲審吉國,其可知者蓋自奇首云。 奇首生都菴山,徙潢河 玄祖生撒剌的,仁民愛物,始置鐵冶,教民鼓鑄,是爲德祖,卽太祖之父也。 世爲契 枯拉朽。 有能非之者。刺葛、安端之亂,太祖既貸其死而復用之,非人君之度乎? 東自海,西至于流沙,北絕大漠,信威萬里,歷年二百,豈一日之故哉!

唐義武軍節度使王處直 唐,原誤「晉」。據卷七五王郁傳、舊五代史五四及司馬光資治通鑑(以

下稱通鑑)改。

裨將張崇 張崇, 新五代史四七、舊五代史八八本傳並作張希崇。 此避天祚延禧嫌名,去「希」

字。

鑿金河水取烏山石 按「鑿」「取」二字互舛。

껃벜 郭 存謙弑其 、主存勗 存謙,新五代史七三作從謙。

盧龍 行 軍 司 馬 張崇叛奔唐 按張奔唐事,舊五代史三九及通鑑並繫于天成三年(遼天顯三年)

閨 八八月。 五

本

紀

第

椌

勘

配

# 本紀第二

#### 太宗上

復二年生,神光異常,獵者獲白鹿、白鷹,人以爲瑞。 太宗孝武惠文皇帝,諱德光,字德謹,小字堯骨。 及長、貌嚴重而性寬仁,軍國之務多 太祖第二子,母淳欽皇后蕭氏。 唐天

所取決。

下山西諸鎭,取回鶻單于城,東平渤海,破達盧古部,東西萬里,所向皆有功。 于州南,縱兵邀擊,大破之,擒裨將裴信等數十人。 回 ·破箭笴山胡遜奚,諸部悉降。 復以兵掠鎭、定,所至皆堅壁不敢戰。 天贊元年,授天下兵馬大元帥,尋詔統六軍南徇地。 及從太祖破于厥里諸部,定河壖党項 明年,下平州,獲趙思溫、張崇。 師次幽州,符存審拒

本

天顯元年七月,太祖崩,皇后攝軍國事。

都。 者。 外攸屬,宜承大統。」后從之。是日卽皇帝位。癸亥,謁太祖廟。丙寅,行柴册禮。戊辰,還 將帥辭歸鎭。己丑,祀天地。 皇太后爲太皇太后,皇后爲應天皇太后,立妃蕭氏爲皇后。禮畢,閱近侍班局。辛巳,諸道 壬申,御宣政殿,羣臣上尊號曰嗣聖皇帝。大赦。有司請改元,不許。十二月庚辰,尊 壬寅,謁太祖廟。甲辰,閱旗鼓、客省諸局官屬。 明年秋,治祖陵畢。冬十一月壬戌,人皇王倍率羣臣請于后曰:「皇子大元帥勳望,中 庚寅,遣使諭諸國。 辛卯,閱羣牧于近郊。戊戌,女直遣使來 丁未,詔選遙輦氏九帳子弟可任官

己未,黃龍府羅涅河女直、達盧古來貢。 庚午,以王郁爲興國軍節度使,守中書令。 三年春正月己酉,閱北剋兵籍。庚戌,閱南剋兵籍。丁巳,閱皮室、拽剌、墨離三

二月,幸長濼。己亥,惕隱涅里袞進白狼。辛丑,達盧古來貢。

來歸。 三月乙卯,東蒐。癸亥,獵羖瀝山。乙丑,獵松山。 唐主出師討之,使來乞援,命奚禿里鐵刺往救之。 唐義武軍節度使王都遣人以定州

四月戊寅,東巡。己卯,祭麃鹿神。丁亥,於獵所縱公私取羽毛革木之材。甲午,取箭

材 赤山。 丙申、獵三山。 鐵刺敗唐將王晏球于定州。 唐兵大集, 鐵刺請益師。 辛丑, 命惕

隱涅里袞、都統查刺赴之。

五. 月丙午,建天膳堂。 獵索剌山。 戊申, 至自獵。 丁卯,命林牙突呂不討烏古部。

巳,女直來貢。

六月己卯,行瑟瑟禮。

秋 七月丁未,突呂不獻討烏古捷。 壬子,王都奏唐兵破定州, 鐵刺死之,涅里袞、 刺

等數十 人被 執 上以出師 非時,甚悔之,厚賜 戰歿將校之家。 庚 午, 有 事于太祖 廟

八月丙子,突厥來貢。 庚辰,詔建應天皇太后誕聖碑于儀 坤州

九月己卯,突呂不遣人獻討鳥古俘。 癸未,詔 分賜羣臣。 己丑,幸人皇王倍第。 庚寅,

遣 人使唐。 冬十月癸卯朔,以永寧節,上率羣臣 辛卯,再幸人皇王第。 癸巳, Ŀ 有司請 壽 於 延 以 和宫。 上 生 日 爲天授節,皇太后 一酉,謁 太祖 廟 唐遣 生 日 爲 使遺玉笛 永 寧節

甲子,天授節,上御五鸞殿受羣臣及諸國使賀。

十一月丙子,鼻骨德來貢。辛丑,自將伐唐。

威 也。 未 二月癸卯,祭天 可 輕舉, 觀 釁 地。 而 動 庚戌,聞唐主復遣使來聘,上問 可也。」上然之。 甲寅,次杏堝,唐使至,遂班 左右, 皆日 師。 「唐數遣使來,實 時 人皇王在皇 畏

本紀第三 太宗上

都,詔遣耶律羽之遷東丹民以實東平。其民或亡入新羅、女直,因詔困乏不能遷者,許上國

富民給贍而隸屬之。升東平郡爲南京。

四年春正月壬申朔,宴羣臣及諸國使,觀俳優角觝戲。 己卯,如瓜堝。

二月庚戌,閱遙輦氏戶籍。

三月甲午,望祀羣神。

夏四月辛亥,至自瓜堝。壬子,謁太祖廟。 癸丑,謁太祖行宮。甲寅,幸天城軍,謁祖

废。辛酉,<u>人皇王</u>倍來朝。癸亥,錄囚。

五月癸酉、謁二儀殿、宴羣臣。女直來貢。戊子、射柳于太祖行宮。癸巳、行瑟瑟禮。

六月丙午,突呂不獻烏古俘。戊申,分賜將士。己酉,西巡。己未,選輕騎數千獵近山。

癸亥,駐蹕涼陘。

秋七月庚辰、觀市、曲赦繫囚。甲午、祠太祖而東。

八月辛丑,至自凉脛,謁太祖廟。癸卯,幸人皇王第。己酉,謁太祖廟。

九月庚午,如南京。戊寅,祠木葉山。己卯,行再生禮。 癸巳,至南京。

冬十月壬寅,幸人皇王第,宴羣臣。甲辰,幸諸營,閱軍籍。庚戌,以雲中郡縣未下,大

閱六軍。 甲子,韶皇弟李胡帥師趣雲中討郡縣之未附者。

十一月丙寅朔,以出師告天地。丁卯,餞皇弟李胡于西郊。 壬申,命大內惕隱告出師于

太祖行宮。甲申,觀漁三叉口。

十二月戊申,女直來貢。戊午,至自南京。

五年春正月庚午,皇弟李胡拔寰州捷至。 甲午,朝皇太后。

胡。 丙辰,上與人皇王朝皇太后。 二月己亥,詔修南京。癸卯,李胡還自雲中, 太后以皆工書,命書于前以觀之。辛酉,召羣臣議軍國 朝于行在。丙午,以先所俘渤海戶賜李

事

元帥。 幸皇叔安端第。 三月丙寅,朝皇太后。丁卯,皇弟李胡請赦宗室舍利郎君以罪繫獄者,詔從之。己巳, 壬午,以龍化州節度使劉居言同中書門下平章事。 辛未,人皇王獻白紵。乙亥,册皇弟李胡爲壽昌皇太弟,日〕兼天下兵馬大 乙酉, 宴人皇王僚屬便殿。庚

夏四月乙未,詔人皇王先赴祖陵謁太祖廟。丙辰,會祖陵。 人皇王歸國。 寅,駕發南京。

五月戊辰、詔修慶潭離宮。乙酉、謁太祖廟。

本紀第三 太宗上

遼 史 卷 三

六月己亥, 三 射柳于行在。 乙卯, 如沿柳湖。 丁巳,拜太祖御容于明殿。 己未,敵烈

|徳來貢。

秋七月壬申,鳥古來貢。戊子,薦時果于太祖廟。

八月丁酉,以大聖皇帝、皇后宴寢之所號日月宮,因建日月碑。 丙午,如九層臺。

九月己卯,詔舍利普寧撫慰人皇王。庚辰,詔置人皇王儀衞。 丁亥,至自九層臺,謁太

祖廟。

冬十月戊戌,遣使賜人皇王胙。 癸卯,建太祖聖功碑于如迂正集會堝。甲辰,人皇王

進玉笛。

十一月戊寅,東丹奏人皇王浮海適唐。

六年春正月甲子,西南邊將以慕化轄戞斯國人來。 三月辛未,召大臣議軍國事。 丁亥,人皇王倍妃蕭氏率其國僚屬來見。 乙丑,敵烈德來貢。 丁卯,如南京。

夏四月已酉,唐遣使來聘。是月置中臺省于南京。

五月乙丑,祠 木葉 Щ 乙亥,至自南京。 壬午,謁太祖陵。

閏月庚寅,射柳于近郊。

六月壬申,如凉陘。壬午,烏古來貢。

秋七月丁亥,女直來貢。己酉,命將校以兵南略。 壬子,薦時果于太祖廟。 東幸。

八月庚申,皇子述律生,告太祖廟。 辛巳,鼻骨德來貢。

九月甲午,詔修京城。

冬十月丁丑,鐵驪來貢。

十一月乙酉,唐遣使來聘。

十二月甲寅朔,祭太祖廟。 丙辰, 造人以詔賜唐盧龍軍節度使趙德鈞。

七 年春正月壬辰,征西將軍課里遣拽刺鐸括奏軍事。 己亥,唐遣使來聘。 癸卯,遣人

使唐。戊申,祠木葉山。

月壬申,拽剌迪德使吳越還,吳越王遣使從,獻寶器。 復遣使持幣往報之。

三月己丑,林牙迪離畢指斥乘輿,囚之。丁未,遣使諸國。 戊申, 上率羣臣朝于皇太

后。

夏四月甲戌,唐遣使來聘,致人皇王倍書。 己卯,女直來貢。

五月壬午朔,幸祖州,謁太祖陵。

本紀第三 太宗上

六月戊辰,御製太祖建國碑。戊寅,烏古、敵烈德來貢。 庚辰,觀角觝戲。

辰,唐遣使遺紅牙笙。癸巳,使復至,懼報定州之役也。壬寅,唐盧龍軍節度使趙德鈞遣人 秋七月辛巳朔,賜中外官吏物有差。癸未,賜高年布帛。 丙戌, 召羣臣耆老議政。

進時果。丁未,薦新于太祖廟。

八月壬戌,捕鵝于沿柳湖,風雨暴至,舟覆,溺死者六十餘人,命存恤其家,識以爲戒。

戊辰,林牙迪離畢逸囚,復獲而鞫之,知其事本誣構,釋之。

九月庚子,阻卜來貢。

冬十月乙卯,唐遣使來聘。己已,遣使雲中。

十一月丁亥,遣使存問獲里國。 丁未,阻卜貢海東青鶻三十連。

十二月辛亥,以叛人泥離袞家口分賜羣臣。 丁巳,西狩,駐蹕平地松林。

八年春正月戊子, 女直來貢。 庚子, 命皇太弟李胡、左威衞上將軍撒割率兵伐党項。

癸卯,上親餞之。

一月辛亥,吐谷渾、阻卜來貢。 乙卯,剋實魯使唐還,以附獻物分賜羣臣。

三月辛卯,皇太弟討党項勝還,宴勞之。丙申,唐遣使請罷征党項兵,上以戰捷及党項

已聽命報之。

夏四月戊午,党項來貢。

五. 月己丑,獵獨牛山,惕隱迪輦所乘內廐騮馬斃, 因賜名其山曰騮山。 戊戌, 如沿柳

湖。

六月甲寅,阻卜來貢。甲子,回鶻阿薩蘭來貢。

秋七月戊寅,行納后禮。 癸未,皇子提離古生。丁亥,鐵驪、女直、阻卜來貢。

冬十月乙巳,阻卜來貢。 丙午,至自沿柳湖。 辛亥,唐遣使來聘。 己未,遣拔剌使唐。

辛未,烏古吐魯沒來貢。

十一月辛丑,太皇太后崩,遣使告哀于唐及人皇王倍。 是月,唐主嗣源殂,子從厚立。

十二月丁卯,党項來貢。

九年春正月癸酉,漁于土河。 丙申,党項貢駝、鹿。己亥,南京進白麞。

閨 月戊午,唐遣使告哀,即日遣使弔祭。 壬戌,東幸。 女直來貢。

月壬申,祠 木葉 Щ 戊寅,葬太皇太后於德陵。 前二日,發喪于菆塗殿,上具衰服以

送。後追諡宣簡皇后,詔建碑于陵。

本紀第三 太宗上

三月癸卯,女直來貢。

夏四月,唐李從珂弑其主自立。人皇王倍自唐上書請討。

五月甲辰,如沿柳湖。癸丑,女直來貢。大星晝隕。

六月己巳朔,至鼻骨德來貢。辛未,唐李從厚謝弔祭所遣使初至闕。

秋八月壬午,自將南伐。乙酉,拽剌解里手接飛雁,上異之,因以祭天地。 九月庚子,西南星隕如雨。乙卯,次雲州。 丁巳,拔河陰。

冬十月丁亥,略地靈丘,父老進牛酒犒師。

十一月辛丑,圍武州之陽城。 十二月壬辰,皇子阿鉢撒葛里生,皇后不豫。 壬寅,陽城降。 是月駐蹕百湖之西南。 癸卯、洼只城降、括所俘丁壯籍于軍。

十年春正月戊申,皇后崩于行在。

二月戊寅,百僚請加追諡,不許。 辛巳,宰相涅里袞謀南奔,事覺,執之。

三月戊午,党項來貢。

以蕭緬思爲尙父領之。己丑,錄囚。 夏四月,吐谷渾酋長退欲德率衆內附。丙戌,皇太后父族及母前夫之族二帳並爲國舅,

五月甲午朔,始製服行后喪。 丙午,葬于奉陵。 上自製文、諡曰彰德皇后。 癸丑,以舍

利王庭鶚爲龍化州節度使。

六月乙丑, 吐渾來貢。 辛未, 幸品不里淀。

秋七月乙卯,獵南赤山。

施,顧左右曰:「昔與父母兄弟聚觀于此,歲時未幾,今我獨來」」悲嘆不已。乃自製文題于 冬十一月丙午,幸弘福寺爲皇后飯僧,見觀音畫像,乃大聖皇帝、應天皇后及人皇王所

壁,以極追感之意。讀者悲之。

十二月庚辰,如金瓶濼,遣拽剌化哥、窟魯里、阿魯掃姑等捉生敵境。

一一年春正月,鈎魚于<u>土河。</u>庚申,如<u>潢河</u>。

三月庚寅朔,女直來貢。

夏四月庚申,謁祖陵。戊辰,還都,謁太祖廟。 辛未,燕民之復業者陳汴州事宜。癸

酉,女直諸部來貢。癸未,賜回鶻使衣有差。

五月戊戌,清暑沿柳湖。

六月戊午朔,鼻骨德來貢。乙酉,吐谷渾來貢

本紀第三 太宗上

敬 共怒,宜行天討。」時趙德鈞 塘 爲其主所討 秋 七 月辛卯, 遣趙瑩因西南路招討盧 烏古來貢。 亦遣使至 壬辰, 蕭割額公主率三河烏古來朝。 不姑求救,上白太后曰: 李從珂 丙 声,唐 弑 河東節度使石 君自 神

月己未,遺蕭 轄里報 河 東師期。 丙寅,吐谷渾 來貢。 庚午, 自將 以 人援敬 瑭。

,河東復遣桑維

翰來告急,遂

許

興

師

夷離 與戰, 戰, 召 斷 珂 日 [:「朕 .切責 自 育尾 佯為之 堇 「滅之兆也」」丁酉,入雁門。 戊戌,次忻州,祀天 九 死 興 月癸巳, 之。 仍 不相救。 師遠來,當即 却。 以父字 敬瑭率官屬來見,上執 唐將張敬達、楊光遠又陣于西, 有飛鴜自墜 敬達、光遠大 爲名, 與 以旌其忠。 卿破賊。」會唐將高 而 死,南府夷離堇曷魯恩得之以獻 敗, 棄仗 手撫慰之。 南宰相鶻離底、奚監軍寅你已、將軍陪阿臨陣退懦,上 如 Щ, 行 斬首數萬級。 周、符彦 未 癸卯,圍 成列,以兵薄之。 地。 卿以兵來拒,遂勒兵 己亥, 晉安。 敬達走保晉安寨, 次太原。 甲辰,以的魯子 卜之, 而行 庚子 周 吉。 彦卿 陳 ٠, 徒離 上 于 遣 夷 百二: 離 太原。 爲 使 骨 堇 伏 諭 兵所 此從 的 嗣 敬 爲 魯 及 瑭

屯遼州 遭 精 兵 冬十月 守 (至) 幽州趙德鈞以所部兵萬餘由上黨趨延壽軍, 其 要 甲 害, 子, 封敬瑭 以絕援兵之路。 爲晉王,幸其府。 而 李從 珂 敬瑭 遣趙延 與妻李 壽以 率 兵二萬 合勢進擊。 ·其親屬捧觴 屯 團 柘谷,范 知此有備, 上 延 初 廣 圍 皆逗留不 以兵二萬 晉安,

召敬 進。 雄 偉 弘 塘 從珂遂將精騎三萬出次河陽,公親督諸軍。 大,宜受茲南土,世爲我藩輔。」遂命有司設壇晉陽,備禮 至行在所,賜 坐。 上從容語之曰:「吾三千里舉兵而 然知其不救,但日酣飲悲歌而已。 來, 册 戰而 勝 , 殆天意也。 丁卯, 觀汝

而已。 糞、屑木以 至。「!」命惕隱迪輦洼 爾欲降,寧斬吾首以降。」 一月丁酉, 飼馬,馬饑至自相啖其騣尾,死則以充食。 册敬瑭爲大晉皇帝。 拒之。 唐將張敬達在圍八十餘日,四內外隔絕, 自戊戌至戊申, 光遠等勸敬達出降,敬達曰「吾有死 候騎 兩奏南 有兵至, 軍 一儲殆 盡 復奏西有兵 至濯 馬

畢將五千騎送入洛。 辭 蕭 相解領、鶻 以酒肴祀天 川谷者不可勝紀。 加 此 歸,上與宴飲。 酷古只 也」命 閨 月甲子,楊光遠、安審琦殺敬達以降。 奏趙德鈞等諸援兵將遁,詔夜發兵追 離底、奚監軍寅你已、將軍陪阿先還。壬申,惕隱洼、林牙迪離畢來獻俘。 地。 以禮葬。 俄追 酒酣,執手約爲父子。 仍命皇太子馳輕騎據險要,追及步兵萬餘,悉降之。辛未,兵度 所降軍士及馬五千匹以賜晉帝。 臨別,謂之曰:「朕留此,候亂定乃還耳。」辛巳,晉帝至河陽,李從珂窮 及德鈞父子,乃率衆降。 以白貂裘一、廐馬二十、戰馬千二百餞之。 上聞敬達至死不變,謂左右曰:「凡爲 撃。 次潞州,召諸將議,皆請班師,從之。 德鈞等軍皆投戈棄甲, 丙寅, 祀天 地以告成 自相 功。 蹂踐, 庚午,僕射 團柏谷, 人臣,當 命迪 命南宰 擠于 晉帝

本

紀

第

太

宗

上

蹙,召人皇王倍同死,不從,遣人殺之,乃舉族自焚。 詔收其士卒戰歿者瘞之汾水上,以爲

京觀。晉命桑維翰爲文,紀上功德。 十二月乙酉朔,遣近侍撻魯存問晉帝。丙戌,以晉安所獲分賜將校。 戊子,遺使馳奏

細河,<br />
閱降將趙德鈞父子兵馬。<br />
戊戌,次雁門,以沙太保所部兵分隸諸將。<br />
庚戌,幸應州。 皇太后,及報諸道師還。庚寅,發太原。 辛卯,聞晉帝入洛,遣郎君解里德撫問。 壬辰, 次

癸丑,唐大同、彰國、振武三節度使迎見,留之不遣。

述律迎謁于灤河,告功太祖行宮。戊寅,朝于皇太后,進珍玩爲壽。 安端發奚西部民各還本土。丙寅,皇太后遣侍衞實魯趣行,是夕,率輕騎先進。丁丑,皇子 庚申,上親征,至城下諭之,巒降。日子酉,射鬼箭于雲州北。壬戌,祀天地。癸亥,遣國舅 十二年春正月丙辰,次堆子口。唐大同軍節度判官吳巒閉城拒命, 遣崔廷勳圍其城。

所掠郞君剌哥、文班吏蕭욝里還朝。 二月丁亥,以軍前所獲俘叛入幽州者皆斬之。壬寅,詔諸部休養士卒。 癸卯,晉遣唐

郎君的烈古、梅里迭烈使晉。壬午,晉使及諸國使來見。 三月庚申,晉遣使來貢。丁卯,晉天雄軍節度使范延廣潛遣人請內附,不納。己巳,遣

夏四月甲申,地震。幸平地松林,觀潢水源。

五月甲寅、幸頻蹕淀。壬申、震開皇殿。

六月甲申,晉遣戶部尚書聶延祚等請上尊號,及歸雁門以北與幽、薊之地,仍歲貢帛三

十萬疋,詔不許。庚戌,侍中列率言,范延廣叛晉,引兵南向。

秋七月辛亥朔,詔諸部治兵甲。癸丑,幸懷州,謁奉陵。甲子,晉遣使來告范延廣反。

庚午,遣耶律慶古里使晉議軍事。

八月癸未,晉遣使復請上尊號,不許。庚寅,晉及太原劉知遠、南唐李昪各遣使來貢。

庚子,晉遣使以都汴及范延廣降來告。

九月壬子,鼻骨德來貢。庚申,遣直里古使晉及南唐。癸亥,朮不姑、女直來貢。辛

未,遣使高麗、鐵驪。癸酉,回鶻來貢。

只、阿剌保、問其風俗。丁亥、諸國使還、就遣蒲里骨皮室胡末里使其國。 冬十月庚辰朔,皇太后永寧節,晉及回鶻、燉煌諸國皆遣使來賀。壬午,詔回鶻使胡離

十一月己未,遣使求醫于晉。丁卯,鐵驪來貢。

十二月甲申,東幸,祀木葉山。己丑,醫來。

校勘記

册皇弟李胡爲壽昌皇太弟 弟,原誤「子」。據下文八年正月、卷七二本傳及。皇子表改。

六月己亥 六月二字原脱。 按卷四四號幾,五月甲子朔,是月無己亥、乙卯、丁巳、己未。 此四

日 應屬六月,據補。

六月己巳朔 按朔考,六月庚午朔。

四 南府夷離堇曷魯恩 羅繼祖遼史校勘記(以下稱羅校)云"府當作院。

Æ. **范延廣以兵二萬屯遼州** 延廣,新五代史五一本傳作延光。 此避太宗德光名改。

ベン 出次河 .陽 河陽,原作「河 橋一。 據新五代史七及通鑑改。

-6 復奏西有 兵至 奏,原作「於」。 據永樂大典(以下稱大典)四八〇改。

唐將 張敬達在圍 八十餘日 「唐將張」三字原脫,據大典四八〇補。

唐大同 軍 節度判官吳巒閉城拒命至巒降 按下卷會同七年正月吳巒投井 死, 與此歧。 属鴞遼

·史拾遺(以下稱拾遺)引通鑑、新五代史俱稱巒守雲中不下, 後守貝州, 城破投井死。 此有脫

誤。

# 遼史卷四

## 本紀第四

#### 太宗下

會同元年春正月戊申朔,晉及諸國遣使來賀。 晉使且言已命和凝撰聖德神功碑。 戊

辰, 遣人使晉。

二月壬午,室韋進白麃。戊子,鐵驪來貢。丁酉,獵松山。戊戌,幸遼河東。 丙申,上

思人皇王,遣惕隱率宗室以下祭其行宮。丁未,韶增晉使所經供億戶。

三月壬戌,將東幸,三剋言農務方興,請減輜重,促還朝,從之。丙寅,女直來貢。

癸

酉,東幸。

夏四月戊寅朔,如南京。甲申,女直來貢。乙酉,幸溫泉。 己丑,還宮,朝于皇太后。丁

酉,女直貢弓矢。己亥,西南邊大詳穩耶律魯不古奏党項捷。 本紀 第 四 太 宗 下

四四四

五月甲寅,晉復遣使請上尊號,從之。

六月丙子朔,吐谷渾及女直來貢。辛卯,南唐來貢。癸巳,詔建日月四時堂,圖寫古帝

王事于兩廡。

相 耶律述蘭 秋七月癸亥,遣使賜晉馬。 迭 烈哥使晉,臨海軍節度使趙思溫副之,册晉帝爲英武明義皇帝。 丁卯,遺鶻離底使晉,梅里了古使南唐。戊辰,遺中臺省右

八月戊子,女直來貢。庚子,吐谷渾、烏孫、靺鞨皆來貢。

尊號 ,左僕射劉昫、「己右諫議大夫盧重上皇帝尊號,遂遣監軍寅你已充接伴。 九月庚戌,黑車子室韋貢名馬。 邊臣奏晉遣守司空馮道、左散騎常侍韋勳來上皇太后 壬子, 詔羣

臣及高年,凡授大臣爵秩,皆賜錦袍、金帶、白馬、金飾鞍勒,著于令。

冬十月甲戌朔,遣郎君迪里姑等撫問晉使。 壬寅,晉遣使來謝册禮。 是日,復有使進

獨峯駝及名馬。

見晉使。 甲子,行再生柴册禮。 章信至道廣敬昭孝嗣聖皇帝。 壬子, 月甲辰朔,命南北宰相及夷離堇就館賜晉使馮道以下宴。丙午,上御開皇殿,召 皇 太 后御開皇殿,馮道、 丙寅,皇帝御宣政殿,劉昫、盧重册上尊號曰睿文神武法天啓運 大赦,改元會同。 韋勳册上尊號曰廣德至仁昭烈崇簡應天皇太后。 是月,晉復遣趙瑩奉表來賀,以幽、薊、瀛、 明德

相、節度使帳爲司空,二室韋闥林爲僕射,鷹坊、監冶等局官長爲詳 御、判官、文班牙署、諸宮院世燭,馬羣、遙輦世燭,南北府、國舅帳郎君官爲敞史,諸部宰 副使,麻都不爲縣令,縣達剌干爲馬步。 及乙室夷離堇爲王,以主簿爲令,令爲刺史,刺史爲節度使,二部梯里已爲司 莫、涿、檀、順、嬀、儒、新、武、雲、應、朔、寰、蔚十六州幷圖籍來獻。 府曰臨潢。 升幽州爲南京,南京爲東京。 改新州為奉聖州, 置宣徽、閤門使,控鶴、客省、御史大夫、中丞、侍 武州為歸化州。 穩 於是韶以皇都爲上京, 升北、南二院 徒,達刺干爲

十二月戊戌,遣同括、阿鉢等使晉,制加晉馮道守太傅,劉昫守太保,餘官各有差。

物 有差。戊申,晉遣金吾衞大將軍馬從斌、考功郎中劉知新來貢珍幣,命分賜羣臣。 二年春正月乙巳,以受晉册,遣使報南唐、高麗。丁未,御開皇殿,宴晉使馮道以下,賜

晉遣使謝発沿邊四州錢幣。

廟, 賜在京吏民物,及內外羣臣官賞有差。丁酉,加兼侍中、左金吾衞上將軍王鄑檢校太 二月戊寅,宴諸王及節度使來賀受册禮者,仍命皇太子、惕隱迪輦餞之。癸巳,謁太祖

三月,畋于襃潭之側。 戊申,女直來貢。丁巳,封皇子述律爲壽安王,罨撒葛爲太平

本 紀

第四

太宗下

史 卷 四

己巳,大賚百姓。

夏四月乙亥,幸木葉山。 癸巳,東京路奏狼食人。

未,以所貢物賜羣臣。 五月乙巳,禁南京鬻牝羊出境。 思奴古多里等坐盜官物,籍其家。 戊申,回鶻單于使人乞授官,詔第加刺史、縣令。 南唐遣使來貢。

六月丁丑,雨雪。 是夏,駐蹕頻蹕淀。

秋七月戊申,晉遣使進犀帶。 庚戌,吐谷渾來貢。乙卯,敞史阿鉢坐奉使失職, 命笞

之。

度諸賦役非舊制者。乙酉,遺的烈賜晉烏古良馬。 閏月癸未,乙室大王坐賦調不均,以木劍背撻而釋之,幷罷南、北府民上供,及宰相、節 己丑,以南王府二刺史貪蠹,各杖一百,

仍繫虞候帳,備射鬼箭,選羣臣爲民所愛者代之。

八月乙丑,晉遣使貢歲幣,奏輸戌、亥二歲金幣于燕京。

九月甲戌,阻卜阿離底來貢。己卯,遣使使晉。

冬十月丁未,上以烏古部水草肥美,詔北、南院徙三石烈戶居之。

月丁亥,鐵驪 、燉煌並遺使來貢。

十二月庚子,鈎魚于土河。甲子,回鶻使者傔人有以刃相擊者,詔付其使處之。

四六

三年春正月戊子,吳越王遣使來貢。 庚寅,人皇王妃來朝。 回鶻使乞觀諸國使朝 見

禮,從之。 壬辰,遣陪謁、阿鉢使晉致生辰 禮。 晉以幷、鎭、忻、代之吐谷渾來

旗 鼓 以 二月己亥,奚王勞骨寧率六節度使朝貢。 旌其功。 壬寅,女直來貢。 辛亥,墨離鶻末里使回鶻阿薩蘭還,賜對衣勞之。 庚子,烏古遣使獻伏鹿國俘,賜其部夷離堇 乙卯,

鴨淥江女直遣使來覲。

各遣 數。 使來 癸未 三月戊辰,遣使使晉,報幸南京。 申 觐 次次 獵 石嶺 水門,獲白鹿。 ,以奚王勞骨寧監軍寅你已朝謁不時,切責之。 庚寅,韶扈從擾民者從軍律。 己巳,如南京。 辛未,命惕隱耶律涅離骨德率萬騎先 甲午, 幸薊州。 丙子,魯不姑上党項俘 乙未,晉及南 獲 唐

已,幸 所進節 及諸國 夏 留守趙延壽別 物 一使。 四月庚子,至燕, 賜 羣 丙 臣。 辰,晉遣使進茶藥。 乙丑,南唐 墅。 備法駕,入自拱辰門,御元和殿,行入閤禮。 丙午,晉遣宣徽使楊端、王眺等來問 進白 龜 壬戌,御昭慶殿,宴南京羣臣。 起居。三壬子, 癸亥,晉遣使賀端午,以 壬寅,遣人使晉。 御 便 殿,宴晉

五 月 庚 午, 以 端 午宴羣臣 及諸國使, 命回鶻、燉煌二使作本俗舞,俾諸使觀之。 庚辰,

本

紀

第

四

太

宗下

史 卷 四 甲申,遣皇子天德及檢校司徒邸用和使晉。 四八

晉遣使進弓矢。 六月乙未朔,東京宰相耶律羽之言渤海相大素賢不法, 戊子,閱騎兵于南郊。 詔僚佐部民舉有才德者代之。

諸道軍于長坐營。 丙 申,閱步卒于南郊。 癸丑,次奉聖州。 庚子,晉及轄剌骨只遣使來見。 甲寅,勞軍 븏 壬寅、駕發燕京,命中書令蕭僧隱部

秋 七月己已,獵猾底烈山。 癸酉,朝于皇太后。 丙子,從皇太后視人皇王妃疾。 戊寅,

人皇 王妃蕭氏薨。 己卯,以安重榮據鎭州叛晉,詔征南將軍柳嚴邊備。丙戌,徙人皇王行

宮于 其妃薨所。 辛卯,晉遣使請行南郊禮,許之。

八月己亥,詔東丹吏民爲其王倍妃蕭氏服。 庚子,阻卜來貢。 壬寅,遣使南唐。 乙巳,

辰, 詔 州。 阻. ト 辛亥, 以于諧里 黑車子室韋、賃烈等國來貢。 鼻骨德使乞賜爵, 河、臚朐河之近地,給賜南院歐堇突呂、乙斯勃、 以其國相授之。 南唐遣使求 甲寅, ,青氊帳,賜之。 阻卜來貢。 北院溫納 戊申,以安端私城爲白川 乙卯,置白川州官屬。丙 何刺三石烈人為

農 四。[三]

壯,餘並釋之。 所以 九 月 練習武 庚午,侍中崔窮古言:「晉主聞陛下數游獵,意請節之。」上曰:「朕之畋獵, 非徒從 丙戌,晉遣使貢名馬。 事也。」乃詔諭之。 壬午, 戊子,女直及吳越王遣使來貢 邊將 奏破 吐谷渾, 擒其長, 詔止誅其首惡及其丁

十一月己巳,南唐遣使奉蠟丸書言晉密事。丁丑,詔有司敎民播種紡績。除姊亡妹續 冬十月辛丑,遣剋郎使吳越,略姑使南唐。庚申,晉遣使貢布,及請親祠南嶽,四從之。

之法。

丙辰,詔契丹人授漢官者從漢儀,聽與漢人婚姻。 十二月壬辰朔,率百僚謁太祖行宮。 甲午,燔柴,禮畢,祠于神帳。 丁巳,詔燕京皇城西南堞建凉殿 丙申, 遺使使晉。

是冬,駐蹕于傘淀。

四年春正月壬戌,以乙室、品卑、突軌三部鰥寡不能自存者,官爲之配。 丙子, 南唐遣

使來貢。庚辰、涅刺、烏隗部獻党項俘獲數。己丑、詔定征党項功。

祖奇首可汗事迹。己未,晉遣楊彥詢來貢,且言鎭州安重榮跋扈狀,遂留不遣。 二月丙申,皇太子獲白麞。甲辰,晉遣使進香藥。丙子,鐵驪來貢。 丁巳,詔有司編始 是月,晉鎭

州安重榮執遼使者拽刺。

三月,特授回鶻使闊里于越,幷賜旌旗、弓劍、衣馬,餘賜有差。 癸酉,晉以許祀南郊,

遣使來謝,進黃金十鎰。

夏四月己卯,国晉遣使進櫻桃。

本紀第四 太宗下

五〇

五月庚辰,吐谷渾夷離堇蘇等叛入晉。遣牒蠟往諭晉及太原守臣

六月辛卯,振武軍節度副使趙崇逐其節度使耶律畫里,以朔州叛,附晉。 丙午,命宣徽

使褭古只赴朔州,以兵圍其城,有晉使至,請開壁,卽勿聽,驛送闕下。

且言晉有貢物,命卽以所貢物賜攻城將校。己巳,有司奏神纛車有蜂巢成蜜,史占之,吉。 秋七月癸亥,南唐遣使奉蠟丸書。丙寅,憂古只奏請遣使至朔令降,守者猶堅壁弗納。

八月癸巳,南唐奉蠟丸書。庚子,晉遣使進犀弓、竹矢。 吳越王遣使奉蠟丸書。 壬申,晉遣使進水晶硯。

九月壬申,有星孛于晉分。丁丑,幸歸化州。

冬十月辛丑,有司奏燕、薊大熟。癸卯,吳越王遣使來貢。

左右。 十一月丙寅,晉以討安重榮來告。庚午,吐谷渾請降,遣使撫諭。 丙子,鴨淥江女直來貢。壬午,以永寧、天授二節及正旦、重午、冬至、臘並受賀,著 阻卜來貢,以其物賜

罷戍兵,詔惕隱朔古班師。 丸書。 十二月戊子,晉遣使來告山南節度使安從進反。詔以便宜討之。庚寅,南唐遣使奉蠟 戊戌,晉遣王升鸞來貢。戊申,晉以敗安重榮來告,遂遣楊彥詢歸。辛亥,晉遣使乞 甲寅,攻拔朔州,遣控鶴指揮使諧里勞軍。 時慶古只戰歿城下,

以契丹戶分屯南邊。戊辰,晉函安重榮首來獻。上數欲親討重榮,至是乃止。 戊午、詔求直言、北王府郎君耶律海思應詔、召對稱旨、特授宣徽使。 五年春正月丙辰朔,上在歸化州,御行殿受羣臣朝。 是月,晉以朔州平,遣使來賀,遂遣客省使耶律化哥使晉幷致生辰禮 以諸道貢物進太后及賜 韶政事令僧隱等 癸酉,遣使 宗室百

使晉。

平,然吐谷渾爲安重榮所誘,猶未歸命,宜發兵討之,以警諸部。」上曰:「正與朕合。」遂詔以 明王隈恩代于越信恩爲西南路招討使以討之,且諭明王宜先練習邊事,而後之官。甲午, 二月壬辰,上將南幸,以諸路有未平者,召太子及羣臣議,皆曰:「今寢、鎭、朔三州雖已

如南京。 遣使使晉索吐谷渾叛者。乙未,鼻骨德來貢。

閏月,駐蹕陽門。 三月乙卯朔,晉遣齊州防禦使宋暉業、〔8〕翰林茶酒使張言來問起居。

夏四月甲寅朔,鐵驪來貢,以其物分賜羣臣。 丙子,晉遣使進射柳鞍馬。

五 月五 日戊子、汽点禁屠宰。

本

紀

第 四

> 太 宗 下

六月癸丑朔,晉齊王重貴遣使來貢。 丁巳,徒覩古、素撒來貢。乙丑,晉主敬瑭殂,子

重貴立。 戊辰,晉遣使告哀,輟朝七日。 庚午,遣使往晉弔祭。丁丑,聞皇太后不豫,上馳

入侍,湯藥必親嘗。仍告太祖廟,幸菩薩堂,飯僧五萬人。七月乃愈。

「臣」,遣客省使喬榮讓之。景延廣答曰:「先帝則聖朝所立,今主則我國自册。 秋七月庚寅,晉遣金吾衞大將軍梁言、判四方館事朱崇節來謝,至 書稱「孫」,不稱 爲鄰爲孫則

軍闥德里、蒲骨等率降將轄德至闕,幷獻所獲。丁未,晉遣使以祖母哀來告。 可,奉表稱臣則不可。」榮還,具奏之,上始有南伐之意。辛卯,阻卜、鼻骨德、鳥古來貢。

將

八月辛酉,女直、阻卜、烏古各貢方物。甲子,晉復襄州。戊辰,詔河東節度使劉知遠

送叛臣烏古指揮使由燕京赴闕。癸酉,遣天城軍節度使蕭拜石弔祭于晉。

九月壬辰,遣使賀晉帝嗣位。

冬十月己巳,徵諸道兵。遣將軍密骨德伐党項。

月乙未,武定軍奏松生棗。

十二月癸亥,晉遣使來謝。

是冬,駐蹕赤城

六年春二月乙卯,晉遣使進先帝遺物。 辛酉,晉遣使請居汴,從之。

三月己卯朔,吳越王遣使來貢。 甲申,梅里喘引來歸。 戊子,南唐遣使奉蠟丸書。丁

未,晉至汴,遣使來謝。

夏四月戊申朔,日有食之。

五月己亥,遣使如晉致生辰禮。

六月丁未朔,鐵驪來貢。 己未,奚鋤骨里部進白麝。辛酉,莫州進白鵲。 晉遣使貢金。

秋八月丁未朔,晉復貢金。己未,如奉聖州。 晉遣其子延煦來朝。

冬十一月辛卯,上京留守耶律迪輦得晉諜,知有二心。甲辰,鐵驪來貢。

十二月丁未,如南京,議伐晉。 命趙延壽、趙延昭、安端、解里等由滄、恒、易、定分道而

進,大軍繼之。

是歲,楊彥昭請移鎭奈濼及新鎭,從之。

使來修舊好,詔割河北諸州,及遺桑維翰、景延廣來議。 魏、博等州節度使,封魏王,率所部屯南樂。 己卯,趙延壽圍貝州,其軍校邵珂開南門納遼兵,太守吳巒投井死。 七年春正月甲戌朔,趙延壽、延昭率前鋒五萬騎次任丘。 丙申, 遺兵攻黎陽, 晉張彥澤來拒。 丙子,安端入雁門,圍忻、代。 己丑,次元城,授延壽 辛丑,晉遺

四 五四

進。遼軍圍晉別將于戚城,晉主自將救之,遼師解去。守貞等至馬家口,麻答遣步卒萬人 東,攻鄆州北津,以應光遠。晉遣李守貞、皇甫遇、梁漢璋、薛懷讓將兵萬人,緣河水陸俱 口濟河。 一月甲辰朔,至 攻博州,刺史周儒以城降。晉平盧軍節度使楊光遠密道遼師自馬家 晉將景延廣命石斌守麻家口,白再樂守馬家口。未幾,周儒引遼軍麻答營于河

築營壘,騎兵萬人守於外,餘兵屯河西。渡未已,晉兵薄之,遼軍不利。

守貝州,徙所俘戶于內地。 周右,上以精兵出其左。戰至暮,上復以勁騎突其中軍,晉軍不能戰。 面數少,沿河城栅不固,乃急擊其東偏,衆皆奔潰。縱兵追及,遂大敗之。 橋梁,晉必可取。」是日,晉兵駐澶淵,其前軍高行周在戚城。 三月癸酉朔,趙延壽言:「晉諸軍沿河置栅,皆畏怯不敢戰。 若率大兵直抵澶淵, 乃命延壽、延昭以數萬騎出行 會有諜者言晉軍東 壬午, 留趙延昭 據其

夏四月癸丑,還次南京。辛未,如凉脛。

五月癸酉,耶律拔里得奏破德州,擒刺史尹居璠及將吏二十七人。

六月甲辰,黑車子室韋來貢。乙巳,維沒里、要里等國來貢。

八月辛酉,回鶻遣使請婚,不許。是月,晉鎭州兵來襲飛狐,大同軍節度使耶律孔阿戰 秋七月己卯,晉楊光遠遣人奉蠟丸書。辛卯,晉遣張暉奉表乞和,留暉不遣。

敗之。

九月庚午朔,北幸。

冬十月丁未,鼻骨德來貢。 壬戌,天授節,諸國進賀,惟晉不至。

十一月壬申,詔徵諸道兵,以閏月朔會溫楡河北。

十二月癸卯,南伐。甲子,次古北口。

閏月己巳朔,閱諸道兵於溫楡河。 己卯、圍恒州、下其九縣。

遇遼軍數萬,且戰且却,至楡林店。 琦兵悉陳于相州安陽水之南。 八年春正月庚子,分兵攻邢、洛、磁三州,殺掠殆盡。 皇甫遇與濮州刺史慕容彥超將兵千騎 遼軍繼至,遇與彥超力戰百餘合,遇馬斃,步戰,審琦引 入鄴都境。 來 張從恩、馬全節、安審 覘 遼軍。 至鄴都,

騎兵踰水以救,遼軍乃還。

一月, 圍魏, 晉將杜重威率兵來救。 戊子, 晉將折從阮陷勝州。[10]

前 一十餘合。 鋒薄泰城。 三月戊戌,師拔祁州,殺其刺史沈斌。 壬戌,復搏戰十餘里。 己未,重威、守貞引兵南遁,追至陽城,大敗之。 癸亥,圍晉兵于白團衞村。日司晉兵下鹿角爲營。 庚戌、杜重威、李守貞攻泰州。 復以步卒爲方陣來拒, 戊子, 趙延壽率 是夕大 與戰

ተ

本紀第

四

太宗

風。 曰:「都招討何不用兵,令士卒徒死」諸將皆奮出戰。 至曙,命鐵鷂軍下馬,拔其鹿角,奮短兵入擊。 順風縱火揚塵,以助其勢。晉軍大呼 張彥澤、藥元福、皇甫遇出兵大戰,諸

將繼至,遼軍却數百步。 風益甚,晝晦如夜。 符彥卿以萬騎橫擊遼軍,率步卒並進,遼軍不

上乘奚車退十餘里,晉追兵急,獲一橐駝乘之乃歸。 晉兵退保定州。

夏四月甲申,還次南京,杖戰不力者各數百。庚寅,宴將士於元和殿。癸巳,如涼陘。

六月戊辰,回鶻來貢。辛未,吐谷渾、鼻骨德皆來貢。辛巳,黑車子室韋來貢。丁亥,

趙延壽奏晉兵襲高陽,戍將擊走之。

秋七月乙卯,獵平地松林。 晉遣孟守中奉表請和,仍以前事答之。

八月己已,詔侍衞蕭素撒閱羣牧于北陘

九月壬寅,次赤山,宴從臣,問軍國要務,對曰「軍國之務,愛民爲本。 民富則兵足,兵

足則國强。」上以爲然。辛酉,還上京。

冬十月辛未,祠木葉山。

十一月戊戌,女直、鐵驪來貢。

十二月癸亥朔,朝謁太祖行宮。 乙丑,雲州節度使耶律孔阿獲晉諜者。 戊辰,臘,賜諸

國貢使衣馬。

九年春正月庚子,回鶻來貢。丁未,女直來貢。

二月戊辰,鼻骨德奏軍籍。

三月己亥,吐谷渾遣軍校恤烈獻生口千戶,授恤烈檢校司

夏四月辛酉朔,吐谷渾白可久來附。是月,如凉陘。

五月庚戌,晉易州戍將孫方簡請內附。曰己

六月戊子,謁祖陵,更閟神殿爲長思。

秋七月辛亥,詔徵諸道兵,敢傷禾稼者,以軍法論。 癸丑,女直來貢。 乙卯,以阻卜酋

長曷刺爲本部夷離堇。

八月丙寅,鳥古來貢。是月,自將南伐。

九月壬辰,閱諸道兵于漁陽西棗林淀。 是月,趙延壽與晉張彥澤戰于定州,敗之。

强。 南院大王迪輦、江三將軍高模翰分兵由瀛州間道以進、江巴杜重威遣貝州節度使梁漢璋 冬十一月戊子朔, 進圍鎭州。丙申, 先遣候騎報晉兵至, 遣精兵斷河橋, 晉兵退保武

率衆 高彦溫 來拒。 以騎兵乘之,追奔逐北,殭屍數萬,斬其將王淸,宋彥筠墮水死。重威等退保中渡 與戰,大敗之,殺梁漢璋。杜重威、張彥澤引兵據中渡橋,趙延壽以步卒前擊,

本紀

四

太宗下

其後,攻下欒城,降騎卒數千。分遣將士據其要害。 但獲晉人,卽黥而縱之。諸饋運見者皆棄而走。於是晉兵內外隔絕,食盡勢窮。 騎環守,晝則出兵抄掠,復命大內惕隱耶律朔骨里及趙延壽分兵圍守。 義武 軍節度使李殷以城降,遂進兵,夾滹沱而營。 下令軍中預備軍食,三日不得舉煙火, 去中渡寨三里,分兵圍之。 自將騎卒夜渡河出 夜則列

其臣 汴,晉帝重貴素服拜命,輿母李氏奉表請罪。初,重貴絕和好,維翰數諫止之,不從,至是彥 若妻於開封府署,以控鶴指揮使李榮督兵衞之。壬午,次赤岡。 澤殺維翰,給言自經死。詔收葬之,復其田園第宅,仍厚恤其家。甲戌,彥澤遷重貴及其母 以安其意,且召桑維翰、景延廣先來。留騎兵千人守魏,自率大軍而南。壬申,解里等至 立馬以受之。授重威守太傅、鄴都留守,守貞天平軍節度使,餘各領舊職。分降卒之半付 股 重威,半以隸趙延壽。命御史大夫解里、監軍傅桂兒口笥、張彥澤持詔入汴,諭晉帝母李氏, 牽羊以待。 數其罪,凡八,絷送都,道自殺。 十二月丙寅,杜重威、李守貞、張彥澤等率所部二十萬衆來降。 何罪。」命領 不忘。」乃加鎭國軍節度使,蓋在邢嘗密請內附也。將軍康祥執景延廣來獻,詔以牙籌 上不忍臨視,命改館封禪寺。晉百官稿衣紗帽,俯伏待罪。上曰:「其主負恩, 「職如故,即授安叔千金吾衞上將軍。 叔千出班獨立,上曰:「汝邢州之請, 重貴舉族出封丘門,豪索 上擁數萬騎,臨大阜,

初,楊 傅,和凝爲翰林學士,趙瑩爲太子太保,劉昫守太保, 爲崇祿大夫、「以檢校太尉,封負義侯。 丑,以張彥澤擅徙重貴開封,殺桑維翰,縱兵大掠,不道,斬於市。晉人臠食之。辛卯,降重貴 知 七人、茶酒司三人、儀鸞三人、健卒十人從之。 于黄龍府安置。 玉、李彥韜將三百騎送負義侯及其母李氏、太妃安氏、江巴妻馮氏、弟重睿、子延煦、延寶等 開封府,殺秦繼 大同元年春正月丁亥朔,備法駕入汴,御崇元殿受百官賀。 光遠在青州 仍以其宮女五十人、內宦三人、東西班五十人、醫官一人、控鶴四 求內附,其子承勳 旻、李彦紳及鄭州防禦使楊承勳,以其弟承信爲平盧軍節度使,襲父爵。 不聽,殺其判官丘濤及弟承祚等自歸于晉,故誅之。己 癸巳,以張礪爲平章事,晉李崧爲樞密使,馮道爲太 馮玉爲太子少保。 戊子,以樞密副使劉敏權 癸卯,遣趙瑩、馮 人、庖丁

帝,國 使,分據要 令、樞密使、中京留守,中外官僚將士爵賞有差。 號漢。 一月丁巳朔,建國號大遼,大赦,改元大同。 地 韶以耿崇美爲昭義軍節度使, 高唐英爲昭德軍節度使, 升鎭州爲中京。 辛未,河東節度使北平王 以趙延壽爲大丞相兼政 崔 廷 勳爲河陽 劉 知遠 自立 軍 節 度 爲

三月丙戌朔, 本 紀 第 四 以蕭翰爲宣武軍節度使,賜將吏爵賞有差。 太 宗 下 壬寅,晉諸司僚吏、 五九 嬪御、宦

寺、方技、百工、圖籍、曆象、石經、銅人、明堂刻漏、太常樂譜、諸宮縣、鹵簿、法物及鎧仗,悉

送上京。磁州帥梁暉以相州降漢,己酉,命高唐英討之。

惟推 伐河東,姑俟別圖。其概如此。」戊辰,次高邑,不豫。丁丑,崩于欒城,年四十六。是歲九 土功 之。司屬雖存,官吏廢墮,猶雛飛之後,徒有空巢。久經離亂,一至於此。所在盜賊屯結, 十一年九月,增諡孝武惠文皇帝。 月壬子朔,葬于鳳山,陵曰懷陵,廟號太宗。統和二十六年七月,上尊諡孝武皇帝。 八。非汴州炎熱,水土難居,止得一年,太平可指掌而致。且改鎭州爲中京,以備巡幸。欲 曰:「初以兵二十萬降杜重威、張彥澤,下鎭州。及入汴,視其官屬具員者省之,當其才者任 縱兵掠芻粟,一也,括民私財,二也,不遽遣諸節度還鎭,三也。」皇太弟遣使問軍前事,上報 有聲如雷,起於御幄,大星復隕於旗鼓前。乙丑,濟黎陽渡,顧謂侍臣曰:「朕此行有三失: 不息,餽餉非時,民不堪命。河東尚未歸命,西路會帥亦相黨附,夙夜以思,制之之術, 心庶僚、和協軍情、撫綏百姓三者而已。今所歸順凡七十六處,得戶一百九萬百一十 夏四月丙辰朔,發自汴州,以馮道、李崧、和凝、李澣、徐台符、張礪等從行。 次赤岡,夜 重熙二

贊曰:太宗甫定多方,遠近向化。 建國號,備典章,至於釐庶政,閱名實,錄囚徒,教耕

豫而納三剋之請。憫士卒而下休養之令。親征晉國,重貴面縛。 織、配鰥寡。求直言之士,得郎君海思卽擢宣徽。 傳稱鄭伯之善處勝,書進秦誓之能悔過, 嘉唐張敬達忠於其君,卒以禮葬。 斯可謂威德兼弘,英略問 輟遊

#### 校勘記

太宗蓋兼有之,其卓矣乎!

- 左僕射劉昫 晌原作煦,據新五代史八晉高祖紀及五五劉昫傳改。 以下仿此改從昫。
- 三〕晉遣王眺等來問起居 眺,樂志作朓。
- 于諧里河至溫納何剌 部有甌昆、亦習本,即此歐堇突呂、乙斯勃,六院部有斡納阿剌,即溫納何剌 食貨志上,于諧里河作諧里河,溫納何剌作溫納河剌。 營衛志下,
- | |29 | 及請親祠南嶽 據本年七月及次年三月紀事、「南嶽」疑當作「南郊」。
- (五) 夏四月已卯 按朔考是月庚寅朔,不應有己卯。
- . . . . . . 齊州 防禦使宋暉業 暉業,舊五代史八〇作光鄴,此避太宗德光名改。
- 五月五日戊子 子,原誤「午」。 按朔考,五月甲申朔,五日爲戊子。 據改。

本紀第四 校勘記

- 判四方館事朱崇節 新五代史九出帝紀作四方館使宋崇節。
- 八 九 **七** 二月甲辰朔 朔字,據朔考補。
- C10晉將折從阮陷 勝州 勝,原誤「滕」,據地理志五、舊五代史八三及通鑑改。
- 圍晉兵于白團 衞村 白團衛村,契丹國志(以下稱國志)三作白團村。
- 晉易州戍將孫方簡 孫方簡,國志三同。新五代史九出帝紀及四九本傳、册府元龜作孫方諫。

通鑑 後晉紀六胡注:「蓋孫方簡後避周太祖皇考諱,遂改名方諫也。」

南院大王 一迪輦 卷七七本傳, **洼字敵**輦, 會同中遷北院大王。 紀天禄元年八月亦作北院大

王准。

將軍

高模翰

- 高模翰,新五代史七二、舊五代史一三七契丹傳並作高牟翰。
- 二吾 監軍 傅桂兒 桂兒,新五代史七二、國志三及通鑑並作住兒。
- 降重 貴爲崇禄大夫 崇禄大夫,舊五代史八五作光禄大夫,此避太宗德光名改。
- 太妃安氏 太 、安二字原缺,道光殿本已據大典補人,與新五代史八五合,據補。
- 内宦三人至健卒十人 舊五代史八五作内官三十人、軍健二十人。 餘同。

# 遼史卷五

## 本紀第五

#### 世宗

世宗孝和莊憲皇帝,諱阮,小字兀欲。 讓國皇帝長子,母柔貞皇后蕭氏。 帝儀觀豐偉,

內寬外嚴,善騎射,樂施子,人望歸之。太宗愛之如子。會同九年,從伐晉。

大同元年春二月,封永康王。

天德、朔古、解里等護梓宮先赴上京。太后聞帝卽位,遣太弟李胡率兵拒之。 夏四月丁丑,太宗崩於欒城。戊寅,梓宮次鎭陽,卽皇帝位於柩前。 甲申,次定州

**胡軍,戰敗之。上遣郎君勤德等詣兩軍諭解。** 六月甲寅朔,次南京,五院夷離堇安端、詳穩劉哥遣人馳報,請爲前鋒,至泰德泉,遇李

本紀第五 世宗

秋 閨 七月,次潢河,太后、李胡整兵拒於橫渡,相持數日。 用屋質之謀,各罷兵趨上京

旣 而 聞太后、李胡復有異謀,遷于祖州,誅司徒劃設及楚補里。

八月壬午朔,尊母蕭氏爲皇太后,以太后族刺只撒古魯爲國舅帳,行立詳穩以總焉。

以崇德宮戶分賜翼戴功臣,日及北院大王洼、南院大王吼各五十,安摶、楚補各百。 的魯、

鐵剌 子孫先以非罪籍沒者歸之。癸未,始置北院樞密使,以安博爲之。

元年爲天祿元年。 九月壬子朔,葬嗣聖皇帝於懷陵。丁卯,行柴册禮,羣臣上尊號曰天授皇帝。大赦,改 追諡皇考曰讓國皇帝。以安端主東丹國,封明王, 察割爲泰寧王,

劉哥爲惕隱,高勳爲南院樞密使。

二年春正月,天德、蕭翰、劉哥、盆都等謀反。 誅天德,杖蕭翰,遷劉哥於邊,罰盈都使

|轄憂斯國。漢主劉知遠殂,子承祐立。

夏 四 月庚辰 朔,南唐遣李朗 、王祚來慰且賀、兼奉蠟丸書、議攻漢。

秋七月壬申,皇子賢生。

冬十月壬午,南京 留守魏王趙延壽薨,以中臺省右相牒嶱爲南京留守,封燕王

十一月,駐蹕彰武南。

三年春正月,蕭翰及公主阿不里謀反,翰伏誅,阿不里瘐死獄中。 庚申、肆赦。 內外官

各進一階。

夏六月戊寅,以敞史耶律胡離軫爲北院大王。 己卯、惕隱頹昱封漆水郡王。

秋九月辛丑朔,召羣臣議南伐。

冬十月,遣諸將率兵攻下貝州高老鎭,徇地鄴都、南宮、堂陽,殺深州刺史史萬山,俘獲

甚衆。

四年春二月辛未,泰寧王察割來朝,留侍。 是月,建政事省。

ビニース上月,コーゴ。三月戊戌朔,南唐遣趙延嗣、張福等來賀南征捷。

秋九月乙丑朔,如山西。

冬十月,自將南伐,攻下安平、內丘、束鹿等城,大獲而還。

是歲,册皇后蕭氏。

五年 春正月癸亥朔,如百泉湖。 漢郭威弑其主自立,國號周, 遺朱憲來告。 即遣使致

史 卷 五

漢劉崇自立於太原。

二月,周遣姚漢英、華昭胤來,以書辭抗禮,留漢英等。

夏五月壬戌朔,太子太傅趙瑩薨,輟朝一日,命歸葬于汴。 韶州縣錄事參軍、主簿,委

政事省銓注。

六月辛卯朔,劉崇爲周所攻,遣使稱姪,乞援,且求封册。 即遣燕王牒轕、樞密使高勳

册爲大漢神武皇帝。 南唐遣蔣洪來,乞舉兵應援。是夏,淸暑百泉嶺。

皆醉,察割反,帝遇弑,年三十四。應曆元年,葬於顯州西山,陵曰顯陵。二年,諡孝和皇 九月庚申朔,自將南伐。壬戌,次歸化州祥古山。至及,祭讓國皇帝于行宮。羣臣

帝,廟號世宗。統和二十六年七月,加諡孝和莊憲皇帝。

周防,蓋有致禍之道矣。然而孝友寬慈,亦有君人之度焉。未及師還,變起沉湎,豈不可 **贊曰:世宗,中才之主也。入繼大統,曾未三年,納唐丸書,卽議南伐,旣乏持重,宜乖** 

哀也哉!

校勘記

六六

以太后族刺只撒古魯爲國舅帳 刺只撒古魯, 羅校云, 疑外戚表國舅別部北府宰相只魯卽此

刺只撒古魯之省文。

以崇德宮戶分賜翼戴功臣 按崇德宮爲景宗承天太后宮衛,不得出現于世宗朝。 崇德宮應是

祥古山,卷一一二察割傳作詳古山。

本

紀 第 Ħ.

校 勘 記

# 遼史卷六

## 本紀第六

### 穆宗上

穆宗孝安敬正皇帝,諱璟,「」小字述律。 太宗皇帝長子,母日靖安皇后蕭氏。 會同

年,封壽安王。

天祿五年秋九月癸亥,世宗遇害。逆臣察割等伏誅。丁卯,卽皇帝位,羣臣上尊號曰

天順皇帝,改元應曆。戊辰,如南京。是月,遭劉承訓告哀于漢。 冬十一月,漢、周、南唐各遣使來弔。乙亥,詔朝會依嗣聖皇帝故事,用漢禮。

十二月甲辰,漢遣使獻弓矢、鞍馬。壬子,鐵驪、鼻骨德皆來貢。

史 卷 六

年 春正月戊午朔,南唐遣使奉蠟丸書,及進犀兕甲萬屬。 壬戌,太尉忽古質謀逆,

伏誅。

一月癸卯,女直來貢。

三月癸亥,南唐遣使奉蠟丸書。 丁卯,復遣使來貢。 甲申,以耶律撻烈爲南院大王。

夏四月丙戌朔,日有食之。己亥,鐵驪 進鷹 鶻

五月丙辰朔,視朝。 壬午,南唐遣使來貢

六月壬辰, 國舅政事令蕭眉古得、印宣政殿學士李澣等謀南奔,事覺,詔暴其罪。

未,祭天地。 壬寅,漢爲周所侵,遣使求援,命中臺省右相高模翰赴之。丁未,命乳媼之兄

曷魯世爲阿速石烈 夷離 蓮。

秋七月乙亥,政事令婁國、林牙敵烈、侍中神都、郎君海里等謀亂就執。

八月己丑,眉古得、婁國等伏誅,杖李澣而釋之。

九月甲寅朔,雲州進嘉禾四莖,二穗。 戊午,詔以先平察割日,用白黑羊、玄酒祭天,歲

以爲常。 壬戌,獵炭山。 祭天。 庚辰,敵烈部來貢。

遣使來貢。

冬十月甲申朔,漢遣使進葡萄酒。 甲午,司徒老古等獻白雉。 戊申,回鶻及轄憂斯皆

月癸丑朔, 視朝。 己旦, 地震。 己卯,日南至,始用舊制行拜日禮。 朔州民進

黑兔。

十二月癸未朔,高模翰及漢兵圍晉州。 辛卯,以生日,飯僧,釋繫囚。[三]甲辰,獵于近

郊。祀天地。辛亥,明王安端薨。

三年春閏正月壬午朔,漢以高模翰却周軍,遣使來謝。

二月辛亥朔,詔用嗣聖皇帝舊璽。 甲子,太保敵烈修易州城,鎭州以兵來挑戰,却之。

月庚辰朔,南唐遣使來貢,因附書于漢,詔達之。 庚寅, 如應州擊鞠。 丁酉,漢遣使

進毬衣及馬。庚子,觀漁於神德湖。

夏四月庚申,鐵驪來貢。

五 |月壬寅,漢遣使言石晉樹先帝聖德神功碑爲周人所毁,請再刻,許之。

六月丁卯,應天皇太后崩。

秋七月,不視朝。

八 月壬子,以生日,釋囚。 己未,漢遣使求援。 三河烏古、吐蕃、吐谷渾、鼻骨德皆遺使

來貢。

本紀第六 穆宗上

遼史卷六

九月庚子,漢遣使貢藥。

冬十月己酉,命太師唐骨德治大行皇太后園陵。 [四] 李胡子宛、郎君嵇幹、敵烈謀反,事

覺,辭逮太平王罨撒葛、林牙華割、郎君新羅等,皆執之。

十一月辛丑,諡皇太后曰貞烈,葬祖陵。 漢遣使來會。

是冬、駐蹕奉聖州。以南京水、韶発今歲租。

四年春正月戊寅,回鶻來貢。己丑,華割、嵇幹等伏誅,宛及罨撒萬皆釋之。是月,周

王威殂,養子晉王柴榮嗣立。

二月丙午朔,周攻漢,命政事令耶律敵祿援之。丙辰,漢遣使進茶藥。 幸南京。

夏五月乙亥,忻、代二州叛漢,遣南院大王撻烈助敵祿討之。 丁酉,撻烈敗周將符彥卿

於忻口。

六月癸亥,撻烈獻所獲。

秋七月乙酉,漢民有爲遼軍誤掠者,遣使來請,詔悉歸之。

九月丙申,漢爲周人所侵,遣使來告。

冬十一月,彰國軍節度使蕭敵烈、太保許從贇奏忻、代二州捷。

十二月辛酉朔,[三謁祖陵。 庚午,漢遣使來貢。

是冬,駐蹕杏堝。

五 |年春正月辛未朔,鼻骨德來貢。

二月庚子朔,日有食之。庚申,漢遣使請上尊號,不許。 壬戌,如褒潭。

夏四月己酉,周侵漢,漢遣使求援。癸丑,命郎君蕭海瓈世爲北府宰相

秋九月庚辰,漢主有疾,遣使來告。

冬十月壬申,女直來貢。丁亥,謁太宗廟。庚寅,南唐遣使來貢

十二月乙丑朔,謁太祖廟。辛巳,漢遣使來議軍事。 十一月乙未朔,漢主崇殂,子承鈞遣使來告,且求嗣立,遣使弔祭,遂封册之。

六年夏五月丁酉,謁懷陵。

六月甲子,漢遣使來議軍事。

秋七月,不視朝。

九月戊午,謁祖陵。

本 紀 第 六 穆 宗 上

冬十一月壬寅,鼻骨德來貢。

十二月己未朔,謁太祖廟。

七年春正月庚子,鼻骨德來貢。

二月辛酉,南唐遣使奉蠟丸書。 辛未,駐蹕潢河。

夏四月戊午朔,還上京。初,女巫肖古上延年藥方,當用男子膽和之。不數年,殺人甚

五月辛卯,漢遣使來貢。

多。

至是,覺其妄。辛巳,射殺之。

六月丙辰朔,〔云周遣使來聘。 南唐遣使來貢。

八月己未,周遣使來聘。

是秋,不聽政。

冬十月庚申,獵于七鷹山

十二月丁巳,詔 大臣曰:「有罪者,法當刑。 朕或肆怒, 濫及無辜, 卿等切諫, 無或面

從。」辛已,還上京。

八年春二月乙丑,駐蹕潢河。

夏四月甲寅,南京留守蕭思溫攻下沿邊州縣,遣人勞之。

五月,周陷束城縣。

六月辛未,蕭思溫請益兵,乞駕幸燕。

秋七月,獵于拽剌山。迄于九月,射鹿諸山,不視朝。

冬十一月辛酉,漢遣使來告周復來侵。 乙丑,使再至。

十二月庚辰,又至。

九年春正月戊辰,駐蹕潢河。

夏四月丙戌,周來侵。 戊戌,以南京留守蕭思溫爲兵馬都總管擊之。 是月,周拔益津、

瓦橋、淤口三關。

五月乙巳朔、陷瀛、莫二州。癸亥,如南京。 辛未,周兵退。

六月乙亥朔, 視朝。戊寅, 復容城縣。庚申, 西幸, 如懷州。 是月, 周主榮殂,子宗

訓立。

秋七月,發南京軍戍范陽。

本紀第六 穆宗上

六

冬十二月戊寅、還上京。庚辰、王子敵烈、前宣徽使海思及蕭達干等謀反、事覺、鞫之。

辛巳,祀天地、祖考,告逆黨事敗。丙申,召羣臣議時政。

十年春正月,周殿前都點檢趙匡胤廢周自立,建國號宋。

夏五月乙巳,謁懷陵。壬子,漢以潞州歸附來告。丙寅,至自懷陵。

六月庚申,漢以宋兵圍石州來告, 遣大同軍節度使阿剌率四部往援, 詔蕭思溫以三部

兵助之。

秋七月己亥朔,宋兵陷石州,日沿潞州復叛,漢使來告。 辛酉,政事令耶律壽遠、太保楚

阿不等謀反,伏誅。 以酒脯祠天地于黑山。

八月,如秋山,幸懷州。 庚午,以鎭茵石狻猊擊殺近侍古哥。

冬十月丙子,李胡子喜隱謀反,辭連李胡,下獄死。

十一月,海思獄中上書,陳便宜。

十一年春二月丙寅,釋喜隱。 辛亥,司徒烏里只子迭剌哥誣告其父謀反,復詐乘傳及

殺行人,以其父請,杖而釋之。

三月丙辰,日蕭思溫奏老人星見,乞行赦宥。

閏月甲子朔,至如潢河。

夏四月癸巳朔,日有食之。是月,射鹿,不視朝。

五月乙亥,司天王白、李正等進曆。

六月甲午,赦。

冬十一月,歲星犯月。

十二年春正月甲戌,夜觀燈。

二月己丑朔,以御史大夫蕭護思爲北院樞密使,賜對衣、鞍馬。

夏五月庚午,以旱,命左右以水相沃,頃之,果雨。

秋,如黑山、赤山射鹿。 六月甲午,祠木葉山及潢河。

十三年春正月,自丁巳,晝夜酣飲者九日。 丙寅、宋欲城益津關、命南京留守高勳、統

軍使崔廷勳以兵擾之。[10]癸酉,殺獸人海里

遼 史 卷 六

二月庚寅,漢遣使來告,欲巡邊徼,乞張聲援。 壬辰,如潢河。 癸巳、觀羣臣射、賜物有

差。乙巳,老人星見。

三月癸丑朔,殺鹿人彌里吉,梟其首以示掌鹿者。

夏四月壬寅,獵于潢河。

五月壬戌,視斡朗改國所進花鹿生麝。〇〇〇

六月癸未,近侍傷獐,杖殺之。甲申,殺獐人霞馬。 壬辰,詔諸路錄囚。

秋七月辛亥朔,漢以宋侵來告。乙丑,薦時羞於廟。

八月甲申,以生日,縱五坊鷹鶻。戊戌,幸近山,呼鹿射之,旬有七日而後返。

九月庚戌朔,以青牛白馬祭天地。 飲于野次,終夕乃罷。 辛亥,以酒脯祭天地,復終夜

酣飲。

冬十月丙申, 漢以宋侵來告。

十一月庚午,獵,飲于虞人之家,凡四日。

十二月戊子,射野鹿,賜虞人物有差。庚寅,殺彘人曷主。

- 穆宗孝安敬正皇帝諱璟 按國志五,穆宗名璟,後更名明。 通鑑亦稱璟曾更名明。 李燾續資治
- 通鑑長編(以下稱長編),開寶二年,契丹主明爲帳下所殺,卽指穆宗。
- 國舅 政事令蕭眉古得 蕭眉古得,舊五代史一一二作蕭海貞,國志五 及通鑑並作蕭海眞。
- 以 生 日 飯 僧 釋繫囚 按紀天顯六年八月稱「皇子述律生」, 下文應曆 三年、十三年、十四年、十
- 七 年 生 日亦 在 八 月,此作十二月,誤,或「生日」上有脫文。
- 四 治 大行皇太 后 園 陵 按皇太后爲穆宗祖母,是太皇太后。 此沿 舊稱。
- 玉 十二月辛 酉 朔 按次年正 月辛未朔,本年十二月是辛丑朔。 辛酉誤。
- 【六〕 六月丙辰朔 朔字,據朔考補。
- . -L= 六月庚 申漢 以宋兵圍石州來告至宋兵陷石州 按長編,本年六月宋攻陷路州、 澤州,不言石州。
- 此繫于七月,或是報到日期。
- 三月丙辰 三月二字原缺。 按辨考二月乙丑朔,推至丙辰五十二日,已入三月,據補。
- [九] 閏月甲子朔 朔字,據朔考補。
- 統軍 使崔 廷勳以兵擾之 廷,原誤「延」,據紀天顯十二年正月、大同元年二月及國志十九、舊五

代史九八改。

本 視斡 紀 朗 第 改國 六 所 校 進花鹿生麝 勘 記 視字原脫,據屬國表及文義補。

# 遼史卷七

### 本紀第七

#### 穆宗下

十四年春正月戊寅朔,奉安神纛。 戊戌,漢以宋將來襲,馳告。

二月壬子,詔西南面招討使撻烈進兵援漢。

癸亥,如潢河。

戊辰,支解鹿人沒答、海里

等七人于野,封土識其地。 己已,如老林東濼。 壬申,漢以敗宋兵石州來告。

五月,射舐鹻鹿于白鷹山,至于浹旬。

夏四月丁巳,漢以擊退宋軍,遣使來謝。

是月,黃龍府甘露降。

秋七月壬辰,以酒脯祀黑山 六月丙午朔,獵于玉山,竟月忘返。

八月乙巳,如磑子嶺,呼鹿射之,獲鹿四,賜虞人女躟等物有差。丁未,還宮。 戊申,以

史 卷 七

生日値天赦,不受賀,曲赦京師囚。 乙卯,錄囚。

九月,黄室韋叛。

冬十月丙午,近侍鳥古者進石錯,賜白金二百五十兩。 丙辰,以掌鹿矧思代斡里為閘

撒狘,賜金帶、金盞,銀二百兩。所隸死罪以下得專之。

十一月壬午,日南至,宴飮達旦。 自是晝寢夜飲。 殺近侍小六於禁中。

十二月丙午,以黑兔祭神。 烏古叛,掠民財畜。 詳穩僧隱與戰,敗績,僧隱及乙實等

死之。

十五年春正月己卯,以樞密使雅里斯爲行軍都統,虎軍詳穩楚思爲行軍都監,益以突

呂不部軍三百,合諸部兵討之。烏古夷離堇子勃勒底獨不叛,詔褒之。是月,老人星見。 二月壬寅朔,日有食之。上東幸。甲寅,以獲鴨,除鷹坊刺面、腰斬之刑,復其徭役。

是月,烏古殺其長宰離底,餘衆降,復叛。

三月癸酉,近侍東兒進匕筯不時,手刃刺之。丁丑,大黃室韋酋長寅尼吉叛。 癸未,五

坊人四十戶叛入鳥古。癸巳,虞人沙剌迭偵鵝失期,曰加炮烙、鐵梳之刑而死。

夏四月乙巳,小黄室韋叛,雅里斯、楚思等擊之,爲室韋所敗,遣使詰之。乙卯,以禿里

代雅里斯爲都統,以女古爲監軍,率輕騎進討,仍令撻馬尋吉里持詔招諭

五 一月壬申,尋吉里奏,諭之不從。 雅里斯以撻凛、蘇二羣牧兵追至柴河,與戰不利。 甲

申,庫古只奏室韋長寅尼吉亡入敵烈

六月辛亥,兪魯古獻良馬,賜銀二千兩。 以近侍忽刺比馬至先以聞,賜銀千 兩。 是月,

敵烈來降。

秋七月甲戌,雅里斯奏烏古至河德濼,遣夷離堇畫里、夷離畢常思擊之。 丁丑,鳥古掠

庚辰,雅里斯等與烏古戰,不利

上京北楡林峪居民,遣林牙鷹幹討之。

冬十月丁未,常思與烏古戰,敗之。

十二月甲辰,以近侍喜哥私歸,殺其妻。 丁未,殺近侍隨魯。 駐蹕黑山平淀。

十六年春正月丁卯朔,被酒,不受賀。 甲申,微行市中, 賜酒家銀絹。 乙酉, 殺近侍白

海及家僕衫福、押刺葛、樞密使門吏老古、撻馬失魯

三月己巳,東幸。 庚午獲鴨,甲申獲鵝,皆飮達旦。

五月甲申,以歲旱,泛舟于池禱雨;不雨,捨舟立水中而禱,俄頃乃雨

六月丙申,以白海死非其罪,賜其家銀絹

本 紀 第 七 穆 宗 下

秋七月壬午,諭有司:凡行幸之所,必高立標識,令民勿犯,違以死論

八月丁酉,漢遣使貢金器、鎧甲。

閏月乙丑,觀野鹿入馴鹿羣,立馬飮至晡。

九月庚子,以重九宴飲,夜以繼日,至壬子乃罷。 己未,殺狼人裹里

冬十月庚辰,漢主有母喪,遣使賻弔。

錦 及孕馬百疋,左右授官者甚衆。戊辰,漢遣使來貢。 十二月甲子,幸酒人拔刺哥家,復幸殿前都點檢耶律夷臘萬第,宴飲連日。 賜金盂、細

是冬,駐蹕黑山平淀。

適右皮室詳穩。 十七年春正月庚寅朔,林牙蕭幹、四郎君耶律賢適討烏古還,帝執其手,賜卮酒,授賢 雅里斯、楚思、霞里三人賜醨酒以辱之。乙卯,夷離畢骨欲獻烏古俘。

二月甲子,高勳奏宋將城益津關,請以偏師擾之,上從之。

夏四月戊辰,殺鷹人敵魯。丙子,射柳祈雨,復以水沃羣臣。

六月己未,支解雉人壽哥、念古,殺鹿人四十四人。 五月辛卯、殺鹿人札葛。 壬辰,北府宰相蕭海瓈薨,輟朝,罷重五宴。

是夏,駐蹕褒潭。

秋八月辛酉,生日,以政事令阿不底病亟,不受賀。

九月自丙戌朔,獵于黑山、赤山,至于月終。

冬十月乙丑,殺酒人粹你

十一月辛卯、殺近侍廷壽。 壬辰,殺豕人阿不札、曷魯、朮里者、涅里括。 壬寅、殺鹿人唐果、直哥、撒刺 庚子,司天臺

十二月辛未,手殺饔人海里,復臠之。

奏月當食不虧,上以爲祥,歡飮達旦。

是冬,駐蹕黑河平淀。

十八年春正月乙酉朔,宴于宮中,不受賀。 己亥,觀燈于市。 以銀百兩市酒,命羣臣亦

市 酒,縱飮三夕。

二月乙卯,幸五坊使霞實里家,宴飲達旦。

三月甲申朔,如潢河。 乙酉,獲駕鵝,祭天地。 造大酒器,刻爲鹿文,名曰「鹿甒」,貯酒

以祭天。庚戌、殺鶻 人胡特魯、近侍化葛及監囚海里,仍剉海里之尸。

夏四月癸丑朔,〔三殺彘人抄里只。 己已, 詔左右從班有材器幹局者, 不次擢用, 老耄

本 紀

者,增俸以休于家。

排押、南京留守高勳、太師昭古、四劉承訓等酣飲,連日夜。己亥,殺鹿人頗德、臈哥、陶 五月丁亥,重五,以被酒不受賀。 壬辰,獲鵝于述古水,野飲終夜。丁酉,與政事令蕭

瑰、札不哥、蘇古涅、雛保、彌古特、敵答等。

六月丙辰,殺彘人屯奴。 己未,爲殿前都點檢夷臘葛置神帳,曲赦京畿囚。 甲戌,撻烈

於 り 是夏, 清暑 夏潭。 於 り り に 大 水 進 。

秋七月辛丑,漢主承鈞殂,子繼元立,至來告,遣使弔祭。

諭西南面都統、南院大王撻烈豫爲之備。己亥,獵熊,以喚鹿人鋪姑幷掖庭戶賜夷臘 九月戊子,殺詳穩八剌、拽剌痕篤等四人。己丑,登小山祭天地。戊戌,知宋欲襲河

萬。甲辰,以夷臘萬兼政事令,仍以黑山東抹眞之地數十里賜之,以女瓌爲近侍,女直詳穩

憂陌爲本部夷離堇。

是秋,獵于西京諸山。〔六〕

冬十月辛亥朔,宋圍太原,詔撻烈爲兵馬總管,發諸道兵救之。

十一月癸卯,冬至,被酒,不受賀。

十二月丁丑,殺酒人搭烈葛。

是冬,駐蹕黑山東川。

搫 中 處 土牛禮。 事 + 九年春正月己卯朔,宴宮中,不受賀。 有乖,無得曲從。 甲午,與羣臣爲葉格戲。戊戌,醉中驟加左右官。 酒解,可覆奏。」自立春飲至月終,不聽政。 己丑, 立春, 被酒, 乙巳, 命殿前都點檢夷臘葛代行 韶太尉化哥曰:「朕醉

導末及 行宮。 附葬懷陵。 月甲寅,日漢劉繼元嗣立,遣使乞封册。 益刺,剉其屍,棄之。 是夜,近侍 重熙二十一年,諡曰孝安敬正皇帝。 小哥、盥人花哥、庖人辛古等六人反, 甲子,漢遣使進白麃。 辛酉,遺韓知範册爲皇帝。四癸亥,殺前 己已,如懷州,獵獲熊,歡飲方醉,馳還 帝遇弑,年三十九。 廟號穆宗。

畋獵 視,而嗜殺不已。 無厭 贊曰:穆宗在位十八年,知女巫妖妄見誅, 偵鵝失期, 變起肘腋,宜哉 加炮烙鐵梳之刑; 獲鴨甚歡, 諭臣下濫刑切諫, 除鷹坊刺面之令。 非不明也。 賞罰 無章,朝政不 而荒耽于酒,

### 校勘記

[1] 偵鵝失期 鵝,大典二四〇七作「天鵝」。

林牙蕭幹 蕭幹原作蕭幹,卷八四有傳,傳文作幹,卷首目錄作幹。 檢上文十五年七月,下文乾

亨二年十一月,及卷八三休哥傳並作蕭幹。據改。

[三] 夏四月癸丑朔 朔字,據朔考補。

[四] 太師昭古 昭古,遊幸表作女古。

(五) 子繼元立 繼元,應是繼恩。新五代史七〇東漢世家,承鈞卒,子繼恩立,繼恩卒,繼元立。 }考

異已言繼元立在九月,七月立者爲繼恩。

西京諸山 按紀重熙十三年十一月始改雲州爲西京,此「西京」應是京西倒誤或追稱。

〔ゼ〕 二月甲寅 二月,原誤「三月」。按三月戊寅朔,無甲寅、己巳;二月戊申朔,七日甲寅,二十二

日己巳。下卷景宗紀敍「穆宗遇弑」亦在二月。據改。

遣韓知範册爲皇帝 韓知範,新五代史七〇東漢世家及長編並作韓知璠。

# 遊史卷八

## 本紀第八

### 景宗上

氏。 察割之亂,帝甫四歲。 景宗孝成康靖皇帝,諱賢,字賢寧,小字明晟。〔〕世宗皇帝第二子,母曰懷節皇后蕭 穆宗即位,養永興宮。 旣長,穆宗酗酒怠政。 帝一 日與韓匡局

語及時事,耶律賢適止之。帝悟,不復言。

律夷臘、自己右皮室詳穩蕭烏里只宿衛不嚴,斬之。 臣勸進,遂卽皇帝位於柩前。百官上尊號曰天贊皇帝,大赦,改元保寧。 率飛龍使女里、侍中蕭思溫、南院樞密使高勳率甲騎千人馳赴。黎明,至行在,哭之慟。 應曆十九年春二月戊辰,入見,穆宗曰:「吾兒已成人,可付以政。」己已,穆宗遇弑,帝 以殿前都點檢耶 羣

本紀第八

景宗上

三月丙戌,入上京,以蕭思溫爲北院樞密使。 太平王罨撒葛亡入沙沱。 己丑, 夷離畢

粘木衰以陰附罨撒萬伏誅。 癸巳,罨撒葛入朝。 甲午,以北院樞密使蕭思溫兼北府宰相。

己亥,南院樞密使高勳封秦王。

夏四月戊申朔,進封太平王罨撒葛爲齊王,改封趙王喜隱爲宋王,封隆先爲平王,稍爲

吳王,道隱爲蜀王,必攝爲越王,敵烈爲冀王,宛爲衞王

五月戊寅,立貴妃蕭氏爲皇后。丙申朔,射柳 祈雨。○○有司請以帝生日為天淸節,從

之。壬寅,漢遣李匡弼、劉繼文、李元素等來賀。〔3〕

冬十月,東幸憂潭。

十一月甲辰朔, 行柴册禮,祠木葉山,駐蹕鶴谷。 乙巳,蕭思溫封魏王,北院大王屋質

加于越。

二年春正月丁未,如潢河。

夏四月,幸東京,致奠于讓國皇帝及世宗廟。

五月癸丑,西幸。 乙卯,次盤道嶺,盜殺北院樞密使蕭思溫

六月,還上京。

秋七月,以右皮室詳穩賢適爲北院樞密使。

九月辛丑,得 或 舅肅 海 只 及 海 里殺 蕭思溫狀,皆伏誅,流其弟神覩于黃龍府

冬十二月庚午,漢遣使來貢。

三年春正月甲寅,右夷離畢奚底遣人獻敵烈俘,詔賜有功將士。 庚申,置 登 聞鼓院。

辛酉,南京統軍使魏國公韓匡美封鄴王。

二月癸酉,東幸。 壬午, 遺鐸遏使阿薩蘭回鶻。 己丑,以青牛白馬祭天

地。

三月丁未,以飛龍使女里爲契丹行宮都部署。

夏四 月丁 卯、世宗 妃殿里及蒲哥厭魅,賜死。 己卯,祠木葉山,行再生 一禮。 丙戌, 至自

東幸。戊子,蕭神覩伏誅。

六月丙子,漢遣 使問起居。 自是繼月而 至。 1 丑,回鶻遣使來貢。

秋七月辛丑,以北院樞密使賢適爲西北路招討使。

八月甲戌,如 秋 山 辛 卯,祭皇兄吼墓,追册爲皇太子,諡莊聖

差。 九月 叉 以 潛 乙巳,賜傅父侍中達里迭、太保楚補、 邸 給使者為撻馬部,置官掌之。至五子,幸歸化州。 太保婆兒、保母 回室、 甲寅,如南京 押雅 等戶口 、牛羊有

本紀第八 景宗上

史卷八

冬十月己巳,以黑白羊祀神。癸未,漢遣使來貢。丙戌,鼻骨德、吐谷渾來貢。

十一月庚子,臚朐河于越延尼里等率戶四百五十來附,乞隸宮籍。 韶留其戶,分隸敦

睦、積慶、永興三宮,優賜遣之。

十二月癸酉,以青牛白馬祭天地。 己丑,皇子隆緒生。

是冬,駐蹕金川

四年春二月癸亥,漢以皇子生,遣使來賀。

閏月戊申,齊王罨撒葛薨。

三月庚申朔,追册爲皇太叔。

夏四月庚寅朔,追封蕭思溫爲楚國王。

是夏,駐蹕冰井。

秋七月,如雲州。 丁丑,鼻骨德來貢。

冬十月丁亥朔,如南京。

十二月甲午,詔內外官上封事。

五. 一年春正月甲子,惕隱休哥伐党項,破之,以俘獲之數來上。 漢遣使來貢。 庚午,御五

鳳樓觀燈。

二月丁亥,近侍實魯里誤觸神纛,法論死,杖釋之。壬辰,越王必攝獻党項俘獲之數。

戊申,以青牛白馬祭天地。辛亥,幸新城。

三月乙卯朔,復幸新城。 追封皇后祖胡母里爲韓王,贈伯胡魯古兼政事令,尼古只兼

侍中。

夏四月丙申,白氣畫見。

五月癸亥,于越屋質薨,輟朝三日。 辛未,女直侵邊,殺都監達里迭、拽刺斡里魯,驅掠

邊民牛馬。己卯,阿薩蘭回鶻來貢。

六月庚寅,女直宰相及夷離 蓮來朝。 丙申,漢遣人以宋事來告。

秋七月庚辰,以保大軍節度使耶律斜 里底為中臺省左相。 是月,駐蹕燕子城。

九月壬子,鼻骨德部長曷魯撻覽來貢。

冬十月丁酉,如南京。

月辛亥朔、始獲應曆逆黨近侍小哥、花哥、辛古等,誅之。

十二月戊戌,漢將改元,遣使禀命。是月,如歸化州

本紀第八 景宗上

九四

六年春正月癸未,幸南京。

三月,宋遣使請和,以涿州刺史耶律昌朮加侍中與宋議和。「弘

夏四月,宋王喜隱坐謀反廢。

秋七月丁未朔,閤門使酌古加檢校太尉兼御史大夫,男海里以告喜隱事,遙授隴州防

冬十月乙亥朔,還上京。 禦使。庚申,獵于平地松林。

十二月戊子,以沙門昭敏爲三京諸道僧尼都總管,加兼侍中。

七年春正月甲戌朔,宋遣使來賀。壬寅,望祠木葉山。

二月癸亥,漢雁門節度使劉繼文來朝,貢方物。丙寅,以靑牛白馬祭天地。

三月壬午,耶律速撒等獻党項俘,分賜羣臣。

夏四月,遣郎君矧思使宋。〔七〕己酉,祠木葉山。 辛亥、射柳祈雨。 如頻蹕淀淸暑。

五月丙戌,祭神姑。

秋七月,黃龍府衞將燕頗殺都監張踞以叛,遣敞史耶律曷里必討之。〔公〕

九月,敗燕頗於治河,遣其弟安摶追之。 燕頗走保兀惹城,安摶乃還,以餘黨千餘戶城

通州。

是秋,至自頻蹕淀。

冬十月,鈎魚土河。

八年春正月癸酉,宋遣使來聘。

二月壬寅,渝史館學士,書皇后言亦稱「朕」暨「予」,著爲定式。

三月辛未,遣五使廉問四方鰥寡孤獨及貧乏失職者,振之。

夏六月,以西南面招討使耶律斜軫爲北院大王。「云

秋七月丙寅朔,寧王只沒妻安只伏誅,只沒、高勳等除名。 辛未,宋遣使來賀天清節。

八月癸卯,漢遣使言天淸節設無遮會,飯僧祝釐。 丁未,如秋山。己酉,漢以宋事來告。

是月,女直侵貴德州東境。

九月已已,謁懷陵。 辛未,東京統軍使察鄰、詳穩涸奏女直襲歸州五寨,剽掠 而

子,漢以宋師壓境,遣駙馬都尉盧俊來告。 亥,鼻骨德來貢。壬午,漢爲宋人所侵,遣使求援, 命南府宰相耶律沙、冀王敵烈赴之。

本紀第八 景宗上

戊

冬十月辛丑 ,漢以遼師退宋軍來謝。

+ 月丙子,宋主匡胤殂,其弟炅自立, 遣使來告。 辛卯,遣郞君王六、撻馬涅木古等

使宋弔慰。

十二月壬寅,遣蕭只古、馬哲賀宋卽位。 丁未, 漢以宋軍復至、掠其軍儲來告, 且乞賜

糧爲助。 戊午,詔南京復禮部貢院。 是月,轄戞斯國遣使來貢。

校勘記

諱賢字賢寧 小字 明扆 國志六、長編及東都事略並作「諱明記,更名賢。」

殿前都點檢耶律夷臘 按卽上卷應曆十六年十二月之殿前都點檢耶律夷臘葛, 百官志四作耶

律夷剌葛。 卷七 八有 傳。

= 丙申朔射柳 祈 丽 按朔考,五月丁丑朔。 上文戊寅已是初二日,丙申爲二十日, 朔字行。 宏節

}錄 作壬午。

四 漢遣李匡弼劉繼文李元素等來賀 十國春秋北漢紀記此次遣使僅匡弼、元素,無繼文。

Ŧī. 置官掌之 掌,原誤「堂」,據張校改。

ナ 涿州刺史耶律昌术 耶律昌朮,卷八六本傳作耶律合住。

ハベン 遣敞史耶律曷里必討之 按卷七七本傳作何魯不、討燕頗時、已官北院大王。

大王」。

以西南面招討使耶律斜軫爲北院大王 按卷八三本傳作「命節制西南諸軍,仍接河東, 改南院

# 遼史卷九

## 本紀第九

## 景宗下

九年春正月丙寅,女直遣使來貢。

二月庚子,宋遣使致其先帝遺物。 甲寅,以青牛白馬祭天地。

三月癸亥,耶律沙、敵烈獻援漢之役所獲宋俘。 戊辰, 韶以粟二十萬斛助漢

己丑,女直二十一人來請宰相、夷離堇之

夏五月庚午,漢遣使來謝,且以宋事來告。

職,以次授之。

六月丙辰,以宋王喜隱爲西南面招討使。

秋七月庚申朔,回鶻遣使來貢。 甲子,宋遣使來聘。 壬申,漢以宋侵來告。 丙子,遣使

助漢戰馬。

本紀第九 景宗下

ノーク真理は主節哲学の

八月,漢遣使進葡萄酒。

友爲太保,各賜物遣之。壬申,女直遣使來貢。乙酉,漢復遣使以宋事來告。 冬十月甲子,耶律沙以党項降酋可醜、買友來見,賜詔撫諭。丁卯,以可醜爲司徒,買

癸卯,祠木葉山。乙巳,遣太保迭烈割等使宋。乙卯,漢復遣使以宋事來告。 十一月丁亥朔,司天奏日當食不虧。戊戌,吐谷渾叛入太原者四百餘戶,索而還之。

十年春正月癸丑,如長濼。

十二月戊辰,獵于近郊,以所獲祭天。

二月庚午,阿薩蘭回鶻來貢。

三月庚寅,祭顯陵。

夏四月丁卯,西幸。己巳,女直遣使來貢。

五月癸卯,賜女里死,遣人誅高勳等。

六月己未,駐蹕沿柳湖。

秋七月庚戌,享太祖廟。

九月癸未朔,日平王隆先子陳哥謀害其父,車裂以徇。

乾亨元年春正月乙酉,遣撻馬長壽使朱,問興師伐劉繼元之故。 丙申,長壽還,言「河

東逆命,所當問罪。 若北朝不援,和約如舊,不然則戰」。

二月丁卯,漢以宋兵壓境,遣使乞援。 詔南府宰相耶律沙爲都統、冀王敵烈爲監軍赴

之,又命南院大王斜軫以所部從,樞密副使抹只督之。

使耶律善補以本路兵南援。 底、乙室王撒合等以兵戍燕。 三月辛巳,速撒遣人以別部化哥等降,納之。 辛卯,女直遣使來貢。丁酉,耶律沙等與宋戰於白馬嶺,不利。 己丑,漢復告宋兵入境,詔左千牛衞大將軍韓停、大同 丙戌,漢遣使謝撫諭軍民,詔北院大王奚 軍節度

敵烈及突呂不部節度使都敏、黃皮室詳穩唐筈皆死之,士卒死傷甚衆。

五月己卯朔,三宋兵至河東,漢 與戰,不利,劉繼文、盧俊來奔。

夏四月辛亥,漢以行軍事宜來奏,盧俊自代州馳狀告急。

辛酉、敵烈來貢。

來侵。 六 月,劉 1 卯, 繼元降宋,漢亡。 北院大王奚底、三統軍 甲子,封劉繼文爲彭城郡王,盧俊 使蕭討古、乙室 王撒合擊之。 同 戰于沙河,失利。 政事門下平章

宋主圍南京。 1 丑 ,詔諭耶律沙及奚底 、討古等軍中事宜

本 紀 第 九 景 宗 下

秋 七月癸未,沙等及宋兵戰于高梁河,少却,休哥、斜軫横擊,大敗之。宋主僅以身兒,

勝計。 至涿州,竊乘驢車遁去。甲申,擊宋餘軍,所殺甚衆,獲兵仗、器甲、符印、糧饋、貨幣不可 辛丑,耶律沙遣人上俘獲,以權知南京留守事韓德讓、權南京馬步軍都指揮使耶律

學古、知三司事劉弘皆能安人心,捍城池,並賜詔褒獎。

之役責沙、抹只,復以走宋主功釋之,奚底遇敵而退,以劍背擊之,撒合雖却,部伍不亂,宥 八月壬子,阻卜惕隱曷魯、夷離菫阿里覩等來朝。 乙丑,耶律沙等獻俘。 丙寅,以白馬

之,冀王敵烈麾下先遁者斬之,都監以下杖之。 九月己卯,燕王韓匡嗣爲都統,南府宰相耶律沙爲監軍,惕隱休哥、南院大王斜軫、權 壬申,宴沙、抹只等將校,賜物 沒有差。

奚王抹只等各率所部兵南伐,仍命大同軍節度使善補領山西兵分道以進。

冬十月乙丑,韓匡嗣與宋兵戰於滿城,敗績。 辛未,太保矧思與宋兵戰於火山,敗之。

乙亥,詔數韓匡嗣五罪,赦之。

納之。 十一月戊寅,宴賞休哥及有功將校。 辛丑,冬至,赦,改元乾亨。 乙未, 南院樞密使兼政事令郭襲上書諫畋獵, 嘉

十二月乙卯,燕王韓匡嗣遙授晉昌軍節度使,降封秦王。 壬戌,蜀王道隱南京留守,徙

封荆王。

一年春正月丙子朔,封皇子隆緒爲梁王,隆慶爲恒王。 丁亥,以惕隱休哥爲北院大王,

前樞密使賢適封西平郡王。

二月戊辰,如淸河。

三月丁亥,西南面招討副使耶律王六、太尉化哥遣人獻党項俘。

閏月庚午,有鴇飛止御帳,獲以祭天。

夏四月庚辰,祈雨。戊子,清暑燕子城。

五月,雷火乾陵松。

六月己亥,喜隱復謀反,囚于祖州。

秋七月戊午,王六等獻党項俘。

八月戊戌,東幸。

冬十月辛未朔,命巫者祠天地及兵神。 辛巳、將南伐、祭旗鼓。癸未、次南京。丁亥、

獲敵人,射鬼箭。庚寅,次固安,以青牛白馬祭天地。己亥,圍瓦橋關 十一月庚子朔,宋兵夜襲營,突呂不部節度使蕭幹及四捷軍詳穩耶律痕德戰却之。「图」

本紀第九 景宗下

壬寅、休哥敗宋兵於瓦橋東、守將張師引兵出戰、休哥奮擊、敗之。 戊申、宋兵陣於水南、休

哥涉水擊破之,追至莫州,殺傷甚衆。 己酉,宋兵復來,擊之殆盡。 丙辰,班師。 乙丑,還次

南京。

十二月庚午朔,休哥拜于越。大饗軍士。

三年春二月丙子,東幸。己丑,復幸南京。

三月乙卯,皇子韓八卒。至三辛酉,葬潢、上二河之間,置永州。 以秦王韓匡嗣爲西南面

招討使。

夏五月丙午,上京漢軍亂,劫立喜隱不克,僞立其子留禮壽,上京留守除室擒之。

秋七月甲子,留禮壽伏誅。

冬十月,如蒲瑰坡。

十一月辛亥,加除室同政事門下平章事。是月,以南院樞密使郭襲爲武定軍節度使。 十二月,以遼興軍節度使韓德讓爲南院樞密使。

四年春正月己亥,如華林、天柱。

三月乙未,清明。與諸王大臣較射,宴飲。

夏四月,自將南伐。 至滿城,戰不利,守太尉溪瓦里中流矢死。 統軍使善補爲伏兵所

圍,樞密使科軫救免,詔以失備杖之。

五月,班師。清暑燕子城。

秋七月壬辰,遣使賜喜隱死。

八月,如西京。

九月庚子,幸雲州。甲辰,獵于祥古山,帝不豫。壬子,次焦山,崩於行在。年三十五,

帝,廟號景宗。重熙二十一年,加諡孝成康靖皇帝。 在位十三年。遺詔梁王隆緒嗣位,軍國大事聽皇后命。 統和元年正月壬戌,上尊諡孝成皇

破軍殺將,無救滅亡。雖一取償於宋,得不償失。知匡嗣之罪,數而不罰,善郭襲之諫,納 而 來,人人望治。以景宗之資,任人不疑,信賞必罰,若可與有爲也。而竭國之力以助河東, 不用;沙門昭敏以左道亂德,寵以侍中。不亦惑乎! 贊曰:遼興六十餘年,神册、會同之間,日不暇給,天祿、應曆之君,不令其終,保寧而

本

校勘記

[一] 九月癸未朔 朔字,據朔考補。

(三) 五月己卯朔 朔字,據朔考補。

(三) 北院大王奚底 按卷八四蕭幹傳作五院糺詳穩奚底。

突呂不部節度使蕭幹及四捷軍詳穩耶律痕德戰却之

按卷八四蕭幹傳作「宋兵圍瓦橋,夜襲

29 \\_/

我營,幹及耶律勻骨戰却之」。

フガン 皇子韓八卒 韓八、紀統和元年五月、皇子表並作藥師奴。

# 遼史卷十

## 本紀第十

#### 聖宗一

聖宗文武大孝宣皇帝,諱隆緒,小字文殊奴。景宗皇帝長子,母日睿智皇后蕭氏。 帝

|乾亨二年,封梁王。| 幼喜書翰,十歲能詩。旣長,精射法,曉音律,好繪畫。

四 年秋九月壬子,景宗崩。 癸丑,卽皇帝位於柩前,時年十二。皇后奉遺詔攝政,詔諭

諸道。

本紀第十

聖宗

南院大王勃古哲總領 冬十月己未朔,帝始臨朝。 山西諸州事,北院大王、于越休哥為南面行軍都統,奚王和朔奴副之, 辛酉,羣臣上尊號曰昭聖皇帝,尊皇后爲皇太后,大赦。 以

同政事門下平章事蕭道寧領本部軍駐南京。乙丑,如顯州。

十一月甲午,置乾州。

使秦王韓匡嗣薨。〔〕癸酉,奉大行皇帝梓宮于菆塗殿。庚辰,省置中臺省官。 以無書却之。甲子,撻刺干乃万十醉言宮掖事,口法當死,杖而釋之。 十二月戊午朔,耶律速撒討阻卜。 辛酉,南京留守荆王道隱奏宋遣使獻犀帶請和,詔 辛未,西南面招討

帳、國舅、契丹、漢官等並進助山陵費。癸未,齊國公主率內外命婦進物如之。 遣使賜于越休哥及奚王籌寧、統軍使頗德等湯藥。 殿前 趙妃及公主胡骨典、奚王籌寧、宰相安寧、北大王普奴寧、惕隱屈烈、吳王稍、寧王只沒與橫 已,速撒獻阻卜俘。 行營總管印綬,總邊事。渤海撻馬解里以受先帝厚恩,乞殉葬,詔不許,賜物以旌之。戊寅, 皇太后幸其邸視疾。 王道隱薨,輟朝三日,追封晉王,遣使撫慰其家。 ,復封寧王。 統和元年春正月戊午朔,以大行在殯,不受朝。乙丑,奉遺詔,召先帝庶兄質睦于菆塗 加宰相室防、宣徽使普領等恩。丙寅、荆王道隱有疾、詔遣使存問。是日 戊辰,以烏隈烏骨里部節度使耶律章瓦同政事門下平章事。 午,涿州刺史安吉奏宋築城河北,詔留守于越休哥撓之,勿令就功。 丙子,以于越休哥為南京留守,仍賜南面 命懇篤持送休哥下車勝,以諭燕民。辛 甲申,西南 甲戌,荆

面 漢討党項諸部。 招 討使韓德威奏党項十五部侵邊,以兵擊破之。 丁亥,樞密使兼政 事令室防以年老請解棄 乙酉,以 速撒破阻卜,下詔褒美,仍諭與 職,詔 不允。

近 奏,聞 近 幸 臣 於 二月 朝、掌飲伶人撻魯爲 宋多聚糧邊境及宋主將如臺山,「三」 御容殿,賜山陵工人物有差。庚子, 戊子朔、禁所在官吏軍民不得無故聚衆私語及冒禁夜行, 殉。 Ŀ 與皇太后因 韶休哥嚴爲之備 以先帝遺物賜皇族及近臣。 爲書附上大行。 丙申, 甲午, 葬景宗皇帝於乾陵 皇太后詣陵置奠, 違者坐之。 辛丑,南京統軍 己丑 命繪 南京 使

耶

律

善補奏宋

邊七十餘村來附,詔撫存之。乙巳,以御容殿爲玉殿,酒谷爲聖谷。

謁

甲寅,以皇女長壽公主

下嫁國舅宰相

蕭婆項之子吳留。四

党

項

捷,

遣使慰勞。

戊申,以惕隱化哥爲北院大王

一解領爲南府宰相。

辛亥,幸聖山

速撒奏

天 以 南 地 或 面 舅、 有 月 功 同 將 戊午,天德軍 平章 士。 事蕭道 辛酉, 寧爲遼興軍節度使,仍賜號忠亮佐理功臣。 節度使頹刺父子戰歿, 以大父帳太尉耶律曷魯寧爲惕隱。 以其弟涅離襲爵。 甲子,駐蹕遼 己未, 壬午, 次獨山。 河之平淀。 以青 牛 遣 白 使賞西

夏 詔 几 賜 月丙 物 命 戌朔,幸 婦 寡 居者。 東京。 丙 神,南 以 樞密副 幸。 使耶律末只兼侍中,爲 辛丑,謁三陵,以東京所進物 東京 留守。 分 賜 庚寅 陵 寢官 謁 吏。 太 祖

飲,賜 之。 賜 將,至行 人 以 西 酒 遂 南 與 如 路 脯 (甚厚。 禮 徽 祭平 招 日,止遣子弟奉表稱賀,恐失邊備。 州 討 章 使大漢劍,不用命者得專殺。 壬子,大臣 以耶 耶律河陽墓。 律 慶朗 .以太后預政,宜有尊號,請下有司詳定册禮。 爲 信州節度使。 庚戌,幸夫人 烏骨里第,謁 壬寅、致享于凝神殿。 樞密請詔北府司徒頗德譯南京所進律文,從 太祖御容,禮畢,幸公主胡古典第 癸卯,謁乾陵。 詔樞密院諭沿邊節 乙巳, 遣

拽 故 州 諸部 主 詔 南 事草定 及 刺 命 跋 大王 五. 王 月 刺 北 子藥師 上之。 毋 丙 哥 **翠**臣 王府耶律 辰 相 藏党項諸部,來者甚衆,下 朔, 循 各 奴墓。 襲。 丙子,以青牛白馬 1進物。 國 舅、 蒲 庚午, 耶律善補招亡入宋者, 乙亥, 奴寧以敵畢、迭烈二部兵赴之。 政事 設宴,賜國舅帳 門 詔近 下平章 臣議皇太后上尊 祭天 事蕭道 詔 地。 優美。 《誊年 戊 寧以皇太后慶壽,請歸父母家行禮,而齊國 物 寅 有差。 幸 號册 得 木葉山。 千餘戶 癸亥,以于越休哥在南院過用 壬戌, 禮,樞密使韓德度以後漢 歸 西南路招討請益兵討西突厥 西南 國,詔令撫慰。 路招討使大漢 辛 人太后 奏,近 未,次永 吏人, 臨 遭 朝 公

京。 招 討 己丑,有司奏,同政事門下平章事、駙馬都尉盧俊與公主不協,詔離之, 使 六 月 奏党項 酉 酋長 朔 詔 執 有 夷 司 離 堇 册皇 子 | 限引 太后 等 日 乞內 ,給三品 附,詔 以 撫納 上法 服,三品以下用大射柳 之, 仍察其誠 僞 謹 邊 備。 遂出俊爲興國 之服。 丙 戌 西 ( )還上 南 路

尊號 軍 節度使。 日 天 輔皇帝,大赦,改元統 辛卯,有事于太廟。甲午, 和。 丁未, 覃恩中外, 文武官各進爵一級。 上率羣臣上皇太后尊號曰承天皇太后, 羣臣上皇帝 以樞密副使耶律

# 斜軫守司徒。

- <del>|</del> 穩 轄馬 辛 秋 西 上 七月甲寅朔,皇太后聽政。 一破党項俘獲數,幷送夷離堇之子來獻。 行 再生禮。 癸酉, 臨潢 尹 乙卯, 褭袞 進飲饌。 上親錄囚。 辛巳,賞西南面 上與諸王 王子司徒婁國坐稱疾不赴山陵,笞二 分朋擊鞠。 有功將 士。 丙子, 韓德威遣詳

助之。 使 巳 后 だ薦 謁 詔 熊肪 懷 八 于 月 陵,遂幸 越 戊子,上 鹿 休哥提點元 脯 于乾陵 懷州。 西巡。 城。 之疑神殿。 甲午,上與 己丑,謁 壬子,韓德威表請伐党項之復叛者,詔許之,仍發別 祖陵。 斜軫於太后前易弓矢鞍馬,約 以政事令孫楨 辛卯,皇太后祭楚國王蕭 無子,詔 國 舅 小翁帳郎 以爲友。 思溫墓 君桃隈 己亥,獵 癸巳,上與皇太 部兵數千以 爲之後。 赤山 遭

傅導功,宜錄其子孫,遂命其子泮泱爲林牙。 謁 留 守 祖 陵。 奏,秋霖害稼 九 月癸丑 壬戌,還上京。 朔,以東京、平州旱、蝗,詔 ,請權停 辛未, 關 征,以 有 司 通 請 Щ 以帝 西糴易,從之。 張之。 生日 丙子,如老 乙卯、謁永興、長寧、敦睦 爲千齡節, 庚申, 多利 從之。 調宣 簡皇帝 皇太后言故于越屋只有 廟 三宮。 辛 西、幸 丙辰,南京 祖州

冬十月癸未朔,司天奏老人星見。戊子,以公主淑哥下嫁國舅詳穩照姑。〔三癸巳,速

撒 東京 契丹官例 奏敵烈部及叛蕃來降,悉復故地。 留守耶律末只所總兵馬。 止 進鞍馬,從之。 丁酉,以吳王稍爲上京留守,行臨潢尹事。 丙午,命宣徽使兼侍中蒲領、林牙肯德等將兵東討,賜旗鼓 乙未,以燕京留守于越休哥言,每歲諸節度使貢獻,如 上將征高麗,親 翅

及銀符

遇州官 留守判官、諸道節度使判官、諸軍事判官、錄事參軍等, 詔諜者及居停人並磔于市。 十一月壬子朔,觀漁撻馬濼。 及朝使非 理徵求,毋或畏徇。 庚辰,上與皇太后祭乾陵,下詔 癸丑,應州奏,獲宋諜者,言宋除道五臺山,將入靈丘界。 恆加 采聽,以爲殿最。 當執公方,毋得阿順。 民間 諭 三京左右相、左右平章事、副 有父母在,別籍異居者,聽 諸縣令佐 如如

州 辰,敕諸刑辟已結正決遣而有冤者,聽詣臺訴。 歲貢綾錦分賜 十二月壬午朔,謁凝神殿,遣使分祭諸陵,賜守殿官屬酒。 左右。 甲午,東幸。 己亥, 皇太后觀漁于玉盆灣。 是夕,然萬魚燈于雙溪。 是日,幸顯州。 辛丑 ,觀漁 戊申, 于濬淵。 千齡節,祭 丁亥, 以顯 甲

日月,禮畢,百僚稱賀。

鄰

里覺察,坐之。

有孝于父母,三世

同居者,旌其門閭

年春正月甲子,如長濼。

宜行 申,東路行軍、宣徽使耶律蕭寧奏討女直捷,「私」遣使執手獎諭。 觀獵于饒樂川。 詔褒美 事 ,從之。 月癸巳,國舅帳彰德軍節度使蕭闥覽來朝。 丙午,上與諸王大臣較射。 乙巳,五國烏隈于厥節度使耶律隗洼以所轄諸部難治,「刊之賜詔給劍,便 丁未,韓德威以征党項回, 甲午,賜將軍耶律敵不春衣、 庚子,朝皇太后,太后因從 逐襲河東,獻所**俘**,賜 束帶。 丙

所 部 爲限。」不允。 三月乙卯,劃離部請今後詳穩止從本部選授爲宜,上曰:「諸部官惟在得人,豈得定以 贈故同平章事趙延煦兼侍中。

南 勤 院 德 使 神 夏四 武 劉 承 衞 月丁亥,宣徽使、同平章事耶律普寧、都監蕭勤德獻征女直捷,授普寧兼政事令, 規 大將軍,各賜金器諸物。 爲承德 軍節度使,崇德宮都部署、保義軍節度使張德筠爲宣徽北院使。 庚寅,皇太后 臨 決滯獄 辛卯,祭風 伯。 壬: 辰,以宣徽

六月己 卯 ,朔,皇 太后決 獄,至月 終

五

月

乙卯,祠

木葉山

1

<del>II</del>:

一, 駐

蹕沿

柳 湖

秋七 月 癸 丑: ,皇太后行 再 生 禮

本

紀

第

+

聖

宗

八 月 辛 卯, 東京 留 守兼侍中耶律末只奏, 女直术不直 賽里等八族乞舉衆內附, 詔

納之。

九 月戊申朔、駐蹕土河。 辛未,以景宗忌日,詔諸道京鎭遣官行香飯僧

冬十月丁丑朔,以歸化州刺史耶律普寧爲彰德軍節度使,右武衞大將軍韓倬爲彰 軍

節度使兼侍衞親軍兵馬都指揮使。

+ 月壬子,四以樞密直學士、給事中鄭嘏爲儒州刺史。 是月, 速撒等討阻卜, 殺其

十二月辛丑,以翰林學士承旨馬得臣爲宣政殿學士,耶律頗德南京統軍使, 耶律瑤昇

大內惕隱,大仁靖東京中臺省右平章事。

拾遺 知制誥劉景、吏部 三年春正月丙午朔,如長濼。 郞 中知制誥牛藏 丁巳,以翰林學士邢抱朴爲尚書、禮部侍郎、知制誥,左 用 並 政事 含人。

二月丙子朔,以牛藏用知樞密直學士。

|月乙巳朔,樞密奏||契丹諸役戶多困乏,請以富戶代之。 上因閱諸部籍,涅刺、烏隈二

部戶少而役重,幷量免之。

夏 四月乙亥朔,祠木葉山。 壬午,以鳳州刺史趙匡符爲保靜軍節度使。 癸未, 以左監

門 衞 大 將 軍王 庭 勗 爲奉先軍節 度使,彰武 軍節度使韓德凝爲崇義軍節度使

五 月 壬 子 燙 上京。 癸酉 以 國 舅 蕭 道 寧 同 平章 事 、知瀋 州 軍 州 事

六 月 甲 戌 朔 如 栢坡。 皇 太后 親 決 滯 獄。 乙亥, 以 歸義 軍 節度 使王 一希嚴爲 興 國

節度使。

遺 度 空 韓 使, 兼 使 王 関 嗣 政 秋 贈尙父秦王 事 葬 東 七 令 京 物 月 甲 諸 郭 襲 辰 軍 丙 兵器 朔, 爲 寅 韓 天 匡 駐 詔 平 及 嗣 蹕 諸道繕 東 軍 尙 土 節 征 書令 河 道 度 甲兵, 使, 路。 以暴 大 以備 以 漲 同 平 軍 章 東征 命 節 造 事 度使、守太 高麗。 蕭 船 橋, 道 寧 明 甲寅, 爲 日 公子太師 昭 乘 德 東幸。 步 軍 輦 節 兼 出 度 政 聽政。 甲子, 使,武 事 令 遣 劉 定軍節 老 延 郎 人 構 君 星 班 爲 見。 度使、守 義 褒 弱 成 1 軍 節

之。 監 北 謁 皮 乾 軍 謁 室 庚 陵 八月癸 乾 以 寅 詳 陵。 兵討 甲 穩 東 (酉朔, 進 申 女直 辛 征 勇敢 • 丑 都 命 以 統 西 士 南 遼 T 幸 所 七 凙 奏路 丑 北 人。 , 次 沮 面 洳 尙 戊子 臣 凜 , 陷 僚 城 龍 嬣 分巡 征 故 , 庚 高 未 南 Щ 辰 麗 可 院 陵 至 進討 大 林 命 顯州 王 木, 樞 諧 詔 密使 領 及 謁 俟澤涸深 已 令乾 凝 耶 里 郝 律 婉 殿 斜 妻 顯 入。 軫 蕭 辛巳 爲都 州 氏 癸巳, 奏夫 Ŀ 一,幸 統, 所 部 乾 死 皇太后謁 駲 里 州 不 馬 能 社 都 觀 葬 之 新 尉 數 顯 認 宮 蕭 陵 懇 有 溪未, 丙 德 司 助 庚

Τî

本

紀

第

+

聖

宗

古山。 臣 · 菊花酒。 盟 己亥,速撒奏术不姑諸部 九月癸酉、日日命邢抱朴勾檢顯陵。 辛巳、詔諭東征將帥、乘 至近淀,夷離堇易魯姑請行俘掠,自己上曰:「諸部於國 水涸進討。 丙子,行次海上。 丙申,女直宰相 北不里來貢。 庚辰,重九,駱駝 戊戌,駐蹕東 山登高,賜羣 無

惡,何故俘掠,徒生事耳。」不允。

市易布 存 撫邊民。 冬十一月甲戌,詔吳王稍領秦王韓匡嗣葬祭事。 帛 不 中尺度者。 戊寅、賜公主胡骨典葬夫金帛、工匠。 丙申,東征女直,都統蕭闥覽、菩薩奴以行軍所經地里、物產來上。 辛 卯,以韓德讓兼政事令。癸巳,禁行在 丁丑,詔以東北路兵馬監軍妻婆底 里

### 校勘記

- [1] 撻刺干乃万十 乃万十,刑法志作乃方十。
- 三 宋 四 南 主 將 面 招 如 臺 討 使秦 Щ 臺 王 韓 Щ ,按下文本年十一 王 嗣 西字 ,原脱" 月 壉 應作 紀乾亭三年三月及卷七四本傳補。 五 臺山
- 排押傳及蕭恒德傳,排押「尙衞國公主」,恒德「統和元年尙 以 }表 皇女 景宗第二女長壽,封衞國 長 壽 公主下嫁 國 1 舅字 相 公主,嫁蕭 蕭 婆 項 之 排 子 押,第三女延 吳 留 按 壽,封 蕭 婆項 越國公主」。 越 即蕭 國 公主,嫁 幹, 吳留 則此長壽應作延壽 肅 刨 恒 德。 蕭 恒 叉 卷 檢 八 八八蕭 公主

- 二五 以公主淑哥下嫁國舅詳穩照姑 照姑、公主表作蕭神奴。
- ベレ 耶律阿沒里傳:「阿沒里,字蒲鄰。」蒲寧、普寧均蒲鄰異譯,卽耶律阿沒里一人。 又據本傳, 東路行軍宣徽使耶律蒲寧奏討女直捷 耶律蒲寧原誤「蕭蒲寧」。 下文又作耶律普寧。 卷七九 行行

軍」下應有「都統」二字。

- 五國烏隈于厥節度使耶律隗洼 按部族表作「五國隈烏古部節度使耶律隈洼」。
- 「<> 」十一月壬子 十一月上原有「冬」字, 衍文從删。
- 〔元〕六月甲戌朔 朔字,據朔考補。
- 閏九月癸酉 一,丙子初五,庚辰爲重九,正合。 按是年遼閩八月,閏字下當有脫文。 大典一二〇四三引亦作「九月丙子,行次海上。庚辰重九, **閏八月壬寅朔,九月壬申朔,** 癸酉爲九月初

次駱駝山登高,賜羣臣菊花酒」。

〇二〕夷離蓮易魯姑請行俘掠 易,疑是曷字之誤。

本

# 遼史卷十一

## 本紀第十一

### 聖宗二

物。 室羅、侍中抹只、奚王府監軍迪烈與安吉等克女直還軍,遣近侍泥里吉詔旌其功,仍執手撫 獎諭。 己卯,朝皇太后。決滯訟。壬午,樞密使斜軫、林牙勤德、謀魯姑、節度使闥覽、統軍使 四年春正月甲戌,觀漁土河。 丙子, 樞密使耶律斜軫、林牙勤德等上討女直所獲生口十餘萬、馬二十餘萬及諸 林牙耶律謀魯姑、彰德軍節度使蕭闥覽上東征俘獲,賜

諭,賜酒果勞之。 甲午,幸長濼。

**會帥瓦泥乞移爲保大軍節度使、鄭坊等州觀察處置等使。** 以爲定難軍節度使、銀夏綏宥等州觀察處置等使、特進檢校太師、都督夏州諸軍事。 二月壬寅,以四番都統軍李繼忠爲檢校司徒、上柱國。[1] 癸卯,西夏李繼遷叛宋來降, 甲寅,耶律斜軫、蕭闥覽、謀魯姑 西番

紀

第十

聖宗

帥

丙寅,行次裊里井。

禁軍 征告陵 張 觀 爲 防 馬乏則括民馬,鎧甲闕,則取於顯州之甲坊。 趙希贊以朔州叛,四附于宋。時上與皇太后駐兵駝羅口,詔趣東征兵馬以爲應援。 仗甚衆。 等族 使者 雁 繼 察 林 Щ 禦使大鵬翼、康州刺史馬贙、至馬軍指揮使何萬通陷焉。丁亥,以北院樞密使耶律斜軫 門道· 駙 之驍銳者南助休哥。 從 馬 西 牙勤德以兵守平州之海岸以備宋。 判官宋雄 徵諸部兵益休哥以擊之,復遣東京留守耶律抹只 三月甲戌,于越休哥奏宋遣曹彬、崔彦進、米信 兵 廟 、馬軍都指揮使劉 都尉蕭 來侵,岐溝、涿州、固安、新城皆陷。 來朝,戶一行飲至之禮,賞賚有差。 馬都統,以北院宣徽使蒲領為南征都統,任以副于越休哥。 庚辰,寰州刺史趙彦章以城叛, [三]附于宋。辛巳,宋兵入涿州。 山川。 繼遠領之。 以應州叛,附于宋。 丙子,統軍使耶律頗德敗宋軍于固安,休哥絕其糧餉,擒將吏,獲馬牛、器 知進等以飛狐叛,附于宋。 辛卯、武定軍馬步軍都指揮使、郢州防禦使呂行德、副都指揮使 丙申, 步軍都指揮使穆超以靈丘叛,附于宋。 庚寅,遣飛龍使<u>亞刺、文班東亞達哥</u>閱馬以 仍報平州節度使迪里姑,若勤德未至, 詔宣徽 癸未,遼軍與宋田重進戰于飛狐, 由雄州 使蒲領馳赴燕南, 癸巳,賜林牙謀魯姑旗鼓四、劍一,率 以大軍繼 道,田重進飛狐道,潘美、楊繼業 進,賜劍專殺。 與休哥議軍事; 彰國軍節度使艾正、 **詔遣使賜樞密使** 順義 給先發諸軍, 軍節度副使 乙亥, 不利,冀州 遣人 趣行 壬午, 以親 分遣

休 君 君 以 獲 癸 潘 里 敗 拒 軍 副 和 鎧 卯 兵 美 宋 部 謁 奴 盧 馬 小 署 追 仗 校 率 覩 陷 軍 河 里 夏 奚 監 休 諸 雲 隘 爲 黄 躡 數 兀 哥 Ŧ 城 與 迪 獻 州 0 月 北 郞 離 皮 皆 籌 于 復 使、 戊 所 己 君 府 室 勝 寧 越 都 申 以 獲 巡 亥 都 壬 銅 、宣 休 渤 詳 之。 監 捷 器 寅 徼 朔 監 監 州 · 公 報 哥 海 穩 甲 徽 居 , 各 軍 節 遣 遣 次 解 • 對 小 庸 上 度 使 宣 抹 貨 以 以 敞 南 壘 校 里 之北 以酒 蒲 使 貫 步 一等各 徽 財 只 代 史 京 挑 耿 領 海 勤 善 兵 使 北 紹 謀 戰 0 脯 南 賜 補 德 等 蒲 郊 赴 Ŀ 將軍 魯姑 忠, 祭天 詔 南 蔚 所 持 叛 韓德 北 領 褒 奏敵 獲 州 庚 北 入 詔 化 地 美。 勤 于 子 列 以 兵 褒 哥統 以 王 威 營長 甲。 美 宋 助 德 軍 率 城叛 惕 等嚴 蔚 籍 等 引 羣 斜 平州 癸 及 隱 州 六七 軫 退 臣 領 叉 瑶 詔 備 丑: 其 左 附 詔 賀于皇 偏 昇 水 家 侍 , 兵 而 于宋。 右 里。 以 庚 師 兩 馬 屬 道 中 奚 都 艾正 戌 部 以 西 , 抹 王 押 突騎 太 南 助 分 無 時 横 一籌寧 只 以 休哥 丙辰 衙 后 趙 使 H 賜 面 帳 統 斜 李 赴蔚 敵 次 招 有 郎 希 諸 存 軫 北 討 兵 詔 涿 功 君 復涿州 贊 軍 仍 爲 璋 得 州 將 大 勤 使韓德威 州 奴 赴 賜 及 諸 潛 校 王 德 東 哥 許 應 以 行 旗 路 還 蒲 至 五. 爲 州 鼓 彦 助 在 兵 告天 軍 涿 十 宋 黄皮 奴 八的窊 欽 嶐 所 馬 寧 州 以 將 朔 里 等 覽 都 地 捷 ٥ 曹 州 室 丙 統 殺 頻 統 彬 午 Z 甲 節 即 都 節 横 軍 不 戊午, 卯 ٥ 寅 度 撫 監 米 闥 頗 度 部 使 帳 辛 副 諭 覽 頗 信 德 使 休 詔 郎 節 將 使、 E 丑 兵馬 君 蕭 哥 度 德 于 北 Ŀ 奚 等 使 所 等 老 啜 越 渡 郎

本

紀

第

+

聖

宗

部將校 衣布 沙 姑 何之北淀,召林牙勤德議軍事。 來朝。 庚申,上朝皇太后。辛酉,大軍次固安。壬戌,園固安城,統軍使<u>頗德先登</u>,城遂破, 以近侍粘米里所進自落鴇祭天地。 諸將校各以所俘獲來上。 己未,休哥、蒲領來朝,詔三司給軍前夏 奚王籌寧、南、北二王率所

昇軍赴 器甲 封休 刺四軍 等。 州 奔高 白馬祭天地。 軍捷,遣使分識諸路京鎭。丁丑,詔諸將校,論功行賞,無有不實。己卯,次固安南,以青牛 以皇太后生辰,縱還。癸酉,班師,還次新城。 大縱俘獲。 ,斬首二萬 壬辰,以宋兵至平州,瑶昇、韓德威不盡追殺,降詔詰責。仍論,據城未降者,必盡掩殺, 哥 陽,又爲遼師衝擊,死者數萬,棄戈甲若丘陵。 輓漕數萬人匿岐溝空城中,圍之。壬申, 五 儲粟,待秋大舉南征 Щ ·赴應、朔二州界,與惕隱瑤昇、招討韓德威等同禦宋兵在山 爲宋國 月庚午,遼師與曹彬、米信戰于岐溝關,大敗之,追至拒馬河,溺死者不可勝紀,餘衆 西。 居民先被俘者,命以官物贖之。甲子,賞攻城將士有差。 一餘級,乘勝攻下靈丘、飛狐,賜蒲姑酒及銀器。丙戌,御 王,加蒲領、籌寧、蒲 庚辰,以所俘宋人射鬼箭。詔遣詳穩排亞率弘義宮兵及南、北皮室、郎君、拽 壬午,還次南京。 0 戊子, 癸未,休哥、籌寧、蒲奴寧進俘獲。 斜軫 奴寧及諸 奏宋 軍復 有功將校爵賞 休哥、蒲領奏宋兵奔逃者皆殺之。 圍 蔚 州 擊破之。 、有差。 丁亥, 西之未退者。 斜 元 詔 和 **軫遣判官蒲姑奏復蔚** 以 發 殿,大宴從軍將校, 兵授瑤昇、韓德威 南京,韶 辛巳,以瑶 甲戌,以 休哥備

無使 遁 逃。 癸巳,以 軍 前降卒分賜 扈從。 乙未, 賞頗德諸將校士卒。

俘獲于 未,度 得行。 哿 所俘 奏復寰 西 或 助 生 度 斜 六 居庸 里 前 州 軫 月 口 癸亥,以節度使韓毗哥、 分 ,遂大宴。 戊 關。 亞里等爲朮不 賜 戌 乙卯,皇太妃、諸王、公主迎上嶺表,設 乙巳, 朔,詔 趙妃及于越迪輦 壬子,南京留守奏百姓歲輸 以 戊午,幸涼陘。 夷 韓 離 德 畢 威 姑邀留, 姪里古部送輜 赴 闕 乙里婉。 翰林學士 加 詔速撒 以所俘分賜 統 軍 邢抱朴等充雲州宣 使 賜 重 三司 頗德檢校 一行宮, 朮 不 皇族 鹽 姑貨幣, 暑行 鐵 御 及乳 錢 幄 太 一,折絹 道 日五. 師。 傍,置景宗御容 母。 諭 十里, 一論招 甲辰, 以 不 己未,聞 朝廷 如 撫 直 人馬疲乏,遣 詔南京留守休哥遣 使。 來遠之意, 韶增之。 所 丙寅, 遣宣 率 從 諭 使者 以 使讓之。 臣 甲 回鶻 太尉 寅 進 由 酒, 覈 是乃 斜 酸 陳 列 軫 1

于州 臣。 數 鼓 校 州 行 即 綬 左。 而 叉 秋 以 七月 至是 西 誥敕, 得諜 入寰州 殺 引 丙 敵 報 子,樞密使斜 多 賜 兵 敵 一。韶 南 涅 ,殺守城吏卒千 出 兵 里底 上 京 朔州三十里,至狼牙村,惡其名,不進; 且. 等酒 開 至,乃設 軫 龍 寺建 遣 及 銀 侍 餘 伏 御涅 佛 器。 人。 以 事 待。 里 辛巳,以捷告 宋 月,飯僧[10]萬人。 底、幹勤 將 敵 楊繼業. 至,縱兵逆擊, 哥 初以 奏復朔州,擒宋將楊繼業,及 天 地。 驍 勇自負 以宋歸命者二百四 追奔逐 辛 左右固請, 卯 孙 岭 ′`號楊 北 , 至 奏:大軍至 乃行。 無敵 飛狐 十人 口 北 遇 上 據 斜軫 蔚州 分賜 逐乘 所 雲、朔 獲 營 從 勝 將

棄城遁。

休哥,以示諸軍,仍以朔州之捷宣諭南京、平州將吏。 四 起, 中流 矢,墮馬被擒。 瘡發不食,三日死。 遂函其首以獻。 自是宋守雲、應諸州者,聞繼業死,皆 詔詳穩轄麥室傳其首于越

賦。詔第山 亥,加斜 貫、三領國舅軍王六笞五十。壬戌,以斜軫所部將校前破女直,後有宋捷, 哥、軍校李元迪、蔚州節度使佛留、都監崔其、劉繼琛, 度使佛奴笞五十。惕隱瑤昇、拽剌歘烈、朔州節度使愼思、應州節度使骨只、雲州節度使化 以其半給收者,從之。 北 大王蒲奴寧爲山後五州都管。 八 月丁酉朔,自己置先離闥覽官六員,領于骨里、女直、迪烈于等諸部人之隸宮籍者。以 軫守太保 西諸 將校功過而賞罰之。乙室帳宰相安寧以功過相當,追告身 乙卯,斜軫還自軍,獻俘。己未,用室昉、韓德讓言,復山 乙巳,韓德讓奏宋兵所掠州郡,其逃民禾稼,宜募人收穫, 皆以聞敵 逃遁奪官, 一通,諦居部節 第功加賞。 歘烈仍 西今年租 配隸本

辛巳, 繕甲兵。日記己丑,召北大王蒲奴寧赴行在所。 高 于高 九 水南阜,祭天。 月丙寅朔,皇太妃以上納后,進衣物、駝馬,以助會親預賜。 皇后蕭氏。 丙戌,次儒州,以 賜從臣 命婦菊花酒。 大軍 將南征,詔遣 1 甲午,皇太后行再生禮。 丑,次河陽北。 皮室 詳 戊寅,內外命婦進 穩乞的、郎君拽刺先赴本軍 甲戌,次黑河,以重 會親 禮物。 九登

淀。日三壬子,韶以敕牓付于越休哥, 伏 大王 鎭 王 充 以 誣 浦 相 斥,乞下有司 乙室 、大臣 告六 次軍 留寧言,復南院部民今年租賦。 奴寧十七罪,詔橫帳 冬十月丙申朔,党項、阻卜遣使來貢。 王 行 事 帳 了,命詳 郎 撃鞠 諸細務權停理問。 君吳留 禁止 酌罪之。 爲御史大夫。 命新州節度使蒲 太保覈 知事 勤德連坐,杖一百,発官。 國底鞫之。 庚戌,分遣拽 以南 政 壬戌,以銀鼠、靑鼠及諸物賜京官、僧道、耆老。 事令室昉奏山 打里 征諭 丁酉,皇太后復行再生禮,爲帝祭神祈福。己亥, 選人分道巡檢。北大王 蒲奴寧伏其罪十一,答二十釋之。 **拒馬河南六州**。 刺沿邊偵候。 西四州自宋兵後,门門 甲辰, 辛亥,命皇族廬 乙卯,幸南京。 出 帳 居庸關 郎君 曷葛只 人民 帳駐東京 乙巳, 戊午, 曷葛 、轉徙, 盜賊 里言 詔 只 以南院 甲子, 諸京 本 延 里 亦 府

打里 從臣 征 册 子,南伐,次狹底堝,皇太后親閱 相 税不法,致阻 祭酒景宗御容。 共裁決之。 雜 月丙 丙戌,遣謀魯姑、蕭繼遠沿邊巡徼。以所獲宋卒射鬼箭。 寅朔,党項來貢。 一商旅,遣使鞫之。 癸未,祭日月,爲駙馬都尉勤德 辛巳、韶以北大王 輜重兵甲。 庚午,以政事令韓德讓守司 女直請以兵從征,許之。 蒲奴寧居奉聖州, 1 丑,以休哥爲先鋒都統。 祈 福 乙 酉, Щ 癸酉,御正 徒。 西五 置諸部監, 壬申,以古北、 州公事 丁亥,以青牛白馬祭天 殿,大勞南征 戊寅, , 勒所部各守營伍 並 悪 日南至,上 與 松亭、榆關 節度使蒲 將校。丙 率

上

與

分

朋

本

紀

第

+

聖 宗

代 乙 都 耶 未 律 盧 監 補 各 肹 以 古 杖 與 盧補古等罪詔 之。 宋 戰于泰州 權 領 郞 國 君 舅軍 拽 不利。 刺雙骨 諭 桃畏 諸軍。 (請置 里 甲午,祭麃 遇宋先鋒 以御盞 二校領散卒, 郎君化哥權楮特部 嬔 於望都,擒其士卒 神。 詔 以盧補古臨陣 以郎君 世音 九人,獲甲馬十一,賜 節度使, 、頗德等充。 遁逃, 横帳 奪 告身 郎君 命 彰德軍 通; 佛留 酒 其 爲 及 節度使 都 銀 判 器。 盟

蕭

建

覽

將

軍

一迪子

略

地

東路

詔

休哥

7、排亞

等議

軍

事

0

栗。 毋 守將以城降。 里 廷 讓 令 死 之。 李 + 甲 入 邢州 辰 敬 月已亥, 丙 詔 源 午,韶 , 二心命 戰 南 詔禁侵掠。 大王 于 休哥 莫州 休哥 太師 與 敗宋 休哥 以下入內殿,賜 敗之。 王六謹偵 己酉, 軍 合勢進討, 於 乙巳,擒宋 望都 營神榆村,詔上楊團城粟麥、兵甲之數。 候。 癸卯 酒勞之。 宰 造 柏 人 將 安寧 獻俘。壬寅, ,小校曷主遇宋輜重 賀 令圖 丁未 領 迪 離部 楊 築京 營于滹沱北、詔 重 進等; 及三 觀 剋軍 復 國 以南 引 | 舅詳 殿。 兵 京禁軍 殺 休哥以 穏撻 上 獲甚衆 辛亥,以黑白二牲 率 烈哥、宮 擊楊 大軍 騎 兵絕宋兵, 幷 事 與 宋 城 使 焚 將劉 其 蕭 打

縱兵大掠。 祭天地。 癸丑,拔馮母鎭,大縱俘掠。丙辰,邢州降。丁巳,拔深州,以不卽降,誅守將以下, 李繼遷引五百騎駁塞,願婚大國,永作藩輔。 韶以王子帳節度使耶律襄之女汀

封義成公主下嫁,賜馬三千疋。

#### 校勘記

- 以四 番都統軍李繼忠為檢校司徒 繼忠,百官志二作繼冲。
- 〔三〕耶律斜軫蕭闥覽謀魯姑等族帥來朝 「族」,疑應作諮。
- 簑州 刺 史趙 彦章以 城 叛 彦章,長編、宋史五並作彦辛。
- 四 順 義 軍 節 度 副 使趙希贊以朔 州 叛 順義,原誤「義順」。 據地理志五及遼文滙四張正嵩墓誌改。
- Ŧī. 康 州 刺 史馬贇 馬贇、國志卷 七 作 馬碩,長編 及 宋史五 ` 通考三四六並作馬題
- 都統,本傳作都監,下文本 以北院宣徽 使蒲領爲南征 年 都 四 統 月亦 蒲 領, 稱 監軍 又作蒲寧 普寧, 即耶律阿沒里。 卷七九本傳作蒲鄰。
- . -= 皮室糺 横帳 郎君奴哥為黃皮室都 都監,擊敗之。」 監 奴哥,卷八五本傳作奴瓜,「統和四年,宋楊繼業來侵,奴瓜爲黃
- 本 迪子 紀 都 第 監 + 迪子,卷八五本傳作題子,「授西南面招討都監」。 椌 勘 記

- 九九山 銅州節度使 銅州 ,長編作同州。
- 飯僧萬 人 飯僧,原倒訛「僧飯」。 據前後文例改。
- 八月丁酉朔 朔字,據朔考補。
- 歘烈仍配隸本貫 **歘**,原誤「配」。 據上文及大典五二四九改。
- 遣皮室詳穩乞的郎君拽刺先赴本軍繕甲兵 按乞的, 下卷六年十二月作乞得。 郎君拽刺爲官

名,下疑脫一人名,或卽下文本年十一月之郎君拽刺雙骨里。

- 山西四州 州、原誤「川」。 按下文有「山西五州」,據改。
- 東京延芳淀 此定在居庸關至南京途中,非東京之延芳淀。「東京」當作南京或京東。
- 毋令入邢州 那州 國志七作祁州。 **長編** 是年契丹長驅入深、 祁。 下文云 「拔深州」。 邢應

作那

復以南京禁軍擊楊團城 以,原作「入」。據大典五二四九改。

# 遊史卷十二

## 本紀第十一

### 聖宗三

五年春正月乙丑,破束城縣,縱兵大掠。丁卯,次文安,遣人諭降,不聽,遂擊破之。 盡

殺其丁壯,俘其老幼。戊寅,上還南京。己卯,御元和殿,大賚將士。 壬辰,如華林、天柱。

二月甲午朔,至自天柱

刺解里偵候有功,命入御盞郎君班祇候。 三月癸亥朔,幸長春宮,賞花釣魚,以牡丹徧賜近臣,歡宴累日。 丁丑,以諦居部下拽

夏四月癸巳朔,幸南京。 丁酉,上率百僚册上皇太后尊號日睿德神略應運啓化承天皇

恩。 太后,禮畢,羣臣上皇帝尊號日至德廣孝昭聖天輔皇帝。〔〕戊戌,詔有司條上勳舊,等第加 癸丑,清暑冰井。

本

- =

六月壬 辰朔,日召大臣決庶政。 丙申,以耶律蘇爲遙郡刺史。

秋七月戊辰,涅刺部節度使撒葛里有惠政,民請留,從之。 是月,獵平地松林

九月丙戌,幸南京。是冬止焉。

六年春正月庚申,如華林、天柱。

二月丁未,奚王籌寧殺無罪人李浩,所司議貴,請貸其罪,令出錢贍浩家,從之。 甲寅,

大同軍節度使、同平章政事劉京致仕。

梅從征 三月己未,「三休哥奏宋事宜,上親覽之。 四載,言天象數有徵,賜物 有差。 癸未,李繼遷遣使來貢。 丙寅,以司天趙宗德、齊泰、王守平、邵祺、閻

夏 四月乙未,幸南京。 丁酉,胡里室横突韓德讓墮馬,皇太后怒,殺之。 戊戌, 幸宋國

王休哥第。

五月癸亥,南府宰相耶律沙薨。

治之。 閏 月丙 壬寅,阿薩 戊朔、奉聖州言太祖 崩 回鶻 來貢。 甲寅, 所建金鈴閣壞,乞加修繕。 烏隈于厥部以歲貢貂鼠、靑鼠皮非土產,皆於他處貿 韶以南征,恐重勞百姓,待軍還

易以獻,乞改貢。

詔自今止進牛馬。

六月癸亥,党項太保阿剌恍來朝,貢方物。 乙丑 一,諭諸道兵馬備南征攻城器具。

夷離堇阿魯勃送沙州節度使曹恭順還,四授于越。

原留 部 諸 1守兼侍中、漆水郡王耶律抹只爲大同軍節度使。 軍 秋 ·戰馬。 七 月丙戌,觀市。 己酉,駐蹕于洛河。 己亥,遣南面招討使韓德威討河、湟諸蕃違命者。至賜休哥 壬子,加韓德威開 府儀同三司兼 癸丑,排亞請增置涿 政事令、門下平 州驛 章 排 事 丁, |東 亞

勤德 兵, 直遣使速魯里來朝。 粟,以利貧民。 殺其指揮使而還。 及統 八 月丙辰,公以青牛白馬祭天 軍石老以擊敗 韶從之。濱海 西北路管押詳穩速撒哥以伐折立、助里二部,上所俘獲。 庚申,幸黎園 女直兵,獻俘。 女直遣厮魯里 溫湯。 地。 大同 戊午, 癸亥,以 來修土貢。[1] 軍節度使耶律抹 休哥與排亞、 將伐宋, 遣使祭木葉山。 裊 只奏今歲霜旱乏食, 里曷捉 生, 將至易州, 1 東路 丑: 乞增價折 一演 林 牙 遇 海 蕭 女

帝廟 太后 幸 九 韓德 月丙申,公化哥與尤 以 唐元 讓 德為奉陵 帳,厚加賞賚, 軍節 命從 度使。 不 姑 春 臣 古里 癸卯,祭旗鼓南伐。 分 朋 一來貢。 雙陸以 盡歡。 休哥遣 詳 戊戌,幸南京 庚戌,次涿州,射帛 穩意德里獻 所獲宋課者。丁 己亥,有事 書諭城中降,不 于太宗皇 酉, 皇

冬十 <del>,</del> 卯,翌 縱兵四面 駙馬蕭勤德、 太師闥覽皆中

聽。

本

紀

第

+

聖

宗

 $\equiv$ 

臣權宣徽院 委、詳穩十哥擊走之,殺副將一人。己酉,休哥獻黃皮室詳穩徇地莫州所獲馬二十匹,士卒 祁州,縱兵大掠。己亥,拔新樂。 庚子,破小狼山砦。 丁未,宋軍千人出益津關,國舅郎君桃 辛卯,攻滿城,圍之。甲午,拔其城,軍士開北門遁,上使諭其將領,乃率衆降。戊戌,攻下 二十人。命賜降者衣帶,使隸燕京。辛亥,西路又送降卒二百餘人,給寒者裘衣。以馬得 士潰圍,委城遁、江三斜軫招之,不降,上與韓德讓邀擊之,殺獲殆盡,獲者分隸燕軍。 十一月甲申朔、[10]上以將攻長城口,詔諸軍備攻具。庚寅,駐長城口,督大軍四面進

**畋于沙河。休哥獻奚詳穩耶魯所獲宋諜。丁巳,** 司奏攻祁州、新樂,都頭劉贊等三十人有功,乞加恩賞。 十二月甲寅朔,賜皮室詳穩乞得、禿骨里戰馬。橫帳郎君達打里劫掠,命杖之。丙辰, 遣北宰相蕭繼遠等往覘安平。 是月,大軍駐宋境。 侍衞馬軍

京。 城口 史耶律守雄護送易州降人八百,還隸本貫。 出逐城來援,遺鐵林軍擊之,擒其指揮使五人。甲辰,大軍齊進,破易州,降刺史劉墀,守陴 好,上知其非誠,不許。癸巳,諭諸軍趣易州。 丙午,以青牛白馬祭天地。 士卒南 。三卒出營劫掠,笞以徇衆,以所獲物分賜左右。壬辰,李繼遷與兄繼捧 以東京騎將夏貞顯之子仙壽先登,授高州刺史。 七年春正月癸未朔,班師。戊子,宋雞壁砦守將郭榮率衆來降,詔屯南京。 遁,上帥師邀之,無敢出者。 詔諭三京諸道。 即以馬質為刺史, 趙質為兵馬都監。 己酉 戊申,次淶水,二三謁景宗皇帝廟。 己亥,禁部從伐民桑梓。癸卯,攻易州,宋兵 ,次岐溝,射鬼箭。 乙巳,幸易州, 辛亥,還次南京,六軍 御五花樓, 遷易州軍民于燕 有怨,乞與 韶遺涿 撫諭 庚寅,次長 士庶。 州 刺 通

錢贖之,使相從。 蕭 鴅 、于闐 寧遠同 二月壬子朔,上御元和殿受百官賀。 、師子等國來貢。 政事 門下平章 乙丑,賞南征女直軍,使東還。丙寅,禁舉人匿名飛書,謗訕朝廷。 事。 乙卯, 是日,幸長春宮。 大饗軍士, 部雞壁<br />
砦民二百戶徙居<br />
檀、順、<br />
薊三州。 餌賞· 甲子,詔南征 〈有差。 樞密使韓德讓封楚 所俘有親屬 分 隸諸 或 王,駙 帳 者,給官 甲寅, 馬都尉 回

解嚴

本

紀

第十

聖

宗

Ξ

吐蕃、党項來貢。 巫覡祭名山大川。丁丑,皇子佛寶奴生。戊寅,阿薩蘭、于闐、轄烈並遣使來貢 甲戌、雲州租賦請止輸本道、從之。丙子,以女直活骨德爲本部相。

雞壁砦民成廷朗等八戶隸飛狐。己丑,詔免雲州逋賦。乙室王貫寧擊鞠,爲所部郎君高四 骨,自己築京觀。戊子,賜于越宋國王紅珠筋線,命入內神帳行再生禮,皇太后賜物甚厚。以 第者,補國學官,餘授縣主簿、尉。李繼遷遣使來貢。丁亥,詔知易州趙質收戰亡士卒骸 縱馬突死,詔訊高四罪。丙申,詔開奇峰路通易州市。戊戌,以王子帳耶律襄之女封義成 月壬午朔,遣使祭木葉山。禁芻牧傷禾稼。宋進士十七人挈家來歸,命有司考其中

公主,下嫁李繼遷。日思

是春,駐蹕延芳淀。

平,至爲堅确,馬雖良,亦有驚蹶,或因奔擊,失其控御,聖體寧無虧損。太后豈不驚懼。三 馬得臣以上好擊毬,上疏切諫: 「臣伏見陛下聽朝之暇,以擊毬爲樂。 臣思此事有三不宜: 全廢,若貪月杖,誤拂天衣,臣旣失儀,君又難責,二不宜也;輕萬乘之貴,逐廣場之娛,地雖 上下分朋,君臣爭勝,君得臣奪,君輸臣喜,一不宜也;往來交錯,前後遮約,爭心競起,禮容 辰,謁太宗皇帝廟。以御史大夫烏骨領乙室大王。己未,幸延壽寺飯僧。甲子,諫議大夫 夏四月甲寅,還京。乙卯,國舅太師蕭闥覽爲子排亞請尚皇女延壽公主,日心許之。丙

不宜 吐蕃獨朶等自宋來歸, 也。 臣望陛下念繼承之重,止危險之戲。」疏奏,大嘉納之。丁卯,吐渾還金、回 皆賜衣帶。 皇太后謁奇首可汗廟。 丙子,以舍利 軍耶律杳爲常袞 鶻安進、

己卯,駐蹕儒州龍泉。

師。 卯,獵桑乾河。 辛巳,祭風伯于儒州白馬村。 從之。 五月庚辰朔,江北道宣徽使蒲領等率兵分道備宋。以遙輦副使控骨離爲舍利拽剌詳 壬辰,燕京奏宋兵至邊,時暑未敢與戰,且駐易州, 休哥引軍至滿城,招降卒七百餘人,遣使來獻 俟彼動則進擊, " 詔隸 東京。 退則 辛

諸畜 **発賦役十年。** 賜 六月庚戌 邊部貧民。 甲戌,宣政殿學士馬得臣卒,詔贈太子少保,賜錢十萬,粟百石。 朔,以太師柘母迎合,撾之二十。 是月、休哥、排亞破宋兵于泰州。日五 辛酉,詔燕樂、密雲二 縣荒地許民耕種,公公 乙亥,

德,CIOJ仍給印綬。 御史大夫。癸巳,遣兵南征 秋 七月乙酉,御含涼殿 丁酉,勞南 視朝。丙戌,以中丞耶律覈麥哥權夷離畢,橫帳 征將 甲午,以迪 士。 是日,帝與皇太后謁景宗皇帝 離畢、 涅刺、 烏濊三部各四 人益 廟 郎 東北路夫人婆里 君 耶律延 壽爲

八月庚午,放進士高正等二人及第。

冬十月,禁罝網捕兔。

十一月甲申,于闐張文寶進內丹書。

十二月甲寅,鈎魚于沈子濼。癸亥,獵于好草嶺。

#### 校勘記

(一) 册上皇太后尊號至上皇帝尊號 按本年所上皇太后及聖宗「尊號」與二十四年所上同。 考卷七

一.后妃傅,事在二十四年,五年無此事。 疑此係重出。

六月壬辰朔 朔字,據朔考補。

三月己未 三月二字,原誤在下文「癸未」上。按魏考,二月戊子朔,無己未、丙寅,三月戊午朔,

己未初二日。據改。

送沙州節度使曹恭順還 恭順、長編、通考作賢順、此避景宗賢名改恭順。羅校,此殆開泰六年

事誤繫於此。

五 南面 招討使韓德威卷八二本傳作西南面招討使。

. . . . 八月丙辰 八月二字,原誤在下文「戊午」上。 按朔考,八月乙卯朔,丙辰初二日。 據改。

. . -<del>| ::</del> | 濱海女直遣厮魯里來修土貢 按此與上文「瀕海女直遣使速魯里來朝」爲一 事 重 世。

九月丙申 九月二字,原誤在下文「戊戌」上。按朔考,九月乙酉朔,丙申十二日。據改。

- ハ 元 U 冬十月乙卯 冬十月三字,原誤在下文「戊午」上。 按溯考,十月甲寅朔,乙卯初二日。 據改。
- [10] 十一月甲申朔 朔字,據朔考補。
- (11) 士潰圍委城遁 羅校,士上奪軍字。
- 放高 舉一人及第 「放高舉」三字原缺、據大典五二四九補。
- [1] 次淶水 淶水原作「漆水」,據地理志四改。
- 知易州趙質 按上文正月甲辰馬質為刺史,趙質為兵馬都監,此趙質應是馬質。
- 二吾 外記出嫁在本年。 以耶律襄之女封義成公主下嫁李繼遷 或是請婚在四年,七年成行。 按以襄女出嫁事, 已見四年十二月。檢卷一一五西夏
- 蕭闥覽爲子排亞請尚延壽公主 按公主表, 排亞作排押、娶長壽公主,延壽公主嫁蕭恒德。

延

- 壽應作長壽。 五月庚辰朔 參見卷一○校勘記[四]。 五月二字,原誤在下文「辛巳」上,「庚辰」下脫朔字。 按朔考, 五月庚辰朔。 今並
- 舊名。 燕樂密雲二縣 按地理志四,檀州,隋開皇十八年以燕樂、 密雲二縣置。 遼無燕樂縣, 此係用

補正

本 破宋兵于泰州 紀 第 + 按泰州此時已改保州,此用舊稱。 校 勘 記 類此者不備舉。

# 遼史卷十三

## 本紀第十三

### 聖宗四

八年春正月辛巳,如臺湖。 庚寅、詔決滯獄。 庚子,如沈子濼。

二月丁未朔,于闐、回鶻各遣使來貢。壬申,女直遣使來貢。

三月丁丑,李繼遷遣使來貢。庚辰,太白、熒惑鬭,凡十有五次。 乙酉,城杏堝,以宋俘

實之。辛丑,置宜州。

夏四月丙午朔,嚴州刺史李壽英有惠政,民請留,從之。庚戌,女直遣使來貢。 庚午,

以歲旱,諸部艱食,振之。

五月戊子,以宋降卒分隸諸軍。庚寅,女直宰相阿海來貢,封順化王。 丙申,清暑胡土

白山。詔括民田。

本

紀第

十 三

聖宗四

六月丙午,以北面林牙磨魯古爲北院大王。 阿薩蘭回鶻于越、達剌干各遣使來貢。 甲

寅,月掩天駟第一星。丙辰,女直遣使來貢。

秋七月庚辰,改南京熊軍爲神軍。 詔東京路諸宮分提轄司,分置定霸、保和、宣化三

縣,日日川州置洪理,儀坤州置廣義,遼西州置長慶,乾州置安德各一縣。日日省遂、媯、松、

饒、寧、海、瑞、玉、鐵里、奉德等十州, [三及玉田、遼豐、松山、弘遠、懷淸、雲龍、平澤、平山

等八縣,以其民分隸他郡。

八月乙卯,以黑白羊祭天地。

九月乙亥,北女直四部請內附。 壬辰,李繼遷獻宋俘。

冬十月丙午,以大敗宋軍,復遣使來 告。 己酉,阻卜等遣使來貢。 是月,駐蹕大王

十一月庚寅,以吐谷渾民饑,振之。丁酉,太白晝見。

十二月癸卯,李繼 遷下宋麟、鄜等州,遣使來告。 女直遣使來貢。 庚戌,遣使封李繼遷

爲夏國王。癸丑,回鶻來貢。

是歲,放鄭雲從等二人及第。

使、監修國史室防等進實錄,賜物有差。 九年春正月甲戌,女直遣使來貢。 戊子,選宋降卒五百置爲宣力軍。 丙子, 詔禁私度僧尼。 庚辰, 如臺湖。 辛卯,詔発三京 乙酉, 樞密

諸道租賦,仍罷括田。

二月丙午,夏國遣使告伐宋捷。丁未,以涿州刺史耶律王六爲惕隱。 甲子,建威寇、振

化、來遠三城、屯戍卒。

閏月辛未朔,日有食之。壬申,遺翰林承旨邢抱朴、三司使李嗣、給事中劉京、政事舍人

張幹、南京副留守吳浩分決諸道滯獄。

三月庚子朔,振室韋、烏古諸部。戊申,復遣庫部員外郎馬守琪、倉部員外郎祁正、虞

部員外郎崔祐,薊北縣令崔簡等分決諸道滯獄。甲子,幸南京。 夏四月甲戌,回鶻來貢。乙亥,夏國王李繼遷遣杜白來謝封册。丙戌,清暑炭山。

五月己未,以秦王韓匡嗣私城爲全州。

六月丁亥,突厥來貢。是月,南京霖雨傷稼。

秋七月癸卯,通括戶口。乙巳,詔諸道舉才行、察貪酷、撫高年、禁奢僭,有歿於王事者

官其子孫。己未,夏國以復綏、銀二州,遣使來告。

八月癸酉,銅州嘉禾生,東京甘露降。戊寅,女直進喚鹿人。壬午,東京進三足烏。

紀第

四二

九月庚子,鼻骨德來貢。己酉,駐蹕廟城。南京地震。

冬十月丁卯,阿薩 蘭回鶻來貢。 壬申,夏國王李繼遷遣使來上,宋所授敕命。丁丑, 定

難軍 節度使李繼捧來附,授推忠効順啓聖定難功臣、開府儀同三司、檢校太師兼侍中,封西

平王

十一月己亥,以青牛白馬祭天地。

十二月,夏國王李繼遷潛附于宋,遣招討使韓德威持詔諭之。

是歲,放進士石用中一人及第。

十年春正月丁 酉,禁喪葬禮殺馬,及藏甲胄、金銀、器玩。 丙午,如臺湖。

貢。 壬午,免雲州租賦。 二月乙丑朔, 日有食之。 庚寅,夏國以韓德威俘掠,遣使來奏,賜詔安慰。 韓德威奏李繼遷稱故不出,至靈州俘掠 以還。 辛卯, 壬申, 兀惹來 給復雲州

流民。

三月甲辰,鐵驪來貢。丙辰,如炭山。

夏四月乙丑,以臺湖爲望幸里。庚寅,命羣臣較射。

五月癸巳,朔州流民給復三年。

七月辛酉,鐵驪來貢。

八月癸亥,觀稼,仍遣使分閱苗稼。

九月癸卯,幸五臺山金河寺飯僧。

冬十月壬申,夏國王遣使來貢。戊寅,鐵驪來貢。

十一月壬辰,回鶻來貢。

十二月庚辰,獵儒州東川。 拜天。 是月,以東京留守蕭恒德等伐高麗。

十一年春正月壬寅,至回鶻來貢。 丙午,出 內帑錢賜南京統軍司軍。 高麗王治遣朴

夏四月,幸炭山淸暑。

六月、大雨。

秋七月己丑,桑乾、羊河溢居庸關西,害禾稼殆盡,奉聖、南京居民廬舍多墊溺者。

八月,如秋山。

冬十月甲申朔,駐蹕蒲瑰坂。

本紀第十三

聖宗四

遼史卷十三

是年,放進士王熙載等二人及第。

郎君 事耶律碩老爲惕隱。詔復行在五十里內租。乙卯,幸延芳淀。 耶律鼻舍等謀叛,伏誅。壬戌,以南院大王耶律景爲上京留守,封漆水郡王。 十二年春正月癸丑朔,漷陰鎭水,漂溺三十餘村,詔疏舊渠。 戊午,蠲宜州 甲寅,以同政事門下平章 賦調 霸州民 庚申,

李在宥年百三十有三,賜東帛、錦袍、銀帶,月給羊酒,仍復其家。

二月甲申,免南京被水戶租賦。己丑,高麗來貢。甲午,免諸部歲輸羊及關征。

回鶻來貢。

三月丁巳,高麗遺使請所俘人畜,詔贖還。戊午,幸南京。 丙寅, 遣使撫諭高麗。

涿州木連理。 壬申,如長春宮觀牡丹。是月,復置南京統軍都監

夏四月辛卯,幸南京。 壬辰,樞密直學士劉恕爲南院樞密副使。 戊戌,以景宗石像成,

幸延壽寺飯僧。

五月甲寅、詔北皮室軍老不任事者発役。戊午,如炭山清暑。庚辰,武定軍節度使韓

德戸秩滿,其民請留,從之。

六月辛巳朔, 詔州縣長東有才能無過者, 減一資考任之。 癸未,可汗州刺史賈俊進新

曆。庚子,錄囚。 甲辰,韶龍、鳳兩軍老疾者代之。是月,太白、歲星相犯。

守,加尙父。丙寅,女直遣使來貢。戊辰,觀穫。庚午,詔契丹人犯十惡者依漢律。 秋七月辛亥朔, 日有食之。 甲寅,遣使視諸道禾稼。辛酉,南院樞密使室昉爲中京留

以翰林承旨邢抱朴參知政事。

其 軍 事。 八 月 庚 乙 酉,宋遣使求和,不許。 辰朔,詔皇太妃領西北路烏古等部兵及永興宮分軍,撫定西邊; [刊]以蕭撻凜督 戊子,以 國 舅帳剋蕭徒骨爲夷離畢。 乙未,下詔戒諭中

外官吏。 九月壬子,室韋、党項、吐谷渾等來貢。 1 酉、錄囚、雜犯死罪以下釋之。 辛酉、宋復遣使求和、不許。 壬戌, 行拜奧禮。

癸酉,阻卜等來貢。

十一月戊申朔,行再生禮。 冬十月乙酉,獵 可汗州之西山。 鐵驪來貢。 乙巳, 韶定均稅法。 韶諸部所俘宋人有官吏儒 丁未,大理寺置少卿及正。 生抱器能者,諸道軍

有勇健者, 具以名聞。 庚戌, 詔郡邑貢明經、茂材異等。 甲寅,詔南京決滯獄。 己未,官宋

俘衞德升等六人。

部,以足六部之數。 十二月戊寅朔, 甲申,賜南京統軍司貧戶耕牛。 日有食之。 韶幷奚王府奧理、四墮隗、梅只三部爲一,其二剋各 戊子,高麗進妓樂, 却之。 庚寅, 1分為

本

紀

一四六

癸巳,女直以宋人浮海路本國及兀惹叛來告。 丁未,幸南京。

是年,放進士呂德懋等二人及第。

十三年春正月壬子,幸延芳淀。 甲寅, 置廣靈縣。 丁巳,增泰州、遂城等縣賦。 庚申,

詔諸道勸農。 癸亥,長寧軍節度使蕭解里秩滿,民請留,從之。 庚午,如長春宮。

|月丁丑朔,[E]|**女直遣使來貢**。 甲辰,高麗遺李周楨來貢

三月癸丑,夏國遣使來貢。戊辰,武淸縣百餘人入宋境剽掠, 命誅之,還其所獲人畜

財物。

夏四月己卯,參知政事邢抱朴以母憂去官,起復。 丙戌, 詔諸道民戶應曆以來脅從為

部曲者,仍籍州縣。甲午,如炭山清暑。

五月壬子,高麗進鷹。 乙亥,北、南、乙室三府請括富民馬以備軍需,不許,給以官馬。

中, 以宣徽使阿沒里 六月丙子朔,啓聖軍節度使劉繼琛秩滿,民請留,從之。 私城為豐州。 丙戌, 韶許昌平、懷柔等縣諸 丁丑, 詔減前歲括 人請業荒地。 田 租 赋。

甲

朔奴等討之。壬戌、詔蔚、朔等州龍衞、威勝軍更戍。 秋 七月乙巳朔,女直遣使來貢。 丁巳, 兀惹鳥昭度、[10]渤海燕頗等侵鐵驪, 遣奚王和

八月丙子,夏國遣使進馬。壬辰,詔修山澤祠宇、先哲廟貌,以時祀之。

九月戊午,以南京太學生員浸多,特賜水磑莊一區。丁卯,奉安景宗及皇太后石像于

延芳淀。

冬十月乙亥,置義倉。日日辛巳,回鶻來貢。甲申,高麗遺李知白來貢。戊子,兀惹歸

**欵**,詔諭之。 庚子,鼻骨德來貢。

十一月乙巳,阿薩蘭回鶻遣使來貢。 辛酉,遣使册王治爲高麗國王。戊辰,高麗遺童

子十人來學本國語。

十二月己卯,鐵驪遣使來貢鷹、馬。辛巳,夏國以敗宋人遣使來告。

是年,放進士王用極等二人。

午,以宣徽使阿沒里家奴閻貴 十四年春正月已酉,漁于潞河。丁巳,蠲三京及諸州稅賦。丙寅,夏國遣使來貢。庚 為豐州刺史。

二月庚寅,回鶻遣使來貢。

三月壬寅,高麗王治表乞爲婚,許以東京留守、駙馬蕭恒德女嫁之。 庚戌,高麗復遣童

子十人來學本國 語。 甲寅,韓德威奏討党項捷。 甲子,詔安集朔州流民。

本紀第十三 聖宗四

史 卷十 Ξ 四八

藏錢。口司是月,奚王和朔奴、東京留守蕭恒德等五人以討兀惹不克,削官。改諸部令穩爲 夏四 月甲戌,東邊諸糺各置都監。三三庚寅,如炭山淸暑。 己亥,鑿大安山,取劉守光所

節度使。

五月癸卯、詔參知政事邢抱朴決南京滯獄。 庚戌,朔州威勝軍一百七人叛入宋。

六月辛未,如炭山淸暑。 鐵驪來貢。 乙酉, 回鶻來貢。 己丑,高麗遣使來問起居。 後

至無時。

秋七月戊午,回鶻等來貢。

閏月丁丑,五院部進穴地所得金馬。

冬十月丙辰,命劉遂教南京神武軍士劍法,賜袍帶錦幣。 戊午,烏昭度乞內附。

十一月甲戌,詔諸軍官毋非時畋獵妨農。乙酉,奉安景宗及太后石像于乾州。 是月,

回鶻阿薩蘭遣使爲子求婚,不許。

十二月甲寅,以南京道新定稅法太重,滅之。甲子,撻凜誘叛酋阿魯敦等六十人斬之,

封蘭陵郡王。幸南京。

是年,放進士張儉等三人。

民種 樹。 十五年春正月庚午,幸延芳淀。 癸未,兀惹長武周來降。 戊子,女直遣使來貢。 丙子,以河西党項叛,詔韓德威討之。 己丑,詔南京決滯囚。 庚辰, 詔諸道勸 乙未, 免流

民稅

北平民於內地。 月丙申朔,如長春宮。 丙午,夏國遣使來貢。甲寅,問安皇太后。 戊戌,勸品部富民出錢以贍貧民。 丙辰, 庚子,徙梁門、遂城、泰州 韓德威奏破党項捷。

**已**,詔品部曠地令民耕

種。

遣使來告。 旦貢 甲申,河西党項乞內附。 如舊,餘免。 三月乙丑朔,党項來貢。戊辰,募民耕欒州荒地, 己卯,封夏國王李繼遷爲西平王。 癸巳,宋主炅殂,子恒嗣位。 庚寅,兀惹烏昭度以地遠,<br />
乞歲時免進鷹、馬、貂皮,韶以生辰、正 甲午,皇太妃獻西邊捷。 壬午,通括宮分人戶,免南京逋 免其租賦十年。 己巳,夏國破宋兵, 一稅及 義 倉栗。

廣德 軍節度使韓德凝有善政,秩滿,其民請留,從之。己酉,幸南京。 夏四月乙未朔,罷奚五部歲貢麕。 戊戌、錄囚。 壬寅,發義倉粟振 丁巳,致奠于太宗皇 南京諸縣 民。 丙午,

五月甲子朔, 日有食之。 己已,詔平州決滯獄。 是月,敵烈八部殺詳穩以叛,蕭撻凜追

擊,獲部族之半。

本 紀

第 +

Ξ

聖

宗

四

帝廟。

己未,如炭山

「淸暑。

史 卷十三

六月丙申,鐵驪來貢。壬子,夏國遣使來謝封册。

秋七月戊辰,党項來貢。辛未,禁吐谷渾別部鬻馬於宋。丙子,高麗遣韓彥敬奉幣弔

越國公主之喪。辛卯、詔南京疾決獄訟。

八月丁酉,獵于平地松林,皇太后誠曰:「前聖有言:欲不可縱。 吾兒爲天下主,馳騁田

獵,萬一有銜橛之變,適遺予憂。其深戒之!」

九月丙寅、罷東邊戍卒。庚午、幸饒州、致奠太祖廟。戊子、蕭撻凜奏討阻卜捷。

冬十月壬辰朔,駐蹕駝山,罷奚王諸部貢物。乙未,賜宿衞時服。丁酉,禁諸山寺毋濫

度僧尼。戊戌、弛東京道魚濼之禁。戊申,以上京獄訟繁冗,詰其主者。 辛酉,錄囚。

十一月壬戌朔,錄囚。丙戌,幸顯州。戊子,謁顯陵。庚寅,謁乾陵。 是月,高麗王治

薨,姪誦遣王同穎來告。

十二月乙巳,鈎魚土河。 己酉、駐蹕駝山。 壬子,夏國遣使來貢。 甲寅,遣使祭高麗王

治,詔其姪權知國 事。丙辰、錄囚。

是年,放進士陳鼎等二人。

校勘記

分置定霸保和宣化三縣 分置, 原誤「置分」。 據大典五二四九

改。

- 白川 州 置 洪 理 至乾州置安德各 縣 按 (地理志三 洪理 作弘 理, 地 理志二乾州 無安德縣。
- = 省遂嬀 松饒寧海瑞 玉 鐵里奉德等十州 {地 迎 志二 鐵里 作 鐵 利 松即地 理志三之松山 州
- 29 大 王 Ш Ш 原誤 州。 據遊幸表及大典五二四 九改。
- 五. 春 Ē 月 Œ ,原誤「三」。 據遊幸表及大典 五. 三四四 九改。
- ナヤ 是年放進士 王 一熙載 等 年,原誤「時」。 據大典 五二四九改。
- -姊 詔 爲 皇太妃至 齊王 罨撒 撫定 葛妃,王死,稱齊妃, 西邊 陳漢章遼史索隱(以下稱索隱)謂「皇太妃」當作王太妃。 領兵屯西鄙 驢朐兒河,西捍達靼。 後謀奔骨歷札國 長編,「景宗后 门結兵 以

篡。」卽此人。骨歷札卽卷九二蕭奪刺傳之北阻卜耶覩刮

- 「八」奥理 營衞志下、百官志二並作奧里。
- (元) 二月丁丑朔 朔字,據朔考補。
- (101) 兀 惹 鳥 昭 度 下 文十七年六月、二十二年 九月及屬 國 表 並 作鳥昭慶。
- 〔11〕置義倉 按食貨志上:「統和十三年韶諸道置義倉。」
- 朿 邊 諸 糺 糺 字,本史所見 並 同。 金史屋1 見, 俱 作 弘 應從 金史。
- 劉 守 光 所 藏 鋑 畢沅 續資治通鑑 作劉仁恭 所藏錢 拾遺亦稱大安山 藏錢,唐書、 御覽俱作劉仁

本

紀

第

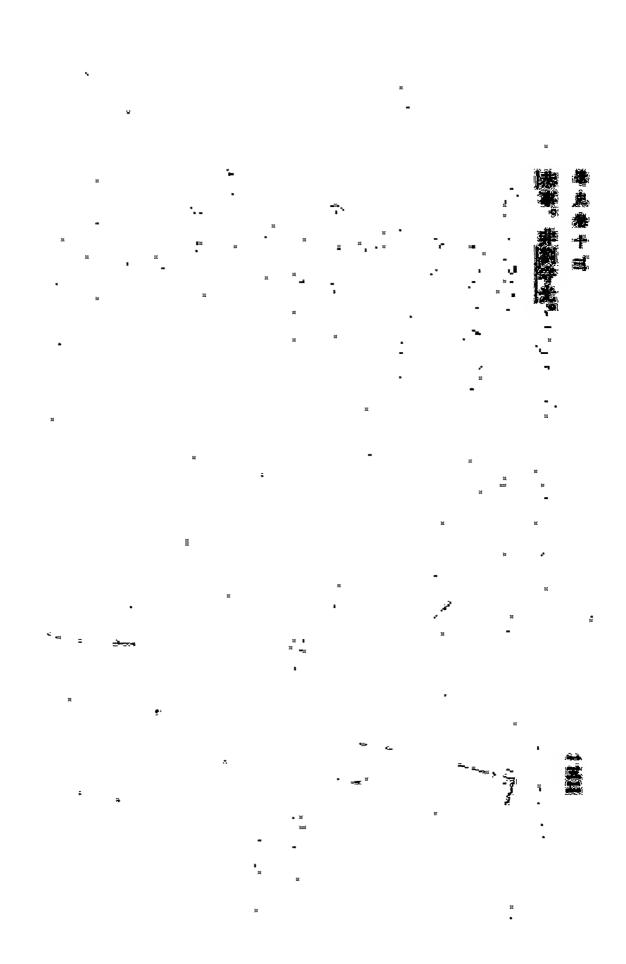
+

Ξ

校

勘

記



# 遼史卷十四

## 本紀第十四

### 聖宗五

十六年春正月乙丑,如長濼。

二月庚子,夏國遣使來貢。丙午,以監門衞上將軍耶律喜羅爲中臺省左相。

三月甲子,女直遣使來貢。乙亥,鼻骨德酋長來貢。

夏四月癸卯,振崇德宮所隸州縣民之被水者。丁未,罷民輸官俸,給自內帑。 己酉,祈

雨。 乙卯,如木葉山。

五月甲子,祭白馬神。 丁卯,祠木葉山,告來歲南伐。 庚辰, 鐵驪來貢。 乙酉, 還上京。

婦 人年踰九十者賜物。

六月戊子朔,致奠於祖、懷二陵。 是月,清暑炭山。

本 紀第十 四 聖 宗 五

秋七月丁巳朔、錄囚、聽政。

八月丁亥朔,東幸。

九月丁巳朔、駐蹕得勝口。

冬十一月,造使册高麗國王誦。

十二月丙戌朔,日宋國王休哥薨,輟朝五日。 進封皇弟恒王隆慶爲梁國王、南京留

守,鄭王隆祐爲吳國王。

是年,放進士楊又玄等二人。行

十七年春正月乙卯朔,如長春宮。

夏四月,如炭山淸暑。

六月,兀惹烏昭慶來。

秋七月,以伐宋詔諭諸道。

九月庚辰朔,幸南京。 己亥,南伐。 癸卯,射鬼箭。 北院樞密使魏王耶律斜軫薨,以韓

幮

德讓兼知北院樞密使事。

冬十月癸酉,攻遂城,不克。 遣蕭繼遠攻狼山鎭石砦,破之。 次瀛州,與宋軍戰, 擒其

之,殺戮殆盡。

是年,放進士初錫等四人及第。

十八年春正月,還次南京,賞有功將士,罰不用命者。 詔諸軍各還本道。

ブローユミッ 注解ニ 青ま二月,幸延芳淀。

夏四月已未,駐蹕于淸泉淀。

五月丁酉,清暑炭山。

六月,阻卜叛酋鶻碾之弟鐵剌不率部衆來附,鶻碾無所歸,遂降,詔誅之。

秋七月,駐蹕于湯泉。

九月乙亥朔,駐蹕黑河。

冬十一月甲戌朔,授西平王李繼遷子德昭朔方軍節度使。〔三

十二月,回鶻來貢。

是年,放進士南承保等三人及第。

垩

本紀

第十四

四 一五六

十九年春正月辛巳,以祗候郎君班詳穩觀音爲奚六部大王。甲申,回鶻進梵僧名醫。

三月乙亥,夏國遣李文貴來貢。 乙酉,西南面招討司奏党項捷。 壬辰,皇后蕭氏以罪

降爲貴妃。賜大丞相韓德讓名德昌。

夏四月乙巳,幸吳國王隆祐第視疾。丙午,問安皇太后。

五月癸酉,淸暑炭山。 丙戌,册蕭氏爲齊天皇后。庚寅,以千拽剌詳穩耶律王奴爲乙

室大王。辛卯,以青牛白馬祭天地。

六月乙巳,以所俘宋將康昭裔爲昭順軍節度使。 戊午,夏國奏下宋恒、環、慶等三州,

賜詔褒之。

秋七月丙戌,以東京統軍使耶律奴瓜爲南府宰相。

八月庚戌,達盧骨部來貢。

九月己已朔,問安皇太后。戊子,駐蹕昌平。 庚寅,西南面招討司奏討吐谷渾捷。

卯,幸南京。

冬十月己亥,南伐。 壬寅,次鹽溝。 徙封吳國王隆祐為楚國王,留守京師。丁未,梁國

逐城,敗之。 庚申,以黑白羊祭天地。 丙寅,次滿城,以泥淖班師。 王隆慶統先鋒軍以進。辛亥,射鬼箭。壬子,以青牛白馬祭天地。 甲寅,遼軍與宋兵戰于

十一月庚午,射鬼箭。 丙子,宋兵出淤口、益津關來侵,偵候謀注、虞人招古擊敗之。己

卯,觀漁儒門濼。

閏月己酉,鼻骨德來貢。己未,減關市稅。

十二月庚辰,免南京、平州租稅。

二十年春正月 庚 子,如延芳淀。 癸丑,東方五色虹見。 韶安撫西南面向化諸部。 甲

寅,夏國遣使貢馬、駝。辛酉,女直宰相夷離底來貢

二月丁丑,女直遣其子來朝。高麗遣使賀伐宋捷。

三月甲寅,遣北府宰相蕭繼遠等南伐。壬戌,駐蹕鴛鴦濼。

夏四月丙寅朔,文班太保達里底敗宋兵于梁門。 甲戌,南京統軍使蕭撻凜破宋軍於泰

州 乙酉,南征將校獻俘,賜爵賞有差。戊子,鐵驪遣使來貢。

五月乙卯,幸炭山淸暑。

六月,夏國遣劉仁勗來告下靈州。

秋七月甲午朔,日有食之。丁酉,以邢抱朴爲南院樞密使。 辛丑,高麗遣使來貢本國

地里圖。

本紀第十四 聖宗

五.

一五八

九月癸巳朔,謁顯陵,告南伐捷。

冬十月癸亥朔,至自顯陵。

十二月,奚王府五帳六節度獻七金山土河川地,賜金幣。

是歲,南京、平州麥秀兩岐。 放進士邢祥等六人及第。

二十一年春正月,如鴛鴦濼。

三月壬辰、詔修日曆官毋書細事。甲午,朝皇太后。戊午,鐵驪來貢。

夏四月乙丑,女直遣使來貢。戊辰,兀惹、渤海、奧里米、越里篤、越里吉等五部遣使來

貢。四是月,耶律奴瓜、蕭撻凜獲宋將王繼忠于望都。

五月庚寅朔,清暑炭山。丁巳,西平王李繼遷薨,其子德昭遣使來告。

六月己卯,贈繼遷尚書令,遣西上閤門使丁振弔慰。辛巳,党項來貢。 乙酉,阻卜鐵刺

里率諸部來降。是月,修可敦城。

秋七月庚戌,阻卜、烏古來貢。甲寅,以奚王府監軍耶律室魯爲南院大王。日

八月乙酉,阻卜鐵刺里來朝。丙戌,朝皇太后。

九月已亥,夏國李德昭遣使來謝弔贈。 癸丑,幸女河湯泉,改其名曰松林。

冬十月丁巳朔,云駐蹕七渡河。 戊辰,以楚國王隆祐爲西南面招討使。

十一月壬辰,故于越耶律休哥之子道士奴、高九等謀叛,伏誅。 丙申,通括南院部民。

十二月癸未,罷三京諸道貢。

二十二年春正月丁亥,如鴛鴦濼。

一月乙卯朔,女直遣使 來貢。 丙寅,南院樞密使邢抱朴薨,輟朝三日。

三月己丑,罷潘部賀千齡節及冬至、重五貢。 乙未 ,西夏李德昭遣使上繼遷遺物。

夏四月丁卯,朝皇太后。

五月,清暑炭山。

六月戊午, [4] 以可敦城爲鎭州,軍曰建安。

秋 七月甲申,遣使封夏國李德昭爲 西平王。 丁亥,兀惹、蒲奴里、剖 阳 里、越里篤 、奥里

米等部來貢。

八 月丙辰,党項來貢。 庚申,阻卜酋鐵剌里來朝。 戊辰, 鐵刺里求婚, 不許。[公丙子,

駐蹕犬牙山。

九月己 丑: 以南伐 諭 高麗。 丙午, 幸南京。 女直遣使獻所獲烏昭慶妻子。 丁未, 致祭

本紀

第十

于太宗皇帝廟。 以北院大王磨魯古、太尉老君奴監北、南王府兵。 庚戌,命楚國王隆祐留

守京師。

寅,遼師與宋兵戰于唐興,大破之。丁卯,蕭撻凜與宋軍戰于遂城,敗之。庚午,軍于望都。 閏月己未, 南伐。癸亥, 次固安。以所獲諜者射鬼箭。甲子, 以青牛白馬祭天地。 丙

冬十月乙酉,以黑白羊祭天地。丙戌,攻瀛州,不克。甲午,下祁州,賚降兵。以酒脯

祭天地。己酉,西平王李德昭遣使謝封册。

獲宋魏府官吏田逢吉、郭守榮、常顯、劉綽等以獻。丁卯,南院大王善補奏宋遣人遺王繼忠 弓矢,密請求和。詔繼忠與使會,許和。庚午,攻破德淸軍。壬申,次澶淵。蕭撻凜中伏弩 乙亥,攻破通利軍。丁丑,宋遣崇儀副使曹利用請和,即遣飛龍使韓杞持書報聘。〔五〕 十一月癸亥,馬軍都指揮使耶律課里遇宋兵于洺州,擊退之。甲子,東京留守蕭排押

匹。 姚 許之,即遣閤門使丁振持書報聘。 東之持書往報。[10]戊子,宋遣李繼昌請和,以太后爲叔母,願歲輸銀十萬兩,絹二十萬 十二月庚辰朔,日有食之,旣。癸未,宋復遣曹利用來,以無還地之意,遣監門衞大將 己丑,詔諸軍解嚴。是月,班師。 皇太后賜大丞相

齊王韓德昌姓耶律,徙王晉。

是年,放進士李可封等三人。

一十三年春正月戊午,還次南京。 庚申,大饗將卒,爵賞有差。

隱化哥爲南院大王,行軍都監老君奴爲惕隱。乙丑,振党項部。丁卯,回鶻來貢。丁丑,改 二月丙戌,復置榷塲於振武軍。丁巳,夏國遣使告下宋靑城。 辛酉,朝皇太后。 以惕

易州飛狐招安使爲安撫使。

夏四月丙戌,女直及阿薩蘭回鶻各遣使來貢。乙未,鐵驪來貢。己亥,党項來侵。

五月戊申朔、宋遣孫僅等來賀皇太后生辰。乙卯,以金帛賜陣亡將士家。丙寅,高麗

以與宋和,遣使來賀。

六月壬辰,清暑炭山。甲午,阻卜酋鐵刺里遣使賀與宋和。 己亥,達旦國九部遣使

來聘。

貢。 丁卯,女直遣使來貢。阿薩蘭回鶻遣使來請先留使者,皆遣之。 秋七月癸丑,問安皇太后。戊午,党項來貢。辛酉,以青牛白馬祭天地。 壬戌,烏古來

九月甲戌,遣太尉阿里、太傅楊六賀宋主生辰。

冬十月丙子朔,鼻骨德來貢。戊子,朝皇太后。甲午,駐蹕七渡河。癸卯,宋歲幣始

至,後爲常。

本

史 卷 + 四

十一月戊申, 上遣太保合住、頒給使韓橁、「二」太后遣太師盆奴、政事舍人高正使宋賀

正旦。辛亥、觀漁桑乾河。丁巳、詔大丞相耶律德昌出宮籍、屬于橫帳

十二月丙申,朱遣周漸等來賀千齡節。丁酉,復遣張若谷等來賀正旦。

二十四年春正月,如鴛鴦濼。

夏五月壬寅朔,幸炭山淸暑。 幽皇太妃胡輦于懷州,自己囚夫人夷懶于南京,餘黨皆生

瘞之。

秋七月辛丑朔,南幸。

月,沙州燉煌王曹壽遣使進大食國馬及美玉,自己以對衣、銀器等物賜之。 八月丙戌,改南京宮宣教門爲元和,外三門爲南端,左掖門爲萬春,右掖門爲千秋。 是

九月,幸南京。

冬十月庚午朔,帝率羣臣上皇太后尊號曰睿德神略應運啓化承天皇太后,羣臣上皇帝

尊號日至德廣孝昭聖天輔皇帝。 大赦。

是年,放進士楊佶等二十三人及第。

二十五年春正月,建中京。

二月,如鴛鴦濼。

夏四月,清暑炭山。

六月,賜皇太妃胡輦死于幽所。

九月,西北路招討使蕭圖玉討阻卜,破之。

秋七月壬申,西平王李德昭母薨,遣使弔祭。

甲戌,遣使起復。

冬十月丙申,駐蹕中京。

十二月己酉,振饒州饑民。

二十六年春二月,如長濼。

夏四月辛卯朔,祠木葉山。

五月 庚 申朔,還上京。 丙寅,高麗進龍鬚草席。 己巳,遣使賀中京成。 庚午, 致祭祖、

懷二陵。辛未,駐蹕懷州。

秋七月,增太祖、太宗、讓國皇帝、世宗諡,仍諡皇太弟李胡曰欽順皇帝。

冬十月戊子朔,幸中京

本紀

第

十四四

聖

宗五

十二月,蕭圖玉奏討甘州回鶻,降其王耶刺里,撫慰而還。

是年,放進士史克忠等一十三人。

二十七年春正月,鈎魚土河。 獵丁瑞鹿原。

夏四月丙戌朔,駐蹕中京,營建宮室。 庚戌,廢霸州處置司。

秋七月甲寅朔、霖雨、潢、土、斡剌、陰凉四河皆溢、漂沒民舍。

八月甲申,北幸。

冬十一月壬子朔,行柴册禮。

十二月乙酉,南幸。皇太后不豫。戊子,肆赦。辛卯,皇太后崩于行宫。壬辰,遣使報

哀于宋、夏、高麗。戊申,如中京。己酉,詔觅賀千齡節。 是歲,御前引試劉二宜等三人。

#### 校勘記

[1] 十二月兩戌朔 朔字,據朔考補。

〔三〕楊又玄 又玄,原作「又立」,大典五二四九同。紀開泰七年十一月作「人玄」,殿本作又玄。太平

二年十月,百、 殿兩本並作又玄。 核其事蹟,確是一人。 按道德經「玄之又玄」,似爲取名所本,

據改。 下同。

李繼遷子 德昭 德 昭, 宋史夏國傳作德明。 此避穆宗明名改。 西夏外記作德明, 應屬漏改或

後 人回 改者。

껃 越 里吉 吉,原作「古」。 按屬國表作越里吉, 紀重熙六年八月作越棘,知「古」是吉之訛, 據改。

**35.** 耶 律室魯爲南院大王 卷八一 本傳作北院大王, 下 文二十九 年三月亦稱室魯爲 北院大 王,

南」字疑誤。

冬十月丁 Ė 朔 朔字,據朔考補。

六月戊午 午, 原誤「子」。 南、北、 殿各本同,惟大典五二四九作戊午。 按本年六月甲寅朔, 戊

午初 五. 日 月內 無戊子。 據改。

按屬 國表作「鐵刺里

鐵

刺里

求

婚

不許

求婚,許之」。

ナし 飛 龍 使 韓 杷 按 }長 編作 左飛 龍 使韓紀

監門 衞 大 將 軍 姚 柬之 監門衞 大 將軍 一,長編: 作右監門 衞 大將 軍 柬,原作「東」,據長編改。

頒給使 韓 橁 橁 ',原誤 「簡」,據遼文滙 六韓橁墓誌 改

巡 皇太 妃 胡 輦 于 懷 州 按「皇太妃」應作王太妃,參卷一三校勘記「引」。

本 紀 第 + 四 校 勘 記

[18] 諡皇太弟李胡曰欽順皇帝 沙州燉煌王曹壽 宋史四九〇、通考三三五並作曹宗壽。此避興宗宗眞名、省宗字。 按欽順當作恭順,陳大任避金章宗父允恭名改。

# 遼史卷十五

## 本紀第十五

#### 聖宗六

一十八年春正月辛亥朔,不受賀。 甲寅,如乾陵。 癸酉,奉安大行皇太后梓宫于乾州

敢塗殿。

衞上將軍蕭合卓饋大行皇太后遺物于宋,仍遣臨海軍節度使蕭虚列、左領軍衞上將軍張崇 二月丙戌,宋遣王隨、王儒等來弔祭。「己己亥,高麗遣魏守愚等來祭。 是月,遣左龍虎

濟謝宋弔祭。

三月癸卯,上大行皇太后諡爲聖神宣獻皇后。 是月、宋、高麗遣使來會葬。

夏四月甲子,葬太后於乾陵。 賜大丞相耶律德昌名曰隆運。 庚午,賜宅及陪葬 地

五 月己卯朔,如中京。 辛卯,清暑七金山。 乙巳,西北路招討使蕭圖玉奏伐甘州回鶻,

本紀第十五 聖宗六

擅立誦

破肅 從兄詢,詔諸道繕甲兵,以備東征 州,盡俘其民。 韶修土隗口故城以實之。 丙午,高麗西京留守康肇弑其主誦,

使報宋。 秋八月戊申,振平州饑民。辛亥,幸中京。丙寅,謁顯、乾二陵。丁卯,自將伐高麗,遣 以皇弟楚國王隆祐留守京師,北府宰相、駙馬都尉蕭排押爲都統,北面林牙僧奴

問高 麗王詢 九月乙酉,遣使册西平王李德昭爲夏國王。 辛卯,遺樞密直學士高正、引進使韓杞宣

爲都監

降。 耶律敵魯擒肇及副將李立,同過殺數十里,獲所棄糧餉、鎧仗。戊子,銅、霍、貴、寧等州皆 排押至奴古達嶺,遇敵兵,戰敗之。辛卯,王詢遣使上表請朝,許之。禁軍士俘掠。以 十一月乙酉,大軍渡鴨綠江,康肇拒戰,敗之,退保銅州。三丙戌,肇復出,右皮室詳穩 冬十月丙午朔,女直進良馬萬匹,乞從征高麗,許之。 王詢遣使奉表乞罷師,不許。

保佑等赴京。壬辰,守將卓思正殺遼使者韓喜孫等十人,領兵出拒,保佑等還。遣乙凛領 遺排押、盆奴等攻開京,遇高麗兵,敗之。 兵擊之,思正遂奔西京。圍之五日不克,駐蹕城西。高麗禮部郎中渤海陀失來降。庚子, 政事舍人馬保佑爲開京留守,安州團練使王八爲副留守。遣太子太師乙凜將騎兵一千,送 王詢棄城遁去,遂焚開京,至淸江,還。

甲仗多遺棄,霽乃得渡。己丑,次鴨綠江。庚寅,皇后及皇弟楚國王隆祐迎于來遠城。壬辰, 二十九年春正月乙亥朔,班師,所降諸城復叛。至貴州南峻嶺谷,大雨連日,馬駝皆疲,

韶罷諸軍。 己亥,次東京。

北院樞密使,封韓王,北院郎君耶律世良爲北院大王,前三司使劉愼行參知政事兼知南院 密直學士高正爲北院樞密副使。庚寅,南京、平州水,振之。己亥,以北院大王耶律室魯爲 三月己卯,大丞相晉國王耶律隆運薨。 二月己酉,謁乾、顯二陵。戊午,所俘高麗人分置諸陵廟,餘賜內戚、大臣。 庚辰,皇弟楚國王隆祐權知北院樞密使 心事,樞

夏四月,清暑老古堝。

樞

密使事

**愼行爲南院樞密使,南府宰相邢抱質知南院樞密使事。** 五 月 甲戌朔,詔已奏之事送所司附任曆。 又詔帳族有罪,黥墨依諸部人例。乙未,以劉

北 院樞密使。 六月庚戌、升蔚州、利州爲觀察使。 丁巳、詔西北路招討使、駙馬都尉蕭圖玉安撫西鄙。 乙卯,韓王耶律室魯薨。 丙辰,以南院大王化哥為 置阻卜諸部節度使。

是秋,獵于平地松林。

本紀第十五 聖宗六

冬十月庚子朔,四 駐蹕廣平淀。 甲寅、贈大丞相晉國王耶律隆運尚書令、諡文忠。

十一月庚午朔,幸顯州

十二月庚子朔,至 復如 廣平淀。 癸丑,以知南院樞密使事邢抱質年老,詔乘小車入

朝。 是月、置歸、寧二州

是年,御試,放高承顏等二人及第。

開泰元年春正月己巳朔,宋遣趙湘、符成翰來賀。日及癸未,長白山三十部女直酋長來

丙戌,望祠木葉山。

丁亥,女直太保瀟撚等來朝。戊子,

獵于買曷魯林。[刊]庚寅,祠木葉山。 辛卯、曷蘇館大王曷里喜來朝。

貢,乞授爵秩。

甲申,駐蹕王子院。

二月壬子,駐蹕瑞鹿原

三月甲戌,以蔚州爲觀察,不隸武定軍。 乙亥,如葦濼。 丁丑,詔封皇女八人爲郡主。

乙酉、詔卜日行拜山、大射柳之禮、命北宰相、駙馬、蘭陵郡王蕭寧, 具儀物。 丁亥,皇弟楚國王隆祐徙封齊國王,留守東京。 樞密使、司空邢抱質督

酉,祀風伯。 夏四月庚子,高麗遣蔡忠順來,乞稱臣 辛酉,以前孟父房敞穩蕭佛奴爲左夷離畢。 如舊,詔王詢親朝。 壬寅,夏國遣使進良馬。

己

五月戊辰朔,還上京。 詔裴玄感、邢祥知禮部貢舉,放進士史簡等十九人及第。 以 駙

馬 蕭紹宗 爲鄭州 防禦使。 乙亥,以邢抱質爲大同軍節度使。

六月,駐蹕上京。

受益 齊泰賀宋正 上京副留守、寇卿彰德軍節度使。 秋七月丙子,以耶律遂貞爲遼興軍節度使,遂正北院宣徽使,張昭瑩南院宣徽使,耶律 旦使副。 進士康文昭、張素臣、郎玄達 命耶律釋身奴、李操充賀宋生辰國信使副,蕭涅袞 坐論. 知貢 舉裴玄感、邢祥私曲,秘書省正

字李萬上書,辭涉怨訓,皆杖而徒之,萬役陷河冶。

不能朝,詔復取六州 書,詔賜護 八月丙申朔,公鐵驪那沙等送兀惹百餘戶至賓州, 國仁王佛 地。 (像一,易、詩、書、春秋、禮記各一部。己未,高麗王詢遣田拱之奉表稱病 是月,齊國王隆祐薨,輟朝五日。 賜絲絹。 是日,那沙乞賜 佛 像、 儒

冬十月辛亥,如中京。

閏月丁卯,贈隆祐守太師,諡仁孝。

輔皇帝。 己亥,賜夏國使、東頭供奉官曹文斌、呂文貴、竇珪祜、 十一月甲午朔,日立文武百官加上尊號曰弘文宣武尊道至德崇仁廣孝聰睿昭聖 大赦,改元開泰。 改幽都府爲析津府,薊 北縣 爲 析津縣 守榮、武元正等爵有差。 幽 都縣為宛平縣,覃恩中 一神贊天

本

紀

第

十五五

聖宗

六

圖玉奏七部太師阿里底因其部民之怨,殺本部節度使霸暗幷屠其家 前遼州錄 事張庭美六世同居,儀坤州劉興胤四世同居,各給復三年。 甲辰,西北招討使蕭 以叛,阻卜執阿里底

以獻,而沿邊諸部皆叛。

振奉 官李 |貴德、龍化、儀坤、雙、遼、同、祖七州,至是有韶始征商。 文,價折傭盡,遺還其家。 可舉治獄明允,詔超遷之。 聖州饑民。 十二月丙寅,奉遷南京諸帝石像于中京觀德殿,景宗及宣獻皇后于上京五鸞殿。壬申, 庚辰,賜皇弟秦晉國王隆慶鐵券。 歸州言其居民本新羅所遷,未習文字,請設學以敎之,詔允所請 甲申,詔諸道水災饑民質男女者,起來年正月,日計傭錢十 癸未,劉晨言殿中高可垣、中京留守推 己丑,詔諸鎭建宣敕樓。

服李氏順儀,尙功艾氏芳儀,尙儀孫氏和儀。 未,如瑞鹿原。 師,戶部 直學士,張儉政事舍人,邢抱質加開府儀同三司、守司空兼侍中,王繼忠中京留守、檢校太 一年春正月癸巳朔,以裴玄感爲翰林承旨,邢祥給事中,石用中翰林學士,呂德推樞密 侍郞劉涇加工部尚書,駙馬蕭紹宗加檢校太師,耶律控溫加政事令,封幽王。[10]丁 北院樞密使耶律化哥封豳王。 己未,錄囚。 以馬氏爲麗儀,耿氏淑儀,尚寢白氏昭儀,尚 烏古、敵烈叛,右皮室詳穩延壽

率兵討之。

是月,達旦國兵圍鎭州,州軍堅守,尋引去。

習家砦為龍 月 丙子, 韶以麥務川爲象雷縣, 山縣,阿覽峪為勸農縣, 女河 松山 川爲松山縣, 川爲神水縣,羅家軍爲閭山縣, 金甸子爲金原縣 。臼三壬午, 山子川爲富庶 遺北

院 樞 密副使高正按察諸道 獄

月壬辰 ,朔,化哥以西北路略平,留兵戍鎭州,赴行在。

夏 四月甲子 ,拜日。 韶從上京請,以韓斌所括贍國、撻魯河、奉、豪等州戶二萬五千四

百 有 奇,置長霸、興仁、保和等十縣。 丙子,如 緬 Щ

五月辛卯朔 復命 化哥等西計

六月辛 酉 朔 遺 中 丞耶律資忠使高麗,取六州舊地

乙未,西南招討使、政事令斜軫奏,党項諸部叛者

七月

1

皆遁黃河 可 圖 一之,後 就 加 秋 撫諭 恐為 北 模赧 患。 使不報,上怒,欲伐之。 辰,烏古、敵烈皆復故疆。 山,其 叉聞 前 不叛者曷黨、烏迷 後叛者多投 西夏, 遂 詔 兩部因據其地,今復西遷,詰之則曰 李德昭:「今党項叛,我欲西伐,爾當 西夏 不納。 詔遣使再問西遷之意,若歸故 逐水草。 東擊, 地,則 不

癸卯 掎 角之勢。」仍 鈎 魚 曲 溝。 命 諸 戊 軍 申 各 市肥馬。 詔 以 敦睦宮子錢振貧民。 1 酉,以惕隱耶律 己酉 條例為南府宰相,太尉 化哥等破阻卜酋 長烏八之衆。 五哥爲惕隱。二三

卯,封皇子宗訓 大內 惕 隱

本 紀 第 + 五 聖 宗 六

遼 史 卷 + Ŧi.

月 戌, 遣引 進使李延弘賜夏國王李德昭及義成公主車馬。 己丑,耶律資忠使高

麗還。

砦,所積如之。 路會,高麗可取而 開京東馬行七日,有大砦,廣如開京,旁州所貢珍異,皆積于此。 穩張馬留獻女直人知高麗事者。上問之,曰:「臣三年前爲高麗所虜,爲郎官,故知之。 冬十月己未朔,畋麃井之北。命耶律阿營等使宋賀生辰。口三辛酉,駐蹕長濼。丙寅,詳 若大軍行由前路,取曷蘇館女直北,直渡鴨淥江,並大河而上,至郭州與大 有也。」上納之。 勝、羅等州之南,亦有二大 自

十一月甲午,錄囚。 '癸丑,樞密使豳王化哥以西征有罪,削其官封, 出爲大同軍節度

使。

**璘爲彰國軍節度使,蕭孝穆爲西北路招討使。** 十二月甲子,以北院大王耶律世良爲北院樞密使,封岐王。 以宰臣劉晟監修 國

放進士鮮于茂昭等六人及第。

驪各遣使來貢。是夕,彗星見西方。丙午,畋潢河濱。壬子,帝及皇后獵瑞鹿原。 三年春正月己丑,錄囚。阻卜酋長烏八來朝,封爲王。 乙未,如渾河。 丁酉,女直及鐵

月戊午,韶 增樞密使以下月 俸。 甲子,遣上京副留守耶律資忠復使高麗取六州

舊地。

三月庚子,遣耶律世良城招州。 戊申,南京、奉聖、平、蔚、雲、應、朔等州置轉運使。

夏四月戊午,韶 南京管內毋淹刑獄,以妨農務。 癸亥,烏古叛。 乙亥,沙州回 鶻曹順遣

使來貢。丙子,以西北路招 計都監 蕭孝穆爲北府宰相

五月乙酉朔,清暑緬山。

六月乙亥,合拔里、乙室 國舅為一 帳,以乙室夷離畢蕭敵烈爲詳穩以總之。 甲申,封

皇姪胡都古爲廣平郡王。

是夏,詔國舅詳穩蕭敵烈、東京留守耶律團石等討高麗,造浮梁于鴨淥江,城保 宣義

定遠等州。[18]

秋 七月乙酉朔,如平地松林。 壬辰、詔政事省、樞密院、酒間授官釋罪、毋卽奉行,明日

覆奏。

八月甲寅朔,幸沙嶺。

九月丁酉,八部敵烈殺其詳穩稍瓦,皆叛,詔南府宰相耶律吾剌葛招撫之。 辛亥,釋敵

烈數人,令招諭其衆。壬子,耶律世良遣使獻敵烈俘。

本紀第十五 聖宗六

一七六

冬十月甲寅朔,幸中京。 丙子,以旗鼓拽刺詳穩題里姑爲奚六部大王。[1吾

放進士張用行等三十一人及第出身。

瑞 鹿 原,口以備春蒐。丁酉,獵馬蘭淀。 四年春正月乙酉,如瑞鹿原。丙戌,詔耶律世良再伐迪烈得。戊子,命詳穩拔姑瀦水 壬寅,東征。 東京留守善寧、平章涅里袞奏,已總

大軍及女直諸部兵分道進討,遂遣使齎密詔軍前。

二月壬子朔,如薩堤濼。于闐國來貢。

已,女直遣使來貢。 壬申,耶律世良討鳥古,破之。 甲戌,遣使賞有功將校。 御撒剌獎諭,代行執手之禮。丙寅,耶律世良等上破阻卜俘獲數。 括女直王殊只你戶舊無籍者,會其丁入賦役,從之。 至淸泥堝。 夏四月癸丑,以林牙建福爲北院大王。甲寅,蕭敵烈等伐高麗還。 時于厥旣平,朝廷議內徙其衆,于厥安土重遷,遂叛。 樞密使貫寧奏大破八部迪烈得,詔侍 世良懲創,旣破迪烈得, 戊辰,駐蹕沿柳湖。 丙辰, 曷蘇館部請 世良討迪烈得

險阨。 軍小却,結陣河曲。勃括是夜來襲。翌日,遼後軍至,勃括誘于厥之衆皆遁,世良追之,軍至 勃括方阻險少休,遼軍偵知其所,世良不亟掩之,勃括輕騎遁去。獲其輜重及所誘

輒殲其丁壯。勒兵渡曷剌河,進擊餘黨,斥候不謹,其將勃括聚兵稠林中,擊遼軍不備。

于厥之衆,併遷迪烈得所獲轄麥里部民,城臚朐河上以居之。是月,蕭楊哥尙南平郡主。

以伐 高麗。 五月辛巳,命北府宰相劉晟爲都 晟先携家置邊郡,致緩師期,追還之。以世良、屈烈總兵 統,樞密使耶律世良爲副,殿前 進 都點檢蕭 討。 以耶律德政 屈烈 爲 都 監

遼 興軍節度使,蕭年骨烈天城軍節度使。 李仲舉卒,詔賻恤其家

六月庚戌,上拜日如禮。 以麻都骨世勳,易衣馬爲好。 以上京留守耶律八哥為北院樞

密副使。

秋七月,上又拜日,遂幸秋山。

自八月射鹿至于九月,復自癸丑至于辛酉,連獵于有柏、 碎石、 太保、響應、松山諸山。

丁卯,與夷離畢、兵部尚書蕭榮寧定爲交契,以重君臣之好。 丙子,以旗鼓拽刺詳穩題里姑

爲六部奚王。

冬十月,駐蹕撻剌割濼。

十一月庚申,詔汰東京僧,口也及命上京、中京泊諸宮選精兵五萬五千人以備東征。

十二月,南巡海徼。還,幸顯州。

五年春正月丁未,北幸。 庚戌,耶律世良、蕭屈烈與高麗戰于郭州西,破之, 斬首數萬

本

卷十 五

級,盡獲其輜重。 乙卯,師次南海軍,耶律世良薨于軍。癸酉,駐蹕雪林

二月己卯,阻卜長來朝。 辛巳,如薩堤濼。 庚寅,以前東京統軍使耶律韓留爲右夷離

戊戌,皇子宗真 生。

三月乙卯,鼻骨德長撒保特、賽刺等來貢。 辛酉,諸道獄空,詔進階賜物。 丙寅, 以前

北院大王耶律敬溫爲阿扎割只。 辛未,党項魁可來降。

夏四月乙亥,振招州民。 戊寅,以左夷離畢蕭合卓爲北院樞密使,曷魯寧爲副使。 庚

辰,清暑孤樹淀。

五月甲子,尚書蕭姬隱坐出使後期,削其官。 丁卯,以耿元吉爲戶部使。

六月,以政事舍人吳克昌按察霸州刑獄。 1 丑,回鶻獻孔雀。

秋七月甲辰,獵于赤山

八月丙子,幸懷州,有事于諸陵。 戊寅,還上京。

九月癸卯, 皇弟南京留守秦晉國王隆慶來朝, 上親出迎勞至實德山,因 同 獵于松山。

乙丑,駐蹕杏堝

冬十月甲午,封秦晉國王隆慶長子查割中山郡王,次子遂哥樂安 部王。

十一月辛丑朔,口口以參知政事馬保忠同知樞密院事、監修國史。丁巳,以北面林牙蕭

限 達 爲 國 舅 詳 穩 。

月乙 酉,秦晉國王隆慶還,至北安薨,訃聞,上爲哀慟,輟朝七日。丁酉,宋遣張遜、

土承德來賀千齡節。

是歲,放進士孫傑等四十八人及第。

六年春正月癸卯,如錐子河。

1 丑 月甲戌,以公主 詔 或 . 舅 帳 詳 賽哥 穩蕭 隗洼 殺 無罪婢,駙馬蕭圖玉不能齊家,降公主爲縣主,削 將 本部兵東 征高麗,其 國 舅司 事 以都監攝之。 庚 圖 玉同 辰, 平章 以 南

面林牙涅合爲南院大王。

事

月 乙 已 如 顯 州 葬秦晉國王隆慶。 有 事于顯 乾二陵。 追册隆慶爲太弟。

都 部 署 夏 事 四 月辛 子[2] 卯,封 辰,禁命 隆 慶 婦 少子謝家 再 醮。 奴 丙 申 爲 長 如凉陘。 沙郡王,以 樞 密使漆水郡王耶律制 心權 知諸行宮

屈烈 寅, 以南京 爲 五 都監 月 戊 統 、戌朔, 以伐高 軍 使 蕭 命 麗。 惠 樞 密使蕭 爲 翌 右 日 夷 賜 離 合卓 合卓 畢 爲 劍,俾 乙卯, 都 統 ,(三)漢 得 洞 木葉山 專殺 人行宮都部署王繼忠爲副,殿前 潢河 丙午,錄 囚。 乙丑 一,駐 酉 蹕 一。設 九 層臺 四 帳 都 都點 詳 穩 檢蕭 甲

本

紀

第

+

五

聖

宗

六

史 卷 + 五

六月戊辰朔,德妃蕭氏賜死,葬兔兒山西。 後數日,大風起塚上,晝暝,大雷電而雨不

止者踰月。 是月,南京諸縣蝗。

秋七月辛亥,如秋山。 遣禮部尚書劉京、翰林學士吳叔達、知制誥仇正己、起居舍人程 辛酉,以西南路招討請,置寧仁

翥、吏部員外郎南承顏、禮部員外郎王景運分路按察刑獄。

縣于勝州

九月庚子,還上京,以皇子屬思生,大赦。丁未,以駙馬蕭璉、節度使化哥、知制誥仇正

己、楊佶充賀宋生辰正旦使副。 乙卯,蕭合卓等攻高麗興化軍不克,還師

冬十月丁卯,南京路饑,輓雲、應、朔、弘等州粟振之。 辛未,獵鏵子河。 庚寅,駐蹕達

離山。

十一月乙卯,建州節度使石匡弼卒。

月丁卯,上 輕騎還上京。 戊子,朱遺李行簡、張信來賀千齡節。[三]翌日,朱馮元、

張綸來賀正旦。

校勘記

王儒 長編作王曙、宋史二八六有傳。

- $\subseteq$ 銅 州 銅州,卷一一 五高麗外記同,高麗史四作 通州。
- = 右 皮室詳穩耶律敵魯擒肇及副將李立 敵 魯, 卷八八本傳作的珠, 右皮室詳穩作左皮室詳穩

李 立 ,的珠傳及卷八八耶律盆奴傳 並 作 李玄蘊

- 29 十月 庚子 朔 朔字,據朔考補。
- ŦŦ. 十二月庚子 朔 朔字 據朔考補。
- ベレ 朱遣 符成 翰來賀 符成翰,長編作 符承翰
- -1= 買曷 魯林 遊幸表 作賈曷魯林。
- 八月 丙 門中朔 朔字,據朔考
- ↑
  九
  ✓ + 月 原誤「十月」,據大典五二 四九及前後文改。
- 耶律控溫封幽王 「幽」當作「豳」。 卷九四耶律化哥傳, 化哥字弘隱, 弘隱卽控溫,開泰元年伐

阻卜、後封豳王。 此與下文化哥封豳王為 重出。

- 金原縣 按地理志三與金史地理志並作金源縣。
- 五哥爲惕隱 五哥卽吳哥,漢名宗訓。 惕隱卽大內惕隱。 此與下文封宗訓 大內惕隱爲重出。
- 耶律阿營 「營」,大典五二四九作管,長編作果。 管、果音近,應作阿管。
- 本 城保宣義定遠等州 紀 第 + Ŧ. 校 勘 按地理志二、保州宣義軍是一州、定遠是宣州軍 記 號,非州

- 二吾 題里姑爲奚六部大王 按此事另見于四年九月,檢部族表亦在四年,疑此係重出。
- 二 瀦水瑞鹿原 瀦,原作「溺」。 據大典五二四九改。
- 二十二 (四年十一月)詔汰東京僧 按大典八七〇六此事在開泰五年十一月。
- 十一月辛丑朔 朔字,據朔考補。
- 耶律制心 即上文開泰元年七月之耶律遂貞。 耶律,下文亦作韓。 本姓韓, 賜姓耶律。 制心,

紀文原作創,卷八二本傳作制心。遼文滙六韓櫛墓誌稱「諱遂貞」賜名直心」,直心卽制心。今改

想作制心。

- 命樞 密使蕭合卓爲都統 命字原脱,依上文例補。
- 張信 長編作張佶、宋史三〇八有傳。

# 遼史卷十六

### 本紀第十六

### 聖宗七

七年春正月甲辰,如達離山。

二月乙丑朔,拜日,如渾河。

三月辛丑,命東北越里篤、剖阿里、奧里米、蒲奴里、鐵驪等五部歲貢貂皮六萬五千,馬

三百。丙午,烏古部節度使蕭普達討叛命敵烈,滅之。

夏四月,拜日。丙寅,振川、饒二州饑。辛未,振中京貧乏。 癸酉,禁匿名書。壬辰,以

三司使呂德懋爲樞密副使。

閏月壬子,以蕭進忠爲彰武軍節度使兼五州制置。 戊午,吐蕃王并里尊奏,凡朝貢,乞

假道夏國,從之。

本 紀 第 + 六 聖 宗 七

史 卷 + 六

軍 宗偉右 觀 五. 月 察 、丙寅, 使, 衞 大將軍 宗奕曹州防禦使,宗顯、宗肅 皇子宗眞封梁王,宗元永淸軍節度使, ,皇姪宗範昭義軍節度使,宗熙鎭國軍節度使, 皆 防 樂使。 宗簡右衞大將軍, 以張儉守司徒兼政事令。 宗亮絳州節度使,宗酮 宗愿 左驍衞大將

濮州 大射 三人 飛 柳 六月丙申 之禮。 旋空中,良久乃墮數里外。 ·, ( ) 庚申 - ,以耶律留寧、吳守達使宋賀生辰,蕭高九、馬貽謀使宋賀正旦。 品打魯瑰部節度使勃魯里至鼻洒河, 勃魯里幸獲免。 一酒壺在地乃不移。 遇微雨, 忽天地晦冥,大風 八月丙午,三行 加 飄四十 不章

蕭 弘 義 開 府 儀 同 三司、尙父兼政事令。

內 外 官 九 秋 月庚 七月甲子,詔翰林待詔陳升寫南征得勝圖於上京五鸞殿。 因 事 中朔, 受赇,事覺而 蒲昵 稱子孫僕從者, 國使奏本國與烏里國 禁之。 封壤相接,數侵掠 庚午,錄囚。 括馬給東征軍。 丁卯,蒲奴里部來貢 不寧,賜詔諭之。戊辰,詔 是月,駐蹕

河

]]]

都部 哥 爲 都 署。 冬十月,名中京新建二殿曰延慶, 監 伐 丙辰, 高 麗 詔 以東平郡 仍諭 高麗守吏,能 王蕭排 押爲都統, 率衆自歸者,厚賞 日永安。 殿 前都點 壬寅,以順義軍節度使石 ;堅壁相 檢蕭虛列 拒者,追悔 爲 副 統 無及。 東京 用中為漢人行宮 留守 耶 津八

一月壬戌,以呂德懋知吏部尚書,楊又玄知詳覆院,劉晟爲霸州節度使,北府宰相劉

十

慎行為彰武軍節度使。[四] 庚辰,禁服用明金、縷金、貼金。 戊子,幸中京。

遼軍失利,天雲、右皮室二軍沒溺者衆,遙輦帳詳穩阿果達、客省使酌古、渤海詳穩高淸明、 十二月丁酉,宋遣呂夷簡、曹璋來賀千齡節。 是月、蕭排押等與高麗戰于茶、陀二河、

天雲軍詳穩海里等皆死之。

放進士張克恭等三十七人及第。

八年春正月,宋遣陳堯佐、 張羣來賀。至五戌,鐵廳來貢。 建景宗廟于中京。 封沙州

節度使曹順爲燉煌郡王。

月丁未,以前南院樞密使韓制心爲中京留守,漢人行宮都部署王繼忠南院樞密使。

丙辰,祭風伯。

將 部署,左祗候郎 事 校官。 蕭 排押、林牙要只等討高麗還,除到 二月己未,以契丹弘義宮使赫石爲興聖宮都部署,前遙恩拈部節度使控骨里積慶宮都 壬午,閱飛龍院馬。 君 耶律罕四捷軍都監。 癸未, 坐失律,數其罪而釋之。 回跋部太師踏刺葛來貢。 乙亥,東平王蕭韓寧、東京留守耶律八哥、 己卯,詔加征高麗 丙戌,置東京渤海承奉官都 國 有 功 舅 渤 平章 海

本紀第十六 聖宗

七

知

押班。

夏四月戊子朔,如緬山。

五. 月壬申, 以駙馬蕭克忠爲長寧軍節度使。 乙亥, 遷寧州渤海戶于遼、土二河之間。

己卯,曷蘇館惕隱阿不葛、宰相賽刺來貢。

弛 大擺: 大夫蕭 六月戊子,錄征高麗戰歿將校子弟。 要只為夷離畢。 山猿嶺採木之禁。 己亥,惕隱耶律合葛爲南府宰相,南面林牙耶律韓留爲惕隱。癸卯, 乙巳,以南皮室軍校等討高麗有功,賜金帛有差。 己丑,以左夷離畢蕭解里爲西南面招討使,御史

市,曲赦市 百四十,貂鼠皮萬,青鼠皮二萬五千。 辛酉,肴里、涅哥二奚軍征高麗有功,皆賜金帛。癸亥,詔阻卜依舊歲貢馬千七百,駝四 秋七月己未,征高麗戰歿諸將,詔益封其妻。 中繫囚。 命解寧、馬翼充賀宋生辰 戊辰,觀稼。 使副 庚申,以東北路詳穩耶律獨迭爲北院大 己已,回跋部太保麻門來貢。 庚午,觀

八月庚寅,遣郞君曷不呂等率諸部兵會大軍討高麗。

復錄囚。 九月已已,以石用 庚辰,曷蘇館惕隱阿不割來貢。 中參知 政 事。 宋遣崔遵度、王應昌來賀千齡節。 壬午,駐蹕土 河 Ш 壬申,錄囚。 甲戌,

賀宋正旦。[+] 癸巳,詔横帳三房不得與卑小帳族爲婚,凡嫁娶,必奏而後行。 冬十月乙酉,詔諸道,事無巨細,已斷者,每三月 一次條奏。 戊子,遣耶律繼崇、鄭玄瑕 癸卯,以前北

院 大王建福為阿扎割只。 甲辰,改東路耗里太保城爲咸州,建節以領之。

十一月甲寅,置雲州宣德縣。

辛亥,高麗王詢遣使乞貢方物,詔納之。 十二月辛卯,駐蹕中京。 乙巳,以廣平郡王宗業爲中京留守、大定尹,韓制心爲惕 隱。

九年春正月,宋遣劉平、張元普來賀。

二月,如鴛鴦濼。

高麗六年,忠節不屈,以爲林牙。 五月庚午,耶律資忠使高麗還,王詢表請稱藩納貢,歸所留王人只剌里。〔〇〕只剌里在 辛未,遣使釋王詢罪,並允其請。 癸酉,以耶律宗教 校校校

太傅,宗誨啓聖軍節度使,劉晟太子太傅,仍賜保節功臣

衣物。 秋七月庚戌朔,日有食之,詔以近臣代拜救日。 以查剌、耿元吉、韓九、宋璋爲來年賀宋生辰正旦使副 甲寅,遣使賜沙州回鶻燉煌郡王曹順

副都部署、總兵東征。 乙亥,沙州 九月戊午,以駙馬蕭紹宗平章事。 回鶻燉煌郡王曹順遣使來貢。 是月,駐蹕金餠濼。 丁卯,文武百僚奉表上尊號,不許;表三上,乃從之。 括諸道漢民馬賜東 宋遣宋綬、駱繼倫賀千齡 征 軍。 節。 以夷離畢延寧爲兵馬

平紀第十六 聖宗七

冬十月戊寅朔,日以涅里爲奚王都監, 突迭里爲北王府舍利軍詳穩。郎君老使沙州

還,韶釋宿累。 國家舊使遠國,多用犯徒罪而有才略者,使還,卽除其罪。 戊子,西南招討

臣驕縱,徵斂無度,彼懷懼不能自達耳。 奏党項部有宋犀族輸貢不時,常有他意,宜以時遣使督之。詔曰:「邊鄙小族,歲有常貢。邊 第遣淸愼官將,示以恩信,無或侵漁,自然效順。」

復奏諦居、迭烈德部言節度使韓留有惠政,今當代,請留。 上命進其治狀。辛丑,如中京。

壬寅,大食國遣使進象及方物,爲子册割請婚。

十一月丁巳,以漆水郡王韓制心爲南京留守、析津尹、兵馬都總管。己未,以夷離畢蕭

孝順爲南面諸行宮都部署,加左僕射。

十二月丁亥,禁僧燃身煉指。 戊子,詔中京建太祖廟,制度、祭器皆從古制。 乙巳,詔

來年冬行大册禮。

放進士張仲舉等四十五人。

太平元年春正月丁丑朔,宋使魯宗道、成吉來賀。〔10〕如渾河。

二月乙卯,幸鈸河。 壬戌,獵高柳林。

三月戊戌,皇子勃已只生。 庚子,駙馬都尉蕭紹業建私城,賜名睦州,軍曰長慶。 是

月,大食國王復遣使請婚,封王子班郎君胡思里女可老爲公主,嫁之。

夏四月戊申,東京留守奏,女直三十部酋長請各以其子詣闕祗候。詔與其父俱來受約。

乙卯、錄囚。丁卯、置來州。日日是月、清暑緬山。

秋七月甲 戍朔, 賜從獵女直人秋衣。 乙亥,遣骨里取石晉所上玉璽于中京。 阻卜來

貢。辛巳,如沙嶺。是月,獵橫河。

九月,幸中京。

之戲。 敏解里爲都點檢,高六副點檢, 齡節,自己及蘇惟甫、周鼎賀來歲元正,卽遣蕭善、程翥報聘。 吾,耶律僧隱御史大夫,求哥駙馬都尉,蕭春、骨里並大將軍。 冬十月丁未,敵烈酋長頗白來貢馬、駝。 翌日,再幸。還,升玉輅,自內三門入萬壽殿,奠酒七廟御容,因宴宗室。 耶律羅漢奴左皮室詳穩,嗓姑右皮室詳穩,聊了西北路 戊申,錄囚。 壬子,朱使李懿、王仲賓來賀千 党項長曷魯來貢。 庚申,幸通天 視觀 己未,以薩 魚龍曼衍 金

定昭聖神贊天輔皇帝,大赦,改元太平,中外官進級有差。 宋遣使來聘,夏、高麗遣使來貢

十一月癸未,上御昭慶殿,文武百僚奉册上尊號日睿文英武遵道至德崇仁廣孝功成治

甲申,册皇子梁王宗眞爲皇太子。

本

遼史卷十六

二年春正月,如納水鈎魚。

二月辛丑朔,駐蹕魚兒濼。

等充宋祭奠使副,林牙蕭日新、觀察馮延休充宋后弔慰使副。戊寅,遣金吾耶律諧領、引進 姚居信充朱主弔慰使副。 三月甲戌,如長春州。丁丑,宋使薛貽廓來告宋主恒殂,子禛嗣位。遣都點檢耶律僧隱 戊子,爲宋主飯三京僧。是月,地震,雲、應二州屋摧地陷,嵬白

山裂數百步,泉湧成流。

夏四月,如緬山淸暑。

五月乙亥,自己參知政事石用中薨。庚辰,鐵驪遣使獻兀惹十六戶。

六月己未,日巴宋遣使薛由等來饋其先帝遺物。日三

耶律遂忠長寧軍節度使,耿延毅昭德軍節度使,高守貞河西軍節度使。 秋七月己卯,以耶律信寧爲奉陵軍節度使,高麗國參知政事王同顯靜海軍節度使,「以

九月癸巳,遣尚書僧隱、韓格賀宋主即位。

后 宰臣呂德懋、參知政事吳叔達、樞密副使楊又玄、右丞相馬保忠錢物有差。 生日使副、日日耶律仙寧、史克忠充賀宋正旦使副。 冬十月壬寅,日刊造堂後官張克恭充賀夏國王李德昭生日使,耶律掃古、韓王充賀宋太 是月,駐蹕胡魯古思淀。 辛亥,至上京, 癸卯、江亞賜

曲赦畿內囚。

十一月丙戌,宋遣使來謝。

十二月辛丑,高麗 王詢薨,其子欽遣使來報,即命使册欽爲高麗國王。四四甲寅,朱遣劉

燁、郭志言來賀千齡節。

是年,放進士張漸等四十七人。

三年春正月丙寅朔, 如納水鈎魚。 以僧隱爲平章事。 乙亥,以蕭臺德爲南王府都監,

林牙耶律信寧西北路招討都監。 辛巳,賜越國公主私城之名曰懿州,軍曰慶懿

月丙申,以丁振爲武信軍節度使, 改封蘭陵郡王。 戊申,以東平郡王蕭排押爲西南

面都招討,進封豳王。

夏四月,以耶律守寧爲都點檢。

五月,清暑緬山。

六月戊申,以南院宣徽使劉涇參知政事, 蕭孝惠爲副點檢, 蕭孝恭東京統軍兼沿邊巡

檢使。戊午,以蕭璉爲左夷離畢,蕭琳爲詳穩。

本

紀第十

六

聖

宗

七

秋 七月戊寅,以南府宰相耶律合葛爲上京留守,封漆水郡王。 丙戌,以皇后生辰爲順

九一

天節。丁亥,賜緬山名曰永安。是月,獵赤山。

閨 九月壬辰朔,至以蕭伯達、韓紹雍充賀宋正旦使副,唐骨德、程昭文賀宋生辰使副。

諧領、常袞課奴率師自毛母國嶺入,林牙高九、裨將大匡逸等率師鼓山嶺 冬十月庚辰,宋遣薛奎、郭盛來賀順天節,王臻、慕容惟素賀千齡節。 入。 東征軍奏:「統帥 閏月未至撻

離河,三三不遇敵而還。 以是月會於弘怕只嶺,駝、馬死者甚衆。」駐蹕遼河

十一月辛卯朔,以皇姪宗範爲歸德軍節度使,北府宰相蕭孝穆南京留守,封燕王

留守韓制心南院大王、兵馬都總管,仇正燕京轉運使。[三]

玄化西山轉運使,「三趙其樞密直學士。丁卯,以蕭永爲太子太師。 十二月壬戌,以宗範爲平章事,封三韓郡王,仇道衡中京副留守,馮延休順州刺史,郎 己卯,封皇子重元秦

國王。

四 年春正月庚寅朔,宋遣張傳、張士禹、程琳、丁保衡來賀。 如鴨子河。

三月戊子朔,至己千齡節,詔賜諸宮分耆老食。 二月己未朔,至過攤魯河。詔改鴨子河曰混同江,撻魯河曰長春河。

夏四月癸酉,以右丞相馬保忠之子世弘使嶺表,至平地松林爲盜所殺,特贈昭信軍節

五月,清暑永安山。

辛未,以燕王蕭孝穆子順爲千牛衞將軍。甲戌,以中山郡王查哥爲保靜軍節度使, 王遂哥廣德軍節度使,蕭解里彰德軍節度使。 六月己未,回到南院大王韓制心薨。戊辰,以鄭弘節爲兵部郎中,劉愼行順義軍節度使。 庚辰,以遼興軍節度使周王胡都古爲臨海 樂安郡

節度使,漆水郡王敵烈南院大王。

秋 七月,如秋 Щ

八月丙辰朔,如以韓紹芳爲樞密直學士,駙馬蕭匹敵都點檢。

九月,以駙馬蕭紹宗爲武定軍節度使,耶律宗福安國軍節度使。

冬十月,駐蹕遼河。 朱遣葵齊、李用和來賀千齡節

十一月,追封南院大王韓制心爲陳王

十二月,以蕭從政爲歸義 軍 節度使,康筠監門衞,充賀宋正旦使副。

是年,放進士李烱等四十七人。

本

### 校勘記

- 六月丙申 「六月」二字原脫。 按朔考,五月壬戌朔,六月壬辰朔,丙申已入六月。 據補。
- (三) 八月丙午 「八月丙午」 四字夾於上文六月與下文七月之間,六月壬辰朔,丙午是十五 日,「八八

月」二字疑衍,或是八月一段應在七月、九月之間。

- 〔三〕九月庚申朔 朔字,據朔考補。
- 四 劉 晟 爲 霸 州 節 度使北府宰相劉愼行爲彰武軍節度使 按劉慎行即劉晟, 章武軍即霸州 事

重出。

- (五) 宋遣張羣來賀 張羣,長編作張君平。
- ベレ 傳,排押字韓隱,開泰 東平王蕭韓寧東京留守耶律八哥國舅平章事蕭排押林牙要只等討 五. 年進王 東平。 隱、寧音近,蕭韓寧卽蕭排 押,重 高 麗還 出 按 卷 八八蕭排押
- -遣耶律繼崇鄭玄瑕賀宋正 且 繼崇,長編作繼宗。 玄瑕,長編作 去 瑕
- 歸 所留王 人只 刺 里 按卷八八耶律資忠傳,資忠小字札刺。 只刺里卽札刺 異譯。
- [九] 十月戊寅朔 朔字,據朔考補。
- 〔10〕宋使魯宗道成吉來賀 成吉,長編作侯成吉。
- 來州 來,原作「萊」。 據地理志三、營衞志上及卷一一〇乙辛傳改。

- 宋使李懿王仲賓來賀千齡節 李懿、長編作李懿。 王仲賓,長編作王仲寶。
- 二 五月乙亥 原作「五月乙亥朔」。 按朔考,五月己巳朔,乙亥是初 七日。 「朔」字行,今删。
- 六月己未 己未,原誤「乙未」。 按朔考,六月己亥朔,有己未,無乙未。 據改。
- 至 宋遣薛由等來饋其先帝遺物 薛由,長編作薛田,宋史三〇一有傳。
- 高麗國參知政事王同 顯 静海 軍節度使 羅校,王同顯, 疑即統和十五年之高麗使者王同 穎。

(穎)殿本作類。)

據

補

- 冬十月壬寅 「冬十月」三字原脫。 按朔考,九月戊辰朔, 無壬寅; 十月丁酉朔,壬寅初六日。
- 耶律掃古韓王充賀宋太后生日使副 「王」字疑誤。 長編作韓玉。
- 二九 癸卯 原誤「冬十月癸卯朔」。 按朔考,十月丁酉朔 7,癸卯 初 七 月。 「冬十月」已見於壬寅,則此
- 高麗王 詢薨其子 欽遣使來報 卽 命 使册 欽 爲高麗國王 按高麗史四,本年是册高麗太子王欽爲
- 高麗國公。此時王詢尚未卒。

「冬十月」三字與「朔」字均衍文。

並

删

- 〔三〕閏九月壬辰朔 「九」、「朔」二字原脫,據朔考補。
- 呈 閏 月 未 至 撻 離 河 按 閏 月未至」費解。 未字或係「末」字之訛, 卽指閏九月末而 若是「未」

九六

字,則未字上應脫一天干字。

南京留守韓制心南院大王兵馬都總管仇正燕京轉運使 按遼文滙大韓橁墓誌稱制心為 「四十

萬兵馬都總管兼侍中、南大王」,則此「兵馬都總管」當屬制心所任官。 仇正,疑是上文開泰六

年七月及九月之仇正己。

[18] 郞玄化西山轉運使 西山,疑是「山西」之倒誤。

[H型] 二月己未朔 朔字,據朔考補。

[IK] 三月戊子朔 朔字,據朔考補。

(三十) 六月己未 六月二字原脫。 按朔考,六月丁巳朔,己未是初三日。下文戊辰、辛未、甲戌、庚辰,

均屬六月。據補。

[IK] 八月丙辰朔 朔字,據朔考補。

# 遼史卷十七

## 本紀第十七

## 聖宗八

五年春正月乙酉,如混同江。

二月戊午,禁天下服用明金及金線綺,國親當服者,奏而後用。 是月,如魚兒濼。

行 遼 興軍節度使,武定軍節度使蕭匹敵契丹行宮都部署,樞密副使楊又玄吏部尚書、 三月壬辰,以左丞相張儉爲武定軍節度使、同政事門下平章事,鄭弘節 臨潢少尹,劉 參 知 愼

政 事 兼 樞密使。 是月,如 長春河魚兒濼,其水一夕有聲如雷,越沙岡 四十里,別爲 一陂。

中允,耶律晨武定軍節度使,張儉彰信軍節度使,日日出宗禮部員外郎,李可舉順 夏五月,清暑永安山。 以蕭從順爲太子太師,自是叔達翰林學士,道士馮若谷 義軍節 加太子

度使。

本紀第十七 聖宗八

一九八

秋七月, 獵平地松林。

九月,駐 蹕南京。 己亥, 以蕭迪烈、李紹琪充賀宋太后生辰使副,耶律守寧、劉四端充

賀朱主生辰使副。

冬十月辛未,宋太后遣馮元宗、史方來賀順天節。 [三]

十一月庚子,幸內果園宴,京民聚觀。 求進士得七十二人,命賦詩,第其工拙,以張昱

等一十四人爲太子校書郎,韓欒等五十八人爲崇文館校書郎。 辛丑,以左祗候郎君詳穩蕭

羅羅爲右夷離畢。

使,耶律仁舉興國軍節度使。甲子,蕭守寧爲點檢侍衞親軍馬步軍。 十二月丁巳,以漢人行宮都部署蕭孝先爲上京留守,皇姪長沙郡王謝家奴匡義軍節度 乙丑,北院 樞密使蕭

合卓薨。 戊辰,四以北府宰相蕭普古爲北院樞密使。己巳,遣蕭諧、 李琪充賀宋正 旦使

副。 庚午,以參知政事劉京爲順義軍節度使。 乙亥、宋使李維、張綸來賀千齡節

六街燈火如畫,士庶嬉遊,上亦微行觀之。丁丑,禁工匠不得銷毀金銀器。

是歲,燕民以年穀豐熟,車駕臨幸,爭以土物來獻。

上禮高

年,惠鰥寡,賜酤飲。

至夕,

六年春正月己卯朔,宋遺徐奭、裴繼起、張若谷、崔準來賀。 庚辰,如鴛鴦濼。

耶 翩 城 達野爲副點檢,以國舅帳蕭柳氏、徒魯骨領西北路十二班軍、奚王府舍利軍。 混 領兵入女直界徇地,俘獲人、馬、牛、豕,不可勝計,得降戶二百七十,詔獎諭之。 同江、疎木河之間 一月己酉,以迷離己同知樞密院,黃翮爲兵馬都部署,達骨只副之,赫石爲都監,引 ŏ 黄龍<sup>·</sup> 府請建堡障三、烽臺十,詔以農隙築之。 東京留守八哥奏黃 己巳,南京 戊午,以

叔達責授將作少監,出爲 三月戊寅 朔,日以大同軍節度使張儉入爲南院樞密使、左丞相兼政事令,參知政事 東州刺史。日是月,阻卜來侵,西北路招討使蕭惠破 之。 吳 水

,遺使振之。

庚午, 韶党項別部場西設契丹節度使治之。

夏四月丁未朔,以武定軍節度使耶律洪古爲惕隱。〔4〕戊申,庸盧毛朶部多兀惹戶, 丙寅,如永安山 詔

五月辛卯,以東京統軍使蕭慥古爲契丹行宮都部署。 癸卯,遣西北路招討使蕭惠將兵

伐甘州回鶻。

六月辛丑, 韶凡官畜並印其左以識之。

秋七月戊申,獵黑嶺。

八月,蕭惠攻甘州不克,師還。 自是阻卜諸部皆叛,遼軍 與戰,皆爲所敗,監軍涅里姑、

國 舅帳太保曷不呂死之。 本 紀 第 + 七 관 宗 韶遺惕隱耶律洪古、林牙化哥等將兵討之。 八

九月、駐蹕遼河滸。

南院大王直魯袞爲烏古敵烈都詳穩。 冬十月丙子,曷蘇館諸部長來朝。 庚寅,以蕭孝順、蕭紹宗兼侍中, 駙馬蕭紹業平章政 庚辰, 遣使問夏國五月與宋交戰之故。 辛巳,以前

事,前南院大王胡覩堇同知上京留守,安哥通化州節度使。

十一月乙丑,公宋遣韓翼、田承說來賀順天節。至及長,西北路招討司小校掃姑訴招

討蕭惠三罪,詔都監奧骨禛按之。

能 不治者罷之。詔大小職官有貪暴殘民者,立罷之,終身不錄;其不廉直,雖處重任,卽代之; 充賀|宋生辰使副。庚子,駐蹕遼河。 !清勤自持者,在卑位亦當薦拔,其內族受賂,事發,與常人所犯同科。 戊戌,遣杜防、蕭蘊 十二月庚辰,曷蘇館部乞建旗鼓,許之。辛巳,詔北南諸部廉察州縣及石烈、彌里之官,

女直 白縷爲惕隱,蕭馬爲巖母部太師。甲寅,蕭盧毛朶部遣使來貢。 七年春正月壬寅朔、宋遣張保維、孫繼業、孔道輔、馬崇至來賀。 如混同江。辛亥,以

夏四月乙未,獵黑嶺

五月,清暑永安山。西南路招討司奏陰山中產金銀,請置冶,從之。復遣使循遼河源

求產金銀之礦。

六月,禁諸屯田不得擅貨官粟。 癸巳,詔蕭惠再討阻卜。

尊,后或臨幸,祗謁先祖,祗拜空帳,失致敬之禮,今後可設像拜謁。」乙巳,詔輦路所經,旁 秋七月己亥朔, 詔更定法令。 庚子, 詔諭駙馬蕭鉏不、公主粘米袞: 「爾於后有父母之

九月,駐蹕遼河

三十步內不得耕種者,不在訴訟之限。

冬十月丁卯朔,詔諸帳院庶孽,並從其母論貴賤。

十一月,宋遣石中立、石貽孫來賀千齡節,王博文、王雙賀順天節。 辛亥,以楊又玄、邢

||祥

知 貢 舉。

己未,行己匡義

軍節度使中山郡王

查葛、保寧軍節度使長沙

郡王謝家奴、三三廣

德 軍節度使樂安郡王遂哥奏,各將之官,乞選伴讀書史,從之。 癸亥,以三韓王欽 爲啓聖軍

節度使,楊佶刑部侍郎。 甲子,以左千牛衞上將軍耶律古昱爲北院大王。

副。 癸酉,以金吾蕭高六爲奚舍利軍 十二月丁卯朔,三三遣耶律遂英、王永錫充賀宋太后生辰, 詳穩。 蕭速撒、 馬保永充賀正旦使

八年 本 春正 紀 第 月己亥,如混同江。 + 七 聖 宗 八 庚申,党項侵邊,破之。 甲子,韶州縣長吏勸農。

一月戊子,燕京留守蕭孝穆乞于拒馬河接宋境上置戍長巡察,詔從之。

三月,駐蹕長春河。

夏五月,清暑永安山。

北院大王耶律鄭留奏,今歲十一月皇太子納妃, 六月,以韓寧、劉湘充賀宋太后生辰使副,吳克荷充賀夏國王李德昭生辰使。 諸族備會親之帳。 韶以豪盛者三十戶給 癸巳,權

**手** 

秋七月丁酉,以遙輦帳郎君陳哥爲西北路巡檢,與蕭諧領同管二招討地。 以南院大王

耶律敵烈爲上京留守。戊戌,獵平地松林。

壽請視諸部,賜旗鼓,詔從之。癸丑,阻卜別部長胡懶來降。乙卯,阻卜長春古來降。 九月壬辰朔,以渤海宰相羅漢權東京統軍使。 壬子,幸中京。 北敵烈部節度使耶律延

冬十月,宋遣唐肅、葛懷愍來賀順天節。樞密使、魏王耶律斜軫孫婦阿聒指斥乘輿,其

孫骨欲爲之隱,事覺,乃幷坐之,仍籍其家。詔燕城將士,若敵至,總管備城之東南,統軍守 其西北,馬步軍備其野戰,統軍副使繕壁壘,課士卒,各練其事。

十一月丙申,皇太子納妃蕭氏。以耶律求翰爲北院大王。

十二月辛酉朔,口忌以遙輦太尉謝佛留爲天雲軍詳穩。壬申, 以前北院大王耶律留寧

使,耶律 爲雙州節度使,康筠崇德宮都部署,謝十永興宮都部署, 丁亥,宋遣 野 寇瑊、康德來賀千齡節 同知中京留守,耶律曷魯突媿爲大將軍。 ,朱諫、曹英、張逸、劉永釗賀來歲兩宮正旦。 丁丑,詔庶孽雖已爲良,不得 旅墳宜州節度使, 養邊州節度 詔 兩國舅及 預 世

南、北王府乃國之貴族,賤庶不得任本部官。

是歲,放進士張宥等五十七人。

九年春正月,至自中京。

一月戊辰,遣使賜高麗王欽物。如斡凜河。

夏五月,清暑永安山。

Щ

郡王查葛保定軍節度使,自己進封 六月戊子朔,口即以長沙郡王 謝家奴爲 潞王, 豫章王 廣德軍節度使,樂安郡王遂哥匡義 上貼不 長 寧軍 節度使。 以 耶 律思忠、 軍節度使,中 耶律

荷、耶律暠、遙輦謝佛留、陳邈、韓紹一、韓知白、張震充賀宋兩宮生辰及來歲正 旦使 副。公公

秋七月戊午朔,如黑嶺。

紹勳 八月己丑,東京舍利軍詳穩大延琳囚留守、駙馬都尉 副使王嘉、四捷軍都指揮使蕭頗得,延琳遂僭位,號其國爲興遼,年爲天慶。 蕭孝先及南陽公主, 殺 戶部 初,東遼 使韓

本紀第十七 聖宗八

統帥 黃翮者,俱至行在告變。上卽徵諸道兵,以時進討。時國舅詳穩蕭匹敵治近延琳,先率本 嘉 之地 以振濕民,水路艱險,多至覆沒。 其詐,而已有備,攻之不克而還。時南、北女直皆從延琳,高麗亦稽其貢。 保州皆不附,遂分兵西取瀋州,其節度使蕭王六初至,其副張傑聲言欲降,故不急攻。 管及家兵據其要害,絕其西渡之計。渤海太保夏行美亦舊主兵,戍保州,延琳密馳書,使圖 山之法繩之,民不堪命。」燕又仍歲大饑,戶部副使王嘉復獻 至,延琳嬰城固守。 ,以快其衆。 耶律蒲古。行美乃以實告,蒲古得書,遂殺渤海兵八百人,而斷其東路。 自神 册 來附,未有榷酤鹽麯之法,關市之征亦甚寬弛。 延琳先事與副留守王道平謀,道平夜棄其家,踰城走,與延琳所遣召黃龍府 。雖言不信,鞭楚搒掠,民怨思亂。 計造船,使其民諳海 馮延休、韓紹勳相繼以燕地平 故 延琳乘之,首殺紹勳 及諸道兵次第皆 延琳知黄龍、 事者,漕栗 及知

冬十月丙戌朔,以南京留守燕王蕭孝穆爲都統,國舅詳穩蕭匹敵爲副統,奚六部大王

蕭蒲奴爲都監以討之。

四端權知宣徽南院事。

睦等二十二人入朝,(1+2)試以詩賦,皆賜第,超授保州戍將夏行美平章事。 十一月乙卯朔,如顯陵。丙寅,以瀋州節度副使張傑爲節度使,其皇城進士張人紀、趙 壬申,以駙馬劉

十二月丁未,宋遣仇永、韓永錫來賀千齡節。口口命耶律育、吳克荷、 蕭 可觀、 趙利用充

賀宋生辰使副,耶律元吉、崔閏、蕭昭古、蠻振充來歲賀宋正旦使副。日己

十年春正月乙卯朔、江口宋遣王夷簡、竇處約、張易、張士宜來賀。江口

二月,幸龍化州。

三月甲寅朔,詳穩蕭匹敵至自遼東,言都統蕭孝穆去城四面各五里許,築城堡以圍之。

駙 馬延寧與其妹穴地遁去,惟公主崔八在後,爲守陴者覺而 旷

夏四月,如乾陵。 以耶律行平爲廣平軍節度使,夏行美爲忠順軍節度使,引三李延弘知

易州、蕭從順加太子太師。

五月戊申、三清暑栢坡。

秋七月壬午,韶來歲行貢舉法。

八 月丙午,東京 賊將楊詳世密送欵,夜開南門納遼軍。 擒延琳,渤海平。

冬十月,駐蹕長寧淀。

月辛亥,南京留 守燕王蕭孝穆以東征將士凱還,戎服見上,上大加宴勞。 翌日,以

孝穆爲東平王、東京留守,國舅詳穩、駙馬都尉蕭匹敵封蘭陵郡王, 奚王蒲 奴加 (侍中) 以權

本紀

第

十七七

聖

宗

八

燕京留守兼侍中蕭惠爲燕京統軍使,前統軍委窊大將軍、節度使,宰相兼樞密使馬保忠權 遼 史 卷 + 七 1105

知燕京留守, 奚王府都監蕭阿古軫東京統軍使。 詔渤海舊族有勳勞材力者敍用, 餘分居

來、隰、遷、潤等州。〔三〕

十二月乙巳,宋遣梅詢、王令傑來賀千齡節。 漆水郡王耶律敵烈加尚父, 烏古部節度

使蕭普達爲乙室部大王,尚書左僕射蕭琳爲臨海軍節度使。

十一年春正月己酉朔,如混同江。

二月,如長春河。

三月,上不豫。

夏五月,大雨水,諸河横流,皆失故道。

六月丁丑朔,駐蹕大福河之北。 己卯,帝崩于行宫,年六十一,在位四十九年。 景福元

年閏 一十月壬申,上尊諡曰文武大孝宣皇帝,廟號聖宗。

|彬,再舉而鷳河、朔,不亦偉歟!旣而侈心一啓,佳兵不祥,東有茶、陀之敗,西有甘州之喪, 贊曰:聖宗幼冲嗣位,政出慈闈。 及宋人二道來攻、親御甲胄、一舉而復燕、雲、破信、

此 振諸部之貧乏,責迎合不忠之罪,却高麗女樂之歸。 紐於常勝之過也。 然其踐阼四十九年,理冤滯,舉才行,察貪殘,抑奢僭,錄死事之子孫, 遼之諸帝,在位長久,令名無窮,其唯

校勘記

聖宗乎!

以蕭從順爲太子太師 按下文太平十年四月又有蕭從順加太子太師,與此重複。 檢百官志三,

太平十一年 見太子少師蕭從順。 此或誤少師爲太師,百官志殆誤五年爲十一年。

張儉 彰 信 軍 節 度 使 按遼文滙續編張儉墓誌,張儉是彰國軍 節度 使。

<u></u> 宋太 后 遺馮 元宗來賀順 天節 馮元宗,錢大昕奉使年表謂應從長編作馬宗元。

껃 戊辰 原作「十二月戊辰」。 按「十二月」三字已見前,衍文從删。

〔五〕三月戊寅朔 朔字,據朔考補。

(六) 出為東州刺史 東州,卷八○張儉傳作康州。

**-**₺± 以 耶 律 洪 古 爲 惕 隱 洪古原誤「漢古」,據下文八月惕隱耶律 洪古改。 卷九五 本傳 作 弘古。

+ 月 Z 丑 **-**月」三字,原在下文「戊辰」上。按朔考, + 月癸卯朔 乙丑是二十三日。

據改。

本紀第十七 校勘

記

- 八九山 宋遣 韓翼來賀順天節 按翼原名億,因奉使遼廷避太祖耶律億名改意,遼史又改翼。
- 己原誤「乙」。 按朔考,十一月丁酉朔,無乙未。 檢此日在辛亥、癸亥之間,乙卯十九日,

己未二十二日,己易誤乙,據改。

- 匡義軍節度使中山郡王查葛及保寧軍節度使長沙郡王謝家奴 節度使,五年十二月,謝家奴爲匡義軍節度使,與此互歧。 按上文太平四年六月,查哥(卽
- 十二月丁卯 朔 朔字、據朔考補。

查葛)爲保靜軍

- 十二月辛酉朔 原作「冬十二月辛酉朔」,「冬」字已見前文十月,衍文從删
- 六月戊子 朔 朔字,據朔考補。
- 二吾 保定軍節 度使 地理志無保定軍。 上文太平四年六月作保 靜 軍
- 充賀宋兩宮生辰及正旦使副 使副二字原脱, 據文義補。 下文十二月耶律元吉等充來歲賀朱

IE П 一使副,使副二字亦同此例補。

- 其皇城進士張人紀等入朝 義不屬。 蓋張人紀與張傑同守瀋州拒大延琳者, 道光殿本改皇城爲防城,按曰:「防城原作皇城, 故與張傑、 夏行美同 加 恩 與下 擢 文『人 今據永樂大 朝 文
- 宋遣仇永韓永錫來賀千齡節 仇永、長編作鞠詠。 韓永錫,長編作王永錫。

<u>₩</u>改。」

命耶律育吳克荷蕭可觀趙利用充賀宋生辰使副耶律元吉崔閏蕭昭古竇振充來歲 賀 宋 正 旦使

副蕭可觀,長編作蕭可親。崔閏,長編作崔潤。

[110] 正月乙卯朔 乙,原誤「己」。據<u>姚</u>考改。

宋遣張易張士宜來賀 張易、長編作張億,此避耶律億名改。 張士宜,長編作士宜。

 $\subseteq$ 夏行美爲 忠順 軍節度使 忠,原誤「中」。 據卷八七本傳及地理志五改。

[III] 五月戊申 按 按 五月癸丑朔,無戊申日,當有誤字。

餘分居來隰遷潤等州 潤,原誤一閨」。 據地理志三改。

# 遼史卷十八

## 本紀第十八

### 興宗一

始生,齊天皇后取養之。 三歲封梁王,太平元年册爲皇太子,十年六月判北南院樞密使事。 興宗神聖孝章皇帝,諱宗眞,字夷不薑,小字只骨。 幼而聰明,長而魁偉,龍顏日角,豁達大度。善騎射,好儒術,通音 聖宗長子,母曰欽哀皇后蕭氏。 上

福。 遺使告哀于宋及夏、高麗。 是年,御宣政殿放進士劉貞等五十七人。[1] 辛卯,大赦,改元景 死,圍場都太師女直著骨里、右祗候郎君詳穩蕭延留等七人皆棄市,籍其家,遷齊天皇后于 乙未,奉大行皇帝梓宫,殯于永安山太平殿。辛丑,皇太后賜駙馬蕭鉏不里、蕭匹敵 十一年夏六月己卯、聖宗崩、即皇帝位於柩前。 壬午,尊母元妃蕭氏爲皇太后。 甲申,

本紀

第十

興宗

八

#### 上京。

囚。 建慶州于慶陵之南,徙民實之,充奉陵邑。 帳郎君樂古權右祗候郎君詳穩。 博,夜分乃罷。 蕭 上 穩。庚戌,振薊州饑民。 謁 阳 姑軫 大行皇帝御容,哀慟久之,因詔寫北府宰相 壬申,上謁 秋七月丙午朔, 爲 東京留守。 丁未,擊鞠。 神主帳,時奧隈蕭氏始入宮,亦命拜之。 皇太后率皇族大臨于太平殿。 癸丑, 詔寫大行皇帝御容。 丁卯,謁太平殿,焚先帝所御弓矢。 戊申,以耶律韓八爲左夷離畢,特末里爲左祗候郎君詳穩,橫 己酉, 以耶律鄭留爲于厥迪烈都詳穩,高八爲右皮室詳 乙卯,以比歲豐稔,罷給東京統軍司糧。 蕭孝先、南府宰相蕭孝穆像于御容殿。 甲寅, 高麗遣使弔慰。 錄囚。 幸晉王普古第視疾。 以觀察姚居信爲上將軍。 上召晉王蕭普古等飲 辛未,錄 丁巳, 以

八月壬午,日遷大行皇帝梓宮於菆塗殿。

信、 史中丞耶律翥 矢、鞍勒于菆塗殿。 梅詢 九月 張綸 戊 申,躬視慶陵。 來慰 、司農卿張確 兩宮,范諷、孫繼業賀卽位,孔 庚申,夏國 、詳穩耶律勵、四方館使高維翰謝宋 庚戌,問安于皇太后。 [遣使來慰。 庚午,以宋使弔祭, 道 辛亥,宋遣王隨、曹儀致祭, 輔、 魏昭文質皇 喪服臨菆 弔慰 太后册 塗 殿。 禮。 王鬷、 甲戌, 戊午, 遣御 許懷 焚弧

冬十月戊寅,宰臣呂德懋薨。 癸未,殺鉏不里黨彌勒奴、觀音奴等。 丙戌, 遺工部尚書

高 后謝宋使,右監門衞上將軍耶律元載、引進使魏永充皇帝謝宋使。丁酉,夏國遣使來賻。戊 德順、崇祿卿李可封致先帝遺物于宋,「三以右領軍衞上將軍耶律遜、少府監馬憚充皇太

戌,以蕭革、趙爲果、耶律郁、馬保業充來歲賀宋正旦使副

閏月辛亥,謁菆塗殿,閱玄宮閟器。 有司請以生辰爲永壽節,皇太后生辰爲應聖節,從

之。辛酉,閱新造鎧甲。丁卯,振黃龍府饑民。

葬文武大孝宣皇帝于慶陵。乙未,祭天地。問安皇太后。丙申,謁慶陵,以遺物賜羣臣,名 十一月壬辰,上率百僚奠于菆塗殿。出大行皇帝服御、玩好焚之,縱五坊鷹鶻。 甲午,

其山曰慶雲,殿曰望仙。

十二月癸丑,至自慶陵。 皇太后聽政,帝不親庶務,羣臣表請,不從。

是歲,以興平公主下嫁夏國王李德昭子元昊,以元昊爲夏國公、駙馬都尉。

克善來賀。乙亥,宋遣鄭向、郭遵範來賀永壽節。丁丑,如雪林。 重 |熙元年春正月壬申朔,皇太后御正殿,受帝與羣臣朝。 宋遣任布、王遵範、陳琰、王

二月,大蒐。

三月壬申朔,尚父、漆水郡王敵烈復爲惕隱。

紀

遼 史 卷 + 八

是春, 皇太后誣齊天皇后以罪, 遣人卽上京行弑。 后請具浴以就死, 許之。 有頃

后崩。

夏 四月乙巳,清暑別輦斗。

秋七月,獵平地松林。 以蕭達溥、王英秀、蕭麓、張素羽充來歲賀宋正旦生辰使。

八月丙午,駐蹕 刺河 源。 皇子洪基生。

冬十月己酉,幸中京

十一月己卯,帝率羣臣上皇太后尊號曰法天應運仁德章聖皇太后,羣臣上皇帝尊號曰

翰林 文武仁聖昭孝皇帝。 承旨。 丙戌,夏國遣使來賀。 大赦,改元重熙。 辛卯,五國酋長來貢。 癸未,宋遣劉隨、 王德本來賀應聖節。四以楊佶爲 夏國王李德昭薨,册其子夏國

元昊爲夏國 玉。

十二月庚戌,朱遣胥偃、王從益、崔暨、張懷志來賀來歲正旦;又遣楊日嚴、王克纂來賀

永壽節。至以北大王耶律求翰 同平章事

是年,放進士劉師貞等五十七人。

二年春正月庚辰, 東幸。 乙酉,夏國遺使來貢。 壬辰,女直詳穩臺押率所部來貢。 宋

使馬世卿充兩宮弔慰使。 知制語李奎充祭奠使,天德軍節度使耶律卿寧、大理卿和道亭、河西軍節度使耶律嵩 遣曹琮來告母后劉氏哀,章得象、安繼昌來饋母后遺物。 即遺興聖宮使耶律壽寧、給 、引進 事 中

秋 七月甲子朔,以耶律寔、高升、耶律迪、王惟允充兩宮賀宋生辰使副,以耶律師古 劉

五常充賀宋來歲正旦使副。

八月丁酉,幸溫泉宮。 乙卯,遣使閱諸路禾稼。

冬十一月甲申,宋遣劉寶、符忠、李昭述、張茂實等來謝慰奠。 [8]

宋遣章頻、李懿、王冲睦、張緯、李紘、李繼一來賀永壽節及來歲正旦。 十二月乙未,宋遣丁度、王繼凝來賀應聖節。 己酉,禁夏國使沿路私 庚申,以北府宰相蕭 市 金、 鐵。 甲寅,

孝先爲樞密使。

三年春正月丁卯,宋使章頻卒,詔有司賻贈,命近侍護喪以歸。 辛卯,如春水。

二月壬辰朔,印以北院樞密使蕭普古爲東京留守。 戊申,耶律大師奴有侍襁褓恩,詔

入屬籍。

夏四月甲寅,振耶迷只部。

本紀第十八 興宗

=

五月庚申朔,清暑沿柳湖。 是月,皇太后還政于上,躬守慶陵。

六月己亥,以蕭普古爲南院樞密使。

秋七月戊子朔,上始親政,以耶律庶徵、劉六符、耶律睦、 薄可久充賀宋來歲正旦使

副。「公壬辰,如秋山。

冬十月己未,駐蹕中會川。

十二月,宋遣段少連、杜仁贊來賀來歲正旦,楊偕、李守忠來賀永壽節。

四年春正月庚寅,如耶迷只里。

夏四月甲寅朔,如凉陘。三月乙酉朔,立皇后蕭氏。

五月庚子,淸暑散水源。

六月癸丑朔, 皇子寶信奴生。 以耶律信、 呂士宗、蕭袞、 郭揆充賀宋生辰及來歲正旦

使副。

秋七月壬午朔,獵于黑嶺。

九月己酉,駐蹕長寧淀。

## **冬十月**,如王子城。

十一月壬午,改南京總管府爲元帥府。 乙酉,行柴册禮于白嶺,大赦。 加尚父耶律信

寧、政事令耶律求翰者宿贊翊功臣。

十二月癸丑,詔諸軍砲、弩、弓、劍手以時閱習。 庚申、宋遺鄭戬、柴貽範、楊日華、張士

禹來賀永壽節及正旦。

五年春正月甲申,如魚兒濼。樞密使蕭延寧請改國舅乙室小功帳敞史爲將軍,從之。

夏四月庚申,以潞王查葛爲南府宰相,崇德宮使耶律馬六爲惕隱。 甲子,幸后弟蕭無

曲第,曲水泛觴賦詩。丁卯,頒新定條制。己巳,上與大臣分朋擊鞠

五月甲午,南幸。丁未,如胡土白山清暑。 庚申,幸北院大王高十行帳拜奧,賜銀絹。

壬戌, 詔修南京宮闕府署。

秋七月辛丑,錄囚。耶律把八誣其弟韓哥謀殺己,有司奏當反坐。 臨刑,其弟泣訴。

「臣惟一兄,乞貸其死。」上憫而從之。

九月癸巳,獵黃花山,獲熊三十六,賞獵人有差。

冬十月丁未,幸南京。辛亥,曲赦/析津府境內囚。 **壬子,御元和殿,以日射三十六熊** 

{賦 、幸燕詩試進士于廷,賜馮立、趙徽四十九人進士第。 以馮立爲右補闕,趙徽以下皆爲太

子,宰臣張儉等請幸禮部貢院,歡飲至暮而罷,賜物有差。 子中舍,賜緋衣、銀魚,遂大宴。 御試進士自此始。 宋遣宋郊、王世文來賀永壽節。日 以耶律祥、張素民、耶律甫、王澤 甲

充賀朱生辰正旦使副。

六年春正月丁丑,西幸。

三月戊寅,以秦王蕭孝穆爲北院樞密使,徙封吳王,晉王蕭孝先爲南京留守。

夏四月,獵野狐嶺。

閏月,獵龍門縣西山。

得 林牙,簽北面 五月己酉,清暑炭山。 事耶律涅哥同簽點檢司。 以耶律韓八爲北院大王,蕭把哥左夷離畢,王子郎君詳穩鼻姑 甲寅、錄囚。 以南大王耶律信寧故匿 重囚 及侍婢

西南 迪烈得都詳穩。 耶律胡 路招討使。 親衰爲南 甲子,以上京留守耶律洪古爲北院大王。〔10〕 庚申 大王,平章事 一,出飛龍厩馬,賜皇太弟重元 蕭查刺寧上京留守, 及北、南面侍臣 侍中管寧行宮都部署, 有差。 癸亥,以上京留守 耶律蒲奴寧烏古

贓汚,命撻以劍脊而奪其官;都監坐阿附及侍婢罪,皆論死, 詔貸之。 丙辰,以

耶律信

寧爲

本紀第十八 興宗一

魯斡、耶律和尚、蕭韓家奴、蕭特里、蕭求翰爲各宮都部署。 六月壬申朔,以善寧爲殿前都點檢,護衞太保耶律合住兼長寧宮使,蕭 上酒酣賦詩,吳國 阿 王蕭孝穆、北 刺里、耶律烏

親 宰相蕭撒八等皆屬和、三三夜中乃罷。 爲製誥詞,幷賜詩以寵之。丙申,以北院大王侯哂爲南京統軍 己卯、祀天地。 癸未, 賜南院大王耶律胡覩袞命, 使。

玩器物,曲赦死罪以下。 秋七月辛丑朔,以北、南樞密院獄空,賞賚有差。 癸卯,如秋山。 壬寅,以皇太弟重元生子,賜詩及寶

八月己卯,北樞密院言越棘部民苦其會帥坤長不法,多流亡,詔罷越棘等五國會帥,以

契丹節度使一員領之。

冬十月癸酉,駐蹕石寶岡。

祗 以管寧爲南院樞密使,自己蕭掃古諸行宮都部署,耶律褭里知南面行宮副部署,蕭阿 候郎君詳穩, 十一月己亥朔,阻卜酋長來貢。辛亥,以契丹行宮都部署蕭惠爲南院樞密使。 耶律曷主右祗候郞君詳穩。庚申, 幸晉國公主行帳視疾。 封皇子洪基為 刺里左 壬子,

十二月,以楊佶爲忠順軍節度使。 遺耶律斡、秦鑑、耶律德、崔繼芳賀宋生辰及正旦。

七年 春正月戊戌朔,宋遣高若訥、夏元正、謝絳、張茂實來賀正旦及永壽節。 辛丑, 如

混同江。

二月庚午,如春州。乙亥,駐蹕東川。 丁丑,高麗遺使來貢。 壬午,幸五坊閱鷹鶻。 乙

酉,遣使慶州問安皇太后。

三月戊戌朔, 幸皇太弟重元行帳。 壬寅, 如蒲河淀。辛亥,夏國遣使來貢。甲寅,

錄囚。

夏四月己巳,以興平公主薨,遣北院承旨耶律庶成持詔問夏國王李元昊,公主生與元

昊不睦,沒,詰其故。己卯,獵白馬堝。甲申,射兔新淀井。 乙未,獵金山,遺楊家進鹿尾茸

于大安宫。

六月乙亥,御淸涼殿試進士,賜邢彭年以下五十五人第。

秋七月甲辰,錄囚。 乙巳,阻卜酋長屯禿古斯來朝。 戊申,如黑嶺。

九月丁未,駐蹕平淀。

冬十月甲子朔,渡遼河。 丙寅,駐蹕白馬淀。 壬申,錄囚。

十一月癸巳朔。 以耶律元方、張泥、韓至德、蕭傅充賀宋生辰正旦使副。二三辛丑,問安

皇太后,進珍玩。庚申,錄囚。

流之。 陵。 孫南府宰相。四癸未,宋遣王舉正、張士禹來賀永壽節。 州節度使,宰臣張克恭守司空,宰臣韓紹芳加侍中,惕隱耶律馬六北院宣徽 惕隱,乙室已帳蕭翰乾州節度使,劉六符參知政事,王子帳冠哥王子郎君詳穩,鉏窘 北 南 院樞密使事,北府宰相撒 丁亥,錄囚。 十二月,召善擊鞠者數十人于東京,令與近臣角勝,上臨觀之。 非故殺者減科。 八寧再任兼知東京留守事,耶律應穩 南面侍御壯骨里詐取女直貢物,罪死,上以有吏能,黥而 甲申,命日進酒于大安宮,致薦慶 南府宰相, 己巳,以皇太弟重元判 使,傅父耶律喜 查割 大王平 折 大內

戌,叉魚于率沒里河。 八年春正月壬辰朔,宋遣韓琦、王從益 丁巳,禁朔州鬻羊于宋。 來賀。 丙申,如混同江觀漁。 戊戌、振品部。 庚

二月丙子,駐蹕長春河。

夏六月乙丑,詔括戶口。

秋七月丁巳,謁慶陵,致奠于望仙殿,迎皇太后至顯州 ,謁園陵,還京。

冬十月,駐蹕東京。

本

紀第十八

與

宗

月甲午,詔有言北院處事失平,擊鐘及邀駕告者,悉以奏聞。 戊戌,朝皇太后,召

遼 卷十八

僧論佛法。 戊申、皇太后行再生禮、大赦。 己酉,城長春。

閏十二月壬辰,視吳國王蕭孝穆疾。 宋遣龐籍、杜贊來賀永壽節。

九 年春正月丙辰朔,上進酒于皇太后宮,御正殿。 朱遣王拱辰、彭再思來賀。 庚申,如

鴨子河。

二月,駐蹕魚兒濼。

三月辛未,以應聖節,大赦。

五月乙卯朔,清暑永安山。

六月,射柳祈 雨。

秋七月癸酉,宋遣郭禛以伐夏來報,日吾遣樞密使杜防報聘。日召丁丑,如秋山。

冬十月癸未朔,駐蹕中會川。

十一月甲子,女直 侵邊,發黃龍府鐵驪軍拒之。 宋遣蘇伸、向傳範來賀應聖節。日刊

十二月庚寅,以北 大王府布猥帳郎君自言先世 與國聯姻, 許置敞史, 命本帳蕭胡覩爲

蕭紹筠、 辛卯,以所得女直 秦德昌充賀宋生辰及來歲正旦使副。 戶置肅州。 以蕭迪 、劉三嘏、耶律元方、王惟吉、耶律庶忠、 韶諸犯法者,不得爲官吏。 諸職官非婚祭, 孫文昭、

### 校勘記

- 放進士劉貞等五十七人 羅校謂是次年放進士劉師貞等五十七人之複出。
- [1] 八月壬午 壬午,遼文滙五聖宗哀册作壬寅
- 遣工部尚 書高 德順致先帝遺物于宋 高德順,長編作蕭德順。
- أعظ 宋遣王 德本 來賀 應 聖節 王德本,長編作王德 基。 此避道宗洪 基名改。
- エ 又遣王克纂來賀永 壽節 王克纂,長編作王克基。 此避道宗洪基名改。
- <del>, '</del>< 宋遣劉寶符忠來謝 慰奠 劉寶、長編作劉賽。 符忠,長編作符惟忠。
- 〔4〕二月壬辰朔 朔字,據朔考補。
- . ر 以耶律庶 徴 至 充賀宋來歲正 旦使副 庶徵,長編作庶幾。 又按長編庶幾、六符爲賀 乾元 節 使

副,此脫「生辰」二字。

- [九] 宋遣宋郊來賀永壽節 宋郊,長編作宋祁。
- 以上京留守耶律洪古爲北院大王 按卷九五本傳,洪古作弘古, 本年由上京留守遷南院大王。

又弘古字胡覩 **菫,此與上文以上京留守耶律胡覩袞爲南大王係一事重出** ,北院應作南院。

本

吳國王蕭孝穆北宰相蕭撒八等皆屬和 撒八、原誤「八撒」。 按卷八一蕭孝忠傳:「字撒板,……

太平中擢北府宰相,重熙七年爲東京留守。」撒八卽撒板之異譯。 據改。 下文重熙七年十二月

「北府宰相撒八寧再任兼知東京留守事」,亦卽此人。

辛亥以契丹行宮都部署蕭惠爲南院樞密使及壬子以管寧爲南院樞密使 按連日以一官任二

人,不合。檢上文本年五月,以侍中管寧爲行宮都部署,卷九三蕭惠傳云,「興宗卽位,兼侍中」,

「重熙六年,復爲契丹行宮都部署」,「徙王趙, 拜南院樞密使」,是管寧即 蕭惠 **事重出。** 

耶律元方張泥韓至德蕭傅 長編 作耶律九方、張渥、韓志德、蕭溥

耶律應穩南府宰相至 耶律喜孫南 府宰相 按 官同時任二人,不合。 卷九七耶律喜孫傳,字盈

隱。應穩即盈隱異譯,一事重出。

[1五] 宋遣郭禛以伐夏來報 郭禛,長編作郭稹。

二合 遣 樞 密 使杜 防報 聘 樞 !密使, 卷八六本傳作樞密副使,長編作 「契丹遣工部尚書、修國史杜防

來聘」。

[14] 宋遣蘇伸來賀應聖節 蘇伸,長編作蘇紳。

# 遊史卷十九

## 本紀第十九

## 興宗二

十年春正月辛亥朔,宋遣梁適、張從一、富弼、趙日宣來賀。 甲子,復遣吳育、馮戴來賀

永壽節。

二月庚辰朔,詔蒲盧毛朶部歸曷蘇舘戶之沒入者使復業。 甲申、北樞密院言、南、北二

王府及諸部節度侍衞祗候郎君,皆出族帳,旣免與民戍邊,其祗候事,請亦得以部曲代行。

韶從其請。

夏四月,詔罷修鴨淥江浮梁及漢兵屯戍之役。 又以東京留守蕭撒八言,弛東京擊鞠之

禁。

六月戊寅朔,日以蕭寧、耶律坦、崔禹稱、馬世良、耶律仁先、劉六符充賀宋生辰使副,

本

耶律庶成、趙成、耶律烈、張旦充來歲賀宋正旦使副。

諸帳 :郎君等於禁地射鹿,決三百,不徵償,小將軍決二百以下,及百姓犯者,罪同 秋七月壬戌,詔諸職官私取官物者, 以正 上盜論。 諸敢以先朝已斷事相告言者, 郎君 罪之。 論

八月丙戌,以醫者鄧延貞治詳穩蕭留寧疾驗,贈其父母官以獎之。

盂山 以石 .<sup>-</sup>,草木蒙密,恐獵者誤射傷 硬砦太保郭三避虎不射, [三 発官。 九月辛亥,朝皇太后。 國舅留寧薨。 人, 命耶律迪姑各書姓名于矢以志之。 庚申,皇太后射獲熊,上進酒爲壽。 丙寅,夏國獻宋俘。 癸亥,上獵馬

臺押 命衞 族 大臣 為曷 士 冬十月丙戌,詔東京留守蕭孝忠察官吏有廉幹淸强者,具以名聞。 與 入寢殿 蘇館 漢 人角觝爲樂。 劇飲。 都 大王。 甲午,幸中京。 辛卯,以皇子胡盧斡里生,北宰相 壬辰,復飲皇太后殿,以皇子生,肆赦。 庚子,以駙馬都尉蕭忽列爲國舅詳穩。 、駙馬撒八寧迎上至其第宴飲,上 夕, 復引公主、駙馬及內 庚寅,以女直太師

十一月丙辰,回鶻遣使來貢。

事。 十二月丙子朔,宋遣劉沆、 上聞宋設 (關河) 治壕塹, 恐爲 王整來賀應聖節。 邊患,與南 、北樞密吳國王 乙未, 置撻朮不姑酋長。 蕭孝穆 い趙國 王 以胡撻剌 蕭 貫寧謀 爲 取

朱舊割關南十縣地,同逐遣蕭英、劉六符使宋。回庚寅、朱遣張沔、侯宗亮、薛申、侍其濬、

施昌言、潘永照來賀永壽節及來歲正旦。 以宣政殿學士楊佶爲吏部尚書、判順義軍節度使

事。CEI丁酉,議伐宋,詔諭諸道。

使宋,取晉陽及瓦橋以南十縣地,且問興師伐夏及沿邊疏濬水澤,增益兵戍之故。 十一年春正月戊申,奉迎皇太后于內殿。庚戌,遣南院宣徽使蕭特末、翰林學士劉六符

二月壬寅,如鴛鴦濼。

夏四月甲戌朔,頒南征賞罰令。

六月乙亥,宋遣富弼、張茂實奉書來聘,以書答之。壬午,御含涼殿,放進士王寔等六

十四人。禁氈、銀鬻入床。

秋七月壬寅朔,詔盜易官馬者滅死論。 八月丙申,宋復遣富弼、張茂實奉書來聘,乞增歲幣銀絹,以書答之。 外路官勤瘁正直者,考滿代,不治事者卽易之。

爲上言,大意謂遼與宋和,坐獲歲幣,則利在國家,臣下無與,與宋交兵,則利在臣下,害在 九月壬寅,遣北院樞密副使耶律仁先、漢人行宮副部署劉六符使宋約和。是時,富弼

國家。上感其言,和好始定。

紀第

十九

興

閏月癸未,耶律仁先遣人報,宋歲增銀、絹十萬兩、匹,文書稱「貢」,送至白溝;帝喜,宴

史 卷十 九

羣臣于昭慶殿。是日,振恤三父族之貧者。辛卯,仁先、劉大符還,進宋國誓書。

冬十一月丁亥,羣臣加上尊號曰聰文聖武英略神功睿哲仁孝皇帝,册皇后蕭氏曰貞懿

宣慈崇聖皇后。大赦。梁王洪基進封燕國王。

服往觀。丁卯,禁喪葬殺牛馬及藏珍寶。 年。壬子,以吐渾、党項多鬻馬夏國,詔謹邊防。己未,宋遣賀正旦及永壽節使居邸,帝微 后忌日,上與皇太后素服,飯僧于延壽、憫忠、三學三寺。辛亥,詔蠲預備伐宋諸部租稅一 十二月癸卯,朝皇太后。甲辰,封皇太弟重元子涅魯古爲安定郡王。己酉,以宣獻皇

同知東京留守事, 50 北面林牙蕭革北院樞密副使。 甲戌,如武淸寨葦淀。 府宰相、同知元帥府事,韓八南院大王,「云耶律侯哂東京留守,「刊北院樞密副使耶律仁先 壬申,以吳國王蕭孝穆爲南院樞密使,北府宰相蕭孝忠北院樞密使,封楚王,韓國王蕭惠北 十二年春正月辛未,遣同知析津府事耶律敵烈、樞密院都承旨王惟吉諭夏國與宋和。

二月壬寅,禁關南漢民弓矢。己酉,夏國以加上尊號,遣使來賀。甲寅,耶律敵烈等使

夏國還,奏元昊罷兵,即遣使報宋。

三月辛卯,幸南京。壬辰,高麗國以加上尊號,遣使李賀。

夏四月己亥,置回跋部詳穩、都監。 庚子,夏國遣使進馬、駝

五 月辛卯,斡魯、蒲盧毛杂部二使來貢失期,宥而遣還。 乙未,詔復定禮制。 是月,幸

Щ 西。

辰,回鶻遣使來貢。 庚戌、詔漢人宮分戶絕。恆產以親族繼之。辛亥,阻卜大王屯禿古斯弟太尉撒葛里來朝。 六月丙午,詔世選宰相、節度使族屬及身為節度使之家, 許葬用銀器, 仍禁殺牲以祭。 甲子,以南院樞密使吳國王蕭孝穆爲北院樞密使,徙封齊國王 丙

戊午,以前西北路招討使蕭塔烈葛爲右夷離畢。 秋七月丙寅朔,北院樞密使蕭孝忠薨,特釋繫囚。 八月丙申,謁慶陵。 辛丑,燕國王洪基加尚書令, 庚申,于越耶律洪古薨。 知北南院樞密使事,進封燕趙 庚寅,夏國遣使上表,請伐宋,不從。 甲子,阻卜來貢。 國王。

九月壬申,朝皇太后,謁望仙殿。 壬午,謁懷陵

庚子

徽事。 使,豳王遂哥爲惕隱,惕隱敵魯古封漆水郡王、西北路招討使,樞密副使蕭阿剌同知北院宣 節度使。 詔諸路上重囚,遣官詳讞。辛亥,參知政事韓紹芳爲廣德軍節度使,三司使劉六符長寧軍 冬十月丁酉,駐蹕中會川。 出飛龍廐馬,分賜羣臣。 壬子,以夏人侵党項,遣延昌宮使高家奴讓之。甲子,北府宰相蕭惠爲北院樞 己亥,北院樞密使蕭孝穆薨,追贈大丞相、晉國王。

本 紀 第 + 九 興 宗 \_

史 卷

十 一月丁丑,追封楚王蕭孝忠爲楚國王。 丁亥,以上京歲儉,復其民租稅。 癸巳,朝皇

太后。

十二月戊申,改政事省爲中書省。

二月庚戌,如魚兒濼。 丙辰,以參知政事杜防為南府宰相

十三年春正月甲子朔,朝皇太后。戊辰,如混同江。

辛未,獵兀魯館岡

三月丁亥,高麗遣使來貢。以宣政殿學士楊佶參知政事。 是月,置契丹警巡院。

夏四月己酉,遺東京留守耶律侯哂、知黃龍府事耶律歐里斯將兵攻蕭盧毛朶部。 甲

等奏,山西部族節度使屈烈以五部叛入西夏,乞南、北府兵援送實威塞州戶。 寅,南院大王耶律高十奏党項等部叛附夏國。丙辰,西南面招討都監羅漢奴、 韶富者遣行, 詳穩斡魯母

餘留屯田天德軍

五月壬戌朔,羅漢奴奏所發部兵與党項戰不利,招討使蕭普達、四捷軍詳穩張佛奴歿

于陣。 李元昊來援叛黨。 戊辰,韶徵諸道兵會西南邊以討元昊。

駐蹕永安山。 六月甲午,阻卜酋長烏八遣其子執元昊所遣求援使窊邑改來,「己」乞以兵助戰, 丙申,詔前南院大王耶律谷欲、翰 從之。

以將伐夏,遣延昌宮使耶律高家奴告宋。

林都林牙耶律庶成等編集國朝上世以來事蹟。 丙午,高麗遣使來貢。 丁未,錄囚

秋 七月辛酉,香河縣民李宜兒以左道惑衆,伏誅。 庚午,行再生禮。 庚辰,夏國遣使來

朝。

八月乙未,以夏使對不以情,覊之。丁巳,夏國復遣使來,詢以事宜,又不以實對,笞

之。

九月戊辰,宋以親征夏國,遣余靖致贐禮。 壬申, 會大軍于九十九泉, 以皇太弟重元、

北院樞密使韓國王蕭惠將先鋒兵西征。

蕭胡觀爲夏人所執。丁巳,元昊遣使以先被執者來歸,詔所留夏使亦還其國。 新,遣之。召羣臣議,皆以大軍旣集,宜加討伐。癸丑,督數路兵掩襲,殺數千人,駙馬都尉 昊遣使來奏,欲收叛黨以獻,從之。辛亥,元昊遣使來進方物,詔北院樞密副使蕭革迓之。 壬子,軍于河曲。革言元昊親率党項三部來,詔革詰其納叛背盟,元昊伏罪,賜酒,許以自 冬十月庚寅,祭天地。丙申,獲党項偵人,射鬼箭。丁酉,李元昊上表謝罪。己亥,元

十一月辛酉,賜有功將校有差。甲子,班師。丁卯,改雲州爲西京。辛巳,朝皇太后。

十二月己丑,幸西京。戊戌,以北院樞密副使耶律敵烈爲右夷離畢。己亥,高麗遣使

來貢。戊申,蕭胡覩自夏來歸。

本紀第十九 興宗一

午,以金吾衞大將軍敵魯古爲乙室大王。 十四年春正月庚申,以侍中蕭虚烈爲南院統軍使,封遼西郡王。 甲申,夏國遣使進鶻。 以常侍斡古得戰歿,命其 庚午,如鴛鴦濼。 £

子習羅爲帥。

二月庚子,朝皇太后。駐蹕撒刺濼。

三月己卯,宋以伐夏師還,遣使來賀。

四月辛亥,日四高麗遣使來貢。

閏五月癸丑,清暑永安山。

辛巳,自己以西南面招討使蕭普達戰歿,贈同中書門下平章事。 六月丁卯,自己謁慶陵。 己卯,阻卜大王屯禿古斯率諸酋長來朝。庚辰,夏國遣使來貢。

秋七月戊申,駐蹕中會川。

冬十月甲子,望祀木葉山。

十一 十二月癸丑,觀漢軍習砲射擊刺。 月壬午朔, 回 鶻阿薩蘭遣使來貢。 癸亥、決滯獄。 甲辰,以同知北院宣徽事蕭阿刺爲北府宰相。

十五年春正月乙酉,如混同江。 禁契丹以奴婢鬻與漢人。

二月乙卯,如長春 河。 丙寅,蒲盧毛杂界曷懶河戶來附,詔撫之。

月甲申,朝皇太后。 乙酉,以應聖節,減死罪,釋徒以下。 辛卯,朝皇太后。 丁酉,高

麗遣使來貢。詔諸道歲具獄訟以聞。

夏四 月辛亥朔,自己禁五京吏民擊鞠。 戊午,罷遙輦帳戍軍。 壬戌,以北女直詳穩蕭高

六爲奚六部大王。 甲子,清暑永安山。 甲戌,蒲盧毛朶曷懶河百八十戶來附。

使。 六月癸丑,以西京留守耶律馬六爲漢人行宮都部署,參知 戊辰,御淸涼殿,放進士王棠等六十八人。 甲戌,西北路招討使 政 事 耶律敵 楊佶出爲武定軍節度 魯古坐贓発官。

宰相 耶 秋七月乙酉,豳 律喜 孫 東北路詳穩。 王遂哥薨。 丙申,籍諸路軍。 戊子,觀穫。 乙未,以北院宣徽使旅墳為 丁酉,如秋山。 辛丑,禁扈從踐民田。 左夷離畢,前南府 丁未,

以女直部長遮母率衆來附,加太師。

八月癸丑,高麗王欽薨,日司遣使來告。

九月甲辰,禁以罝網捕狐兔。

冬十月己酉,駐蹕中會川。

月丁 亥, 以南 院 樞密使蕭孝友爲北府宰相,契丹行宮都部署耶律仁先南院大王,

本

紀

第

+

九

興

北府宰相蕭革同知北院樞密使事,知夷離畢事耶律信先漢人行宫都部署,左夷離畢旅墳惕

隱,漢人行宮都部署耶律敵烈左夷離畢。 己亥,渤海部以契丹戶例通括軍馬。乙巳,振南京

貧民。

十二月壬申,曲赦徒以下罪。 是日爲聖宗在時生辰。

#### 校勘記

[一] 六月戊寅朔 朔字,據朔考補。

(三) 石硬砦太保 硬砦太保卽硬寨太保,官名,見百官志一及紀保大三年四月,「石」字行。

= 趙國王蕭貫寧 按蕭貫寧卽蕭惠,卷九三有傳。上文六年五月、十一月並作管寧。

四 遂遣蕭英劉六符使宋 按明年正月、遣南院宣徽使蕭特末、翰林學士劉六符使宋,取晉陽及瓦

橋以南十縣地,與此爲一事。 英卽特末漢名。 此記定議遣使,明年正月成行。

五 判順 義軍節度使事 義,原誤「度」。順義爲朔州 軍號。 據地理志五及卷八九楊佶傳改。

ナマ 韓八南院大王 卷九一本傳作北院大王,是。

-耶 律侯哂東京留守 侯,原誤「遼」。 據下文及卷九二本傳改。

同知東京留守事 卷九六本傳作同知南京留守事。

- ヘルし 烏八遣其子執元昊所遣求援使窊邑改來 求,原誤「來」。 據屬國表改。
- 四月辛亥 「四月」二字原脫。 ······考三月丁巳朔,無辛亥;四月丁亥朔,辛亥爲二十五日。 檢[屬

國表高麗來貢正在四月,據補

六月丁卯 「六月」二字原脫。 納考閏五月丙戌朔,無丁卯;六月乙卯朔,丁卯爲十三日。 檢屬

(國表阻上來貢正在六月)據補

- 辛巳 原誤「辛亥」。按六月乙卯朔,無辛亥。 庚辰之後,七月之前,只有辛巳,據改。
- 夏四月辛亥朔 朔字,據朔考補。
- 高麗王欽薨 卷一一五高麗外記同。 按高麗史五,欽立于辛未(遼景福元年),卒于甲戌(重熙

## 

### 本紀第二十

### 興宗三

十六年春正月己卯,如混同江。

二月庚申,如魚兒濼。 辛酉,禁羣臣遇宴樂奏請私事。 韶世選之官,從各部耆舊擇材

能者用之。

三月丁亥,如黑水濼。癸巳,遣使審決雙州囚。壬寅,大雪。

夏四月乙巳朔,皇太后不豫,上馳往視疾。丙午,皇太后愈,復如黑水濼。丁卯,肆赦。

六月戊申,清暑永安山。丁巳,阻卜大王屯秃古斯來朝,獻方物。戊午,詔士庶言事

秋七月辛卯,幸慶州。自是月至于九月,日射獵于楚不溝霞列、繫輪、石塔諸山

冬十月辛亥,幸中京謁祖廟。丙辰,定公主行婦禮於舅姑儀。 庚午,鐵驪仙門來朝,以

本紀第二十 興宗三

始入貢,加右監門衞大將軍。

十一月戊寅,祠木葉山。己丑,幸中京,朝皇太后。壬辰,禁漏泄宮中事

十二月辛丑朔,女直遣使來貢。辛亥,謁太祖廟,觀太宗收晉圖。癸丑,問安皇太后。

乙卯,以太后愈,雜犯死罪滅一等論,徒以下免。庚申,南府宰相杜防、韓紹榮奏事有誤,各

以大杖決之。出防爲武定軍節度使。 壬戌,高麗遣使來貢。

十七年春正月丁亥,如春水。

閏月癸丑,射虎于候里吉。

其主,不得自陳。 二月辛巳,振瑤穩、嘲穩部。 夏國王李元昊薨,其子諒祚遣使來告,卽遣永興宮使耶律褭里、右護衞太 是月, 韶士庶言國家利便, 不得及己事, 奴婢所見, 許白

保耶律興老、將作少監王全慰奠。

丙午, 三月癸卯,以同知南京留守事蕭塔烈葛爲左夷離畢,知右夷離畢事唐古爲右夷離畢。 夏國李諒祚遣使上其父元昊遺物。 丁卯,鐵不得國使來,乞以本部軍助攻夏國,不

許。

夏四月辛未,武定軍節度使杜防復爲南府宰相。 丙子, 高麗遣使來貢。 甲申,蒲盧毛

朶部 大王蒲輦以造舟人來獻

秋 六月 七月丁未,于越摩梅欲之子 庚辰、阻卜獻馬、駝二萬。 不葛一及婆離 辛卯,長白山太師柴葛、回跋部太師撒 八部 夷離 **堇虎** 数等內 附。 刺都來貢 甲寅 鐌 方物 囚, 減

雜 犯死罪。

度使夏行美副部署,東北 八月丙戌,復南京貧戶租稅。 面詳 穩 耶 律 戊子,以殿前都點檢耶律義先爲行軍都部署, 术 者 爲 監 軍,日 伐蒲 奴里 酋 陶 .(4) 里 忠順 軍 節

冬十月甲申,南院大王 耶律 韓八薨。 甲午,駐蹕獨盧金。

王,忠順軍節度使謝家奴陳王,西京留守貼不漢王,惕隱旅墳 柳 城 郡王,三奉陵軍 十一月乙未朔, 遣使 節度使侯古饒樂郡王,安定郡王涅魯古進封楚王 【括馬。 丁巳, 賜皇太弟重元 金 券。 遼 封皇子 西郡 王,行宮都部署別古得 和魯斡為越王 SIJ 璉

蕭惟 十八年 信 以伐夏告宋。 春 正 一月甲 午朔, 辛 <del>i</del>, 錄 日 以。 有 食之。 丙午, 戊戌, 如鴛 鴦濼。 留夏 國 賀正 丙辰,獵霸特山。 使不 遣。 己亥,遣北院 耶律義先奏蒲奴里 樞密副 使

本 紀 第 \_ 十 興 宗 Ξ 捷。

一月庚

辰

,幸燕趙

國王洪基帳

心視疾。

乙酉,耶律義先等執陶得里以獻

二三九

遼史卷二十

三月乙巳,高昌國遣使來貢。 壬子,以洪基疾愈,赦雜犯死罪以下。丁巳,鳥古遣使

送款。

夏四月癸酉,以南府宰相耶律高十爲南京統軍使。

五月甲辰,五國酋長各率其部來附。 庚戌,回跋部長兀迭臺扎等來朝。 戊午,五國節

度使耶律仙童以降烏古叛人,授左監門衞上將軍

六月壬戌朔,以韓國王蕭惠爲河南道行軍都統,趙王蕭孝友、漢王貼不副之。乙丑,錄

己巳、宋以遼師伐夏、遣錢逸致贐禮。〔三庚辰,阻卜來貢馬、駝、

珍玩。辛巳,夏國使來貢,留之不造。丁亥,行再生禮。

囚。

丙寅,行十二神纛禮。

秋七月戊戌、親征。

八月辛酉朔,四渡河。夏人遁,乃還。

九月丁未,蕭惠等爲夏人所敗。

冬十月,北道行軍都統耶律敵魯古率阻卜諸軍至賀蘭山,獲李元昊妻及其官僚家屬,

遇夏人三千來戰,殪之;烏古敵烈部都詳穩蕭慈氏奴、南剋耶律斡里死焉。 十二月戊寅,慶陵林木火。己卯,錄囚。

有弟從兄爲强盜者,兄弟俱無子,特原其弟。[慈氏奴、南剋耶律斡里死焉。

阻卜等部酋長各進館有差。 十九年春正月庚寅,僧惠鑑加檢校太尉。 贈蕭慈氏奴同中書門下平章事。 庚子, 耶律敵魯古復封漆水郡王, 諸將校及 辛丑,遣使問罪于夏國。

寅,如魚兒濼。

二月丁亥,夏將洼普、猥貨、乙靈紀等來攻金肅城,南面林牙耶律高家奴等破之。

被創遁去,殺猥貨、乙靈紀。

密使蕭革按軍邊城,以爲聲援。己酉,駐蹕息雞淀。丙辰,幸殿前都點檢蕭迭里得、駙馬都 北院大王宜新、林牙蕭撒抹等帥師伐夏,以行宮都部署別古得監戰。甲辰,遣同知北院樞 三月戊戌,殿前都點檢蕭迭里得與夏戰于三角川,敗之。癸卯,命西南招討使蕭蒲奴、

夏四月丙寅,如魚兒濼。壬申,蒲盧毛杂部惕隱信篤來貢。甲申,高麗遣使來貢 五月己丑,如凉陘。癸巳,蕭蒲奴等入夏境,不與敵遇,縱軍俘掠而還。丁酉,夏國洼

尉蕭胡覩帳視疾。

普來降。己亥、遠夷拔思母部遣使來貢。

甲戌,宋遣使來賀伐夏捷,高麗使俱至。 屠販、奴隸及倍父母或犯事逃亡者,不得舉進士。回跋、曷蘇舘、蒲盧毛朶部各遣使貢馬。 六月丙辰朔,置倒塌嶺都監。丙寅,謁慶陵。庚午,幸慶州,謁大安殿。 壬申,詔醫卜、 辛巳,御金鑾殿試進士。

第

興宗

秋 七月 壬辰, 駐蹕括里蒲盌。 癸巳,以燕趙國王洪基領北南樞密院。 乙未, 阻卜長豁

得刺 弟斡得 來朝, 加太尉遣之。 戊戌,錄囚。 戊申,以左夷離畢蕭唐古爲北院樞密副使。

壬子, 獵侯里吉。

八月丁卯,阻卜酋長喘只葛拔里斯來朝。

九月壬寅,夏人侵邊,敵魯古遣六院軍將海里擊敗之。

冬十月庚午,還上京。 辛未,夏國王李諒祚母遣使乞依舊稱藩。 使還,詔諭別遣信臣

詣 闕,當徐思之。 壬申,釋臨潢府役徒。 甲戌,如中會川

定軍 節度使,樞密 十一月甲午,阻卜酋長豁得刺遣使來貢。 副使楊績長寧軍節度使,翰林學士王綱澤州刺史,張宥徽州刺史,知制誥 庚戌,錄囚。 壬子,出南府宰相韓知白爲武

周白海北州刺史。

閨 月 乙卯,以漢王貼不爲中京留守。 辛未, 以同知北院樞密使事蕭革爲南院樞密使,

南院大王耶律仁先知北院樞密使事,封宋王。「哥」

院 樞 密使、潞王查葛 月丁亥,北府宰相、趙王 爲 南院大王。 蕭孝友 庚戌,韓國 出 爲 王蕭 東京 惠徙封魏王 留守,東京留守蕭塔列葛爲北府宰相,南 一致仕。 壬子,夏國李諒祚遣

使上表,乞依舊臣屬。

二十年春正月戊戌,駐蹕混同江。

一月甲申,遣前北院都監蕭友括等使夏國,索党項叛戶。 己丑,如蒼耳濼。甲辰,吐蕃

遣使來貢。

三月壬子朔,幸黑水。

夏五月癸丑,蕭友括等使夏還,李諒祚母表乞如党項權進馬、駝、牛、羊等物。己巳,

夏國遣使求唐隆鎭及乞罷所建城邑,以詔答之。

六月丙戌,詔以所獲李元昊妻及前後所俘夏人,安置蘇州。 以伐夏所獲物遣使遺宋。

秋七月,如秋山。

冬十月己卯朔,括諸道軍籍。九月,詔更定條制。駐蹕中會川。

十一月庚申,以惕隱都監蕭謨魯爲左夷離畢。 甲子,命東京留守司總領戶部、內省事。

丁卯,罷中丞記錄職官過犯,令承旨總之。

十二月乙酉,以皇太后行再生禮,肆赦。

本紀

二四四

二十一年春正月辛亥,如混同江。

二月,如魚兒濼。

夏四月癸未,以國舅詳穩蕭阿剌爲西北路招討使,封西平郡王。

六月丙子,駐蹕永安山。

州 基爲天下兵馬大元帥、知惕隱事,賜詔諭之。 妣爲宣簡皇后。 追尊太祖之祖爲簡獻皇帝,廟號玄祖,祖妣爲簡獻皇后,太祖之考爲宜簡皇帝, 密 使事仁先等,賜坐,論古今治道。 甲子,如秋山。 壬申,追封太祖弟寅底石爲許國王 秋七月甲辰朔,召北府宰相蕭塔烈葛、南府宰相漢王貼不、南院樞密使蕭革、知北院樞 追封太祖伯父夷離堇巖木爲蜀國王,于 戊辰,謁慶陵。 戊申,祀天地。 以南院樞密使蕭革爲北院樞密使,封吳王。 癸亥,近侍小底盧寶僞學御畫,免死, 己酉、韶北、南樞密院,日再奏事。 越釋魯爲隋國王。 以燕趙 辛未,如慶 廟號德祖, 國王洪 配役終 壬子,

追上嗣聖皇帝、天順皇帝尊諡,及更諡彰德皇后日靖安。 甲子,謁祖陵。 八月戊子,太尉鳥者薨,詔配享聖宗廟。 增太祖諡大聖大明神烈天皇帝,更諡貞烈皇后日淳欽,恭順皇帝日章 九月乙卯,平州進白兔。己未, 癸亥,諡齊天皇后日仁德皇 謁懷陵。 庚

肅,后蕭氏諡曰和敬

冬十月戊寅,駐蹕中會川。 丁亥,夏國李諒祚遣使乞弛邊備,即遣蕭友括奉詔諭之。

使,進封越國王。日戊戌,射虎于南撒葛柏。 戊子,幸顯、懿二州。 甲午,遼興軍節度使蕭虛烈封鄭王,南院大王、潞王查葛爲南院樞密 辛丑,謁乾陵

宗孝烈皇后為懷節。 十一月壬寅朔,增諡文獻皇帝爲文獻欽義皇帝,及諡二后曰端順,曰柔貞。 丁未,增孝成皇帝諡曰孝成康靖皇帝,更諡聖神宣獻皇后爲睿智。 復更諡世

子,次中會川。 回鶻阿薩蘭遣使貢名馬、文豹。丙寅,錄囚

十二月戊戌,以北府宰相塔烈葛爲南京統軍使,鄭王虚烈北府宰相, 契丹行宮都部署

耶律義先惕隱。釋役徒限年者。

二十二年春正月乙巳,如混同江。

二月丙子,回鶻阿薩蘭爲隣國所侵,遣使求援。 庚辰,如春水。

三月癸亥,李諒祚以賜詔許降,遣使來謝。丙寅,如黑水濼。

夏四月戊子,獵鶴淀。

五月壬寅、詔內地州縣植果。

六月壬申,駐蹕胡呂山。癸未,高麗遣使來貢。

紀

秋七月已酉,阻卜大王屯秃古斯率諸部長獻馬、駝。 庚申,如黑嶺

閏月庚午,烏古來貢。癸巳,長春州置錢帛司。

九月壬辰,夏國李諒祚遣使進降表。甲午,遣南面林牙高家奴等奉詔撫諭。

冬十月丙申朔,日有食之。

十一月辛卯,詔諸職事官以禮受代及以罪去者置籍,歲申樞密院。

十二月丙申朔,詔回鶻部副使以契丹人充。 庚子,應聖節,曲赦徒以下罪。 壬子, 韶大

臣曰:「朕與宋主約爲兄弟,歡好歲久,欲見其繪像,可論來使。」

一十三年春正月己巳,如混同江。 癸酉,獵雙子淀。 戊子,夏國遣使貢方物。 壬辰,如

春水。甲午,獵盤直坡。

三月丁亥,幸皇太弟重元帳。

夏四月癸卯,高麗遣使來貢。癸丑,獵合只忽里。

五月己巳,李諒祚乞進馬、駝,詔歲貢之。 庚寅、駐蹕永安山。 壬辰,夏國遣使來貢。

六月丙申,如慶州。 己亥,謁慶陵。壬寅,高麗王徽請官其子,詔加檢校太尉。

吐蕃遣使來貢。

秋七月己已,夏國李諒祚遣使來求婚。 甲戌,如秋山。 己卯,詔八房族巾幘

九月庚寅,獵,遇三虎,縱犬獲之。

冬十月丁酉,駐蹕中京。戊戌,幸新建祕書監。 辛丑,有事于祖廟。 癸丑,以開泰寺鑄

銀佛像,曲赦在京囚。丙辰,李諒祚遣使進誓表。

尊號曰欽天奉道祐世興曆武定文成聖神仁孝皇帝, 册皇后蕭氏曰貞懿慈和文惠孝敬廣愛 貞純懿和寬厚崇覺儀天皇太后,大赦。內外官進級有差。癸未,錄囚。甲申,羣臣上皇帝 十一月乙丑,阻卜部長來貢。壬申,帝率羣臣上皇太后尊號曰仁慈聖善欽孝廣德安靜

十二月丙申,如中會川。

崇聖皇后。

一十四年春正月癸亥,如混同江。戊辰,朝皇太后。辛巳,宋遣使來賀,饋馴象。

二月己丑朔,召宋使釣魚、賦詩。癸巳,如長春河。甲寅,夏國遣使來賀。

三月癸亥,皇太弟重元生子,曲赦行在及長春、鎭北二州徒以下罪。

夏五月,駐蹕南崖。

秋七月壬午,如秋山。次南崖之北峪,不豫。

諡

魚之具。 爲神聖孝章皇帝,廟號興宗。 八月丁亥,疾大漸,召燕趙國王洪基,諭以治國之要。 己丑,帝崩于行宫,年四十。 遺詔燕趙國王洪基嗣位。 戊子,大赦,縱五坊鷹鶻, 清寧元年十月庚子,上尊 焚鈎

申南宋之好,許諒祚之盟而罷西夏之兵,邊鄙不聳,政治內修,親策進士,大修條制,下至士 王之風,其可得乎? 庶,得陳便宜,則求治之志切矣。 能 以 禮幾諫,使齊天死於弑逆,有虧王者之孝,惜哉!若夫大行在殯,飲酒博鞠,疊 及其謁遺像而哀慟,受宋弔而衰經,所爲若出二人。 贊曰:興宗卽位年十有六矣,不能先尊母后而尊其母,以致臨朝專政,賊殺不辜,又不 雖然,聖宗而下,可謂賢君矣。 于時左右大臣,曾不聞 何爲其然歟? 賢之進,一事之諫,欲庶幾古帝 至於感富弼之言而 見簡

#### 校勘記

- 東 從 都 北 統 面 耶律義 詳穩耶律术者為監軍 先討之。」此耶律术 按卷 者 九一 應是蕭朮 蕭朮哲傳: 哲。 蒲奴里酋長陶得里饭, 术哲為統軍都監
- 行宮都部署別 古得 別古得、皇子表作別古特、「行宮都部署」前有「契丹」二字。

ĒĊ

- (四)八月辛酉朔 朔字,據朔考補。
- 南院大王耶律仁先知北院樞密使事封宋王 按卷九六本傳, 仁先於重熙間由北院大王遷北院

樞密使,封吳王,淸寧末始進封宋王。

J 查葛進封越國王 越國,按下文清寧二年十一月作趙國。

## 邀史卷二十一

### 本紀第二十一

#### 道宗一

進封燕趙國王。二十一年爲天下兵馬大元帥,知惕隱事,預朝政。帝性沉靜、嚴毅,每朝, 六歲封梁王,重熙十一年進封燕國,總領中丞司事。 道宗孝文皇帝,諱洪基,四字涅鄰, 小字查刺。 明年,總北南院樞密使事,加尚書令, 興宗皇帝長子, 母曰仁懿皇后蕭氏。

興宗爲之斂容。

許之。 韶曰:「朕以菲德,託居士民之上,第恐智識有不及,羣下有未信,賦斂妄興,賞罰不 中,上恩不能及下,下情不能達上。凡爾士庶,直言無諱。可則擇用,否則不以爲愆。卿等 一十四年秋八月己丑,興宗崩,卽皇帝位於柩前,哀慟不聽政。辛卯,百僚上表固請,

第二十

道

宗一

甲午、遺重元安撫南京軍民。戊戌、以遺詔、命西北路招討使西平郡王蕭阿剌爲北府宰相、

仍權知南院樞密使事,北府宰相蕭虛烈爲武定軍節度使。辛丑,改元淸寧,大赦。

遺物遺床。「三癸酉,遣使以卽位報宋。丙子,尊皇后爲皇太后,宴菆塗殿。以上京留守宿 國王陳留爲南京留守。四壬午,遣使賜高麗、夏國先帝遺物。 爵賞有差。 尼、水獺裘,刀柄、兔鶻、鞍勒、珮子不許用犀玉、骨突犀,惟大將軍不禁。 乙丑,賜內外臣僚 離菫、副使、承應諸職事人不得冠巾。壬戌,詔夷離菫及副使之族幷民如賤,曰不得服駝 九月戊午,詔常所幸圍場外毋禁。 庚午,尊皇太后爲太皇太后。辛未,遣左夷離畢蕭謨魯、翰林學士韓運以先帝 庚申,詔除護衞士,餘不得佩刃入宮,非勳戚後及夷

**孛特爲南府宰相,進封吳王。 壬寅,以順義軍節度使十神奴爲南院大王。** 冬十月丁亥,有司請以帝生日爲天安節,從之。以吳王仁先同知南京留守事,陳王塗

穆宗廟。甲戌,謁祖陵。戊寅,冬至,有事於太祖、景宗、興宗廟,不受羣臣賀。 大王侯古爲中京留守,北府宰相西平郡王蕭阿剌進封韓王。壬申,次懷州。 十一月甲子,葬興宗皇帝於慶陵。宋及高麗遣使來會。名其山曰永興。丙寅,以南院 有事於太宗

十二月丙戌,詔左夷離畢曰:「朕以眇冲,獲嗣大位, 夙夜憂懼, 恐弗克任。欲聞直言,

宗在時生辰,赦上京囚 母,伏誅。 册妃蕭氏爲皇后。 {經 知 事 以 ·匡其失。今已數月,未見所以副股委任股肱耳目之意。其令內外百官,比秩滿,各言一 傳疏,置博士、助敎各一員。癸卯,以知涿州楊績參知政事兼同知樞密院事。 樞密院事韓紹文爲上京留守。 。仍轉諭所部,無貴賤老幼,皆得直言無諱。」戊子,應聖節,上太皇太后壽,宴羣臣、命婦, 辛卯,詔部署院,專有機密卽奏,其投謗訕書,輒受及讀者幷棄市。癸巳,皇族十公悖 甲午,以樞密副使姚景行爲參知政事,翰林學士吳湛爲樞密副使,參知政事、同 進封皇弟越王和魯斡爲魯國王,許王阿璉爲陳國王,楚王涅魯古徙封吳 |丙申,宋遣歐陽修等來賀即位。戊戌, 詔設學養士, 頒 庚戌,以聖

是年,御淸涼殿放進士張孝傑等四十四人。

節 度使之選者免皮室軍。 二年春正月丙辰,詔州郡官及僚屬決囚,如諸部族例。己已,詔二女古部與世預宰相、 是月,幸魚兒濼。

月乙酉,以左夷離畢蕭謨魯知西南面招討都監事。 乙巳,以興宗在時生辰,宴羣臣,

命各賦詩。

三月丁巳, 應聖節,曲赦百里內囚。 己卯,御製放鷹賦賜羣臣,諭任臣之意。

閏月己亥,始行東京所鑄錢。 乙巳,南京獄空,進留守以下官。

夏四月甲子,詔曰:「方夏,長養鳥獸孳育之時,不得縱火於郊。」

五月戊戌、謁慶陵。甲辰,有事于興宗廟。

京留守事吳王仁先爲南院樞密使。 災。 物。 丙子, 韶强盜得實者, 聽諸路決之。 丁卯, 六月丁巳,詔宰相舉才能之士。戊午,命有司籍軍補邊戍。辛酉,阻卜酋長來朝,貢方 高麗遺使來貢。 辛未,罷史官預聞朝議,俾問宰相而後書。 乙酉,遺使分道平賦稅,繕戎器,勸農桑,禁盜賊 丁丑,南院樞密使趙國王查葛爲上京留守,同 乙亥,中京蝗 知南 蝻

八月辛未,如秋山。

九月庚子,幸中京,祭聖宗、興宗於會安殿。

冬十月丙子,如中會川。

帥,徙封趙國王查葛爲魏國王、魯國王和魯斡爲宋國王、陳國王阿璉爲秦國王,吳王涅魯古 文武百僚上尊號曰天祐皇帝,后曰懿德皇后。 十一月戊戌,知左夷離畢事耶律劃里爲夷離畢,北院大王耶律仙童知黃龍府事。甲辰, 大赦。 乙巳,以皇太叔重元爲天下兵馬

十二月戊申朔,以韓王蕭阿剌爲北院樞密使,東京留守宿國王陳留北府宰相,宋國王

進封楚國王,百官進遷有差。

宗天皇太后。

三年春正月庚辰,如鴨子河。 丙戌,置倒塌嶺節度使。 乙未,五國部長來貢方物。

二月己未,如大魚濼。

三月辛巳,以楚國王涅魯古爲武定軍節度使。

夏四月丙辰,清暑永安山。

五月己亥,如慶陵,獻酎於金殿、同天殿。

六月辛未,以魏國王查葛爲惕隱,同知樞密院事蕭唐古南府宰相,魏國王貼不東京留

守。

秋七月甲申,南京地震,赦其境內。乙酉,如秋山。

八月辛亥,帝以君臣同志華夷同風詩進皇太后。

九月庚子,幸中會川。

冬十月己酉,謁 祖陵。 庚申,謁讓國皇帝及世宗廟。 辛酉,奠酎于玉殿。

月丙子,以 左 夷離 畢蕭謨魯爲契丹行宮都部署。 庚子,高麗遣使來貢。

本紀第二十一 道宗

二五六

十二月庚戌,禁職官於部內假貸貿易。 戊辰,太皇太后不豫,曲赦行在五百里內囚。

己巳,太皇太后崩。

四年春正月壬申朔,遣使報哀于宋、夏。 如鴨子河鈎魚。 癸酉、宋遣使奉宋主繪像來。

丁亥,知易州事耶律頗得秩滿,部民乞留,許之。

二月丙午,詔夷離畢:諸路鞫死罪,獄雖具,仍令別州縣覆按,無寃,然後決之;稱寃者,

即具奏。庚戌,如魚兒濼。

夏四月甲辰,謁慶陵。丁卯,宋遣使弔祭。 三月戊寅,募天德、鎭武、東勝等處勇捷者,籍爲軍。至甲午,肆赦。

五月庚午朔,上大行太皇太后尊諡曰欽哀皇后。 癸酉,葬慶陵。 夏國 、高麗遣使來會。

乙酉,如永安山淸暑。

六月乙丑,以北院樞密使鄭王蕭革爲南院樞密使,徙封楚王,南院樞密使吳王仁先爲

北院樞密使。

冬十月戊戌朔, 秋七月辛巳,制諸掌內藏庫官盜兩貫以上者,許奴婢告。 以同知東京留守事侯古爲南院大王,保安軍節度使奚底爲奚六部大 壬午,獵丁黑嶺

以吳王仁先爲南京兵馬副元帥,徙封隋王。 十一月癸酉,行再生及柴册禮, 宴羣臣於八方陂。 庚辰, 御淸風殿受大册禮。 大赦。 禁造

玉器。 壬午,謁太祖及諸帝宮。丙戌,祠木葉山。

十二月辛丑,弛駝尼、水獺裘之禁。 乙巳,許士庶畜鷹。 辛亥,南院樞密使楚王蕭革復

爲北院樞密使。

五年春,如春州。

乙辛南院樞密使,惕隱查葛遼興軍節度使,魯王謝家奴武定軍節度使,東京留守吳王貼不 夏六月甲子朔,駐蹕納葛濼。己丑,以南院樞密使蕭阿速爲北府宰相,樞密副使耶律

西京留守。

秋七月丁酉,以烏古敵烈詳穩蕭謨魯爲左夷離畢。

冬十月壬子朔,幸南京,祭興宗於嘉寧殿。

本紀第二十一 道宗

史 卷二十一

十一月,禁獵。

十二月壬戌,以北院林牙奚馬六爲右夷離畢,參知政事吳湛以弟洵冒入仕籍,削爵爲

是年,上御百福殿,放進士梁援等百一十五人。

民。

六年春,如鴛鴦濼。

夏五月戊子朔,監修國史耶律白請編次御製詩賦,仍命白爲序。 己酉、駐蹕納葛濼。

監,命以時祭先聖先師。 癸未,以隋王仁先爲北院大王,賜御製誥。

六月戊午朔,以東北路女直詳穩高家奴爲惕隱。

壬戌, 遣使錄囚。

丙寅,中京置國子

冬十月甲子,駐蹕藕絲淀。

七年春三月庚戌,如春州。 以耶律乙辛知北院樞密使事。

夏四月辛未,禁吏民畜海 東 清鶻。

五月 丙戌,清暑永安山。 丙午,謁慶陵。 辛亥,殺東京留守陳王蕭 阿剌。

六月壬子朔,日有食之。甲子,以蕭謨魯爲順義軍節度使。 丁卯,幸弘義、永興、崇德

三宮致祭。 射柳,賜宴, 賞賚有差。 戊辰,行再生禮,復命羣臣分朋射柳。 丁丑,以楚國王

涅魯古知南院樞密使事。

秋九月丁丑,駐蹕藕絲淀。

冬十二月壬午,[5]以知黃龍府 事耶律阿里只爲南院大王。

### 校勘記

道宗諱洪基 洪、遼文滙二聖宗欽哀皇后哀册及仁德皇后哀册均作弘。

[二] 幷民如賤 疑「民如」二字倒舛,應作「幷如民賤」。

左夷離畢蕭謨魯及翰林學士韓運 長編作:右宣徽使、左金吾衞上將軍蕭運,翰林學士、 給事

中、史館修撰史運。

以上京留守宿國王 陳留爲南京留守 按卷八七蕭孝友傳,孝友小字陳留, 改上京留守, 更王

之訛。 秦,頃之, 復守東京。 檢下文二年又以東京留守宿國王陳留爲北府宰相。 則此南京應是東京

五 節武東勝等處 東勝、地理志五 作勝州 鎭武,應作振武。 索隱:「唐朔州軍額本作振武,遼已改爲順義軍,此仍舊名。」

本紀第二十一 校勘記

遼史卷二十一

C < > 多十二月壬午 十二,原作「十一」。按十一月庚戌朔,無壬午,十二月庚辰朔,初三日爲壬午。

二六〇

# 遼史卷二十二

### 本紀第二十二

### 道宗二

八年春正月癸丑,如鴨子河。

二月,駐蹕納葛濼。

三月戊申朔,楚王蕭革致仕,進封鄭國王。

夏五月,吾獨婉惕隱屯禿葛等乞歲貢馬、駝,許之。

六月丙子朔,駐蹕拖古烈。辛丑,以右夷離畢奚馬六爲奚六部大王。

是月,御淸涼殿

放進士王鼎等九十三人。

秋七月甲子,射熊于外室剌。

冬十月甲戌朔,駐蹕獨盧金。

本紀第二十二 道宗二

二六二

一月庚 辰,以知北院樞密使事蕭圖古辭爲北院樞密使。 癸未,幸西京。 戊子,以皇

太后行再生禮,曲赦西京囚。

九年春正月辛亥,幸鴛鴦濼。 辛未,禁民鬻銅。

三月辛未,宋主禛殂,以姪曙爲子嗣位。

夏五月丙午,以隋王仁先爲南院樞密使,徙封許王。 是月,清暑曷里狘。

院事 北院樞密使事蕭胡覩、衞王貼不、林牙涅剌溥古、統軍使蕭迭里得、駙馬都尉參及弟朮者 使耶律良等率宿衞士卒數千人禦之。 宮使韓家 圖骨、旗鼓拽剌詳穩耶律郭九、文班太保奚叔、內藏提點烏骨、護衛左太保敵不古、按答、副 趙王耶律乙辛、南府宰相蕭唐古、北院宣徽使蕭韓家奴、北院樞密副使蕭惟信、敦睦宮 秋七月丙辰,如太子山。 奴、寶神奴等凡四百人,誘脅弩手軍犯行宮。 時南院樞密使許王仁先、知北樞 戊午,皇太叔重元與其子楚國王涅魯古及陳國王陳六、同知 涅魯古躍馬突出, 將戰,爲近侍詳穩渤 海 प्रग 斯、[]

先 蕭惟信、耶律馮家奴並加太子太傅。 爲 蘇射殺之。己未,族逆黨家。庚申,重元亡入大漠,自殺。 北院樞密使,進封宋王,加尙父,耶律乙辛南院樞密使,蕭韓家奴殿前 宿衛官蕭乙辛、回鶻海隣、褭里、耶律撻不也、阿厮、宮 辛酉,詔諭諸道。 都點檢,封荆王。 壬戌,以仁

護衞

爲重元等所脅,詔削爵爲民,流鎭州。戊辰,以黑白羊祭天。 各授官有差。 分人急里哥、霞抹、乙辛、只魯並加上將軍。 耶律良密告重元變,命籍橫帳夷離堇房,爲漢人行宮都部署。癸亥,貼不訴 諸護衛及士卒、庖夫、弩手、傘子等三百餘人,

八月庚午朔,遣使安撫南京吏民。癸酉,以永興宮使耶律塔不也有定亂功,爲同知點

檢司事。

冬十月戊辰朔,幸興王寺。 庚午,以六院部太保耶律合朮知南院大王事。 是月, 駐蹕

藕絲淀。

十一月辛丑,以南院宣徽使蕭九哥爲北府宰相。己未,追封故富春郡王耶律義先爲許

王。

是歲,封皇子濬爲梁王。

十年春正月己亥,北幸。

二月,禁南京民決水種粳稻。

秋七月壬申、韶決諸路囚。辛巳、禁僧尼私詣行在、妄述禍福取財物。

九月壬寅,幸懷州,謁太宗、穆宗廟。

中紀第二十二 道宗二

冬十月壬辰朔,駐蹕中京。 戊午,禁民私刊印文字。

儒 臣校讐。 十一月甲子,定吏民衣服之制。辛未,禁六齋日屠殺。 庚辰,以彰國軍節度使韓謝十爲惕隱。 詔南京不得私造御用綵緞,私貨鐵,及 丁丑,詔求乾文閣所闕經籍,命

非 時飲酒。 命南京三司,每歲春秋以官錢饗將士。

十二月癸巳,以北院大王蕭兀古匿爲契丹行宮都部署。

是歲,南京、西京大熟。

咸雍元年春正月辛酉朔,文武百僚加上尊號曰聖文神武全功大略廣智總仁睿孝天祐

改元,大赦。册梁王濬爲皇太子,內外官賜級有差。 甲子,如魚兒濼。 **庚寅**,詔諸

遇正旦、重午、冬至,別表賀東宮。 [三]

三月丁亥,以知興中府事楊績知樞密院事

夏四月辛卯,以知樞密院事張嗣復疾,改知與中府事。 庚子,清暑拖古烈。

五月辛巳,夏國遣使來貢。

秋七月丙子,以皇太后射獲熊,賞賚百官有差。

八月丙申,客星犯天廟,詔諸路備盜賊,嚴火禁。

九月乙亥,駐蹕藕絲淀。 丁丑,左夷離畢慥古爲孟父敞穩。

冬十月丁亥朔,幸醫巫閭山。 己亥,皇太后射獲虎,大宴羣臣,令各賦詩。

十一月壬戌,有星如斗,逆行,隱隱有聲。

十二月甲午,以遼王仁先爲南京留守,徙封晉王。 辛亥,以南京留守蕭惟信爲左夷離

早。 壬子,熒惑與月並行,自旦至午。

一年春正月丁巳,如鴨子河。 宋賀正使王嚴卒,以禮送還。 癸未,幸山楡淀。

二月甲午,詔武定軍節度使姚景行,問以治道,拜南院樞密使。

三月辛已,以東北路詳穩耶律韓福奴爲北院大王。 壬午,彗星見於西方。

夏四月,霖 निश्

五月乙亥,駐蹕拖古烈。

辛已,以戶部使劉詵爲樞密副使。〔三

六月丙戌,回鶻來貢。 甲辰,阻卜來貢。

秋七月癸丑朔,以西北路招討使蕭朮者爲北府宰相,左夷離畢蕭惟信南院樞密使,回

復前 同 知南院樞密使事耶律白惕隱。 職。 丁卯, 如藕絲淀。 以歲旱,遣使振山後貧民。 丙辰, 南院樞密使姚景行致仕。 庚申、錄囚。 辛酉,景行

本 紀 第 二 十 = 道 宗二

二六六

九月壬子朔,日有食之。 以參知政事韓孚爲樞密副使。

守志加守司徒。 冬十二月壬午,以知樞密院事楊續爲南院樞密使,樞密副使劉詵參知政事。 丁酉,以西京留守合术爲南院大王。 辛丑,以蕭朮者爲武定軍節度使。 戊子,僧

是年,御永安殿放進士張臻等百一人。

三年春正月辛亥,如鴨子河。甲子,御安流殿鈎魚。

三月癸亥,宋主曙殂,子頊嗣位,遣使告哀,卽遣右護衞太保蕭撻不也、翰林學士陳覺

等弔祭。

閏月丁亥,扈駕軍營火,賜錢、粟及馬有差。 辛卯,駐蹕春州北淀。 乙旦,以蕭兀古匿

爲北府宰相。

夏五月壬辰,駐蹕納葛濼。壬寅,賜隨駕官諸工人馬。

府事蕭 其首 「惡,餘釋之。 六月戊申,有司奏新城縣民楊從謀反, 偽署官吏。 圖古辭、中書舍人馬鉉往賀。 庚戌、宋遣使饋其先帝遺物。 壬戌, 南府宰相 辛亥, 韓王蕭唐古致仕。 宋以卽位,遺陳襄來報,卽遺 上曰:「小人無知,此兒戲爾。」 壬申,以廣德軍節 知黄龍 |獨流

度使耶律藥奴爲南府宰相,度支使趙徽參知政事。

秋七月辛丑, 熒惑晝見, 凡三十五日。

九月戊戌,詔給諸路囚糧。癸卯,幸南京。

冬十一月壬辰,夏國遣使進回鶻僧、金佛、梵覺經。

孝傑參知政事。 十二月丁未,以參知政事劉詵爲樞密副使, 己酉 ,以張孝傑同知樞密院事。 東北路詳穩高八南院大王,樞密直學士張 丁巳,行再生禮,赦死罪以下。 是月,夏國

王李諒祚薨。

是歲,南京旱、蝗。

四年春正月甲戌朔,日有食之。 丙子, 如鴛鴦濼。 辛巳,改易州兵馬使爲安撫使。

亥、獵炭山。辛卯、遣使振西京饑民。

一月甲辰朔,詔元帥府募軍。 壬子,夏國王李諒祚子秉常遣使告哀。 癸丑,頒行御製

華嚴經贊。丁卯,北行。

庚寅,振朔州饑民。 三月丙子,遣使夏國弔祭。 乙未,夏國李秉常遣使獻其父諒祚遺物。 甲申,振應州饑民。 乙酉,詔南京除軍行地,餘皆得種稻。

夏四月戊午,阿薩蘭回鶻遣使來貢。

二六八

五月丙戌,駐蹕拖古烈。

六月壬子,西北路雨穀,方三十里。 丙寅,以北院林牙耶律趙三爲北院大王,右夷離畢

蕭素颯中京留守。

秋七月壬申,置烏古敵烈部都統軍司。 丙子,獵黑嶺。 是月,南京霖雨,地震。

九月己亥、駐蹕藕絲淀。

冬十月辛亥,曲赦南京徒罪以下囚。 永清、武清、安次、固安、新城、歸義、容城諸縣水,

復一歲租。戊辰,册李秉常爲夏國王。

十二月辛亥,夏國遣使來貢。

五年春正月,阻卜叛,至以晉王仁先爲西北路招討使,領禁軍討之。

夏六月己亥,駐蹕拖古烈。丙午,吐蕃遣使來貢。壬戌,以南院樞密使蕭惟信知北院

樞密使事。

秋七月乙丑朔,日有食之。戊辰,夏國遣使來謝封册。 癸未,詔禁皇族恃勢侵漁細民。

八月,謁慶陵。

九月戊辰,仁先遣人奏阻卜捷。

冬十月己亥,駐蹕藕絲淀。

十一月丁卯, 韶四方舘副使止以契丹人充。 丁丑, 五國剖阿里部叛,四命蕭素與討

之。

閏月戊申,夏國王李秉常遣使乞賜印綬。己未,僧志福加守司徒。

十二月甲子,行皇太子再生禮,滅諸路徒以下罪一等。 乙丑,韶百官廷議國政。甲戌,

五國來降,仍獻方物。

六年春正月甲午,如千鵝濼。

二月丙寅,阻卜來朝,貢方物。

夏四月癸未,西北路招討司以所降阻卜酋長至行在。

五月甲辰,清暑拖古烈。 甲寅、設賢良科、詔應是科者、先以所業十萬言進。

六月辛巳,阻卜來朝。 乙酉,以惕隱耶律白爲中京留守。 是月,御永安殿放進士趙廷

陸等百三十八人。

秋七月辛亥,獵于合魯聶特。

八月丙子,耶律白薨,追封遼西郡王。

本紀第二十二 道宗二

二七〇

九月庚戌、幸藕絲淀。甲寅、以馬希白詩才敏妙、十吏書不能給、召試之。

冬十月丁卯,五國部長來朝。壬申,西北路招討司擒阻卜酋長來獻。

十一月乙卯,禁鬻生熟鐵于回鶻、阻卜等界。

十二月戊午,加圓釋、法鈞二僧並守司空。己未,以坤寧節,赦死罪以下。 辛酉,禁漢

人捕獵。

七年春正月戊子,如鴨子河。

二月乙丑,女直進馬。丙寅,以南院樞密使姚景行知興中府事。

三月己酉,以討五國功,加知黃龍府事瀟延、懷化軍節度使高元紀、易州觀察使高正並

千牛衛上將軍,五國節度使蕭陶蘇斡、寧江州防禦使大樂並靜江軍節度使。 夏四月癸酉,如納葛濼。 乙亥,禁布帛短狹不中尺度者。 幸黑水。

六月己卯, 吐蕃來貢。 癸未, 南院大王高八致仕。

秋七月甲申朔, 以東北路詳穩合里只 爲南院大王, 西南面招討使拾得奴爲奚六部大

王。己丑,遣使按問五京囚。庚子,如藕絲淀

八月辛巳,置佛骨于招仙浮圖,罷獵,禁屠殺。

冬十月己卯,如醫巫閭山。 壬戌,以南府宰相耶律藥奴爲南京統軍使。 戊辰,謁乾陵。

庚辰, 韶百官廷議軍國事。

十一月戊子,冤南京流民租。 己丑,振饒州饑民。 丙午,高麗遺使來貢。

南府宰相,兼契丹行宮都部署。 十二月壬子,以契丹行宮都部署耶律胡覩知北院樞密使事,知北院樞密使事蕭惟信爲 丁巳,漢人行宮都部署李仲禧、北院宣徽使劉霂、樞密副使

王觀、都承旨楊興工各賜國姓。戊寅,回鶻來貢。

是歲,春州斗粟六錢。

#### 校勘記

近侍詳穩渤海阿厮 卷一一二涅魯古傳同。 阿厮,卷九六本傳作阿思。 「近侍詳穩渤海」,本傳

作「渤海近侍詳穩」,檢百官志一有「渤海近侍詳穩司」, 此處「渤海」與「近侍詳穩」互倒。

- 詔諸遇正旦重午冬至別表賀東宮 按「諸」下疑脫「路」或「道」字。
- 以戶部使劉詵爲樞密副使 按劉詵卽劉伸、字濟時、宛平人。卷九八有傳。
- [四] 蕭惟信南院樞密使 卷九六本傳作北院樞密副使。
- 八百〕五年春正月阻卜叛 正,屬國表作三。

# 遼史卷二十三

## 本紀第二十三

道宗三

八年春正月癸未,烏古敵烈部詳穩耶律巢等奏克北邊捷。 以戰多殺人,飯僧南京、中

京。甲申,如魚兒濼。壬寅,昏霧連日。

院大王事,都監蕭阿魯帶烏古敵烈部詳穩,加左監門衞上將軍。戊辰,歲饑,免武安州租稅, 二月丙辰,北、南樞密院言無事可陳。壬戌,以討北部功,烏古敵烈部詳穩耶律巢知北

振恩、蔚、順、惠等州民。

三月癸卯,有司奏春、泰、寧江三州三千餘人願爲僧尼,受具足戒,許之。

夏四月壬子,振義、饒二州民。丁巳,駐蹕塔里捨。口己卯,淸暑拖古烈。 五月壬午,晉王仁先薨。

第二十三 道宗三

本紀

遼 史 卷 二 十 Ξ

六月甲寅,振易州貧民。 己未,振中京。 甲子,振興中府。 甲戌,封北府宰相楊績爲趙

王,樞密副使耶律觀參知政事兼知南院樞密使事。 丁丑,高麗遣使來貢。

秋七月已卯,慶州靳文高 八世同居,詔賜爵。 丙申,振饒州饑民。 丁酉,幸黑嶺。丁未,

以御書華嚴經五頌出示羣臣。

閏月辛未,射熊于羖羊山

八月庚辰,混同郡王侯古薨,遣使致祭。

九月甲子,駐蹕藕絲淀

冬十月己丑,參知政事耶律觀矯制營私第,降爲庶人。 癸巳,回鶻來貢。

十一月庚戌,冤祖州稅。 丙辰,大雪,許民樵採禁地。 丁卯,賜延昌宮貧戶錢。

軍節度使,樞密副使柴德滋參知 十二月戊辰,漢人行宮都部署耶律仲禧封韓國公,樞密副使、參知政事趙徽 政事,漢人行宮副部署耶律大悲奴陞都部署, 同 知南院樞 出為武定

九年春正月丁未,如雙濼。

密使事蕭韓家奴知左夷離畢事

0

丁丑,以坤寧節,大赦。

庚寅,賜高麗佛經

藏。

夏四月壬辰,如旺國崖。

秋七月甲辰,獵大熊山。 戊申,烏古敵烈統軍言,八石烈敵烈人殺其節度使以叛。

酉,韶隗烏古部軍分道擊之。丙寅,南京奏歸義、淶水兩縣蝗飛入宋境,餘爲蜂所食。

八月丙申,以耶律仲禧爲南院樞密使。

九月癸卯,駐蹕獨盧金。

冬十月,幸陰山,遂如西京。

十一月戊午,韶行幸之地觅租一年。甲子,南院大王合理只致仕。

十二月辛未,以知北院樞密使事耶律宜新爲中京留守,南院宣徽使耶律撒刺爲南院大

玉。 壬辰,高麗、夏國並遣使來貢。

十年春正月乙卯,如鴛鴦濼。

二月癸未,蠲平州復業民租賦。戊子,阻卜來貢。

三月甲子,如拖古烈。以耶律巢爲北院大王。

夏四月,早。辛未,以溪人達魯三世同居,賜官旌之。

五月丙寅、錄囚。

六月戊辰,親出題試進士。 紀 第二十三 道 宗  $\equiv$ 壬申, 韶臣庶言得失。 丙子, 御永定殿, 策賢良。

卷二十三

秋七月丙辰,如秋山。癸亥,謁慶陵。

九月庚戌,幸東京,謁二儀、五鸞殿。 癸亥,祠木葉山。

冬十月丁卯,駐蹕藕絲淀。丁丑,詔有司頒行史記、漢書。

十一月戊午,高麗遣使來貢。

十二月辛巳,改明年爲大康,大赦。

大康元年春正月乙未,如混同江。 壬寅,振雲州饑。

二月丁卯,祥州火,遣使恤災。 乙酉、駐蹕大魚濼。 丁亥,以獲鵝,加鷹坊使耶律楊六

爲工部尚書。

三月乙巳,命皇太子寫佛書。

夏四月丙子,振平州饑。 乙酉,如犢山。

閏月丙午,振平、灤二州饑。 庚戌,皇孫延禧生。

五月甲子,賜妃之親及東宮僚屬爵有差

羨,授三司使。 六月癸巳, 癸卯,遣使按問諸路囚。 以興聖宮使奚謝家奴知奚六部大王事。 以惕隱大悲奴爲始平軍節度使,參知政事柴德滋 戊戌, 知三司使事韓操以錢穀增

武定軍節度使。乙卯、吐蕃來貢。 丙辰, 詔皇太子總領朝政, 仍戒諭之。 以武定軍節度使

趙徽爲南府宰相,樞密副使楊遵勗參知政事。

秋七月辛酉朔,獵平地松林。丙寅,振南京貧民。

八月庚寅朔,日有食之。

九月乙亥,駐蹕藕絲淀。 己卯,以南京饑,觅租稅一年,仍出錢粟振之。

冬十月,西北路酋長遐搭、雛搭、雙古等來降。

十一月辛酉,皇后被誣,賜死,殺伶人趙惟一、高長命,並籍其家屬。

同 知東京留守事蕭鐸刺夷離畢。庚寅,賜張孝傑國姓。壬辰, |月己丑朔, (三以南京統軍使耶律藥奴爲惕隱,漢人行宮都部署耶律霂樞密副使, 以西京留守蕭燕六爲左夷

離畢。

一年春正月己未,如春水。庚辰,駐蹕雙濼。

一月戊子,振黃龍府饑。 癸丑,南京路饑,免租稅一年。

麗、夏國。 三月辛酉,皇太后崩。壬戌,遣殿前副點檢耶律轄古報哀于宋。 丁卯,大赦。 戊寅,以皇太后遺物遣使遺床、夏。 癸亥,遣使報哀于高

本紀第二十三 道宗三

守。 午,葬仁懿皇后于慶陵。 兄漢人行宮都部署、駙馬都尉霞抹柳城郡王,曰參知政事楊遵勗知南院樞密使事, 樞密副 丁未,册皇后蕭氏,封其父祗候郎君鼈里刺爲趙王,叔西北路招討使余里也遼西郡王, 夏六月乙酉朔,上大行皇太后尊諡曰仁懿皇后。 使蕭速撒知北院樞密使事, 己亥,駐蹕拖古烈。 漢人行宮副部署劉詵參知政事。 壬寅,出北院樞密使魏王耶律乙辛爲中京留 戊子,宋及高麗、夏國各遺使弔祭。甲 己酉, 南府宰相趙徽 北院

秋七月戊辰,如秋山。癸酉,柳城郡王霞抹薨。

致

仕。

八月庚寅,獵,遇麛失其母,憫之,不射。

九月戊午,以南京蝗,免明年租稅。 己卯、駐蹕藕絲淀。

冬十月戊戌,召中京留守魏王耶律乙辛復爲北院樞密使。

十一月甲戌,上欲觀起居注,修注郎不攧及忽突薑等不進,各杖二百,罷之,流林牙肅

岩壽於烏隗部。是月,南京地震,民舍多壞。

十二月己丑,以左夷離畢蕭撻不也爲南京統軍使。

三年春正月癸丑,如混同江。 乙卯,省諸道春貢金帛,及停周歲所輸尚方銀。

乙辛同母兄大奴、同 月壬午朔,東北路統軍使蕭韓家奴加尚父,封吳王。 母弟阿思世預北 、南院樞密之選,其異母諸弟世預夷離堇之選。 甲申,韶北院樞密使魏王耶律 己丑,

如魚兒濼。辛卯,中京饑,罷巡幸。

夏四月乙酉,泛舟黑龍江。

官賞。 使遼西郡王蕭余里也爲北府宰相, 使耶律乙辛奏, 無狀,不治,出速撒等三人補外,護衞撒撥等六人各鞭百餘,徙于邊。 五月丙辰,玉田、安次蝝傷稼。 右護衛太保查刺等告知北院樞密使事蕭速撒等八人謀立皇太子,四上以 兼知契丹行宮都部署事。戊寅, 癸亥,日中有黑子。 己巳,駐蹕犢山。 詔告謀逆事者, 丙子, 以西北路招討 乙亥, 北院樞密 重 加

律回 宮中。 度使撒刺 及 其 一辛及耶律仲禧、蕭余里也、耶律孝傑、楊遵勗、燕哥、抄只、蕭十三等鞫治,杖皇太子 弟 里 六月己卯朔,耶律乙辛令牌印郎君蕭訛都斡誣首嘗預速撒等謀,籍其姓名以告。 陳留。至丙戌,廢皇太子 辛巳,殺宿直官敵里刺等三人。 等十人,又遣使殺上京留守速撒,及已徙護衞撒撥等六人。 辛 卯,殺速撒等諸子,籍其家。 ·為庶人,囚之上京。 壬午, 殺宣徽使撻不也等二人。 戊申,遣使按五京諸道獄。 己 11: 回鶻來貢。 乙酉,殺 殺東京 癸未, 殺始平 耶 留守同 律 撻 小囚之 知耶 軍節 不 卽 命 也

本紀

秋七月辛亥,護衞太保查剌加鎭國大將軍,預突呂不部節度使之選,室韋查刺及蕭寶

使,祗 神奴、謀魯古並加左衞大將軍,牌印郎君訛都斡尙皇女趙國公主,授駙馬都尉、始平軍 一候郎君耶律撻不也及蕭圖古辭並加監門衞上將軍。 壬子,知北院樞密副使蕭韓家奴 節度

爲漢人行宮都部署。乙丑,如秋山。丁丑,謁慶陵。

八月庚寅,漢人行宮都部署蕭韓家奴薨。 辛丑,謁慶陵。

九月癸亥,玉田貢嘉禾。壬申,修乾陵廟。

冬十月辛丑,駐蹕藕絲淀。

月,北院樞密使耶律乙辛遣其私人盜殺庶人濬于上京。

閏十二月戊午,以北府宰相遼西郡王蕭余里也知北院樞密使事,左夷離畢耶律燕哥爲

是歲,南京大熟。 契丹行宮都部署。丙寅,預行正旦禮

四年春正月庚辰,如春水。甲午,振東京饑。

二月 11: ,駐蹕掃獲野。 戊辰,以東路統軍使耶律王九爲惕隱。

夏四月辛亥,高麗遣使乞賜鴨淥江以東地,不許。

五月丙戌、駐蹕散水原

六月甲寅,阻卜諸酋長進良馬。

秋七月甲戌,諸路奏飯僧尼三十六萬。

八月癸卯、詔有司決滯獄。

九月乙未,駐蹕竊絲淀。 庚子,五國部長來貢。

冬十月癸卯,以參知政事劉伸爲保靜軍節度使。

密使耶律仲禧爲廣德軍節度使。 十一月丁亥,禁士庶服用錦綺、日月、山龍之文。 辛卯,錦州民張寶四世同居,命諸子三班院祗候。 己丑, 回鶻遣使來貢。

庚寅,南院樞

十二月丁卯,以北院樞密副使耶律霖知北院樞密使事。

#### 校勘記

駐蹕塔里捨 塔里捨,紀大安八年三月作撻里捨。

<u>\_</u> 月己丑朔 朔字、據朔考補。

= 兄漢人行宮都部署駙馬都尉霞抹 兄字原脫,據卷七一道宗惠妃蕭氏傳及本句文義補。

ZV 知 北 院樞密使事 蕭 速撒 「知」「事」二字原脫。 按上下文任北院樞密使者爲耶律乙辛, 蕭速撒

本

紀

第

時爲知北院樞密使事,見上文二年六月。 據補。

万五 壬午殺宣徽使撻不也等二人至 乙酉殺耶律撻不也及其弟陳留 耶律撻不也則以宣徽使見殺,見卷九九蕭撻不也傳及耶律撻不也傳。 按蕭撻不也未嘗爲宣徽使, 是死于壬午者爲耶律撻

而

不也,乙酉被殺者爲蕭撻不也,紀文所記互倒。

## 遼史卷二十四

## 本紀第二十四

#### 道宗四

五年春正月壬申,如混同江。癸酉,賜宰相耶律孝傑名仁傑。 乙亥,如山楡淀。

王事, 三月辛未,以宰相仁傑獲頭鵝,加侍中。 加于越,知北院樞密使事耶律霂爲北院樞密使,北院樞密副使耶律特里底知北院樞 壬辰,以北院樞密使魏王耶律乙辛知南院大

密使事,左夷離畢耶律世遷同知北院樞密使事。

夏四月己未,如納葛濼。

畢,同知南院樞密使事 五月丁亥,謁慶陵。以契丹行宮都部署耶律燕哥爲南府宰相,北面林牙耶律永寧爲夷 蕭撻不也及殿前副點檢、駙馬都尉蕭酬斡並封蘭陵郡王。

離 六月辛亥,阻卜來貢。 丁巳,以北府宰相、遼西郡王蕭余里也為西北路招討使。

本紀第二十四 道宗四

遼史卷二十四

遣使錄囚。是月,放進士劉瓘等百一十三人。

秋七月己卯、獵夾山。

八月庚申,命有司撰太宗神功碑,立于南京。

九月己卯,詔諸路毋禁僧徒開壇。壬午,禁扈從擾民。

降。丁巳,振平州貧民。己未,以趙王楊績爲遼西郡王,魏王耶律乙辛降封混同郡王,吳王 冬十月戊戌,夏國遣使來貢。己亥,駐蹕獨盧金。壬子,詔惟皇子仍一字王,餘並削

蕭韓家奴蘭陵郡王,致仕。

十一月丁丑,召沙門守道開壇于內殿。癸未,復南京流民差役三年,被火之家発租稅

一年。

十二月丙午,彗星犯尾。乙卯,幸西京。戊午,行再生禮,赦雜犯死罪以下。

六年春正月癸酉,如鴛鴦濼。辛卯,耶律乙辛出知興中府事。

三月庚寅,封皇孫延禧爲梁王,忠順軍節度使耶律頗德南院大王,耶律仲禧南院樞密

使,自戶部使陳毅參知政事。

夏四月乙卯,獵炭山。

五 |月壬申,兔平||復業民租賦一年。 庚寅,以旱,禱雨,命左右以水相沃,俄而雨降。

六月戊戌,駐蹕納葛濼。 戊申,以度支使王績參知政事。 庚戌,女直遣使來貢

秋七月戊辰,觀市。癸未,爲皇孫|梁王|延禧設旗鼓拽刺六人衞 護之。甲申,獵沙嶺。

九月玉寅、祠木葉山。己酉、駐蹕藕絲淀。

律仁傑出爲武定軍節度使。庚午,參知政事劉詵致仕。 王績同知樞密院事。辛巳,回鶻遣使來貢。 冬十月己未朔,省同知廣德軍節度使事,命奉先軍節度使兼巡警乾、顯二州。丁卯,耶 癸酉,以陳毅爲漢人行宮都部署,

十一月己丑朔,日有食之。癸卯,召羣臣議政。

北院樞密使事,耶律愼思同知北院樞密使事。 十二月甲子,以耶律特里底爲孟父敞穩。 乙丑,以蕭撻不也爲北府宰相,耶律世遷知 庚午, 觅西京流民租賦一年。 甲戌, 滅民賦。

丁亥,豫行正旦禮。戊子,如混同江。

七年春正月戊申,五國部長來貢。甲寅,女直貢良馬。

二月甲子,如魚兒濼。

夏五月壬子,駐蹕嶺西。 癸丑,有司奏永清、武清、固安三縣蝗。 甲寅,以蕭撻不也兼

二八六

殿前 都點檢,蕭酬斡爲漢人行宮都部署兼知樞密院事

阻卜余古赧來貢。 六月甲子, 韶月祭觀德殿, 歲寒食, 諸帝在時生辰及忌日, 詣景宗御容殿致奠。 丁卯,以翰林學士王言敷參知政事,封北院宣徽使石篤漆水郡王。 丙寅,

秋七月戊子,如秋山。丙申,謁慶陵。

八月丁卯,射鹿赤山,加圍場使涅葛爲靜江軍節度使。

九月戊子,次懷州,命皇后謁懷陵。 辛卯,次祖州,命皇后謁祖陵。 乙旦,駐蹕藕絲淀。

冬十月戊辰,以惕隱王九爲南院大王,夷離畢溪抄只爲彰 國 軍節度使。

月乙酉,詔歲出官錢,振諸宮分及邊戍貧戶。 丁亥, 幸駙 馬都尉蕭酬斡第,方飲,

宰相梁穎 (諫曰:「天子不可飲人臣家。」上卽還宮。 己亥,高麗遣使來貢。 辛亥,除絹帛尺度

狹短之令。

十二月丁卯,武定軍節度使耶律仁傑以罪削爵爲民。 辛未,知興中府事耶律乙辛以罪

囚于來州。E

八年春正 月甲申,如混 同江。 丁酉,鐵驪、五國諸長各貢方物。

一月戊午,如山楡淀。 辛酉、詔北、南院官,凡給驛者,必先奏聞。 貢新及奏獄訟,方許

馳 驛,餘並禁之。 己巳,夏國獲宋將張天一,日 遣使來獻。 壬申 以耶律頗德為南府宰相

兼知 北院樞密使,燕哥爲惕隱,蕭撻不也兼知契丹行宮都部署事

月庚戌, 黄龍府女直部長朮乃率部民內附, 予官, 賜印綬。 是月, 詔行秬黍所定

夏四月壬戌,以耶律世遷爲上京留守。

升斗。

六月辛亥朔,駐蹕納葛濼。 丙辰,夏國遣使來貢。 丁巳,以耶律頗德爲北院樞密使,耶

律巢 哥南府 宰相 劉筠 南院 [樞密使,蕭撻不也兼知北院樞密使事,王績漢 人行宮都部署,蕭

酬斡 或 舅 詳 穩。 乙 丑,阻卜長來貢。 丙子,以 耶律愼 思 知右 夷離畢 事

秋 七 月甲午, 如秋 Щ 南京霖雨,沙河溢水清、 歸義、新城、 安次、 武清、香河六縣,

傷稼。

九 月 庚寅,謁慶陵。 丁未,駐蹕藕絲淀。 大風雪,牛馬多死,賜扈從官以下衣馬有差。

冬十月乙卯,韶化哥傅導梁王延禧,加 金吾衞 大 将軍。 丙子,謁 乾陵。

月癸丑,烏古敵烈統軍使耶律馬五爲北院大王。 月壬午, 以 乙室 大王 肅 何 葛爲南院宣徽 使, 權 知 庚申,降皇后為惠妃 奚六部 大王事 圖 赶為本部 出出 居乾陵。 大王。

九年春正月辛巳,如春水。

夏四月丙午朔,大雪,平地丈餘,馬死者十六、七。

五月,如黑嶺。

六月己未、駐蹕散水原。甲子,以耶律阿思爲契丹行宮都部署,耶律愼思北院樞密副

使。 庚午,詔諸路檢括脫戶,罪至死者,原之。

亥,阻卜來貢。 閏月丁丑,以漢人行宮副部署可汗奴爲南院大王。戊寅,追諡庶人濬爲昭懷太子。丁 己丑,以知興中府事邢熙年爲漢人行宮都部署,漢人行宮都部署王績爲南

院樞密副使。

秋七月乙已,獵馬尾山。 丁巳,謁慶陵。 癸亥,禁外官部內貸錢取息及使者舘于民家。

八月,高麗王徽薨。四

已, 以高麗王徽子三韓國公勳權知國事。 九月癸卯朔, 日有食之。 己酉,射熊于白石山, 辛未, 五國部長來貢。 加圍場使涅萬左金吾衛大將軍。 壬申,召北、南樞密院官 己

議 政事。

冬十月丁丑,謁觀德殿。 己卯,南院樞密使劉筠薨。 壬辰,混同郡王耶律乙辛謀亡入

宋、伏誅。

使 王經參知政事兼知樞密事。甲寅,詔僧善知讎校高麗所進佛經,頒行之。 十一月丙午,進封梁王延禧為燕國王,大赦。 以南院宣徽使蕭何葛爲南府宰相, 己未, 定諸令

史、譯史遷敍等級。

十二月丁亥,以邢熙年知南院樞密使事。 辛卯,以王言敷爲漢人行宮都部署。 高麗三

韓國公王勳薨。

是年,御前放進士李君裕等五十一人。

年春正月辛丑朔,如春水。 丙午,復建南京奉福寺浮圖。 戊辰,如山榆淀。

月庚午朔,萌古國 遣使來 聘。

月戊申,遠 萌古國遣使來聘。 丁巳,命知制誥王師儒、牌印郎君耶律固傅導燕國王

延禧。

夏四月丁丑,女直貢良馬。

五 月壬戌,駐 水 原 乙丑,阻卜來貢。 丙寅、降國舅詳穩班位在敞穩之下。

八月壬辰,禁毁銅錢爲器。

秋七月甲辰,如黑嶺。

本紀第二十四 道宗四

九月癸亥,駐蹕藕絲淀。

冬十二月乙未,改慶州大安軍曰興平。 是月,改明年爲大安,赦雜犯死罪以下。

申,以樞密直學士杜公謂參知政事。庚戌,五國酋長來貢良馬。 大安元年春正月丁酉,如混同江。 癸卯,王績知南院樞密使事,邢熙年爲中京留守。戊

二月辛未,如山楡淀。

夏四月乙酉,宋主珥殂,子煦嗣位,使來告哀。辛卯,西幸。

六月戊辰,駐蹕拖古烈。壬申,以王績爲南府宰相,蕭撻不也兼知南院樞密使事。

1

丑,遣使弔祭于宋。戊寅,宋遣王眞、甄祐等饋其先帝遺物。至

秋七月乙巳,遣使賀宋主卽位。戊午,獵于赤山。 八月丁卯,幸慶州。戊辰,謁慶陵。

冬十月癸亥,駐蹕好草淀。戊辰,夏國王李秉常遣使報其母梁氏哀。甲申,以蕭撻不也

爲南院樞密使。

酉,以南女直詳穩蕭袍里爲北府宰相。辛亥,史臣進太祖以下七帝實錄。丙辰,遣使册三 十一月乙未,詔:「比者,外官因譽進秩,久而不調,民被其害。今後皆以資給遷轉。」丁

韓國公王勳弟運爲高麗國王。〔8〕己未,詔僧尼無故不得赴闕。

十二月甲戌,宋遣蔡卞來謝弔祭。

二年春正月辛卯,如混同江。 己酉,五國諸部長來貢。 癸丑,召權翰林學士趙孝嚴、知

制 誥王師儒等講五經大義。

月癸酉,駐蹕山楡淀。 是月,太白犯歲星。

三月乙酉,女直貢良馬。

夏四 月戊戌,北幸。癸丑,遣使加統軍使蕭訛都斡太子太保,裨將老古金吾衞大將軍,

蕭 雅 哥靜江軍節度使,耶律燕奴右監門衞大將軍,仍賜賚諸軍士。

五月丁巳朔,以牧馬蕃息多至百萬,賞羣牧官,以次進階。 乙亥,駐蹕納葛濼。

宰 相 梁穎出知 興中府事。 是月,放進士張觳等二十六人。

巳,阻卜酋長余古赧及愛的來朝, 韶燕國王延禧相結爲友。 申,阻卜來朝。 六月丁亥朔,以左夷離畢耶律坦爲惕隱,知樞密院事耶律斡特刺兼知左夷離畢事。 北院大王事。 癸卯,遣使按諸路獄。 壬子,高墩以下、縣令、錄事兄弟及子,悉許敍用。 甲辰,以同知南京留守事耶律那也知右夷離畢事。乙 戊申,以契丹行宮都部署耶律 丙

本 紀 第 + 四 道 宗 四 阿思兼知

史 卷二十 四

秋七月丁已,惠妃母燕國夫人削古以厭魅梁王事覺,伏誅,子蘭陵郡王蕭酬斡除名,置

邊郡,仍隸興聖宮。 戊午,獵沙嶺。甲子,賜興聖、 積慶二宮貧民錢。 乙酉,出粟振遼州

貧民。

八月戊子,以雪罷獵。

九月庚午,還上京。壬申,發粟振上京、中京貧民。 丙子,謁二儀、五鸞二殿。己卯,出

太祖、太宗所御鎧仗示燕國王延禧、諭以創業征伐之難。辛巳,召南府宰相議國政。

冬十月乙酉朔,以樞密副使竇景庸知樞密院事。 丙戌, 五國部長來貢。丁亥, 以夏國

王李秉常薨,遣使詔其子乾順知國事。

十一月甲戌,爲燕國王延禧行再生禮,曲赦上京囚。 戊寅,高麗遣使謝封册。 癸未,出

粟振乾、顯、成、懿四州貧民。

十二月辛卯,以蘭陵郡王蕭撻不也爲南院樞密使。「也己亥,夏國王李乾順遣使上其父

遺物。

校勘記

[1] 耶律仲禧南院樞密使 按此事已見咸雍九年八月。旣非再任、當是重出。

二九三

本

紀第二十

四

校勘

記

## **邀史卷二十五**

### 本紀第二十五

#### 道宗五

三年春正月乙卯,如魚兒濼。 甲戌,出錢栗振南京貧民,仍復其租賦。 己卯,大雪。

二月丙戌,發粟振中京饑。 甲辰,以民多流散,除安泊逃戶徵償法。

三月乙卯,高麗遣使來貢。 己未,免錦州貧民租一年。甲戌,免上京貧民租如錦州。庚

### 辰,女直貢良馬。

夏四月戊子,賜中京貧民帛,及觅諸路貢輸之半。丙申,賜隈烏古部貧民帛。曰庚子,

如凉陘。甲辰,南府宰相王績薨。 乙巳,詔出戶部司粟,振諸路流民及義州之饑。

五月庚申,海雲寺進濟民錢千萬。

秋七月丙辰,獵黑嶺。 丁巳,出雜帛賜興聖宮貧民。庚午,大雨,罷獵。 丁丑,秦越國

本紀第二十五 道宗五

王阿璉薨。

九月乙亥,駐蹕匣魯金。

冬十月庚辰,以參知政事王經爲三司使。 壬辰, 罷節度使已下官進珍玩。 癸卯,追封

秦越國王阿璉爲秦魏國王。

十一月甲寅,以惕隱耶律坦同知南京留守事,遼興軍節度使耶律王九爲南府宰相。

十二月己卯朔,以樞密直學士呂嗣立參知政事。

四年春正月庚戌,如混同江。甲寅,太白晝見。甲子,五國部長來貢。庚午,殆上京逋

逃及貧戶稅賦。 甲戌、以上京、南京饑、許良人自鬻。丁丑、曲赦西京役徒。

一月己丑,如魚兒濼。甲午,曲赦春州役徒,終身者皆五歲免。 己亥,如春州。 赦 泰州

役徒。

三月乙丑,兎高麗歲貢。己巳,振上京及平、錦、來三州饑。

夏四月己卯,振蘇、吉、復、綠、懺五州貧民,幷兔其租稅。 甲申,振慶州貧民。 乙酉,減

諸路常貢服御物。 五月辛亥,命燕國王延禧寫尚書五子之歌。乙卯,振祖州貧民。丁巳,詔免役徒,終身 癸卯, 西幸。

召樞密直學士耶律儼講尚書洪範

丁酉,立入粟補官法。

者五歲免之。 己未,振春州貧民。丙寅,禁挾私引水犯 田

**聶里知右夷離畢,知右夷離畢事耶律那也同知南院樞密使事。** 六月庚辰,駐蹕散水原。 丁亥,命燕國王延禧知中丞司 事,以同 庚寅,北院樞密使耶律頗德 知南院樞密使事 耶律

秋 七月戊申,曲赦奉聖州役徒。 丙辰, 遣使册李乾順爲夏國王。 庚申,如秋山。

禁錢出境。

致仕

八月庚辰,有司奏宛平、永淸蝗爲飛鳥所食。庚寅,謁慶陵。

樞密使事耶律阿思封漆水郡王。癸巳,以乙室大王耶律敵烈知西北路招討使事,權知西北 冬十月丁丑,獵遼水之濱。己卯,駐蹕藕絲淀。癸未,觅百姓所貸官粟。 己丑,知北院

路招討使事蕭朽哥知乙室大王事。 壬寅,詔諸部長官親鞫獄訟。

十一月庚申,興中府民張化法以父兄犯盜當死,請代,皆免。

閏十二月癸卯朔,預行正旦禮。 十二月戊寅,南府宰相耶律王九致仕。癸未,以孟父敞穩耶律愼思爲中京留守。 丙午,如混同江。

五年春正月癸未,如魚兒濼。甲午,高麗遣使來貢。

五

三月癸酉,詔析津、大定二府精選舉人以聞,仍詔諭學者,當窮經明道。

夏四月甲辰,以知奚六部大王事涅葛爲本部大王。壬子,獵北山。 甲子,霖雨,罷獵。

亥,以同知南院樞密使事耶律那也知右夷離畢事,左祗 候郎君班詳穩耶律涅里知北院大 五月丁亥,駐蹕赤勒嶺。己丑,以阻卜磨古斯爲諸部長。 癸巳,回鶻遣使貢良馬。 己

王事

六月甲寅,夏國遣使來謝封册。 壬戌,以參知政事王言敷爲樞密副使,前樞密副使賈

士勳參知政事,兼同知樞密院事。[I]

秋七月庚午,獵沙嶺。

九月辛卯,遣使遺宋鹿脯。壬辰,駐蹕藕絲淀。

十一月丁卯朔,燕國王延禧生子,大赦,妃之族屬進爵有差。 冬十月乙巳,以新定法令太煩,復行舊法。庚申,以遼興軍節度使何萬爲乙室大王。

六年春正月,如混同江。

二月辛丑,駐蹕雙山。

三月辛未,女直遣使來貢。

畢事。

五月壬辰、駐蹕散水原。

六月甲寅,遣使決五京囚。

秋七月丙子,如黑嶺。

冬十月丁酉,駐蹕藕絲淀。

十一月壬戌,高麗遣使來貢。己巳,以南府宰相竇景庸爲武定軍節度使。

是年,放進士文充等七十二人。

七年春正月壬戌,如混同江。

二月己亥,駐蹕魚兒濼。 壬寅,詔給渭州貧民耕牛、布絹。

三月丙戌,駐蹕黑龍江。

夏四月丙辰,以漢人行宮副部署耶律谷欲知乙室大王事。

五月己未朔,日有食之。

本紀第

= +

五

道宗五

大月甲午,駐蹕赤勒嶺。 己亥,倒塌嶺人進古鼎,有文曰「萬歲永爲寶用」。辛丑, 回鶻

遣使貢方物。 癸卯,以權知東京留守蕭陶隗爲契丹行宫都部署。 丁未,端拱殿門災。

秋七月戊午朔,回鶻遣使來貢異物,不納,厚賜遣之。

八月庚寅,以霖雨,罷獵。壬寅,幸慶州,謁慶陵。

九月丙申,還上京。己亥,日本國遣鄭元、鄭心及僧應範等二十八人來貢。〔三

冬十月辛巳,命燕國王延禧爲天下兵馬大元帥,總北南院樞密使事。

十一月庚子,如藕絲淀。甲子,望祀木葉山。

八年春正月乙酉,如山楡淀。乙未,阻卜諸長來降。

三月己亥,駐蹕撻里捨淀。丁未,曲赦中京、蔚州役徒。

夏四月乙卯,阻卜長來貢。 丁丑,獵西山。 惕德酋長胡里只來附。

五月甲辰,駐蹕赤勒嶺。

六月乙丑,夏國爲宋侵,遣使乞援。

秋七月丁亥,獵沙嶺。

九月乙已,駐蹕藕絲淀。丁未,日本國遣使來貢。

冬十月庚戌朔,遣使遺宋鹿脯。丙辰,振西北路饑。辛酉,阻卜磨古斯殺金吾吐古斯

以叛,遣奚六部禿里耶律郭三發諸蕃部兵討之。 壬申,南府宰相王經薨。 戊寅、以左夷離

畢耶律涅里爲彰聖軍節度使。

宮都部署奚回離保知奚六部大王事。 十一月戊子,以樞密副使王是敦兼知樞密院事,權參知政事韓資讓參知 丁酉,以通州潦水害稼,遣使振之。 戊申,北院大王 政 事,漢 人人行

合魯薨。

是年,放進士冠尊文等五十三人。四

九年春正月庚辰,如混同江。

二月,磨古斯來侵。

三月,西北路招討使耶律阿魯掃古追磨古斯還,都監蕭張九遇賊,與戰不利。一 一室章、

拽剌、北王府、特滿羣牧、宮分等軍多陷沒。

夏四月乙卯,興中府甘露降,遣使祠佛飯僧。癸酉,獵西山

六月丁未朔,駐蹕散水原。庚申,以遼興軍節度使榮哥爲南院大王,知左夷離畢事耶

律吐朶爲左夷離畢。

秋七月辛卯,如黑嶺。壬寅,遣使賜高麗羊。

本紀第二十五 道宗五

九月癸卯,振西北路貧民。

院大王特末同知南京留守事,命鄭家奴率兵往援倒塌嶺。甲寅,駐蹕藕絲淀,以左夷離畢 耶律禿朶、圍場都管撒八並爲西北路行軍都監。 死之。阻卜烏古札叛,至達里底、拔思母並寇倒塌嶺。壬子,遣使籍諸路兵。癸丑,以南 貯,以備水旱。 使蕭朽哥奏討阻卜等部捷。甲子,宋遣使告其母后曹氏哀,行即遣使弔祭。 並進級。 奏阻卜長轄底掠西路羣牧。丁巳,振西北路貧民。 冬十月庚戌,有司奏磨古斯詣西北路招討使耶律撻不也偽降,旣而乘虛來襲,撻不也 壬戌,以樞密直學士趙廷睦參知政事兼同 乙卯,韶以馬三千給鳥古部。 知南院樞密使事。癸亥,烏古敵烈統軍 己未,燕國王延禧生子,肆赦,妃之族屬 己巳,詔廣積 丙辰,有司

十二月丙辰,宋遣使以母后遺留物來饋。十一月辛巳,特抹等奏討阻卜捷。

侵,四捷軍都監特抹死之。 十年春正月,如春水。 癸未,惕德來貢。 戊子,烏古扎等來降,達里底、拔思母二部來

二月甲辰,以破阻卜,賞有功者。丙午,西南面招討司奏討拔思母捷。 癸丑,排雅、僕

里、同葛、虎骨、僕果等來降。達里底來侵。

三月壬申朔,日有食之。 山北路副部署蕭阿魯帶奏討達里底捷。[刊]

丙午,烏古部節度使耶律陳家奴奏討茶扎刺捷。庚戌,以知北院樞密使事耶律斡特剌 夏四月壬寅朔,惕德萌得斯、老古得等各率所部來附,詔復舊地。 甲辰、駐蹕春州北平

爲都統,夷離畢耶律禿朶爲副統,龍虎衞上將軍耶律胡呂都監,討磨古斯,遣積 慶宮使蕭糺

里監戰。 辛亥,朽哥奏頗里八部來侵。擊破之。己巳,除玉田、密雲流民租賦一年。

閏月庚子,賜西北路貧民錢。達里底、拔思母二部來降。

兵 與戰,不利,招討司以兵擊破之,敦睦宮太師耶律愛奴及其子死之。辛酉,以知國舅詳穩 五 |月甲辰,駐蹕赤勸嶺。 甲寅,括馬。 戊午,西北路招討司奏敵烈等部來侵,統軍司出

事蕭阿烈同領西北路行軍事。

部 來聘。 六月辛未,宋遣使來謝弔祭。 癸巳,惕德來貢。己亥,禁邊民與蕃部爲婚。 乙酉,鳥古敵烈統軍使朽哥有罪,除名。 丙戌,和烈葛等

是夏,高麗國王運薨,子昱遣使來告,卽遣使賻贈。

秋七月庚子朔,獵赤山。 是月,阻卜等寇倒塌嶺,盡掠西路羣牧馬去,東北路統軍使耶

本紀第二十五 道宗五

律石

柳以兵追

及,盡獲

所掠而還。

九月己未,以南院大王時末爲南院樞密使。 是月,斡特

刺破磨古斯。

冬十月丙子,駐蹕藕絲淀。 壬午,山北路副部署蕭阿魯帶以討達里底功, 加左金吾衛

上將軍。癸巳,西北路統軍司獲阻卜長拍撒葛、蒲魯等來獻

十一月乙巳,惕德銅刮、阻卜的烈等來降。 達里底及拔思母等復來侵,山 北副部署阿

魯帶擊敗之。

者,贈官。乙酉,詔改明年元,滅雜犯死罪以下,仍除貧民租賦。 磨古斯捷。 樞密院事,樞密副使王師儒參知政事兼同知樞密院事。 十二月癸酉,三河縣民孫賓及其妻皆百歲,復其家。 己卯,詔錄西北路有功將 甲戌,以參知政事趙廷睦 戊子,西北路統軍司奏討 士 兼 及戰歿 同 知

#### 校勘記

- 隈烏古部 按紀清寧九年七月及營衞志下並作隗烏古部。
- 賈士勳參知政事 兼同 知樞 密院事 賈士勳,近年有墓誌出 土,作賈 師訓。 見遼文滙 卷
- 日本國遺鄭元鄭 心及僧應範等二十八人來貢 應範, 在日本古籍如百練抄等俱作明範。 此似

記

「四」冠尊文 「冠」,疑當作「寇」。

〔五〕鳥古札 按下文十年正月及屬國表並作鳥古扎。

ハベン 朱遣使告其母后曹氏哀 按考異:是歲宋元祐八年,太皇太后高氏崩,非曹氏。

山北路副部署蕭阿魯帶 山北路,羅校,山當作西。

三〇五

# 遊史卷二十六

## 本紀第二十六

#### 道宗六

壽隆元年春正月己亥,日如混同江。 庚戌,西南面招討司奏拔思母來侵,蕭阿魯帶等

擊破之。乙卯,振奉聖州貧民。

二月戊辰,賜左、右二皮室貧民錢。癸酉,高麗遣使來貢。乙亥,駐蹕魚兒濼。

三月丙午,賜東北路貧民絹。

夏 四月丁卯,斡特剌奏討耶覩刮捷。 乙亥、三女直遣使來貢。庚寅、錄西北路有功

將士。

五月乙未朔,左夷離畢耶律吐朶爲惕隱,南京宣徽使耶律特末爲北院大王。 癸卯,贈

本紀第二十六 道宗六

陣亡者官。丁巳,駐蹕特禮嶺

六月己巳,以知奚六部大王事回里不爲本部大王,權參知政事趙孝嚴爲漢人行宮都部

署,圍場都管撒八以討阻卜功,加鎭國大將軍。癸巳,阻卜長禿里底及圖木葛來貢。〔三〕

秋七月庚子,阻卜長猛達斯等來貢。癸卯,獵沙嶺。癸丑,頗里八部來附,進方物。 甲

寅,斡特刺奏磨古斯捷。

九月甲寅,祠木葉山。丙辰,詔西京砲人、弩人敎西北路漢軍。

冬十月甲子,駐蹕藕絲淀。甲戌,以北面林牙耶律大悲奴爲右夷離畢。 癸未,以参知

政事王師儒爲樞密副使,漢人行宮都部署趙孝嚴參知政事。壬辰,錄討阻卜有功將 士。

辰,夏國進貝多葉佛經。庚申,高麗王昱疾,命其叔顒權知國事。四 十一月丙申,女直遣使進馬。己亥,以都統斡特劇爲西北路招討使,封漆水郡王。

甲

十二月癸亥朔,以知北院樞密使事耶律阿思爲北院樞密使。

是年,放進士陳衡甫等百三十人。

辛酉,市牛給烏古、敵烈、隈烏古部貧民。 二年春正月甲午,如春水。癸卯,西南面招討司討拔思母,破之。乙卯,駐蹕瑟尼思。

二月癸亥,振達麻里別古部。

夏四月己卯,振西北邊軍。

六月辛酉,駐蹕撒里乃。

秋七月甲午,阻卜來貢。丙午,獵赤山。

八月乙丑,頗里八部進馬。

九月丙午,徙烏古敵烈部于烏納水,以扼北邊之衝。

冬十月戊辰,駐蹕藕絲淀。庚辰,高麗遣使來貢

十二月己未,斡特刺討梅里急,破之。壬戌,南府宰相耶律鐸魯斡致仕。 癸亥,蕭撻不

也爲北府宰相,耶律大悲奴殿前都點檢。乙亥,夏國獻宋俘。

三年春正月丁亥,如春水。 壬寅、烏古部節度使耶律陳家奴以功加尚書右僕射。癸卯、

駐蹕雙山。

二月丙辰朔,至南京水,遣使振之。

閏月丙午,(云)阻卜長猛撒葛、粘八葛長禿骨撒、梅里急長忽魯八等請復舊地,貢方物,

從之。

紀第二十

六

道

宗 六

三月辛酉,燕國王延禧生子。 癸亥,賜名撻魯。 妃之父長哥遷左監門衛上將軍,仍賜

官屬錢。

是春,高麗王昱薨。

夏四月,南府宰相趙廷睦出知興中府事,參知政事牛溫舒兼同知樞密院事。

五月癸亥,斡特剌討阻卜,破之。己已,駐蹕撒里乃。

夏人來告宋城要地,遣使之宋,諭與夏和。庚戌,以契丹行宮都部署耶律吾也爲南院大王。 六月甲申, 詔罷諸路馳馹貢新。丙戌, 詔每冬駐蹕之所, 宰相以下構宅, 毋役其民。辛丑,

秋七月壬子朔,獵黑嶺。

八月己亥,蒲盧毛朶部長率其民來歸。乙巳,彗星見西方。

九月壬申,駐蹕藕絲淀。丁丑,以武定軍節度使梁援爲漢人行宮都部署。戊寅,斡特刺

奏討梅里急捷。己卯,五國部長來貢。

冬十月庚戌,以西北路招討使斡特剌爲南府宰相。

韓資讓知樞密院事,同知南院樞密使事蕭藥師奴知右夷離畢。丁丑,西北路統軍司奏討梅 十一月乙卯,蒲盧毛朶部來貢。戊午,以安車召醫巫閭山僧志達。 己未,以中京留守

里急捷。

四 「年春正月壬子,如魚兒濼。 己巳,徙阻卜等貧民于山前。 辛未、宋遣使來饋錦綺。

三月庚午,幸春州。丙子,有司奏黃河淸。

夏四月辛丑,以雨,罷獵。

五月癸酉,那也奏北邊捷。甲戌,駐蹕撒里乃。

事 耶律郭三爲南京統軍使。 六月戊寅朔,夏國爲宋所攻,遣使求援。 甲午,以參知政事牛溫 丁亥,以遼興軍節度使涅里 舒兼知 中京留守事 一爲惕隱,前知惕隱

秋七月戊午,如黑嶺。

冬十月乙亥朔,駐蹕藕絲淀。 己卯,以南府宰相斡特刺兼契丹行宮都部署, 以 傅 導燕

國王延禧。

十一月乙巳朔,知右夷離畢事 蕭藥師奴、樞密直學士耶律嚴使宋,諷與夏和 辛酉

復遣使求援。

月壬辰,為燕國 王延禧行再生禮,曲赦三百里內囚

五 年春正月乙巳, 如魚兒濼。 己酉,詔夏國 王李乾順伐拔 思母 等部

夏五 月壬 戌 薬師 奴等使宋回,奏宋罷兵。 癸亥,謁乾陵。 戊辰,以南府宰相斡特剌兼

西北路招討使,禁軍都統。己已,駐蹕沿柳湖。

牙,兼知契丹行宮都部署事。 六月甲申,以奚六部大王回離保爲契丹行宮都部署,知右夷離畢事蕭藥師奴南面林 乙未,五國部長來朝。戊戌,阻卜來貢。 己亥,以興聖宮使耶

律郝家奴爲右夷離畢。 秋七月壬寅朔,惕德長秃的等來貢。 辛亥,如大牢古山。

閏九月丙子,駐蹕獨盧金。

京留守事蕭得里底知北院樞密使事。丁卯,宋遣郭知章、曹平來聘。戊辰,振遼州饑,仍免 冬十月己亥朔,高麗王顒遣使乞封册。 丁巳,斡特刺奏討耶覩刮捷。 丙寅,以同 知南

租賦一年。

十一月甲戌,振南、北二糺。乙酉,夏國以宋罷兵,遣使來謝。

十二月甲子,以參知政事趙孝嚴爲漢人行宮都部署,漢人行宮都部署梁援爲遼興軍節

度使。

亥,如春水。 六年春正月癸酉,南院大王耶律吾也薨。 辛卯,斡特刺執磨古斯來獻。 丙申,韶問民疾苦。 壬午,以太師致仕禿開起爲溪六部大王。

二月丁未,以烏古部節度使陳家奴爲南院大王。 己酉,磔磨古斯于市。 癸丑,出絹賜

五院貧民。 辛酉、宋遣使告宋主煦殂,弟佶嗣位 ,即日遣使弔祭。

三月甲申,弛朔州 山林之禁。

夏四 月丁 ,西朔,日有食之。 癸卯,如炭山

濼。 辛卯,宋遣使饋先帝遺物。 五 月壬午,烏古部討茶扎剌,破之。 乙未,以東京留守何魯掃古爲惕隱,南院宣徽使蕭常哥爲 乙酉,漢人行宮都部署趙孝嚴薨。 丙戌,駐蹕納葛

漢人行宮都部署。

以 丑,阻卜長來貢。 下官,出顓知 六月庚子,遣使賀宋主。 興中府事,韓資讓爲崇義軍節度使,御史中丞韓君義爲廣順軍 戊午,遣使決五京滯獄。 辛丑,以有司案牘書宋帝「嗣位」爲「登寶位」,詔奪宰相鄭顓 己未,以遼興軍節度使梁援爲樞密副使。 節 度 使。

八月,斡特刺 以兵擊敗之,使來獻捷 秋七月庚午,如沙嶺。

壬申,耶覩

刮諸部寇西北路。

九 月癸未,望 祠 木葉 Щ 戊子,駐蹕藕絲淀。

冬十月壬 寅 以 樞 密副使王師 儒監修 國史。 癸卯,五 國諸部長來貢。 甲寅,以平州饑,

復 其 租 賦 年。

本

三四四

十一月壬申,以天德軍民田世榮三世同居,詔官之,令一子三班院祗侯。 丙子,召醫巫

<u>閭山僧志達設壇於內殿。戊子,夏國王李乾順遣使請尙公主。</u>

十二月乙未,女直遣使來貢。已亥,以知右夷離畢事郝家奴爲北面林牙。辛亥,詔燕

國王延禧擬注大將軍以下官。庚申,鐵驪來貢。宋遣使來謝。帝不豫。

是歲,封高麗王顒長子假爲三韓國公。〔4〕放進士康秉儉等八十七人。

黑雲起于西北,疾飛有聲。北有靑赤黑白氣,相雜而落。癸亥,如混同江。甲戌,上崩于行 宮,年七十。 七年春正月壬戌朔,力疾御淸風殿受百官及諸國使賀。是夜,白氣如練,自天而降。 遺詔燕國王延禧嗣位。

六月庚子,上尊諡仁聖大孝文皇帝,廟號道宗。

旣行,告訐之賞日重。 甲兵之用無寧歲矣。 贊曰:道宗初卽位,求直言,訪治道,勸農興學,救災恤患,粲然可觀。 及夫謗訕之令 一歲而飯僧三十六萬,一日而祝髮三千。 羣邪並興,讒巧競進。 賊及骨肉, 皇基寖危。 徒勤小惠,蔑計大本。 衆正淪胥,諸部反側。 尙足

與論治哉?

#### 校勘記

壽隆 均作「壽昌」,遼人謹于避諱,道宗斷無取聖宗名紀元之理。 錢說是,「隆」當作「昌」。 壽昌,全史 錢大昕養新錄八稱,東北諸蕃紀要、北遼通書、歷代紀年、東都事略、通考以及各種石刻

只閏考一見。今一律未改。

乙亥 乙亥,原誤「己亥」。 按朔考,四月丙寅朔,無己亥,初十日乙亥。 據改。

阻卜長禿里底来贡 禿里底`原誤「香里底」`據屬國表改。殿本作「杳里底」`亦誤。

. . 29 ... 命其叔顒權知國事 叔,原誤「子」。按高麗史,徽三子:勳、運、顒。 昱係運之子,于顒爲侄。

據改。

二月丙辰朔 丙,原誤「甲」。 按正月丙戌朔,下推三十一日丙辰。 朔考,二月丙辰朔。 據改。

ベベン 閏月丙午 「閏月」二字原脫。按二月丙辰朔,無丙午,閏二月丙戌朔,丙午二十一日。 據補。

トナノ 封高麗王顒長子俁爲三韓國公 壽昌三年),願之長子俁册爲三韓國公在庚辰(壽昌六年)。 「長子俁」三字原脫。 按高麗史十一, 據補。 題册封爲高麗王在丁丑

本紀第二十六 校勘記

# 遼史卷二十七

## 本紀第二十七

### 天祚皇帝一

蕭氏。大康元年生。六歲封梁王,加守太尉,兼中書令。後三年,進封燕國王。大安七年, 總北南院樞密使事,加尙書令,爲天下兵馬大元帥。 天祚皇帝,諱延禧,字延寧,小字阿果。道宗之孫,父順宗大孝順聖皇帝,母貞順皇后

壽隆七年正月甲戌,道宗崩,奉遺詔卽皇帝位于柩前。羣臣上尊號曰天祚皇帝。

者還之。乙未,遣使告哀于宋及西夏、高麗。乙巳,以北府宰相蕭兀納爲遼興軍節度使,加 二月壬辰朔,改元乾統,大赦。詔爲耶律乙辛所誣陷者,復其官爵,籍沒者出之,流放

守太傅。

三一八

三月丁卯,詔有司以張孝傑家屬分賜羣臣。甲戌,召僧法頤放戒于內庭。

夏四月,早。

王和魯斡爲天下兵馬大元帥。 戌,以南府宰相斡特刺無南院樞密使。 六月庚寅朔,如慶州。 甲午,宋遣王潛等來弔祭。 乙巳,以北平郡王淳進封鄭王。 庚子,追諡懿德皇后爲宣懿皇后。**壬寅**,以宋魏 丙申,高麗、夏國各遣使慰奠。 丁未,北院樞密使耶律阿思 戊 或

加于越。辛亥,葬仁聖大孝文皇帝、宣懿皇后于慶陵。日

秋七月癸亥,阻卜、鐵廳來貢。

八月甲寅,謁慶陵。

九月壬申,謁懷陵。乙亥,駐蹕藕絲淀。

冬十月壬辰,謁乾陵。甲辰,上皇考昭懷太子諡曰大孝順聖皇帝,廟號順宗,皇妣曰貞

順皇后。

陳告。

癸巳,宋遣黃實來賀卽位。丁酉,高麗、夏國並遣使來賀。乙巳,詔先朝已行事,不得 十二月戊子,以樞密副使張琳知樞密院事,翰林學士張奉珪參知政事兼同知樞密院

初,以楊割爲生女直部節度使,其俗呼爲太師。是歲楊割死,傳于兄之子烏雅束,束

二年春正月,如鴨子河。

一月辛卯,如春州

三月,大寒,冰復合。

夏四月辛亥,詔誅乙辛黨,徙其子孫于邊,發乙辛、得里特之墓,剖棺,戮屍,以其家屬

分賜被殺之家。

五月乙丑,斡特刺獻耶覩刮等部捷。

大王陳家奴致仕。壬子,李乾順爲宋所攻,遣李造福、田若水求援。 六月壬辰,以雨罷獵,駐蹕散水原。丙午,夏國王李乾順復遣使請尙公主。丁未,南院

閏月庚申,策賢良。壬申,降惠妃爲庶人。

秋七月,獵黑嶺,以霖雨,給獵人馬。阻卜來侵,斡特刺等戰敗之。

冬十月乙卯,蕭海里叛,劫乾州武庫器甲。命北面林牙郝家奴捕之,蕭海里亡入陪朮

水 阿典部。丙寅,以南府宰相耶律斡特剌爲北院樞密使,參知政事牛溫舒知南院樞密使事。 十一月乙未,郝家奴以不獲蕭海里,発官。 壬寅,以上京留守耶律愼思爲北院樞密副

本

第二十

1

天

祚 皇 帝 一

**使。有司請以帝生日爲天興節。** 

三年春正月辛巳朔,如混同江。 女直函蕭海里首,遣使來獻。 戊申,如春州。

二月庚午,以武淸縣大水,弛其陂澤之禁。

夏五月戊子,以獵人多亡,嚴立科禁。乙巳,清暑赤勒嶺。 丙午, 謁慶陵。

六月辛酉,夏國王李乾順復遣使請尙公主。

秋七月,中京雨雹,傷稼。

冬十月甲辰,如中京。 己未,吐蕃遣使來貢。 庚申,夏國復遣使求援。 己巳,有事于觀

德殿。

祖曰 監修國史耶律嚴纂太祖諸帝實錄。 爲皇太叔,梁王撻魯進封燕國王,鄭王淳爲東京留守, 以惕隱 昭 十一月丙申,文武百官加上尊號日惠文智武聖孝天祚皇帝,大赦,以宋魏國王和魯斡 烈皇帝,廟號肅祖,妣曰昭烈皇后,曾祖曰莊敬皇帝, 耶律何魯掃古爲南院大王。戊戌,以受尊號,告廟。 進封越國王,百官各進一 乙巳,謁太祖廟,追尊太祖之高 廟號懿祖, 妣曰莊敬皇后。 階。 丁酉,

十二月戊申,如藕絲淀。

四年春正月戊子,幸魚兒濼。 壬寅、獵木嶺。 癸卯,燕國王撻魯薨。

二月丁丑,鼻骨德遣使來貢。

夏六月甲辰,駐蹕旺國崖。甲寅,夏國遣李造福、田若水求援。癸亥,吐蕃遣使來貢。

**愼思並知北院樞密使事。辛卯,以同知南院樞密使事蕭敵里爲西北路招討使。** 秋七月,南京蝗。庚辰,獵南山。 癸未,以西北路招討使蕭得里底、北院樞密副使耶律

十一月乙亥,御迎月樓,賜貧民錢。

冬十月己酉,鳳凰見于漷陰。己未,幸南京。

十二月辛丑,以張琳爲南府宰相。十一月乙亥。從災月樹,則貧且錄

五年春正月乙亥,夏國遣李造福等來求援,且乞伐宋。 庚寅,以遼興軍節度使蕭常哥

爲北府宰相。丁酉,遣樞密直學士高端禮等諷宋罷伐夏兵。

三月壬申,以族女南仙封成安公主,下嫁夏國王李乾順。 二月癸卯,微行,視民疾苦。 丙午,幸鴛鴦濼。

祚皇帝 一

本紀第

二 十

七

天

夏四月甲申,射虎炭山。

五月癸卯,淸暑南崖。 壬子,宋遣曾孝廣、王戬報聘。

六月甲戌,夏國遣使來謝,及貢方物。己丑,幸候里吉。

秋七月,謁慶陵。

九月辛亥,駐蹕藕絲淀。 乙卯,謁乾陵。

冬十一月戊戌,禁商賈之家應進士舉。 丙辰,高麗三韓國公王顒薨,子俱遣使來告。

十二月己已,夏國復遣李造福、田若水求援。 癸酉,宋遣林洙來議與夏約和。日

六年春正月辛丑,遣知北院樞密使事蕭得里底、四知南院樞密使事件溫舒使宋,諷歸

所侵夏地

夏五月,清暑散水原。

六月辛巳,夏國遣李造福等來謝。

秋七月癸巳,阻卜來貢。 甲午,如黑嶺。 庚子,獵鹿角山。

兼惕隱,東京留守、越國王淳爲南府宰相。 冬十月乙亥,宋與夏通好,遣劉正符、曹穆來告。至長長,以皇太叔、南京留守和魯斡

赦。 以和魯斡為義和仁聖皇太叔,於越國王淳進封魏國王,封皇子敖盧斡為晉王,習泥烈 十一月乙未,以謝家奴爲南院大王,馬奴爲奚六部大王。 丙申,行柴册禮。 戊戌, 大

爲饒樂郡王。己亥,謁太祖廟。甲辰,祠木葉山。

十二月己已,封耶律嚴爲漆水郡王,餘官進爵有差。

七年春正月,鈎魚于鴨子河。

夏六月,次散水原。二月,駐蹕大魚濼。

秋七月,如黑嶺。

冬十月,謁乾陵,獵醫巫閭山。

是年,放進士李石等百人。

八年春正月,如春州。

夏四月丙申,封高麗王俁爲三韓國公,贈其父顒爲高麗國王。〔刊〕

五月,淸暑散水原。

本紀第二十七 天祚皇帝

六月壬辰,西北路招討使蕭敵里率諸蕃來朝。 丙申, 射柳祈雨。 壬寅,夏國王李乾順

以成安公主生子,遣使來告。丁未,如黑嶺。

秋七月戊辰,以雨罷獵。

冬十二月己卯,高麗遣使來謝。

九年春正月丙午朔,如鴨子河。

二月,如春州。

三月戊午,夏國以宋不歸地,遣使來告。

夏四月壬午,五國部來貢。

六月乙亥,清暑特禮嶺。

秋七月,隕霜,傷稼。甲寅,獵于候里吉。

八月丁酉,雪,罷獵。

冬十月癸酉,望祠木葉山。丁丑,韶兔今年租稅。

十二月甲申,高麗遣使來貢。

是年,放進士劉楨等九十人。

十年春正月辛丑,預行立春禮。如鴨子河。

二月庚午朔,駐蹕大魚濼。

夏四月丙子,五國部長來貢。丙戌,預行再生禮。 癸巳,獵丁北山。

六月甲戌,清暑玉丘。癸未,夏國遣李造福等來貢。甲午,阻卜來貢。

秋七月辛丑,謁慶陵。

閏月辛亥,謁懷陵。己未,謁祖陵。 壬戌,皇太叔和魯斡薨。

九月甲戌,発重九節禮。

冬十月,駐蹕藕絲淀。

十二月已酉,改明年元。

是歲,大饑。

天慶元年春正月,鈎魚于鴨子河。

二月,如春州。

三月乙亥,五國部長來貢。

紀第二十

七

天 祚 皇

帝一

夏五月,淸暑散水原。

秋七月,獵。

冬十月,駐蹕藕絲淀。

二年春正月己未朔,如鴨子河。丁丑,五國部長來貢。

二月丁酉,如春州,幸混同江鈞魚,〔〇】界外生女直酋長在千里內者,以故事皆來朝。

他日,上密謂樞密使蕭奉先曰:「前日之燕,阿骨打意氣雄豪,顧視不常,可託以邊事誅之。 適遇「頭魚宴」,酒半酣,上臨軒,命諸酋次第起舞,獨阿骨打辭以不能。諭之再三,終不從。

否則,必貽後患。」奉先曰:「麄人不知禮義,無大過而殺之,恐傷向化之心。假有異志,又何

能爲。」其弟吳乞買、粘罕、胡舍等嘗從獵,至能呼鹿,刺虎,搏熊。上喜,輒加官爵。 夏六月庚寅,淸暑南崖。 甲午,和州回鶻來貢。戊戌,成安公主來朝。甲辰,阻卜

秋七月乙丑,獵南山。

兵,先併旁近部族。 九月己未,射獲熊,燕羣臣,上親御琵琶。初,阿骨打混同江宴歸,疑上知其異志,遂稱 女直趙三、阿鶻產拒之,阿骨打虜其家屬。二人走訴咸州,詳穩司送北

樞密院。 樞密使蕭奉先作常事以聞上,仍送咸州詰責,欲使自新。 後數召,阿骨打竟稱疾

不至。

冬十月辛亥,高麗三韓國公王俁之母死,來告,卽遣使致祭,起復。 是月,駐蹕奉聖州。

十一月乙卯,幸南京。丁卯,謁太祖廟。

是年,放進士韓昉等七十七人。

三年春正月丙寅,賜南京貧民錢。 丁卯,如大魚濼。 甲戌,禁僧尼破戒。 丙子,獵狗牙

山、大寒、獵人多死。

三月,籍諸道戶,徙大牢古山圍場地居民于別土。阿骨打一日率五百騎突至咸州,吏

人訴于上,謂詳穩司欲見殺,故不敢留。 民大驚。 翌日, 赴詳穩司,與趙三等面折庭下。 自是召不復至。 阿骨打 不 屈,送所司問狀。 一夕遁去。

遣

夏閏四月,李弘以左道聚衆爲亂,支解,分示五京。

六月乙卯,斡朗改國遣使來貢良犬。丙辰,夏國遣使來貢。

秋七月,幸秋山。

九月,駐蹕藕絲淀。

本紀第二十七 天祚皇帝

三八

月甲午,以三司使虞融知南院樞密使事,西南面招討使蕭樂古爲南府宰相

參知政事。 十二月庚戌,高麗遣使來謝致祭。 丙辰,知樞密院事耶律儼薨。 癸丑,回鶻遣使來貢。 癸亥,高麗遣使來謝起復。 甲寅, 以樞密直學士馬人望

弟狄故保來告、詔諭使勿討、不聽、阿疎來奔。至是女直遣使來索、不發。 四 年春正月,如春州。 初,女直起兵,以紇石烈部人阿疎不從,遣其部撒改討之。 阿疎

夏五月,清暑散水原。

統渤海軍應援。 官。及攻寧江州,東北路統軍司以聞。時上在慶州射鹿,聞之略不介意,遣海州刺史高仙壽 打乃與弟粘罕、胡舍等謀、[10]以銀术割、移烈、婁室、闍母等爲帥,集女直諸部兵,擒遼 語答曰:「若還阿疎,朝貢如故,不然,城未能已。」遂發渾河北諸軍,益東北路統軍司。 秋七月,女直復遣使取阿疎,不發,乃遣侍御阿息保問境上多建城堡之故。 蕭撻不也遇女直,戰于寧江東,敗績。 女直以慢 障鷹 阿骨

控鶴指揮邢穎爲副,引軍屯出河店。 丹奚軍三千人,中京禁兵及土豪二千人,別選諸路武勇二千餘人,以虞侯崔公義爲都押官, 冬十月壬寅朔、日以守司空蕭嗣先為東北路都統,靜江軍節度使蕭撻不也爲副,發契 兩軍對壘,女直軍潛渡混同江,掩擊遼衆。 蕭嗣先軍

潰、崔公義、邢穎 、耶律佛留、蕭葛十等死之,其獲免者十有七人。 蕭奉先懼其弟嗣先獲罪,

輒奏東征潰軍所至劫掠,若不 肆赦,恐聚爲患。 上從之,嗣先但発官而已。 諸軍相謂曰:

戰則有死而無功,退則有生而無罪。」故士無鬭志,望風奔潰。

里亦坐冤官。自己辛丑,以西北路招討使耶律斡里朶爲行軍都統,自己副點檢蕭乙薛、同 十一月壬辰,都統蕭敵里等營于斡鄰濼東,又爲女直所襲,士卒死者甚衆。 甲午,蕭敵 知南

院樞密使事耶律章奴副之。

十二月,咸、濱、祥三州及鐵驪、兀惹皆叛入女直。 乙薛往援賓州,南軍諸將實婁、特烈

等往援咸州,並爲女直所敗。

校勘記

辛亥葬仁聖大孝文皇帝宣懿皇后于慶陵 遼文滙八道宗哀册、 宣懿哀册並作壬子將遷座于永

福陵。

其弟阿骨打襲 癸旦,阿骨打襲。 按金史世紀,楊割(盈歌)卒于乾統三年癸未,烏雅束襲;烏雅束卒于天慶三年 此係帶叙,年份未合。

」 三 □ 本 宋遣林洙來議與夏約和 紀 第 = + 七 校 勘 記 林珠、國志一〇、宋史二〇及長編並作林攄。

- 23 W 知北院樞密使事 蕭得里底 事字原脱,據上文四年六月及卷一○○本傳補。
- 五 遣劉正符曹穆來告 劉正符,國志一〇、宋史二〇及長編並作劉正夫。
- ハベン 以和魯斡爲義和仁聖皇太叔 按皇子表,聖作壽。和魯斡與天祚爲祖孫輩,「皇太叔」係封號。
- 年已封俁爲三韓國公。 又卷一二,六年二月,遼遣使册俁爲高麗王,顒無追封之事。

. -

封高麗王俁爲三韓國公贈其父顒爲高麗國王

按高麗史一一,壽昌三年已封顒爲高麗王,六

- 正月如鴨子河至二月幸混同江 之名仍沿用未廢。 按紀太平四年二月,「韶改鴨子河曰混同江」。 但此後鴨子河
- へたし 阿骨打乃與弟粘罕胡舍等謀 粘哥、金史七四有傳作宗翰、胡捨即胡舍、大金國志二七有傳作骨捨。 祚歲入秋山,數人必從行。」 吳乞馬卽吳乞買,漢名晟,爲阿骨打之弟。 粘罕,本名粘沒喝,又作 其弟吳乞買粘罕胡舍等嘗從獵 「弟」,應作姪。參校勘記云了。 按國志一〇云:「阿骨打有弟姪曰吳乞馬、粘罕、胡捨輩,天 二人均阿骨打之姪。
- 冬十月壬寅朔 冬字,依文例補。朔字,據朔考補
- 蕭敵里亦坐発官 按蕭敵里卽上文蕭嗣先,金史作蕭乣里。
- 西北路招討使耶律斡里杂爲行軍都統 國志一〇作「北樞密副使耶律斡離朶淶流河路都統」。

# 遼史卷二十八

### 本紀第二十八

### 天祚皇帝二

歸叛人阿疎,遷黃龍府於別 五年春正月,下詔親征,遣僧家奴持書約和,斥阿骨打名。阿骨打遣賽刺復書,江艺 地,然後議之。 都統耶律斡里杂等與女直兵戰于達魯古城,

敗績。

二月,饒州渤海古欲等反,自稱大王。

三月,以蕭謝佛留等討之。 遣耶律張家奴等六人齎書使女直,斥其主名,冀以速降。

夏四月癸丑,蕭謝佛留等爲渤海古欲所敗,以南面副部署蕭陶蘇斡爲都統,赴之。

五月,陶蘇斡及古欲戰,敗績。 張家奴等以阿骨打書來,復遣之往。

六月己亥朔,清暑特禮嶺。 壬子,張家奴等還,阿骨打復書,亦斥名諭之使降。 癸丑,

本

第二十八

天祚皇

帝二

以 親 征諭諸道。 丙辰,陶蘇斡招獲古欲等。 癸亥,以惕隱耶律末里爲北院大王。是月,遣

蕭 辭刺使女直,以書辭不屈見留。

白馬濼,敗績。

秋七月辛未,宋遣使致助軍銀絹。丙子,獵于嶺東。 是月,都統斡里朶等與女直戰于

駝口,以都點檢蕭胡覩姑爲都統,樞密直學士柴誼爲副,將漢步騎三萬,南出寧江州。自長 以精兵二萬爲先鋒。餘分五部爲正軍,貴族子弟千人爲硬軍,扈從百司爲護衞軍,北出駱 耶律張家奴爲都監,率番、漢兵十萬,蕭奉先充御營都統,諸行營都部署耶律章奴爲副,曰 八月甲子,罷獵,趨軍中。以斡里朶等軍敗,発官。丙寅,以圍場使阿不爲中軍都統,

春州分道而進,發數月糧,期必滅女直。

聚衆,剺面仰天慟哭曰:「始與汝等起兵,蓋苦契丹殘忍,欲自立國。今主上親征,奈何?非 來上,陽爲卑哀之辭,實欲求戰。書上,上怒,下詔有「女直作過,大軍翦除」之語。」女直主 **刺還,女直復遣賽刺以書來報:若歸我叛人阿疎等,卽當班師。上親征。點罕、兀朮等以書** 從。」乙巳,耶律章奴反,奔上京,謀迎立魏國王淳。上遣駙馬蕭昱領兵詣廣平淀護后妃,行 人死戰,莫能當也。不若殺我一族,汝等迎降,轉禍爲福。」諸軍皆曰:「事已至此,惟命是 九月丁卯朔,女直軍陷黃龍府。己已,知北院樞密使蕭得里底出爲西南面招討使。辭

待罪。 細事 徇。 萬,趨廣平淀犯行宮。順國女直阿鶻產以三百騎一戰而勝,擒其貴族二百餘人,並斬首以 宮小底乙信持書馳報魏國王。 邏者所獲,縛送行在,腰斬于市,剖其心以獻祖廟,支解以徇五路。 乙信等賣御札至,備言章奴等欲廢立事。 其妻子配役繡院,或散諸近侍爲婢,餘得脫者皆奔女直。章奴詐爲使者,欲奔女直,爲 ,主上自有諸王當立,北**、南** 冬十一月,遣駙馬蕭特末、林牙蕭察劇等將騎兵五萬、步卒四十萬、親軍七十萬至 上遇之如初。 章奴知魏國王不聽,率麾下掠慶、饒、懷、祖等州,結渤海羣盜,衆至數 時章奴先遣王妃親弟蕭諦里以所謀說魏國王。 面大臣不來,而汝言及此,何也。」密令左右拘之。 魏國王立斬蕭諦里等首以獻,單騎間道詣廣平淀 王曰:「此非 有頃,

駝門。 十二月乙巳,耶律張家奴叛。〔三戊申,親戰于護步答岡,敗績,盡亡其輜重。己未,錦

州刺史耶律术者叛應張家奴。四庚申,北面林牙耶律馬哥討張家奴。 蕭韓家奴知北院樞密使事,南院宣徽使蕭特末爲漢人行宮都部署。 癸亥,以北院宣徽使

所在一一个軍變,請爲備。」蕭保先出,刺殺之。戶部使大公鼎聞亂,即攝留守事,與副留守高 六年春正月丙寅朔,東京夜有惡少年十餘人,乘酒執刃,踰垣入留守府,問留守蕭保先

清明集奚、漢兵千人,至盡捕其衆,斬之,撫定其民。 乃得之。 而蕭保先嚴酷,渤海苦之,故有是變。其裨將渤海高永昌僭號,稱隆基元年。「於」 東京故渤海地,太祖力戰二十餘年

遣蕭乙薛、高興順招之,不從。

閏月己亥,遣蕭韓家奴、張琳討之。 戊午,貴德州守將耶律余覩以廣州渤海叛附永昌,

我師擊敗之。

特末率諸將討張家奴。戊子,張家奴誘饒州渤海及中京賊侯槩等萬餘人,攻陷高州 二月戊辰,侍御司徒撻不也等討張家奴,戰于祖州,敗績。乙酉,遣漢人行宮都部署蕭

三月,東面行軍副統酬斡等擒侯槩于川州

夏四月戊辰,親征張家奴。癸酉,敗之。甲戌,誅叛黨,饒州渤海平。 丙子,賞平賊將

士有差,而蕭韓家奴、張琳等復爲賊所敗。

刺、吳十、撻不也、道刺、酬斡等十三人皆降」女直。 五月,清暑散水原。女直軍攻下瀋州,復陷東京, 擒高永昌。 東京州縣族人痕孛、鐸

元帥;上京留守蕭撻不也爲契丹行宮都部署兼副元帥。丁亥,知北院樞密使事蕭韓家奴爲 六月乙丑,籍諸路兵,有雜畜十頭以上者皆從軍。 庚辰,魏國王淳進封秦晉國王,爲都

上京留守。

秋七月,獵秋山。 春州渤海二千餘戶叛,東北路統軍使勒兵追及,盡俘以還。

八月、烏古部叛、遣中丞耶律撻不也等招之。

九月丙午,謁懷陵。

冬十月丁卯,以張琳軍敗,奪官。 庚辰,烏古部來降。

十一月,東面行軍副統馬哥等攻曷蘇館,敗績。

十二月乙亥,封庶人蕭氏爲太皇太妃。辛巳,削副統耶律馬哥官。

七年春正月甲寅,滅廐馬栗,分給諸局。是月,女直軍攻春州,東北面諸軍不戰自潰,

女古、皮室四部及渤海人皆降,復下泰州。「引

一月,淶水縣賊董龐兒聚衆萬餘,西京留守蕭乙薛、南京統軍都監查刺與戰于易水,

破之。

三月,龐兒黨復聚,乙薜復擊破之于奉聖州。

夏五月庚寅,東北面行軍諸將涅里、合魯、涅哥、虛古等棄市。 乙巳,諸圍場隙地,縱百

姓樵採。

六月辛巳,以同知樞密院事余里也爲北院大王。

本紀第二十八 天祚皇帝一

秋七月癸卯,獵秋山。

八月丙寅、獵城斯那里山,命都元帥秦晉王赴沿邊,會四路兵馬防秋。

錦 ,自乾自顯者曰乾曰顯,又有乾顯大營、岩州營,凡二萬八千餘人,屯衞州蒺藜山。 九月,上自燕至陰凉河,置怨軍八營:募自宜州者曰前宜、後宜,自錦州者曰前錦、後 丁酉,

獅鯛子山。

冬十月乙卯朔,至中京。

十二月丙寅、都元帥秦晉國王淳遇女直軍,戰于蒺藜山,敗績。 女直復拔顯州旁近州

郡。 庚午,下詔自責。 癸酉, 遣夷離畢查剌與大公鼎諸路募兵。 丁丑,以西京留守蕭乙薛

爲北府宰相,東北路行軍都統奚霞末知奚六部大王事。

是歲,女直 阿骨打用鐵州楊朴策,即皇帝位, 建元天輔,國號金。 楊朴又言,自古英雄

開國或受禪,必先求大國封册,遂遣使議和,以求封册。

雙州二百戶降金。 八年春正月,幸鴛鴦濼。 東路諸州盜賊蜂起,掠民自隨以充食。 丁亥,遣耶律奴哥等使金議和。 庚寅, 保安軍節度使張崇以

|月,耶律奴哥還自金,金主復書曰:「能以兄事朕,歲貢方物,歸我上、中京、興中府

路州縣,以親王、公主、駙馬、大臣子孫爲質,還我行人及元給信符,并宋、夏、高麗往復書

詔、表牒,則可以如約。」

三月甲午,復遣奴哥使金。

夏四月辛酉,以西南 面招討使蕭得里底爲北院樞密使。

月, 至納葛濼。 五月壬午朔,奴哥以書來,約不踰此月見報。戊戌,復遣奴哥使金,要以酌中之議。 賊安生兒、張高兒聚衆二十萬,耶律馬哥等斬生兒于龍化州,高兒亡入懿 是

州,與霍六哥相合。 金主遣胡突袞與奴哥持書,報如前約。

離保等擊敗之。 六月丁卯,遣奴哥等齎宋、夏、高麗書詔、表牒至金。 通、祺、雙、遼四州之民八百餘戶降于金。 霍六哥陷海北州,趣義州,軍帥回

秋 七月,獵秋山。 金復遣胡突袞來,免取質子及上京、 興中府所屬州郡,裁減歲幣之

數,「如能以兄事朕,册用漢儀,可以如約」。

八月庚午,遣奴哥、突迭使金,議册禮。

九 月,突迭見留,遣奴哥還,謂之曰:「言如不從,勿復遣使。」

里 冬十月,奴哥 月 丙寅, 遣奴哥復使金, 而蕭寶、訛里等十五 、突迭持金書 來。 龍化州張應古等四人率衆降金。 人各率戶降于金。公

本紀第二十八 天祚皇帝二

11111

十一月,副元帥蕭撻不也薨。

諸路大饑,乾、顯、宜、錦、興中等路,斗粟直數縑,民削楡皮食之,旣而人相食。 十二月甲申,議定册禮,遣奴哥使金。 寧昌軍節度使劉宏以懿州戶三千降金。 時山前

是年,放進士王翬等百三人。

九年春正月,金遣烏林答贊謨持書來迎册。

二月,至鴛鴦濼。 賊張撒八誘中京射糧軍,僭號,南面軍帥余覩擒撒八。

三月丁未朔,遣知右夷離畢事蕭習泥烈等册金主爲東懷 國皇帝。 己酉,烏林答贊謨

奴哥等先以書報。

夏五月,阻卜補疎只等叛,執招討使耶律斡里朶,都監蕭斜里得死之。

秋七月,獵南山。 金復遺烏林答贊謨來,責册文無「兄事」之語,不言「大金」而云「東

懷」,乃小邦懷其德之義,及册文有「渠材」二字,語涉輕侮,若「遙芬多戩」等語,皆非善意,

殊 乖體式。 如依前書所定,然後可從。 楊詢卿、羅子韋率衆降金。

八月,以趙王習泥烈爲西京留守。

九月,至西京。 復遣習泥烈、楊立忠先持册藁使金。〔五〕

以還。

十年春二月,幸鴛鴦濼。 金復遣烏林答贊謨持書及册文副本以來,仍責乞兵于高麗。

三月己酉,民有羣馬者,十取其一,給東路軍。庚申,以金人所定「大聖」二字,與先世

稱號同,復遣習泥烈往議。金主怒,遂絕之。

夏四月、獵胡土白山、聞金師再舉、耶律白斯不等選精兵三千以濟遼師。

五月、金主親攻上京、克外郛、留守撻不也率衆出降。

六月乙酉,以北府宰相蕭乙薜爲上京留守、知鹽鐵內省兩司、東北統軍司事。

秋,獵沙嶺。

冬,復至西京。

#### 校勘記

阿骨打遣賽刺復書 賽剌,又見本年九月。 屬國 表並作塞剌。

耶律張 家 奴至 耶 律章 奴 按耶律章奴卽耶律張家奴,金史作張奴。 紀事 重複。

本紀第二十八 校勘記

重

出

不備舉。

= لسنا 耶律張 家 奴叛 按此卽上文九月乙巳耶律章奴反, 奔上京, 謀迎立魏國王淳事。 以下章奴事

|ZZ| | 錦州刺史耶律朮者 按卷一〇〇本傳,左遷銀州刺史。 錦州爲節度,非刺史。

〔五〕 副留守高清明 按百官志四及國志一○並作高清臣。

△ 八 〕 稱隆基元年 按國志一〇,隆基作應順。

フェリ 女古皮室四部及渤海人皆降復下泰州 按金史七六杲傳三杲以兵一萬攻泰州, 下金山縣,女

固、脾室四部及渤海人皆來降、遂克泰州。」

ヘベン 率衆歸于金。」金史二太祖紀亦作蕭寶、訛里野。 蕭寶訛里等十五人各率戶降于金 按屬國表:「蕭寶、訛里野、特末、霍石、韓慶和、 王伯龍等各

「九」楊立忠使金 按屬國表,楊立忠作楊近忠。

# 遼史卷二十九

## 本紀第二十九

## 天祚皇帝三

王,母趙昭容;[]次晉王,母文妃;次秦王、許王,皆元妃生。 蔑如也。 奴、四軍太師蕭幹將所部兵追之,及諸閭山縣。 金。日上遣知奚王府事蕭遐買、北府宰相蕭德恭、大常袞耶律諦里姑、歸州觀察使蕭 撻曷里等伏誅, 文妃亦賜死; 獨晉王未忍加罪。 元妃之兄樞密使蕭奉先恐秦王不得立,潛圖之。 次適余覩。 保大元年春正月丁酉朔,改元,肆赦。 余覩乃宗室豪俊,常不肯爲奉先下。 一日,其姊若妹俱會軍前,奉先諷人誣駙馬蕭昱及余覩等謀立晉王,事覺,昱、 初,金人興兵,郡縣所失幾半。 若擒余觀,他日吾黨皆余觀也!不若縱之。」 諸將議曰:「主上信蕭奉先言,奉先視吾輩 文妃姊妹三人:長適耶律撻曷里,次文妃, 余覩在軍中,聞之大懼,卽率千餘騎叛入 國人知晉王之賢,深所屬望。 上有四子:長趙 和尚

本

第

二 十

九

天 祚 皇 帝 三

還,即給曰:「追襲不及。」奉先旣見余觀之亡,恐後日諸校亦叛, 以蕭遐買爲奚王,蕭德恭試中書門下平章事兼判上京留守事, 逐勸驟加爵賞,以結衆心。 耶律諦 里姑為龍虎衛上將

軍 ,蕭和尙奴金吾衞上將軍,蕭幹鎭國大將軍。

一月,幸鴛鴦濼。

夏五月,至曷里狘。

秋七月,獵炭山。 九月,至南京。

冬十一月癸亥,以西京留守趙王習泥烈爲惕隱。

孛 堇 明其罪誅之,可不戰而余覩自回矣。」上遂賜晉王死,素服三日,耶律撒八等皆伏誅。王素 奄至,蘆奉先曰:「余觀乃王子班之苗裔,此來欲立甥晉王耳。若爲社稷計,不惜一子, 一年春正月乙亥,金克中京,進下澤州。 上出居庸關,至鴛鴦濼。聞余覩引金人婁室 余觀引金人逼行宮,上率衛兵五千餘騎幸

雲中,遺傳國璽于桑乾河。

有人望,諸軍聞其死,無不流涕,由是人心解體。

一月庚寅朔,日有食之,旣。 甲午,知北院大王事耶律馬哥、漢人行宮都部署蕭特末並

爲都統,太和宮使耶律補得副之,將兵屯鴛鴦濼。 已亥, 金師敗奚王霞末于北安州, 逐降

金主。 院樞密副使蕭僧孝奴知北院樞密使事,同知北院樞密使事蕭查剌爲左夷離畢。 拜而去。 古底倉。聞金兵將近,計不知所出,乘輕騎入夾山,方悟奉先之不忠。怒曰:「汝父子誤我至 處溫等請淳受禮,淳方出,李奭持赭袍被之,令百官拜舞山呼。淳驚駭,再三辭,不獲已而 詣淳府。 淳。遂與諸大臣耶律大石、左企弓、虞仲文、曹勇義、康公弼集蕃漢百官、諸軍及父老數萬人 殿前點檢事耶律高八率衞士降金。己巳,偵人蕭和尚、牌印郎君耶律哂斯爲金師所獲。癸 此,今欲誅汝,何益于事!恐軍心忿怨,爾曹避敵苟安,禍必及我,其勿從行。」奉先下馬,哭 酉,以諸局百工多亡,凡扈從不限吏民,皆官之。 初,詔留宰相張琳、李處溫與秦晉國王淳 三月辛酉,上聞金師將出嶺西,遂趨白水濼。 處溫聞上入夾山,數日命令不通,即與弟處能、子奭,外假怨軍,內結都統蕭幹,謀立 道遇遼軍,奪以歸國,遂並賜死。逐樞密使蕭得里底。召撻不也典禁衞。丁卯,以北 以處溫 行未數里,左右執其父子,縛送金兵。金人斬其長子昂,以奉先及其次子昱械送 處溫邀張琳至,白其事。琳曰:「攝政則可。」處溫曰:「天意人心已定,請立班耳。」 一守太尉,左企弓守司徒,曹勇義知樞密院事,虞仲文參知政事,張琳守太師, 乙丑,羣牧使謨魯斡降金。 丙寅,上至女 戊辰,同知

本

二 十

九

天 祚 皇

帝三

李處能 **祚所有,沙漠已北,西南、西北路兩都招討府、諸蕃部族而已。** 赦,自稱天錫皇帝,改元 及第,授官有差。 直 樞密院,李奭爲少府少監、提舉翰林醫官, 蕭幹爲北樞密使,駙馬都尉蕭旦知樞密院事。 建福,降封天祚爲湘陰王。 遂據有燕、雲、平及上京、遼西六路。 李爽、陳祕十餘人曾與大計,並賜 改怨軍爲常勝軍 於是肆 進士

擒。 金已取西京,沙漠以南部族皆降。 夏四月辛卯,西南面招討使耶律佛頂降金,雲內、寧邊、東勝等州皆降。 上遂遁於訛莎烈。 時北部謨葛失贐馬、駝、食羊。 阿疎爲金兵所

蕭氏 皆拒。 溫父子懼禍,南通童貫,欲挾蕭太后納土于宋,北通于金,欲爲內應,外以援立大功自陳。蕭 寧曰:「天祚果能以諸蕃兵大舉奪燕,則是天數未盡,豈能拒之。' 否則,秦、湘,父子 入燕 曰:「彼忠臣也,焉可殺。」天祚果來,吾有死耳,復何面 湘之說,集蕃漢百官議之。 爲皇太后,主軍 ,<br />
弁遣人問勞,索衣裘、茗藥。<br />
淳甚驚,命南、北面大臣議。 六月,淳寢疾,聞上傳檄天德、雲內、朔、武、應、蔚等州,合諸蕃精兵五萬騎, 五月甲戌,都統馬哥收集散亡,會于漚里謹。 自古安有迎子而 國 事。 **拒其父者**。」處溫等相 從其議者,東立;惟南面行營都部署耶律寧西立。 奉遺命,迎立天祚 顧微笑,以寧扇亂軍心,欲殺之。 次子秦王定爲帝。 丙子,以馬哥知北院樞密使事,兼都統。 目相見耶」已而淳死,衆乃議 而李處溫 太后遂稱制 、蕭幹等有迎秦拒 ", 改元 處溫等問故, 淳欹枕 約以八月 也, 拒 德興。處 立其妻 長歎 則

錢七萬緡,至金玉寶器稱是,為宰相數月之間所取也。 冰,擒其子陀古及其屬阿敵音。 夏國援兵至,亦爲金所敗。 太后罵曰:「誤秦晉國王者,皆汝父子」悉數其過數十,賜死,臠其子奭而磔之;籍其家,得 謨葛失以兵來援,爲金人敗于洪灰

秋七月丁巳朔,敵烈部皮室叛,烏古部節度使耶律棠古討平之,加太子太保。乙丑,上

京毛八十率二千戶降金。四辛未,夏國遣曹价來問起居。

于歡撻新查剌,金兵追之急,棄輜重以遁。 八月戊戌,親遇金軍,戰于石輦驛,至敗績,都統蕭特末及其姪撒古被執。辛丑,會軍

各十月,金兵攻<u>蔚州,降。</u> 九月,敵烈部叛,都統馬哥克之。

十一月乙丑,聞金兵至奉聖州,遂率衞兵屯于落昆髓。秦晉王淳妻蕭德妃五表于金,

求立秦王,不許,以勁兵守居庸。及金兵臨關, 厓石自崩, 戍卒多壓死, 不戰而潰。 德妃出

古北口,趨天德軍。

十二月,知金主撫定南京,上遂由掃里關出居四部族詳穩之家。

三年春正月丁巳,奚王回離保僭號,稱天復元年,命都統馬哥討之。 本 第二十 · 九 天 祚 皇 帝 = 三四五 甲子,初,張穀爲

高 永昌、權潤州刺史張成,皆籍所管戶降金。 興中、宜州復城守。 二月乙酉朔,興中府降金。 來州歸德軍節度使田顥、權隰州刺史杜師回、 丙戌,誅蕭德妃,降淳爲庶人, 盡釋其黨。 權遷州刺史

中書門下平章事,判留守事。庚辰,宜、錦、戟、顯、成、川、豪、懿等州相繼皆降,上京盧彦

倫

公殉復粘罕曰:「彼無足慮。」金人遂改平州爲南京,加瑴試

三月,駐蹕于雲內州南。

已,

叛,殺契丹人。

者,防蕭幹耳。」厚賂公弼而還。

耶 公主、從臣皆陷沒。 律大石。 夏 四 月甲 戊戌,金兵圍輜重于青塚,硬寨太保特母 申 朔,以 庚子,梁宋大長公主特里亡歸。 知北院樞 密使事蕭僧孝奴爲諸道大都督。 哥竊梁王 壬寅, 金遣人來招。 雅 里以遁,秦王、許王 丙申, 金兵至居庸 癸卯,答言請和 、諸妃、 關,

答其書。壬子,金帥書來,不許請和。是月,特母哥挈雅里至,上怒不能盡 郎君謀盧瓦送冤紐金印偽降,遂西遁雲內。 丙午,金兵送族屬輜重東行,乃遣兵邀戰于白水濼,趙王習泥烈、蕭道寧皆被執。 駙馬都尉乳奴詣金降。 己酉,金復以書來招, 救諸子,詰之。 上遣牌印

部,立以爲帝,改元神曆。 五月乙卯,夏國王李乾順遣使請臨其國。 辛酉,渡河,止于金肅軍北。 庚申,軍將耶律敵烈等夜劫梁王雅里奔西北 回離保為衆所殺

六月,遺使册李乾順爲夏國皇帝。

秋九月,耶律大石自金來歸。

冬十月,復渡河東還,居突呂不部。 梁王雅里歿,耶律朮烈繼之。

十一月,朮烈爲衆所殺。

駝、羊,又率部人防泻。 四 年春正月,上趨都統馬哥軍。 時侍從乏糧數日,以衣易羊。 金人來攻,棄營北遁,馬哥被執。 至烏古敵烈部,以都點檢蕭乙薛知北 謨葛失來迎,贐馬、

二月,耶律遙設等十人謀叛,伏誅。

院樞密使事,封謨葛失爲神于越王。

特母哥降金。

夏五月,金人旣克燕,驅燕之大家東徙,以燕空城及涿、易、檀、順、景、 薊州與宋以塞

第二十九 天祚皇帝三

本 紀

十也。爾有十罪,所不容誅。」左企弓等無以對,皆縊殺之。仍稱保大三年,畫天祚象,朝夕 慶來議事而殺之,四也,檄書始至,有迎秦拒湘之議,五也,不謀守燕而降,六也,不顧大義, 使虞仲文、參知政事康公弼至灤河西岸,遣議事官趙祕校往數十罪,引日「天祚播遷夾 軍,外得宋爲之援,又何懼焉」」數曰:「此大事也,不可草草。翰林學士李石智而多謀,可召 使復其業,而以平州歸宋,則宋無不接納,平州遂為藩鎭矣。即後日金人加兵,內用平山之 沒漠南。公若仗義勤王,奉迎天祚,以圖中興,先責左企弓等叛降之罪而誅之,盡歸滅民, 遼,必能使我復歸鄉土,人心亦惟公是望。」 戲遂召諸將領議。皆曰:「聞天祚兵勢復振,出 盟。 謁,事必告而後行,稱遼官秩。 臣事于金,七也;根括燕財,取悅于金,八也;使燕人遷徙失業,九也;教金人發兵先下平州, 山,不卽奉迎,一也;勸皇叔秦晉王僭號,二也;詆訐君父,降封湘陰,三也;天祚遣知閤王有 與議。」石至,其言與之合。乃遣張謙率五百餘騎,傳留守令,召宰相左企弓、曹勇義、樞密 守張穀曰「宰相左企弓不謀守燕,使吾民流離,無所安集。公今臨巨鎭,握强兵,盡忠於 左企弓、康公弼、曹勇義、虞仲文皆東遷。燕民流離道路,不勝其苦,入平州,言於留

石更名安爾,偕故三司使高黨往燕山,說宋王安中曰:「平州帶甲萬餘,穀有文武材,可用爲 六月,榜論燕人復業,恆產爲常勝軍所占者,悉還之。 燕民旣得歸,大悅。翰林學士李

屛翰 "不然,將爲肘腋之患。」<br />
安中深然之,令安弼與黨詣宋。 宋主詔帥臣王安中、詹度厚 加

安撫,與発三年常賦。」對聞之,自謂得計。

中諱之。 殺乙 收燕、 雲。 送金。[f] 萬犒賞。 擊敗之。 地皆爲金有。 取天德、東勝 上京,則都燕山 薛 秋七月,金人屯來州, 及坡里括,置北、南面官屬,自立爲王,率所部西去。 天祚旣得林牙耶律大石兵歸,又得陰山室韋謨葛失兵,自謂得天助,再謀出兵,復 索急,斬一人貌類者去。 **穀喜**,遠迎。 宋建平州爲泰寧軍,以穀爲節度使,以安弼、黨爲徽猷閣待制,令宣撫司 大石林牙力諫曰:「自金人初陷長春、遼陽,則車駕不幸廣平淀, 、寧邊、雲內等州。 國勢至此,而方求戰,非計也。 ,及陷中京,則幸雲中 金人諜知,舉兵來襲,穀不得歸,奔燕。 **闍母聞平州附宋,以二千騎問罪,**[4] 先入營州。 南下武 金人日,非戲也,以兵來取。 ; 自雲中而播遷夾山。 州,遇金 當養兵待時而動,不可輕 人,戰于奄遏下水,復潰,直趨山陰。[10] 上遂率諸軍 向以全師不謀戰備, 金人克三州,始來索數,王安 安中不得已, 學。 出夾山 而都 不 **贄以精兵萬騎** 殺穀,函其首 于下 從。 中京 使舉 出 漁陽嶺 大石遂 銀 及陷 或 絹 漢 數

八月,國舅詳穩 蕭撻 不也、筆硯祗候察刺降金。 是月,金主阿骨打死。二

九月,建州降金。

本

紀

第

\_

十九

校

勘

記

冬十月,納 突呂不部人訛哥之妻諳葛,以訛哥爲本部節度使。 昭古牙率衆降金。 金攻

### 興中府,降之。

十一月,從行者舉兵亂,北護衞太保朮者、舍利詳穩牙不里等擊敗之。

十二月,置二總管府。

#### 校勘記

- (一) 上有四子長趙王母趙昭容 按皇子表,天祚六子。馮校:趙昭容「趙」字行。
- 即率千餘騎叛入金 按國志一一、金史太祖紀、余觀叛入金在本年五月。
- 籍其家得錢七 萬緡 按國志一一作「得見錢十萬餘貫」。
- . 129 .../ 毛八十率二千戶降金 按毛八十卽毛子廉。 金史七五本傳稱「率戶二千六百來歸」。
- 五. 石輦驛 卷一〇一耶律阿息保傳、卷一一四蕭特烈傳作石輦鐸,金史七四宗望傳作石輦驛。
- メ 遣議事官趙祕校往數十罪 張瑴爲遼興軍節度副使 穀,原誤「穀」。。<u>金史一一三本傳作覺,覺、</u>數音同,據改。 趙秘校、國志一二作趙能。
- 以二千騎問罪 按國志一二,二千騎作「三千騎」。
- ヘカリ 夏五月金人既克燕至 秋七月函其首送金 按此一大段應屬三年。
- 直趨 山陰 山陰,地理志五作河陰。索隱:「遼置河陰縣,金改山陰。」
- 是月金主阿骨打死 按金史太祖紀,阿骨打死于天輔七年(保大三年)八月戊申。

## 遼史卷三十

## 本紀第三十

## 天祚皇帝四

嘉其忠,遙授以節度使,遂趨党項。以小斛祿爲西南面招討使,總知軍事,仍賜其子及諸校 裘帽進;途次絕糧,朮者進變與棗;欲憇,朮者卽跪坐,倚之假寐。 步出走,近侍進珠帽,却之,乘張仁貴馬得脫,至天德。〔〕己丑,遇雪,無禦寒具,朮者以貂 過天德。至夜,將宿民家,給曰偵騎,其家知之,乃叩馬首,跪而大慟,潛宿其家。居數日, 五年春正月辛巳,党項小斛祿遣人請臨其地。戊子,趨天德,過沙漠,金兵忽至。 术者輩惟齧冰雪以濟饑。 上徒

二月,至應州新城東六十里,爲金人完顏婁室等所獲。

 爵賞 有差。

八月癸卯,至金。丙午,降封海濱王。以疾終,年五十有四,在位二十四年。 金皇統元

年二月,改封豫王。 五年,葬于廣寧府閭陽縣乾陵傍。

知與淳善,出淳爲彰聖等軍節度使。 寧初,太后鞠育之。〔三旣長,篤好文學。昭懷太子得罪,上欲以淳爲嗣。 耶律淳者,世號爲北遼。淳小字涅里,興宗第四孫,南京留守、宋魏王和魯斡之子。清 上怒耶律白斯不,

,徙王魏。其父和魯斡薨,卽以淳襲父守南京。冬夏入朝,寵冠諸王。 天祚卽位,進王鄭。〔三〕乾統二年,加越王。〔四六年,拜南府宰相,首議制兩府禮儀。

之謀報淳,淳斬敵里首以獻,進封秦晉國王,拜都元帥,賜金券,免漢拜禮,不名。 至,聚兵戰于阿里軫斗,敗績,收亡卒數千人拒之。淳入朝,釋其罪,詔南京刻石紀 士,乃募燕、雲精兵。東至錦州,隊長武朝彦作亂,劫淳。淳匿而免,收朝彦誅之。 天慶五年,東征,都監章奴濟鴨子河,與淳子阿撒等三百餘人亡歸,先遣敵里等以廢立 許自擇將 功。 會金兵

從,官屬勸進曰:「主上蒙塵,中原擾攘,若不立王,百姓何歸?宜熟計之。」遂卽位。 號天錫皇帝,改保大二年爲建福元年,大赦。放進士李寶信等一十九人,遙降天祚爲湘陰 保大二年,天祚入夾山,奚王回離保、林牙耶律大石等引唐靈武故事,議欲立淳。淳不 百官上

本紀第三十 天祚皇帝四

附庸。 等,仍隸天 事悉委大石。 以燕、雲、平、上京、中京、遼西六路,淳主之,沙漠以北、南北路兩都招討府、諸蕃 事未决,淳病死,年六十。百官僞諡曰孝章皇帝,廟號宣宗,葬燕西香山永安陵 祚。 又遣使報宋,免歲幣,結好。宋人發兵問罪,擊敗之。尋遣使奉表于金,乞爲 自 此遼國分矣。封其妻普賢女爲德妃,以回離保知 北院樞密使事,軍 部族 旅之

應,抱關者被殺甚衆。 其屬籍。 金,求立 遺 時宋兵來攻,戰敗之,由是人心大悅,兵勢日 命遙立 秦王,不從。 |秦王定以存社稷,德妃爲皇太后,稱制,改建福爲德興元年,放進 而金兵大至,德妃奔天德軍,見天祚。 翌日,攻內東門,衞兵力戰,宋軍 振。 大潰、踰城而 宰相李純等潛納宋兵,至居 天祚怒,誅德妃,降淳庶人,除 走,死者相藉。 土李球 五. 等百 民內

耶律 雅 里者,天祚皇帝第二子也,字撒鸞。 七歲,欲立爲皇太子,別置禁衞,封梁王

祚 以 失利 不 能 保 全 趨 大 雲內, 一救 三年,金 諸 王, 雅 師圍 將 里 訊 馳 靑 之。 赴。 塚 寨, 時 仗劍召雅里問曰:「特母哥教汝何為。」雅里對曰:「無他言。」乃 扈從者千餘 雅 里 在 軍 中。 人,多於天祚。 太保特 母哥挾之出走, 天祚慮特母哥生變,欲誅 間 道 行 至 陰山 之。 聞 責 天

釋之。

天 祚渡河奔夏,隊帥耶律敵列等劫雅里北走。 至沙嶺,見蛇橫道而過,識者以爲不祥。

後三日,羣僚共立雅里爲主。 歸,不附則去。 雅里性寬大,惡誅殺。 何須威逼耶。」每取唐貞觀政要及林牙資忠所作治國詩,令侍從讀之。烏古 獲亡者,笞之而已。 雅里遂卽位,改元神曆,命士庶上便宜。 有自歸者,卽官之。 因謂左右曰:「欲附來

部節度使糺哲、迭烈部統軍撻不也、都監突里不等各率其衆來附。 西北路招討使蕭糺里熒惑衆心,志有不臣,與其子麻涅並誅之。 H 漸荒怠 ,好擊鞠。 特母哥切諫,乃不復出。 以耶律敵列爲樞密使,特母哥副之。 以遙設爲招討使,與諸部 自是諸部繼至。 而雅 敵列劾 里

戰,數敗,杖舜官。

馬,八車 運 雅里怒曰:「昔畋於福山,卿 鹽樂倉粟,而民盜之,議籍以償。 從行 一駝。 有疲困者,輒振給之。 左 右 曰「一个一羊易粟二斗且不可得,乃償一車」雅里曰「民有則我有。 誣獵官,今復有此言。 直長保德諫曰:「今國家空虛,賜賚若此,將何以相給耶。」 雅里乃自爲直: 每粟一車, 償一羊; 三車一 若無諸部,我將何取。」不納。 牛; 初, 五車 令羣牧

後獵查剌山,一 日而射黃羊四十,狼二十一,因致疾,卒,年三十。 令盡償,民何堪?」

本紀第三十 天祚皇帝四

五 年進士第、擢翰林應奉、尋陞承旨。遼以翰林爲林牙、故稱大石林牙。歷泰、祥二州刺史、 耶律大石者,世號爲西遼。大石字重德,太祖八代孫也。 通遼、漢字,善騎射,登天慶

遼興軍節度使。

對曰:「陛下以全國之勢,不能一拒敵,棄國遠遁,使黎民塗炭。卽立十淳,皆太祖子孫,豈 不勝乞命於他人耶。」上無以答,賜酒食,赦其罪。 后,以守燕。及金兵至,蕭德妃歸天祚。天祚怒誅德妃而責大石曰:「我在,汝何敢立淳。」 保大二年,金兵日逼,天祚播越,與諸大臣立秦晉王淳爲帝。淳死,立其妻蕭德妃爲太

尼剌 庶、屠翦我州邑、使我天祚皇帝蒙塵于外,日夜痛心疾首。 我今仗義而西,欲借力諸藩,翦 武、崇德、會蕃、新、大林、紫河、駝等七州及大黃室韋、敵刺、王紀刺、茶赤刺、也喜、鼻古德、 八部王衆,[8] 諭曰:「我祖宗艱難創業,歷世九主,歷年二百。 |金以臣屬,逼我國家,殘我黎 達詳穩牀古兒。牀古兒獻馬四百、駝二十、羊若干。西至可敦城、駐北庭都護府、會威 、達剌乖、達密里、密兒紀、合主、烏古里、阻卜、普速完、唐古、忽母思、奚的、糺而畢十 大石不自安,遂殺蕭乙薛、坡里括,自立爲王,率鐵騎二百宵遁。北行三日,過黑水,見

我仇敵,復我疆宇。惟爾衆亦有軫我國家,憂我社稷,思共救君父,濟生民於難者乎。」遂得

精兵萬餘,置官吏,立排甲,具器仗。

庸,送至境外。所過,敵者勝之,降者安之。兵行萬里,歸者數國,獲駝、馬、牛、羊、財物,不 致疑。」畢勒哥得書,卽迎至邸,大宴三日。臨行,獻馬六百,駝百,羊三千,願質子孫爲附 民皆安土重遷,不能復返矣。是與爾國非一日之好也。今我將西至大食,假道爾國,其勿 復之;汝不能返耶,朕則有之。在朕,猶在爾也。』爾祖卽表謝,以爲遷國于此,十有餘世,軍 太祖皇帝北征,過卜古罕城,日即遣使至甘州,詔爾祖烏母主曰:『汝思故國耶,朕卽爲汝 明年二月甲午,以青牛白馬祭天地、祖宗,整旅而西。先遺書回鶻王畢勒哥曰:「昔我

可勝計。軍勢日盛,銳氣日倍。

自 等將兵二千五百攻其右,樞密副使蕭剌阿不、云招討使耶律术薜等將兵二千五百攻其左, 以衆攻其中。 雖多而 至尋思干,西域諸國舉兵十萬,號忽兒珊,來拒戰。兩軍相望二里許。諭將士曰:「彼 無謀,攻之,則首尾不救,我師必勝。」遣六院司大王蕭斡里刺、招討副使耶律松山 三軍俱進,忽兒珊大敗,僵屍數十里。駐軍尋思干凡九十日,回回國王來

又西至起兒漫,文武百官册立大石爲帝,以甲辰歲二月五日卽位,年三十八,號萬兒

卿等之力,冒登大位。 蕭 氏 爲昭德皇后。 復上漢尊號曰天祐皇帝,改元延慶。 因謂百官曰:「朕與卿等行三萬里, 爾祖爾父宜加卹典,共享尊榮。」自蕭斡里剌等四十九人祖父,封爵 追諡祖父爲嗣元皇帝, 跋涉沙漠,夙夜艱勤。 祖母爲宣義皇后,册元妃 賴祖宗之福,

進,毋自取禍敗也。」行萬餘里無所得,牛馬多死,勒兵而還。|大石曰:「皇天弗順,數也」」康 祭天, 樹旗以誓于衆曰:「我大遼自太祖、太宗艱難而成帝業, 其後嗣君耽樂無厭, 不恤國 之,茶赤刺部禿魯耶律燕山爲都部署,護衞耶律鐵哥爲都監,率七萬騎東征。以靑牛白馬 國十年歿,在位二十年,廟號德宗。 地。」申命元帥斡里刺曰:「今汝其往,信賞必罰,與士卒同甘苦,擇善水草以立營,量敵而 政、盗賊鑑起、天下土崩。朕率爾衆、遠至朔漠、期復大業,以光中興。此非朕與爾世居之 三月,以六院司大王蕭斡里刺爲兵馬都元帥,敵刺部前同知樞密院事蕭查剌阿不副 延慶三年,班師東歸,馬行二十日,得善地,遂建都城,號虎思斡耳朶,改延慶爲康國元

夷列 即位,改元紹興。籍民十八歲以上,得八萬四千五百戶。在位十三年歿,廟號仁宗。 子夷列年幼,遺命皇后權國。后名塔不煙,號感天皇后,稱制,改元咸清,在位七年。子

子幼,遺詔以妹普速完權國,稱制,改元崇福,號承天太后。後與駙馬蕭朵魯不弟朴古

本紀第三

天

**祚皇帝四** 

只沙里通,出駙馬爲東平王,羅織殺之。 駙馬父斡里刺以兵圍其宮,射殺普速完及朴古只

沙里。普速完在位十四年。

千擒之,而據其位。遂襲遼衣冠,尊直魯古爲太上皇,皇后爲皇太后,朝夕問起居,以侍終 直魯古死,遼絕。 仁宗次子直魯古卽位,改元天禧,在位三十四年。 時秋出獵,乃蠻王屈出律以伏兵八

越,以都元帥留守南京,獨不可奮大義以激燕民及諸大臣,興勤王之師,東拒金而迎天祚 耶律淳在天祚之世,歷王大國,受賜金券,贊拜不名。一時恩遇,無與爲比。當天祚播

乎?乃自取之,是篡也。 况忍王天祚哉?

威遺智,建號萬里之外。雖寡母弱子,更繼迭承,幾九十年,亦可謂難矣。 大石旣帝淳而王天祚矣,復歸天祚。 天祚責以大義,乃自立爲王而去之。 幸藉祖宗餘

發喪,而後立先主爲帝者,不可同年語矣。故著以爲戒云。 然淳與雅里、大石之立,皆在天祚之世。 有君而復君之,其可乎哉? 諸葛武侯爲獻帝

百戰之勢,輯新造之邦,英謀叡略,可謂遠矣。雖以世宗中才,穆宗殘暴,連遘弑逆,而神器 遼起朔野,兵甲之盛,鼓行竅外,席卷河朔,樹晉植漢,何其壯歟。太祖、太宗乘

不搖。蓋由祖宗威令猶足以震疊其國人也。

聖宗以來,內修政治,外拓疆宇。旣而申固鄰好,四境义安。 維持二百餘年之基,有自

來矣。

乎 甥舅,義同休戚。奉先挾私滅公,首禍構難,一至於斯。天祚窮蹙,始悟奉先誤已,不幾晚 作,廢立之謀,叛亡之迹,相繼蠭起。 降臻天祚,旣丁未運,又觖人望,崇信姦回,自椓國本,羣下離心。。金兵一集,內難先 馴致土崩瓦解,不可復支,良可哀也!耶律與蕭,世爲

淳、雅里所謂名不正,言不順,事不成者也。 大石苟延,彼善於此,亦幾何哉?

#### 校勘記

[1] 至天德 按金史八二蕭仲恭傅作「至霍里底泊」。

清寧初太后鞠育之 按淳死于保大二年,若「年六十」無誤,則當生于淸寧九年,「淸寧初」有誤

字。

本紀第三十 校勘記

- 天祚卽位進王鄭 按紀乾統元年六月,以北平郡王淳進封鄭王。
- 乾統二年加越王 按紀乾統三年十一月,鄭王淳進封越國王。
- 五 宰相李純 按紀保大二年三月及卷一〇二本傳並作李處溫。
- ハベン 大黃室韋等十八部 刺,紀大安十年四月、百官志二並作茶札剌,卽元史之札只剌特,鼻古特,百官志二作鼻國德, 按敵刺,百官志二作敵烈;王紀刺卽金史之廣吉刺、元史之宏吉刺;茶赤

兵衞志下之胡母思山蕃,糺而畢,部族表作紀而畢。

密兒紀,紀壽隆三年二月作梅里急,卽元秘史之篾兒乞,

忽母思,即百官志二之胡母思山部,

羅校謂卽太祖紀之古回鶻城。

ト 七 リ

卜古罕城

蕭剌阿不 按下文作蕭查剌阿不。

